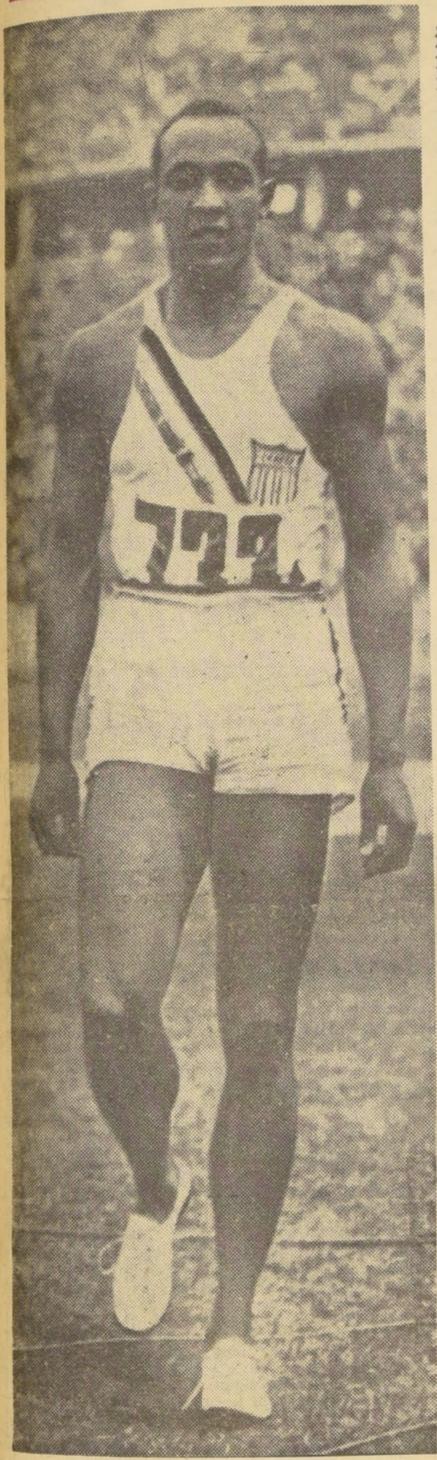


SUPLEMENTO DEPORTIVO

LOS JUEGOS OLIMPICOS

(Por ALFREDO OLIVARES)



Acontecimiento

Cada cuatro años

1960 es un año olímpico. Cierra el ciclo de la XVI Olimpiada, iniciada en Melbourne en 1956, y abre el cuadrilátero XVII de los tiempos modernos...

Los tiempos modernos no han tenido tal fe en el papel del deporte. Por el contrario, han sido las guerras, las que han obligado a suspender los juegos de tres olimpiadas...

Sin embargo, los Juegos Olímpicos de la era moderna o la era Coubertin, entrarán a su 14a. realización oficial. Hay todavía otra frecuente irregularidad...

Si los Juegos de la antigüedad estaban revestidos de la gran fuerza moral de detener las guerras, por lo menos durante su realización, los Juegos Modernos han significado el prodigioso adelanto en la técnica deportiva...

CHILE EN 8 OLIMPIADAS

Ya en 1912, el deporte chileno registró su asistencia a los Juegos Olímpicos. En Estocolmo se vio ondear al pabellón tricolor...

ne y allí en su Estadio Mayor una atleta rubia dio la tercera medalla de plata. Marlene Ahrens ganó el vice campeonato olímpico del lanzamiento de la jabalina...

Las pizarras de los diarios eran la vía predilecta para salir de dudas y mediante este sistema los entusiastas de hace más de 30 años palpitaron con la actuación de más relieve del deporte de entonces...

HELSINKI trajo otro motivo de orgullo. Londres no ofreció más que la actuación de los basquetbolistas que fueron 8.0 al perder por un punto con Francia...

EL ULTIMO DIA. HELSINKI trajo otro motivo de orgullo. Londres no ofreció más que la actuación de los basquetbolistas que fueron 8.0 al perder por un punto con Francia...

MARLENE, TERCER APORT. El año 1956 marcó el comienzo de la actual olimpiada. Los deportistas atravesaron todo el mundo para llegar a Melbourne...



Roma llama A la Juventud del Mundo

La batalla por la sede olímpica lleva mucho tiempo. Son necesarias influencia, habilidad y mucho trabajo de organización para convencer a los miembros del Comité Olímpico Internacional...

ROMA, CIUDAD OLIMPICA. En 1955, el C.O.I. entregó a la Ciudad Eterna la sede de los Juegos de la XVII Olimpiada. Vuelven los certámenes de los 5 anillos entrelazados al Viejo Mundo...

Roma y sus dos mil años de historia presentaron buen foco de atracción. La importancia cultural, la ubicación de la península itálica, que asegura un éxito de participantes...

La tarea de invitar a los países a participar en los Juegos no ha tenido para Italia dificultad alguna. Todos quieren estar presentes en los Juegos próximos y sólo dificultades extraordinarias dejarán sin responder a la lista del desfile inaugural a algunas banderas...

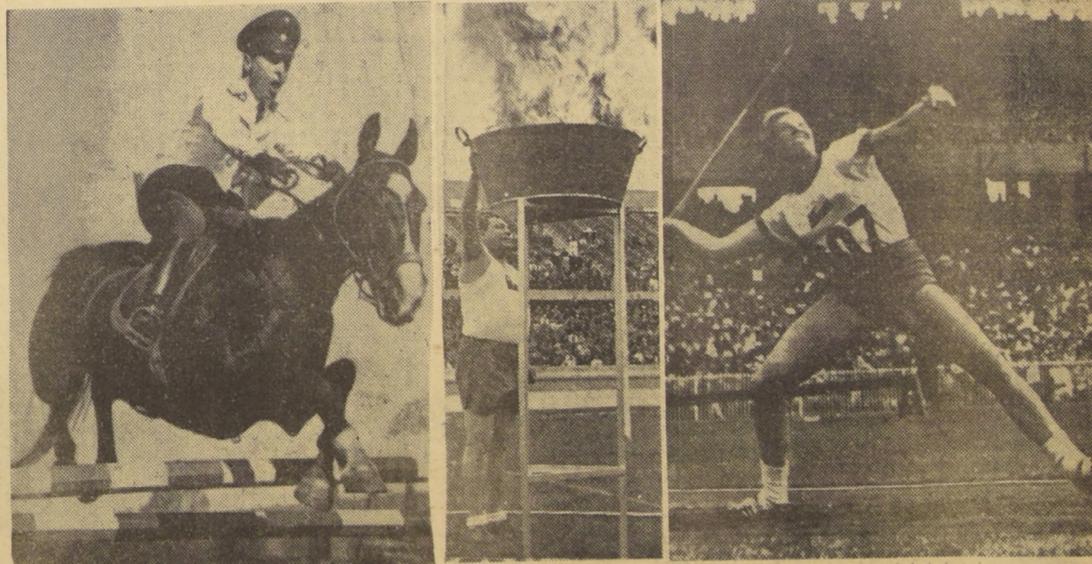
En las canchas y gimnasios competirán equipos de atletismo, básquetbol, boxeo, fútbol, esgrima, ciclismo, equitación, hockey sobre césped, lucha, levantamiento de pesas, gimnasia y tiro al blanco...

En la próxima sede (Tokio) se apagará la llama olímpica, que ha presidido los 18 días de competencias.

OWENS, EL COLOSO

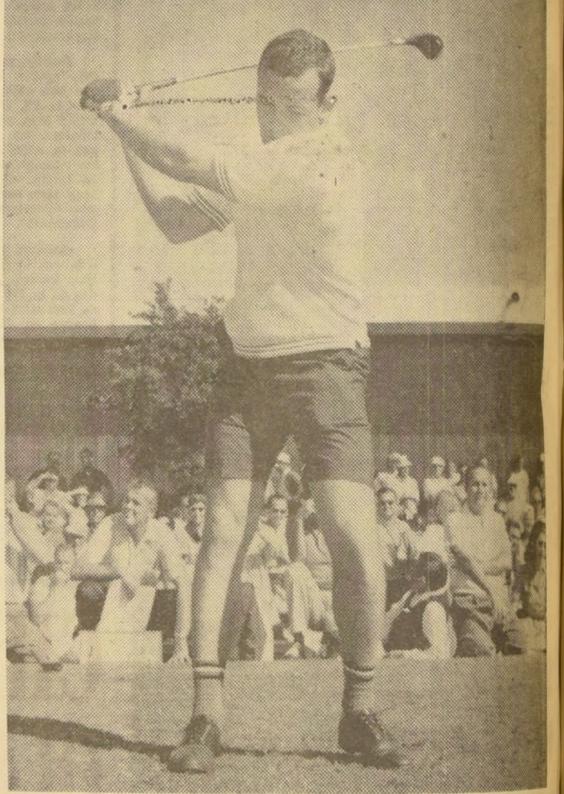
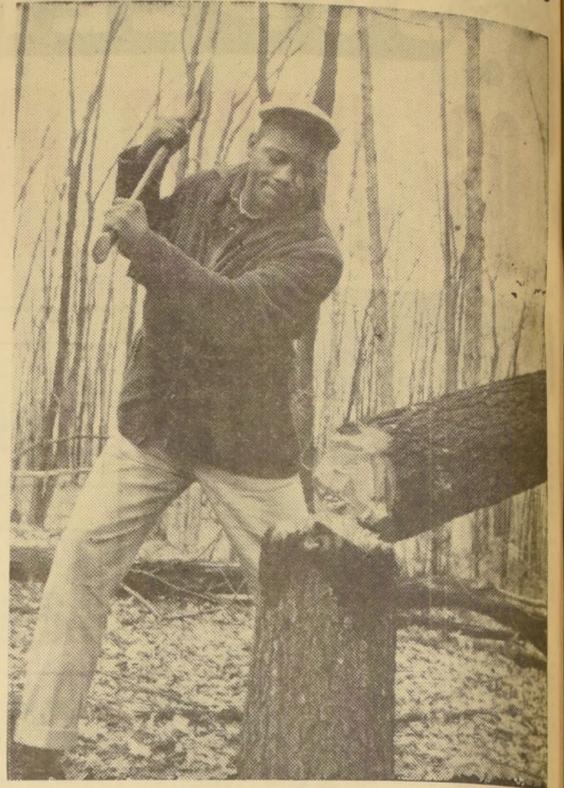
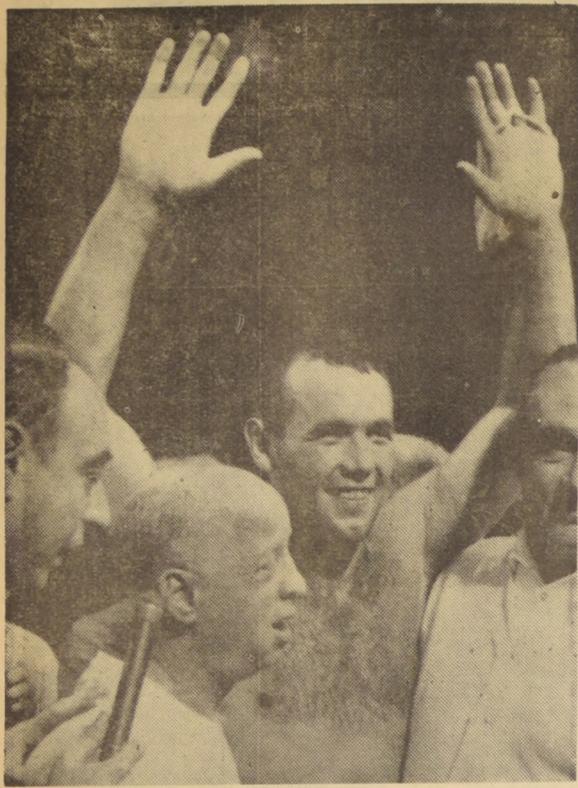
La característica de los Juegos Olímpicos modernos es el constante progreso en cantidad y calidad. Cada Olimpiada trae nuevos países que se plegan al movimiento de los 5 anillos...

Una breve revisión a las tablas olímpicas nos va poniendo de relieve las grandes figuras de los Juegos. Cada Olimpiada tiene sus propios héroes: la Atenas, el campesino Luis...



TRES VICECAMPEONES: El capitán Cristí, Plaza y Marlene Ahrens, vice-campeones olímpicos de lanzamiento de la jabalina, de la Copa de las Naciones, de equitación, y de la Maratón, respectivamente. Las tres mejores actuaciones del deporte chileno en los Juegos Olímpicos

La "Dulce Vida" de Ingemar Johansson



«Fue lo que nosotros llamamos "la dulce vida" o fueron los destructores puños de Floyd Patterson, que de delincuente en potencia ascendió al más joven poseedor de la corona de todos los pesos, los que derribaron a Ingemar Johansson, la noche del lunes? No podemos dar una respuesta definitiva, pero no cabe duda que este mosaico fotográfico que presentamos, puede dar una idea de la placida existencia que llevó el apuesto sueco en el año en que mantuvo el título.
Fotogénico, de atractiva sonrisa y con una novia "glia-

mosa". Johansson no tuvo reparos en sacar buen partido del título. Apareció fotografiado en todas las poses, las más de las veces, en actividades sociales desvinculadas del deporte. Se le vio posando para las cámaras de la televisión, se anunció que haría una película, apareció en centros nocturnos, nadando junto a su atractiva niña, jugando golf.
La fotografías de Patterson, en cambio, lo mostraban en una actividad hoesca y concentrada. Como en esta foto en que aparece haciendo el leñador, con su cara ines-

crutable, sin emociones, el serio peleador negro abatió al sueco de manera categórica. Lo vapuleó y lo tuvo largo rato en el ring, tratando de recobrarle de la paliza.
Desde que ganó la corona (primera foto de la izquierda), el sueco llevó "la dulce vida", que lo precipitó en el fracaso. Ahora tendrá que empezar de nuevo para volver a aparecer anunciando productos de afeitar, o pastas de dientes. Porque ahora ha pasado a la categoría de "ex", que para la tremenda maquinaria de publicidad

del mundo no tiene ningún significado. Si quiere vestirse con uniforme de aviador, salir con su chica de "week end", tocar en una orquesta de jazz, o jugar golf, nadie le impedirá hacerlo, pero no cabe duda que a ese monstruo inexplicable e incongruente, que es el público, le interesará bastante menos. Y a lo mejor no le importa nada. Tendrá que pagar el precio de la derrota, que en estos casos es caro.

CANCHAS PUBLICAS NECESITA EL GOLF

HOY QUE DARLE OPORTUNIDAD A MUCHOS JOVENES QUE DESEARIAN PRACTICAR ESTE DEPORTE.— ESTIMACION DEL DIRIGENTE SR. CARLOS BUDGE

A primera vista el deporte del golf es un juego muy cómodo y que no requiere de mayor esfuerzo. Incluso, se estima que un hombre joven y un veterano, rinden por iguales en la misma medida. No obstante, la realidad es distinta, porque para ser buen golfista se requiere ser joven y de eficientes condiciones físicas.
Muchos jóvenes que desearían practicar golf, en Santiago

o provincias, se encuentran con la barrera de que no tienen canchas, puesto que las que existen son particulares. Seguramente, si los empleados tuvieran la oportunidad y los elementos, practicarían este deporte. Los deseos de los propios dirigentes de la Federación, que reside don Eduardo Costabal, son que hubiese un mayor número de golfistas en el país. Justamente, la actual directiva de la Federación construyó cuatro "jaulas" en su sede social de Huérfanos con Mac Iver, las que sirven para que los jugadores practiquen los golpes. La misma institución tiene profesores profesionales que enseñan a quienes desean aprender; feliz iniciativa que podría servir de primer paso para tantas personas jóvenes, damas o caballeros, que quisieran dedicarse al golf.

FALTAN CANCHAS

El inconveniente por ahora, es que no existen canchas públicas, como las hay en Estados Unidos y otros países. Conversando ocasionalmente con el tesoro de la Federación, señor Carlos Budge, nos decía: "En Norteamérica hay decenas de canchas públicas de donde precisamente salen los mejores golfistas del mundo. Solamente en el área de Nueva York, existen alrededor de 25 canchas, donde el aficionado paga un derecho y puede jugar todo el día."
El mismo dirigente nos expresó que la directiva de su Federación se ha preocupado de ver la fórmula como poder darle oportunidad a la juventud chilena. Luego, terminó diciéndonos: "Lo que habría que estudiar es si alguna Municipalidad pudiera interesarse en este aspecto, cediendo o arrendando una área suficiente para dedicarla a la práctica del golf. Así tendríamos otro deporte fuerte en el país."

Entrenamiento de preseleccionados del atletismo

Con la postergación indefinida del torneo internacional de Buenos Aires, la Federación Atlética ha decidido continuar con el entrenamiento de los preseleccionados para el iberoamericano de octubre.
Con tal fin, la comisión técnica controla a los que deben llegar diariamente al gimnasio de San Francisco 259.
De 12.30 a 13.30 horas, es el primer horario fijado. Y desde las 19.30 a las 21 horas, el segundo, a cargo de los coaches Alberto Mainella y Víctor Jara, que son los que tienen los grupos más numerosos.



SEIS ENTUSIASTAS JUGADORAS.— Es crecido el número de damas que habitualmente intervienen en las diversas competencias de golf que se realizan en las canchas metropolitanas. Aumentaría aún más la cantidad de jugadoras, si hubiesen canchas públicas como sugiere el dirigente de la Federación, señor Carlos Budge. El grabado corresponde a la competencia "Copa Invierno" donde participaron, además, las damas que figuran de izquierda a derecha: Marta Pizarro, Paz Fernández, Carmen Ruiz-Tagle, Patricia Braun, María Inés Correa y Sylvia Cruz.

CIFRAS

TABLA DIVISION DE HONOR						
EQUIPOS	PJ.	PG.	PE.	PP.	GF.	GC. Pts.
S. WANDERERS	5	3	1	1	13	5 7
U. ESPANOLA	5	2	2	1	7	4 6
EVERTON	5	2	2	1	10	9 6
O'HIGGINS	5	2	2	1	9	6 6
PALESTINO	5	2	2	1	14	9 6
SAN LUIS	5	3	0	2	8	8 6
S. MORNING	5	3	0	2	7	7 6
U. DE CHILE	5	2	2	1	7	7 6
COLO COLO	5	2	0	3	7	10 4
FERROBADMINTON	5	2	0	3	10	10 4
RANGERS	5	1	2	2	6	12 4
AUDAX ITALIANO	5	0	3	2	4	8 3
MAGALLANES	5	1	1	3	8	10 3
U. CATORICA	5	0	2	3	6	13 2
TABLA DIVISION DE ASCENSO						
EQUIPOS	PJ.	PG.	PE.	PP.	GF.	GC. Pts.
GREEN CROSS	5	4	1	0	12	4 9
LA SERENA	5	3	1	1	15	9 7
U. TECNICA	5	3	1	1	11	9 7
NUBLENSA	4	3	0	1	9	3 6
U. CALERA	5	3	0	2	8	9 6
SAN BERNARDO	5	1	3	1	11	9 5
COLCHAGUA	5	2	1	2	10	9 5
IBERIA	4	1	2	1	7	8 4
ALIANZA	5	1	2	2	7	11 4
U. SAN FELIPE	5	1	1	3	7	10 3
TRANSANDINO	5	0	2	3	4	9 2
COQUIMBO UNIDO	5	0	0	5	6	17 0

PASAPORTES PARA ROMA:

Marcas de Jerarquía Mundial



LISTO PARA ROMA— Vilem Madlik, el primero en el ranking checoslovaco en 100 y 200 metros, efectúa aquí un "pique" en las recientes selecciones. Es fuerte y joven, esperando que en los Juegos Olímpicos apremie a los mejores.

PARA EL DESCENSO: ASI VAN LOS PROMEDIOS

Los promedios que llevan los 14 equipos de división de honor, sumados sus puntajes de los torneos de 1958 y 1959 y de las cinco fechas del campeonato de 1960, son los siguientes:

EQUIPOS	1958	1959	1960	Total Promedio
1.0 WANDERERS	34	34	7	75 25
" U. ESPANOLA	22	26	7	55 18,33
2.0 S. SAN LUIS	—	22	6	28 14
" O'HIGGINS	23	34	6	63 21
" PALESTINO	31	19	6	56 18,66
" S. MORNING	—	—	6	6 6
" EVERTON	24	22	6	52 17,33
" U. DE CHILE	31	38	6	75 25
9.0 FERROBADMINTON	24	27	4	55 18,33
" COLO COLO	33	38	4	75 25
" RANGERS	21	21	4	46 15,33
12.0 MAGALLANES	18	23	3	44 14,66
" AUDAX	22	20	3	45 15
14.0 U. CATORICA	27	23	2	52 17

De acuerdo a la reglamentación vigente, descenderá aquel equipo que ubicado dentro de los tres últimos lugares del torneo de 1960, reúna el menor promedio de puntos de las tres últimas temporadas.

DICE CASSORLA:

"RESPECTO A LOS ENTRENADORES"

LOS CLUBES SE HAN DESENTENDIDO DE LAS INSTRUCCIONES EN EL SENTIDO DE CONTRATAR A TECNICOS CON DIPLOMA

La Asociación de Entrenadores de Fútbol está librando algunas batallas que pueden ser decisivas para el respeto que merece este organismo, por parte de los clubes, como asimismo cada uno de sus asociados.

Han salido a la palestra varias instituciones que quieren desconocer el control que esta asociación tiene sobre los entrenadores que se desempeñan en nuestro país. Es así como han ubicado en puestos dedicados a entrenadores titulados, a personas de buena voluntad o ex jugadores.

Ante tal estado de cosas, la Asociación de Entrenadores ha solicitado al Comité Técnico de la Federación de Fútbol y, por su intermedio a la Asociación Central, su urgente intervención

CON EL PRESIDENTE DE LOS ENTRENADORES

Abordando este problema que en lugar de solucionarse de raíz, ha tendido a expandirse tendiendo a la decisión de algunos clubes, conversamos con Alberto Cassorla, presidente de la Asociación de Entrenadores, quien haciéndonos una relación de hechos nos dice: "En 1958 la asociación que presido fue oficialmente reconocida por el Comité Técnico de la Federación y, por ende por todas las asociaciones afiliadas al organismo máximo del fútbol chileno. Como primer punto de acción se pidió exigir a los clubes que contratados únicamente a entrenadores recibidos en cursos dictados por el Comité Técnico, o reconocidos por este organismo. Así se aprobó y el año pasado la Asociación Central envió una circular a los clubes afiliados, exigiéndoles que contratasen a entrenadores que reuniesen las cláusulas exigidas. En 1959 se presentó un solo caso de dificultad. Unión La Cautín, que no se había recibido en curso dictado por el Comité Técnico, ni había sido reconocido en Chile como entrenador. Pero tomando en cuenta la circunstancia especial del caso, se hizo por única vez una excepción y se dejó seguir trabajando a Hernández con el equipo de La Ca-

lera, bajo el compromiso formal que al año siguiente habría de someterse al régimen imperante para los entrenadores que llegan a trabajar a Chile. Cumplido Hernández en 1960, y es así como ahora tiene todos sus papeles en regla.

NUEVOS CASOS

Desgraciadamente en el curso del año se han presentado nuevos casos. Ulises Ramos fue reemplazado en San Felipe por un jugador, el argentino Julio Baldoval. Recibió la asociación de entrenadores la denuncia respectiva, la que transcribió a las autoridades del fútbol profesional. Aparte de éste, se anticipa otro: Labruna reemplazaría a Panay en Rangers, oficialmente nada sabemos sobre el particular, porque no se ha denunciado el hecho, como tampoco sabemos de lo que ocurre en Coquimbo, en que habría sido reemplazado Salafate, por Peter Stranz, que no es titulado.

ENERGICA ACTITUD

En casos que la asociación no comprueba —nos dice Cassorla— no podemos intervenir. Pero en aquellos que son totalmente probados, actuamos con decisión, por defender el respeto a un organismo y a un principio de seriedad para nuestras instituciones. Nadie quiere coartar la libertad que tienen los clubes para contratar al entrenador que ellos gusten, siempre y

Registros de categoría en las selecciones universitarias de EE. UU. y el fantástico tiempo del alemán Armin Hary, en los 100 metros planos: ¡10 segundos clavados, por primera vez en la historia del atletismo! Sugestivos apuntes en Europa

Siguen llegando nuevas noticias sobre la preparación de los equipos que lucharán en el programa atlético de Roma. Ya comentamos el jueves pasado las últimas performances de los Estados Unidos, que el sábado y domingo adquirieron matices propios del interés con que se preparan sprinters, saltadores y lanzadores. Como que en la tercera y cuarta confrontaciones universitarias —base, como siempre, del conjunto americano— se batieron nada menos que ocho records. Algunos con límites cercanos a los mundiales: el de los 100 metros, que el extraordinario Charles Tidwell corrió en 10'2". Hace poco venía de hacerlo en 1'10" menos, como lo destacamos, y el de Parry O'Brien, que lanzó la bala a 122,28 metros (la marca de Nieder es de 124 metros).

UN SPRINTER CHECO

Buceando por aquí y por allá encontramos otro nombre poco conocido en Europa, que también aspira a exigir a los astros. Y los que ya tienen casi segura una medalla. De oro, plata o bronce. Pero una medalla olímpica al fin. Es el hombre más rápido de Checoslovaquia. Vilem Madlik se tiene una fe enorme, por lo que ha progresado desde 1958, en el que el pupilo de Ladislav Fiser era sólo un buen defensor universitario. Como recordaron se le había enviado a Melbourne, donde cayó ante el australiano Hogel y el francés Segal. Ahora quiere tomarse revancha, si se encuentran otra vez, ya hecho un sprinter de jerarquía.

MARCAS

Sin embargo, reconoce que tendrá que dejar atrás sus tiempos actuales: 10'4" en 100 metros y 20'8" en 200 metros. Ocasionalmente ha corrido 400 metros, anotando sólidos 47'3". Confiar en sus 21 años y su entereza a toda prueba para no dejarse vencer —según decora a un periodista—, aunque eso sólo no basta para superar los cronómetros.

110" EN 100 METROS!

Es la sensacional noticia que nos trajo el cable desde Suiza cuando cerramos nuestros comentarios para este suplemento.

Vamos a hablar brevemente sobre Armin Hary, el nuevo nórdico alemán autor de la hazaña.

Es uno de los casos ejemplares, de tremenda constancia y fe en conseguir sus propósitos en atletismo. De confianza en que un día —lo declaró más de una vez— lograría amenazar la barrera de los 10" en 100 metros.

Para eso entrenaba diariamente, con matemática regularidad, asesorado por Manfred Germar, el otro vitor alemán en velocidad. Primeros pisándole los talones varios años, después superándolo. Así adquirió la confianza y el dominio necesario de la distancia. Empezaba con un "pique" fulminante, que ya le daba clara ventaja, para seguir después en violento tren de acción y anotar regularmente 10" 3/10.

En los "rankings" actuales estaba, hasta no hace mucho,

al lado del francés André Seyé y el Joectyn Delcour, también francés; al británico Radford; al ruso Bartenev, y a Willy Jackson, de Trinidad. El martes pasado logró lo que perseguía: hizo 10" clavados para los 100 metros. Alguien reclamó "partida falsa" por la gran ventaja que tomó Hary en la salida. Este, seguro de sí mismo, pidió se repitiese la prueba. Y ante el acobro general, volvió a señalar el mismo fantástico tiempo: 10 segundos secos para la distancia. Y ya entonces no se dudó. Como tampoco quedó en tela de juicio la misma marca de 10" clavados conseguida en 1956 por la sacia germana y que aquella vez, por haberse asegurado que había ligera brisa a favor, no fue homologada como record.

FRITZ

Festival de boxeo se prepara en Viña

Un gran festival pugilístico prepara la Asociación de Boxeo de Viña del Mar para el sábado 2 de julio próximo, en el Teatro Coloso de esa ciudad.

En esta competencia participarán aficionados de la Asociación Naval, de Viña; Ferroviarios y algunos destacados elementos de esta capital.

Barrientos desea disputar título gallo con Marin

Antes de ir a Brasil

El promotor de boxeo Alberto Katzenelson, de Sao Paulo, ofrece una pelea al profesional chileno Claudio Barrientos para enfrentarse en Brasil al campeón Edder Jofré, dentro del presente mes. Sabemos que Barrientos, posiblemente, no aceptaría viajar a Brasil sin antes pelear el título de la categoría gallo con Humberto Marin, cuyo desafío se halla pendiente.

En todo caso, el esportista medirse pronto con Marin para así entonces, responder categóricamente al empresario paulista.

DESDE



BUENOS AIRES

Por JUAN MORA y ARAUJO

La Confederación Latinoamericana de Box le ha otorgado el título de campeón sudamericano de box a Miteff, cuyo verdadero nombre es Pablo Alessi (y no Alexis, como generalmente se le designa).

Es aceptable la decisión del mencionado organismo. En la parte Sur de América, no se divisa ningún pesado. El título de campeón sudamericano de boxeo, a Miteff, ostenta el flamante campeón repite nuevamente un miento del flamante campeón repite nuevamente el título verdadera incongruencia: que el pugilista no posea el de su propio surcontinental de su categoría ya se había producido anteriormente. Igual situación ya se había producido anteriormente con Roberto Castro y Ernesto Miranda; también ocurrió otro tanto con Martiniano Pereyra y Cirilo Gil y con este y Federico Thompson.

Resultado reñido con la más elemental lógica eso de que un pugilista sea considerado el mejor de Sudamérica en su peso, y no se le pueda asignar igual condición con respecto a su patria. Máxime cuando, como en el caso de Miteff, registra una categoría victoriosa frente a quien ostenta el título de campeón argentino. José Georgetti.

Por eso creemos conveniente que sudamericanos estén ambos automáticamente en juego cuando quienes los poseen se enfrentan por uno de ellos.

VIDA DE ESFUERZO

La de Miteff ha sido una vida de luchas y de esfuerzos que comienzan mucho antes de las que luego librará en los rings.

Nacido el 25 de marzo de 1935, en la localidad de Maria Teresa, provincia de Santa Fe, vino a la capital siendo todavía un niño. Y cuando aún no había cumplido los 10 años de edad, ya comenzó a conocer la dura lucha por la existencia. Primero como acompañante de una señora anciana, que le pagaba 25 pesos mensuales; luego como mandadero de un almacén, donde percibía diez pesos por mes, más habitación y comida. Posteriormente, —contaba entonces 12 años de edad— comenzó a trabajar en el mercado Spinetta como repartidor de carne. Pese a su corta edad, era capaz de llevar sobre sus hombros media res. Supo entonces de un crecido salario: de 150 a 200 pesos diarios. Pero, el frigorífico resintió seriamente su salud. Afectado de reumatismo, debió cambiar de oficio, haciendo aprendizaje de zapatero, cambiando posteriormente ese artefacto por el de la ebanistería.

Miteff: Mitad de Campeón

En 1949, su afición deportiva se inclinó por el fútbol. Se incorporó al Club Banfield, donde actuaba como winger izquierdo, pero no era en las canchas, sino en los rings donde iba a cumplir su destino.

Al año siguiente, 1950 (tenía entonces 15 años de edad) por intermedio de un común amigo, Miteff se puso en contacto con los managers Daniel Vicente y Victor Arnoten. Este último sigue siendo actualmente, juntamente con Oscar Casanova.

Cuando llegó al gimnasio pesaba 86 kilos. Semanas después, su peso era de 69 kilos.

En 1950 realizó su primer combate, iniciándose así la que iba a ser una brillante campaña amateur, jalonada con títulos ganados en sucesivos torneos. Campeón Guantes de Oro en peso mediano, en 1953. En el certamen Norte contra Sur, fue batido por el estadounidense Thompson. En su única revancha, fuera de campeonato, en 1954 se clasificó campeón Guantes de Oro de peso pesado.

El torneo Latino Mundial le significó otro éxito internacional, venciendo en la final al francés Lecoudeux. Luego, otra vez campeón Guantes de Oro, obteniendo el derecho de representar a la Argentina en los Juegos Panamericanos de 1955, en México. Derrotó en el match decisivo al estadounidense Norman Lee, campeón olímpico de peso pesado.

A ESTADOS UNIDOS

Cuando se decide a irse al Norte para ingresar al

ANDÁ ALGO venido a menos el campeón argentino y sudamericano de los livianos Jaime Giné. Frente a Nicolino Lochne (el púgil mendocino que le hizo perder la condición de invicto no hace mucho en Mendoza), si bien mejoró con respecto a su actuación de semanas atrás ante Manuel Alvarez, estuvo todavía apreciablemente por debajo de sus mejores actuaciones. El púgil cerebral, calculador, que sabe coordinar con maestría la defensa y el contrataque, dio paso nuevamente al combato, que sin renunciar totalmente al boxeo, busca la ofensiva, no sólo con firmeza sino sagazmente incluso en cierta medida su peculiar línea de acción. El fuerte de Giné es el contragolpe; el juego de piernas para eludir las acometidas del oponente; su rapidez visual y su velocidad de brazos para explotar la misma iniciativa del adversario. Así batía a muchos rivales, así anuló en varias ocasiones la mayor potencia de los contrincentes.

El sábado, dejó casi totalmente todo eso, para ir a ataque frontal, donde ya luce muchos menos, y Lochne, inteligentemente, no pretendió disputarle la iniciativa, sino que se entregó a hacer él, lo que en otras ocasiones hacía Giné.

Giné Cuesta Abajo

ESCASA VENTAJA

Consecuencia: al cabo de los 10 rounds, el campeón no había logrado consumir su propósito de tomarse después del contraste que sufriera en Mendoza. Tuvo que conformarse con un empate falló que el jurado dictó con unanimidad. Entendemos que fue justa la sentencia. Si alguna pequeña ventaja había logrado Giné, era tan menuda que no alcanzaba para que el veredicto lo favoreciera.

No creemos que Giné esté en decadencia. Preferimos la interpretación, al cabo de sus dos últimas presentaciones de que atraviesa por una pasajera declinación de sus condiciones y capacidad boxística. Es joven, y no ha sufrido mayor castigo. Seguramente, cuando vuelva a su

TODO HACE SUPONER que una vez más, Argentina va a intervenir en un certamen futbolístico, dando apreciable ventaja, salvo que se produzca una rectificación de tiempo que resta para concretar la misma se va estrechando día a día.

Nos estamos refiriendo al torneo olímpico. Este campeonato es amateur (como todos los que tienen que ver límite de edad para los que los completan). De ahí que haya muchos países que concurrirán al mismo, con sus seleccionados nacionales, las mismas que podrían representar en el torneo por la Copa del Mundo. O sea, solamente acaudalados sino además con la fortaleza física propia de hombres adultos. Así ocurrirá con Yugoslavia, Bulgaria, Dinamarca, Polonia y Hungría, países en los cuales no existe el profesionalismo (no al menos oficialmente reconocido como tal).

Argentina lo hará con su seleccionado juvenil, en líneas generales el mismo que intervino en la selección sudamericana en Lima. Hace ya mucho tiempo se planteó este problema y se prevé que tomará para que no se intensiera en la diferencia de potencial físico la chance de nuestra representación; incorporar al plantel olímpico a jugadores provincianos que

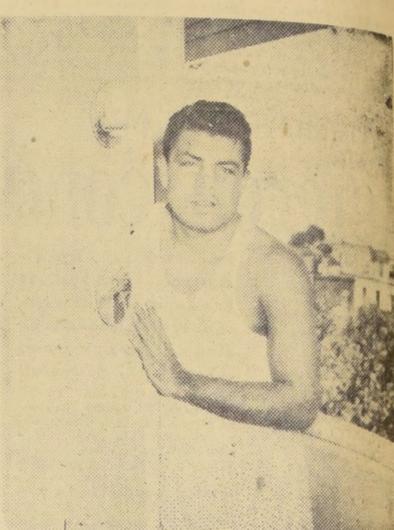
Argentina va a Roma. No están registrados como profesionales e incluso a algunos de 3ra. división, ya fogueados en primera pero que no tienen contrato con sus entidades (el otro pariente que se sabe poseen varios de los que participarán en el torneo olímpico).

Hasta el momento presente, el proyecto no ha pasado de ser tal. Nuestra representación olímpica sigue siendo el plantel juvenil.

Puede que se decida al fin la AFA, a apelar a las reservas del interior del país. Pero, ¿cuándo? ¿Y qué tiempo restaría ahora para cumplir el imprescindible proceso de afijamiento en el caso de que se incorporasen a varios jugadores provinciales, sin lo cual andaríamos más o menos en las mismas, ya que se fortalecería el estándar atlético del conjunto a costa de una merma en su armonía y cohesión?

Tratándose de la dirección del fútbol argentino, ya estamos curados de espanto en todo lo que se refiere a improvisación, negligencia, falta de sentido de la realidad y de las proporciones. Por eso, no nos extraña en lo más mínimo esta nueva muestra de la desapercepción que la caracteriza.

En el grupo en que ha sido incluida Argentina (el 3.º), hay dos naciones que están en el caso que al comienzo señalamos: Polonia y Dinamarca (el otro participante es Tünez). Dinamarca será el primer adversario que enfrentarán los nuestros, y tiene este antecedente como índice de su capacidad: el seleccionado brasileño, con casi todos sus titulares, incluso Pelé, apenas pudo batir a los dinamarqueses por 4 a 3. En cuanto a Polonia, se impuso a Rusia, en la eliminatoria zonal, lo que también es harto sobrado índice de poderío.



MITEFF: Con alzas y bajas en el boxeo mundial.

profesionalismo, había cumplido 140 peleas como amateur, con este sugestivo balance: 126 victorias, 11 empates y 2 derrotas.

En una noche de gala hizo su debut como pugilista rentado en los Estados Unidos: frente a Pat O'Brien protagonizó en el Madison, uno de los preliminares del combate que sostuvieron Patterson y Jackson. Tiempo después, el sería uno de los nombres estelares en ese ring consagratorio. Al cabo de 8 combates, hace su debut como fondista en el Saint Nicholas Arenas, imponiéndose a Archie Mc Bride. En la 11a. pelea, al imponerse al cubano Julio Mederos, ingresa al ranking, en el 7.º lugar.

La agorería que los supersticiosos le asignan al 13 no cumplió con él. En su decimotercer match conoce la derrota por primera vez, Mike De John lo noquea en el primer round.

PERMEABLE A LA DERECHA

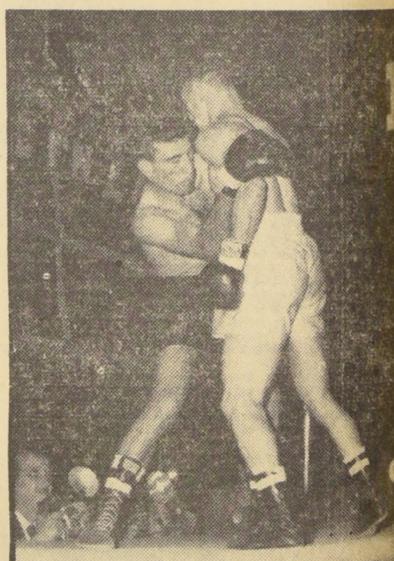
Johnnie Hollman, uno de sus vencidos, había dicho: "Miteff es un excelente boxeador, pero muy vulnerable a la derecha". Palabras proféticas, porque fue precisamente con un derecho que De John lo mandó al piso por la cuenta. Esa derrota le significó ser excluido del ranking, al cual volvió más tarde, al derrotar en el Madison al cubano Nino Valdez.

En match revancha con Willie Besmanoff, una accidental lesión en una rodilla determinó su derrota en el round inicial. Nueva exclusión del ranking y también nuevo ingreso a él cuando se impone a Harold Carter.

Después, su primera presentación en Buenos Aires como profesional cumpliendo notable actuación frente al campeón argentino José Georgetti, a quien noqueó en el segundo asalto.

Regresa a Estados Unidos, logra dos victorias antes de perder frente a Eddie Machen. La temible pegada de este chico añicos las esperanzas del flamante campeón sudamericano.

Mientras tanto, Miteff ha conocido un nuevo halago: la posesión del tetra máximo de su categoría en el boxeo sudamericano. A pesar de lo cual —ya estamos otra vez en lo del comienzo— no posee el de su país.



ATACA GINE y Lochne se agarra como puede, pero igual consiguió un empate meritorio.

Juego peculiar, al que mejor domina, en el que con más soltura y valentía Lochne entró a ser él, cuando terminó la ausencia de Tino Porzio de su rincón.

gunos de 3ra. división, ya fogueados en primera pero que no tienen contrato con sus entidades (el otro pariente que se sabe poseen varios de los que participarán en el torneo olímpico).

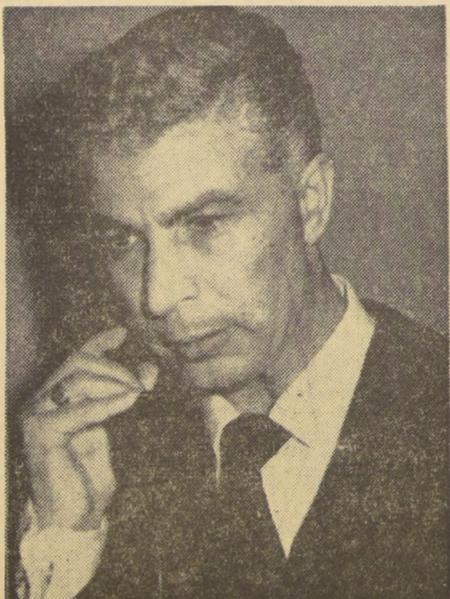
Hasta el momento presente, el proyecto no ha pasado de ser tal. Nuestra representación olímpica sigue siendo el plantel juvenil.

Puede que se decida al fin la AFA, a apelar a las reservas del interior del país. Pero, ¿cuándo? ¿Y qué tiempo restaría ahora para cumplir el imprescindible proceso de afijamiento en el caso de que se incorporasen a varios jugadores provinciales, sin lo cual andaríamos más o menos en las mismas, ya que se fortalecería el estándar atlético del conjunto a costa de una merma en su armonía y cohesión?

Tratándose de la dirección del fútbol argentino, ya estamos curados de espanto en todo lo que se refiere a improvisación, negligencia, falta de sentido de la realidad y de las proporciones. Por eso, no nos extraña en lo más mínimo esta nueva muestra de la desapercepción que la caracteriza.

En el grupo en que ha sido incluida Argentina (el 3.º), hay dos naciones que están en el caso que al comienzo señalamos: Polonia y Dinamarca (el otro participante es Tünez). Dinamarca será el primer adversario que enfrentarán los nuestros, y tiene este antecedente como índice de su capacidad: el seleccionado brasileño, con casi todos sus titulares, incluso Pelé, apenas pudo batir a los dinamarqueses por 4 a 3. En cuanto a Polonia, se impuso a Rusia, en la eliminatoria zonal, lo que también es harto sobrado índice de poderío.

JUAN MORA y ARAUJO.



CASSORLA: presidente de los entrenadores, en decidida defensa de sus representados.

cuando el elegido cuenta con los requisitos necesarios que debe otorgarle el Comité Técnico de la Federación.

No podemos aceptar que el mal que se insinúa y pretende avanzar, de transformar de la noche a la mañana a entusiastas o buenos jugadores en entrenadores, cuando, con el consiguiente perjuicio para la me-

lor orientación del fútbol nacional".

Palabras muy atinadas las del presidente de los entrenadores. No es posible que algunos clubes profesionales sean los primeros en echar abajo un principio de respeto hacia nuestros organizadores y sus asociados. (M. E. C.)

Argentina va a Roma

No están registrados como profesionales e incluso a algunos

EN VALDIVIA AFLOJO TEMPORAL, PERO NO VOLUNTAD DE LUCHAR DE SUS HABITANTES

HOY SE TERMINA DE TECHAR VIVIENDAS PARA TREINTA MIL PERSONAS

Por MARIO DE LOS REYES, Enviado Especial

VALDIVIA.— Siete temblores de regular intensidad se produjeron ayer en esta ciudad. El de mayor violencia se produjo a las 4.57 de la madrugada y alcanzó a grado 6. El primer sismo se produjo a las 2.42 y tuvo grado 5. Ambos temblores tuvieron como epicentro la zona comprendida entre Temuco y Valdivia.

Los movimientos produjeron derrumbes de murallas que estaban por caer, al quedar dañadas por el terremoto del 22.

Por primera vez, después de muchos días, un sol radiante alumbró a esta sufrida ciudad. Las calles se llenaron de gente y la banda del regimiento Caupolicán dio su retreta en la Plaza, tocando desde las 10 hasta las 13 horas y continuando en la tarde.

Después de mucho tiempo, se vio a niños jugando en las plazas y en las calles. El sol, sin embargo, no alcanzó a subir la temperatura, que fue de medio grado bajo cero.

En esta misma Plaza de Armas se inició la demolición de la tradicional Iglesia Catedral, cuyo edificio se encontraba en pésimas condiciones. La construcción de refugios de emergencia sigue a veloz ritmo. Se han levantado ya, por operarios de la CORVI, cinco mil unidades, cada una con capacidad para 6 personas. De esta cantidad, ayer se habían techado ya 1.800, y en el día de hoy, con 20 toneladas de planchas de zinc que llegaron a los almacenes del Regimiento, y 2.310 planchas que llegaron por vapor, se piensa techar el resto. Con ello habrá viviendas para 30 mil habitantes evacuados hacia las zonas altas.

El trabajo de evacuación, tanto hacia otras ciudades como hacia las zonas de mayor nivel, dentro de la misma ciudad, sigue adelante, y en este trabajo hay 1.358 hombres del ejército, entre los cuales hay 221 conscriptos infractores. Este personal ha evacuado a más de 7 mil personas hacia las zonas altas, en donde están construidos los refugios de emergencia. Para ello disponen de una flota de 50 camiones.

Los trabajos en el Riñihue siguen ahora en mejores condiciones, debido a que no llovió en todo el día y se espera que el tiempo se mantenga estable. La cota actual es de 115,70 y se esperaba que anoche llegara a los 116. En el taco número tres se continúa trabajando aceleradamente, pero con sólo dos máquinas excavadoras, debido al ancho mismo del taco y a las condiciones imperantes.

Los técnicos de ENDESA prosiguen los trabajos para construir una barrera, a poca distancia del taco número 3. Este obstáculo artificial, si se logra, servirá para disminuir la fuerza de las aguas una vez que el desborde del lago Riñihue logre sobrepasar el último taco.

En una planicie inmediata a este taco número tres, se ha construido una pista de aterrizaje para avionetas. Dicha cancha, según se informó en la Intendencia valdiviana, ha sido dotada de todos los elementos indispensables y se encuentra ya en funciones a partir de las primeras horas de ayer.

En Santiago, el Ministerio del Interior ha autorizado a los bomberos valdivianos para que instalen aparatos de radio en sus carros, a fin de mantener un más estrecho contacto durante las emergencias que creará el desborde del lago Riñihue.



SOBREPONIENDOSE A LA NATURALEZA — Las aguas de los ríos y la amenaza de una mayor inundación por las que lanzará el lago Riñihue, no amilanan a la población valdiviana ni a quienes, por su misión, deben ayudarla. EN EL GRABADO, se ve una muestra elocuente del espíritu que anima a los habitantes de la sufrida zona. Un pescador atraca su bote junto a un poste telegráfico, mientras un jeep de Carabineros cruza el sector para llevar su ayuda y su auxilio. — Fotografía de Rolando Daza.

Sea HOY

CENSURA:

La Secretaría General de Gobierno anunció ayer, oficialmente, que el Presidente de la República aceptó la renuncia que le presentaron varios miembros del Consejo de Censura Cinematográfica. La decisión de estos integrantes del CCC se debió a una disparidad de criterio con respecto a la calificación de una película. (Pág. 9)



APORTES:

Sobrepasaron los dos mil millones de pesos las erogaciones que instituciones nacionales y extranjeras y numerosas personas han hecho para aliviar situación de damnificados del Sur. (Pág. 6)

CONVENIO:

El Senado y la Cámara de Diputados aprobaron ayer totalmente el Convenio Cultural entre Chile y México, firmado en Santiago durante la visita del Presidente López Mateos. (Pág. 11)

PROCEDIMIENTO:

El diputado Schaulsohn presentó un proyecto de acuerdo, que fue aprobado en la Cámara, para invitar al Senado a buscar un procedimiento que permita el rápido despacho de leyes en caso de "calamidad pública". (Pág. 11)

DESARME:

La Conferencia de Ginebra sobre el desarme llegó ayer a un paso del fracaso al continuar los soviéticos sus acusaciones a Occidente. (Pág. 12)

JAPON:

A pesar de la resistencia de los izquierdistas nipones, anoche entró en vigencia el pacto de seguridad entre Estados Unidos y el Japón. (Pág. 12)

Expertos mexicanos estudiarán los daños que hubo en hoteles

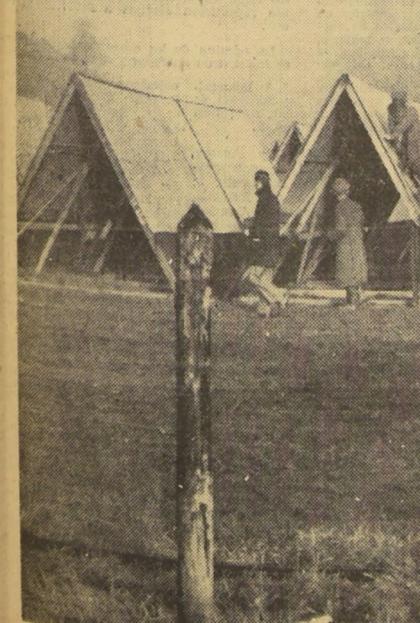
El "Vicente Pérez Rosales", de Puerto Montt, será el primero en esta inspección

Acompañados por el gerente de la Hotelera Nacional S. A. (HONSA), Joaquín Echeñique, partió al sur la delegación de ingenieros y sismólogos mexicanos enviados especialmente por el Presidente Adolfo López Mateos para ponerse a disposición del Gobierno chileno.

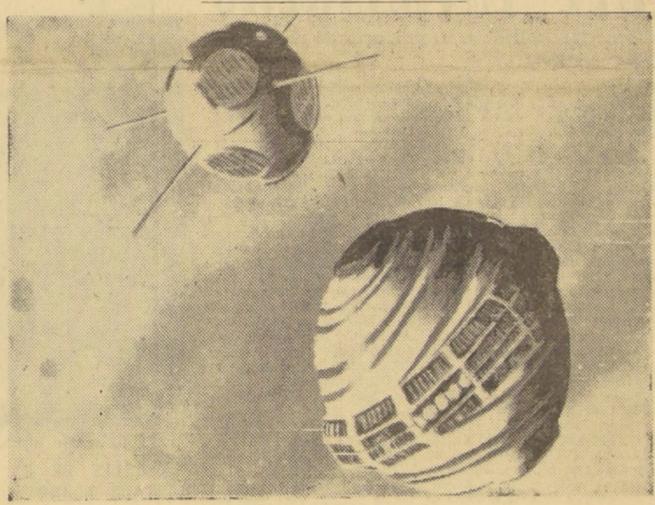
Preside la delegación visitante, Nabor Carrillo Flores, rector de la Universidad de Ciudad de México y le acompañan el geólogo Enrique Tamez, el vulcanólogo Federico Mooser, y los expertos en estructuras Melchor Rodríguez Caballero y Carlos Escalante Portas. Su primera visita de inspección en la zona sur será para apreciar los daños sufridos por el Hotel Vicente Pérez Rosales, que HONSA, filial de la Corporación de Fomento, posee en Puerto Montt. Otros edificios de esta misma organización serán también revisados por la delegación visitante, que reúne a los mejores expertos latinoamericanos en tales estudios.

Los ingenieros mexicanos también estudiarán otros edificios, aun cuando no pertenezcan a esta asociación hotelera, cumpliendo con las instrucciones de su Gobierno de ponerse a disposición de las autoridades chilenas.

Gustavo Ortiz Hernán, Embajador mexicano en nuestro país, también viajará al sur, acompañando a esta delegación.

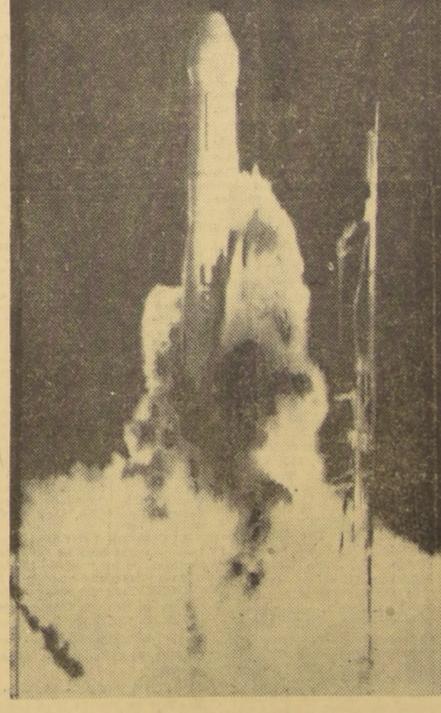


REFUGIOS DE EMERGENCIA.— El Ejército, además de desarrollar una serie de labores en beneficio de los damnificados, también está colaborando activamente en levantar refugios de emergencia en Valdivia. EN EL GRABADO, puede verse a los militares en plena faena. — (Fotografía de Rolando Daza).



WASHINGTON.— El dibujo muestra los satélites lanzados al espacio el 22 de junio por Estados Unidos para investigar problemas de navegación y de radiación solar. — (Radiofoto UPI).

MÁS INFORMACIONES DE NUESTROS ENVIADOS ESPECIALES, MARIO DE LOS REYES Y ROLANDO DAZA, EN PAGINA 8.



CABO CAÑAVERAL.— Los Estados Unidos lanzaron el 22 de junio un satélite doble que gira en alta órbita, que pasa sobre Rusia y Punta Arenas, y que servirá para mejorar los sistemas de navegación aérea. El grabado muestra al cohete Thor-Able-Star, de dos etapas, cuando parte llevando las dos lunas artificiales en la nariz. Un satélite es usado para investigación de problemas de navegación y el otro para medir la radiación solar. — (Radiofoto UPI).

CON UN SOLO COHETE EE. UU. PUSO EN ORBITA 2 SATELITES

Medirán las radiaciones solares y darán más precisión a los relojes del mundo y mayor exactitud a los sistemas mundiales de navegación

CABO CAÑAVERAL, 22 (UPI).— Los Estados Unidos pusieron hoy simultáneamente dos satélites en órbita para establecer un sistema mundial de navegación más exacto tomar mediciones de la radiación del Sol y hacer más precisos los relojes del mundo.

El Departamento de Defensa manifestó en Washington que el feliz experimento es prueba de que los Estados Unidos están "entrando de verdad en el espacio rápidamente".

La Marina y la Fuerza Aérea unieron sus esfuerzos para lanzar el satélite Transit 2-A a una órbita de 800 kilómetros de altitud, que pasa sobre partes de Rusia y las regiones Ártica y Antártica. Después de llegar a la órbita, la complicada esfera de aluminio, de 100 kilos de peso, lanzó un segundo satélite que llevaba.

Jefes de la Armada dijeron en Washington que ahora tienen confianza en que para 1962 esté funcionando un sistema de cuatro satélites Transit, capaz de determinar posiciones en la Tierra y el mar con aproximación de unos 160 metros. El primer Transit, disparado en abril último, está proporcionando posiciones en tierra con aproximación de 400 metros, según dijeron, y el de hoy dará aún mejor resultado.

Los presentes métodos de navegación celestial, ya probados a lo largo del tiempo, tienen aproximación 800 a 1.600 metros.

El contralmirante T. F. Connolly, jefe de la Sección de Armas de la Armada, dijo que el lanzamiento de los dos satélites con un solo cohete impulsor demuestra que "podemos poner y usar dispositivos allá arriba... más bien, vamos entrando de verdad en el espacio rápidamente".

También en Cabo Cañaveral se logró esta semana otro éxito adicional con cohetes: la prueba de un proyectil intercontinental Atlas en un vuelo de 90 minutos a un punto situado a 5.000 millas, frente a la Isla de la Ascensión.

Intensas lluvias desde Los Angeles a La Serena

Lluvias torrenciales y vientos de extraordinaria violencia, afectaron ayer desde La Serena a Los Angeles, y causaron inundaciones, derrumbes e incluso algunas desgracias personales.

En Nuble, las fuertes lluvias produjeron la crecida de ríos y embalses. En San Carlos se desplomó parte del puente Caupolicán. También sufrió daños el puente Changaral, en el camino a Quirihue, cerca de Chillán. En Codelmu se desbordó el canal del mismo nombre y 16 familias debieron ser evacuadas. En Concepción se produjeron inundaciones serias y perjuicios graves. En Los Andes, los pobladores de Juncal, Portillo y Caracoles, se vieron aislados al cortarse las comunicaciones ferroviarias. Se produjeron grandes deslizamientos de barro desde los cerros y se derrumbó un sector del túnel artificial cerca del kilómetro 43. La crecida del Aconcagua dejó en peligro a una población callampa con cerca de doscientas personas. En Santiago la torrencial lluvia inundó numerosas poblaciones. En la zona cordillerana de la subida Las Condes, quedaron aisladas numerosas personas. En Lo Barnechea se produjeron inundaciones y hubo necesidad de evacuar familias en La Legua y otros puntos.

(AMPLIAS INFORMACIONES EN LA PAG. 8)

Ayer HOY y Mañana

Reasumió Ministro de Educación

Ayer reasumió sus funciones el Ministro de Educación, Francisco Cerceda, quien se encontraba visitando la Zona Sur...

Nuevo miembro académico en U. de Chile

Hoy, a las 19 horas, en el Salón de Honor de la Universidad de Chile, se reunirá la Facultad de Ciencias Físicas y Matemáticas...

Directiva 1960-61 del Rotary Club

Anoche, en sesión celebrada en el Club de la Unión, se procedió a realizar el cambio de directiva del Rotary Club...

Día del Sagrado Corazón en la U. Católica

Mañana se efectuarán los festejos de la Universidad Católica, con motivo de celebrarse el día del Sagrado Corazón de Jesús...

Enfermera becada a Estados Unidos

Hoy viajará a Estados Unidos, becada por la Fundación Kellogg, la enfermera Hilda Gómez Riffe...

Permiso de estacionamiento

El comercio en automóviles, establecido en un sector de la acera norte de la Alameda Bernardo O'Higgins...

Síntesis POLICIAL

ACCIDENTE DE UN CARABINERO.— El Carabiniero Manuel Montes Castillo fue atropellado por el automóvil B. O. 15, que era gobernado por Hernán Llillo Rodríguez...

COMO PESCADO Y SE INTOXICÓ.— Luis Hernández Bizama, quedó internado, en grave estado en la Posta 3, a donde concurrió a las 13:40 horas de ayer...

HALLAZGO DE CADAVER.— Carabineros de la Oistera, a las 11:10 horas de ayer, encontraron el cadáver de Máximo Martínez Fuentes, en Viña Mackenna...

Dos mil dólares más para niños del sur.— El señor Rodolfo Michels recibió del señor Sprulle Braden un nuevo cheque por dos mil dólares...

ECUADOR.— En nuestra Embajada en Quito, se han recibido erogaciones en dinero...

Atención alumnos de 1er. año de Humanidades y VI Preparatorias. La "Iniciación a la Aritmética del Profesor Manuel Jofré A.", tiene 200 problemas resueltos...

EXACTO COMO LOS ASTROS. RELOJERIA GABOR. ESTADO 91 5º PISO. Precio justo Hora exacta. Eº3 de pie Saldo diez meses.



LOS TERREMOTOS.— Como no se puede predecir un sismo, lo único que debemos hacer es construir bien...

EN CIEN AÑOS MAS PODRAN ANUNCIARSE LOS TERREMOTOS

Por ahora la única defensa es construir bien.— Conferencia dictó el Director del Instituto Sismológico de la Universidad de Chile.

De aquí a cien años conoceremos la corteza terrestre y podremos explicar los fenómenos sísmicos e incluso anunciarlos...

UN FENOMENO IMPREVISIBLE.— El terremoto es una ruptura de la corteza terrestre a cierta profundidad...

En nuestro territorio tenemos un cuadro de creación de montañas y la corteza está sufriendo cambios geológicos. Países como Canadá, Brasil y Australia, sin cordillera...

IMPORTANTES DONACIONES LLEGAN DEL EXTRANJERO

Arturo Rubinstein donó tres mil dólares, producto de un concierto.— UNICEF envió materiales.

Sin interrupción siguen llegando a nuestro país las ayudas de los países amigos, para aliviar la situación de las poblaciones afectadas por los terremotos...

ARGENTINA.— Ep Bariloché se ha organizado el transporte de elementos de auxilios por la vía terrestre, remitiéndose en esta forma alrededor de 40 toneladas diarias...

AYUDA DE UNICEF.— Las tres primeras bombas de agua servidas, de un total de 10, donadas al Gobierno por la UNICEF, llegaron ayer...

AYUDA DE UNICEF.— Las tres primeras bombas de agua servidas, de un total de 10, donadas al Gobierno por la UNICEF, llegaron ayer...

PUEBLO RICO.— El Consulado de Chile en Puerto Rico remitió al Ministro del Interior un cheque por la suma de 5.700 dólares...

ARTE Y CULTURA

JOYA DEL CINE ACTUAL SE ESTRENARA HOY

Hoy, a las 22 horas, se realizará la función de preestreno de la cinta "Hiroshima, mi amor", en el cine Pacifico...

RECORDARAN VIDA DE LA DUSE.— Mañana, a las 19 horas, se realizará un homenaje en recuerdo de la trágica italiana Eleonora Duse...

LA PROXIMA SEMANA SE CONSTITUYEN JURADOS EN CONCURSO MUNICIPAL.— La próxima semana se constituirán los jurados que deberán discernir los premios anuales correspondientes...

EN JULIO REESTRENAN BALLET DROSSELBART.— El siete de julio reestrenará El Príncipe Mendigo (Drosselbart), el Ballet Nacional...

CONFERENCIAS, EXPOSICIONES, MUSICA.— HOY: GRABADOS DEL TALLER 99.— Sala de Exposición del Correo de la U. de Chile...

RENÉ HURTADO BORNE FUNERALES BORNE

A las 10 de la mañana de ayer se realizaron los funerales del escritor René Hurtado Borne...

EN EL MINISTERIO DEL INTERIOR: APORTES SUMAN Eº 2.017.048,82

EROGACIONES DE AYER ALCANZARON Eº 28.101,54.— En la Oficina Coordinadora del Ministerio del Interior, encargada de la recepción de erogaciones para ir en ayuda de los damnificados...

ALGUNAS HORAS SIN AGUA ESTUVO SECTOR PEDRO VALDIVIA NORTE.— Debido a un accidente ocurrido a las 4:15 de la madrugada de ayer...

AYUDA DE UNICEF.— Las tres primeras bombas de agua servidas, de un total de 10, donadas al Gobierno por la UNICEF, llegaron ayer...

PUEBLO RICO.— El Consulado de Chile en Puerto Rico remitió al Ministro del Interior un cheque por la suma de 5.700 dólares...

Vertical text on the right edge of the page, including 'ASO KLIV', 'Empresario', 'PRESIDENTE', 'SUBDIRECTOR', 'JEFE DE D...', 'Santiago', 'La in', 'La', 'clalista', 'Cen', 'resa- I.E.M.', 'go a nues', 'país, inici', 'rigir tres concier', 'temporales oficia', 'Orquesta Sinfónica en el Teatro Municipal', 'Joachim ofreció hoy, a las 18 horas, una conferencia de prensa, en Argeminas 629', 'Debutará mañana, a las 19 horas, frente al conjunto orquestal chileno, la ópera "Die Frau im Spiegel", en el siguiente programa: Obertura "Burrata", Canciones Postumae de Strauss, y "Die Sinfonia No. 7 de Schubert", 'KONIG DIRIGIRA "LA INCONCLUSA" CON LA FILARMONICA', 'El maestro Gustav König, Director titular de la Orquesta Sinfónica de Chile, dirigirá mañana a las 19 horas, en el séptimo concierto de abono, a celebrarse a las 19 horas en el Teatro Municipal', 'El director alemán ha estado en nuestro país con el conjunto orquestal chileno, desde el lunes. En este concierto, el único de la Temporada Oficial de la Filarmónica en el que no actuará ningún solista, el programa será el siguiente: "Sinfonia Inconclusa" de Schubert; "Pequeña Sinfonia Nocturna" de Mozart; "Idilio" de Siedhoff, y la obertura de la ópera "Rienzi" de Wagner', 'tranzas', 'noram', 'partido', 'toral', 'clarific', 'el con', 'mejor', 'ciudad', 'd mte', 'mo y', 'p', 'vido', 'ejecuc', 'voca', 'zación', 'ción', 'mos', 'S', 'S', 'NACION', 'El Cor', 'la NU', 'las NU', 'chando', 'mann', 'argen', 'años', 'un día', 'Fredm', 'bis', 'mann', 'traves', 'el obje', 'frase', 'des de', 'concer', 'muertos', 'cierta', 'el mot', 'infancia', 'seguir', 'Eichr', 'hombre', 'medio', 'país', 'los au', 'no es', 'para', 'los ter', 'cer su', 'Muti', 'vez de', 'vor co', 'te con', 'de Mundi', 'Eichr', 'los no', 'idib', 'del no', 'visio', 'mar lo', 'nio de', 'de Br', 'muert', 'oferta', 'lón de', 'mil c', 'le no', 'Erand', 'húnga', 'campo', 'que s', 'tiene', 'muest', 'de Br', 'campe', 'Ther', 'riles', 'y mi', 'El E', 'Eichr', 'al pr', 'di', 'ASO KLIV', 'Empresario', 'PRESIDENTE', 'SUBDIRECTOR', 'JEFE DE D...', 'Santiago', 'La in', 'La', 'clalista', 'Cen', 'resa- I.E.M.', 'go a nues', 'país, inici', 'rigir tres concier', 'temporales oficia', 'Orquesta Sinfónica en el Teatro Municipal', 'Joachim ofreció hoy, a las 18 horas, una conferencia de prensa, en Argeminas 629', 'Debutará mañana, a las 19 horas, frente al conjunto orquestal chileno, la ópera "Die Frau im Spiegel", en el siguiente programa: Obertura "Burrata", Canciones Postumae de Strauss, y "Die Sinfonia No. 7 de Schubert", 'KONIG DIRIGIRA "LA INCONCLUSA" CON LA FILARMONICA', 'El maestro Gustav König, Director titular de la Orquesta Sinfónica de Chile, dirigirá mañana a las 19 horas, en el séptimo concierto de abono, a celebrarse a las 19 horas en el Teatro Municipal', 'El director alemán ha estado en nuestro país con el conjunto orquestal chileno, desde el lunes. En este concierto, el único de la Temporada Oficial de la Filarmónica en el que no actuará ningún solista, el programa será el siguiente: "Sinfonia Inconclusa" de Schubert; "Pequeña Sinfonia Nocturna" de Mozart; "Idilio" de Siedhoff, y la obertura de la ópera "Rienzi" de Wagner', 'tranzas', 'noram', 'partido', 'toral', 'clarific', 'el con', 'mejor', 'ciudad', 'd mte', 'mo y', 'p', 'vido', 'ejecuc', 'voca', 'zación', 'ción', 'mos', 'S', 'S', 'NACION', 'El Cor', 'la NU', 'las NU', 'chando', 'mann', 'argen', 'años', 'un día', 'Fredm', 'bis', 'mann', 'traves', 'el obje', 'frase', 'des de', 'concer', 'muertos', 'cierta', 'el mot', 'infancia', 'seguir', 'Eichr', 'hombre', 'medio', 'país', 'los au', 'no es', 'para', 'los ter', 'cer su', 'Muti', 'vez de', 'vor co', 'te con', 'de Mundi', 'Eichr', 'los no', 'idib', 'del no', 'visio', 'mar lo', 'nio de', 'de Br', 'muert', 'oferta', 'lón de', 'mil c', 'le no', 'Erand', 'húnga', 'campo', 'que s', 'tiene', 'muest', 'de Br', 'campe', 'Ther', 'riles', 'y mi', 'El E', 'Eichr', 'al pr', 'di', 'ASO KLIV', 'Empresario', 'PRESIDENTE', 'SUBDIRECTOR', 'JEFE DE D...', 'Santiago', 'La in', 'La', 'clalista', 'Cen', 'resa- I.E.M.', 'go a nues', 'país, inici', 'rigir tres concier', 'temporales oficia', 'Orquesta Sinfónica en el Teatro Municipal', 'Joachim ofreció hoy, a las 18 horas, una conferencia de prensa, en Argeminas 629', 'Debutará mañana, a las 19 horas, frente al conjunto orquestal chileno, la ópera "Die Frau im Spiegel", en el siguiente programa: Obertura "Burrata", Canciones Postumae de Strauss, y "Die Sinfonia No. 7 de Schubert", 'KONIG DIRIGIRA "LA INCONCLUSA" CON LA FILARMONICA', 'El maestro Gustav König, Director titular de la Orquesta Sinfónica de Chile, dirigirá mañana a las 19 horas, en el séptimo concierto de abono, a celebrarse a las 19 horas en el Teatro Municipal', 'El director alemán ha estado en nuestro país con el conjunto orquestal chileno, desde el lunes. En este concierto, el único de la Temporada Oficial de la Filarmónica en el que no actuará ningún solista, el programa será el siguiente: "Sinfonia Inconclusa" de Schubert; "Pequeña Sinfonia Nocturna" de Mozart; "Idilio" de Siedhoff, y la obertura de la ópera "Rienzi" de Wagner', 'tranzas', 'noram', 'partido', 'toral', 'clarific', 'el con', 'mejor', 'ciudad', 'd mte', 'mo y', 'p', 'vido', 'ejecuc', 'voca', 'zación', 'ción', 'mos', 'S', 'S', 'NACION', 'El Cor', 'la NU', 'las NU', 'chando', 'mann', 'argen', 'años', 'un día', 'Fredm', 'bis', 'mann', 'traves', 'el obje', 'frase', 'des de', 'concer', 'muertos', 'cierta', 'el mot', 'infancia', 'seguir', 'Eichr', 'hombre', 'medio', 'país', 'los au', 'no es', 'para', 'los ter', 'cer su', 'Muti', 'vez de', 'vor co', 'te con', 'de Mundi', 'Eichr', 'los no', 'idib', 'del no', 'visio', 'mar lo', 'nio de', 'de Br', 'muert', 'oferta', 'lón de', 'mil c', 'le no', 'Erand', 'húnga', 'campo', 'que s', 'tiene', 'muest', 'de Br', 'campe', 'Ther', 'riles', 'y mi', 'El E', 'Eichr', 'al pr', 'di', 'ASO KLIV', 'Empresario', 'PRESIDENTE', 'SUBDIRECTOR', 'JEFE DE D...', 'Santiago', 'La in', 'La', 'clalista', 'Cen', 'resa- I.E.M.', 'go a nues', 'país, inici', 'rigir tres concier', 'temporales oficia', 'Orquesta Sinfónica en el Teatro Municipal', 'Joachim ofreció hoy, a las 18 horas, una conferencia de prensa, en Argeminas 629', 'Debutará mañana, a las 19 horas, frente al conjunto orquestal chileno, la ópera "Die Frau im Spiegel", en el siguiente programa: Obertura "Burrata", Canciones Postumae de Strauss, y "Die Sinfonia No. 7 de Schubert", 'KONIG DIRIGIRA "LA INCONCLUSA" CON LA FILARMONICA', 'El maestro Gustav König, Director titular de la Orquesta Sinfónica de Chile, dirigirá mañana a las 19 horas, en el séptimo concierto de abono, a celebrarse a las 19 horas en el Teatro Municipal', 'El director alemán ha estado en nuestro país con el conjunto orquestal chileno, desde el lunes. En este concierto, el único de la Temporada Oficial de la Filarmónica en el que no actuará ningún solista, el programa será el siguiente: "Sinfonia Inconclusa" de Schubert; "Pequeña Sinfonia Nocturna" de Mozart; "Idilio" de Siedhoff, y la obertura de la ópera "Rienzi" de Wagner', 'tranzas', 'noram', 'partido', 'toral', 'clarific', 'el con', 'mejor', 'ciudad', 'd mte', 'mo y', 'p', 'vido', 'ejecuc', 'voca', 'zación', 'ción', 'mos', 'S', 'S', 'NACION', 'El Cor', 'la NU', 'las NU', 'chando', 'mann', 'argen', 'años', 'un día', 'Fredm', 'bis', 'mann', 'traves', 'el obje', 'frase', 'des de', 'concer', 'muertos', 'cierta', 'el mot', 'infancia', 'seguir', 'Eichr', 'hombre', 'medio', 'país', 'los au', 'no es', 'para', 'los ter', 'cer su', 'Muti', 'vez de', 'vor co', 'te con', 'de Mundi', 'Eichr', 'los no', 'idib', 'del no', 'visio', 'mar lo', 'nio de', 'de Br', 'muert', 'oferta', 'lón de', 'mil c', 'le no', 'Erand', 'húnga', 'campo', 'que s', 'tiene', 'muest', 'de Br', 'campe', 'Ther', 'riles', 'y mi', 'El E', 'Eichr', 'al pr', 'di', 'ASO KLIV', 'Empresario', 'PRESIDENTE', 'SUBDIRECTOR', 'JEFE DE D...', 'Santiago', 'La in', 'La', 'clalista', 'Cen', 'resa- I.E.M.', 'go a nues', 'país, inici', 'rigir tres concier', 'temporales oficia', 'Orquesta Sinfónica en el Teatro Municipal', 'Joachim ofreció hoy, a las 18 horas, una conferencia de prensa, en Argeminas 629', 'Debutará mañana, a las 19 horas, frente al conjunto orquestal chileno, la ópera "Die Frau im Spiegel", en el siguiente programa: Obertura "Burrata", Canciones Postumae de Strauss, y "Die Sinfonia No. 7 de Schubert", 'KONIG DIRIGIRA "LA INCONCLUSA" CON LA FILARMONICA', 'El maestro Gustav König, Director titular de la Orquesta Sinfónica de Chile, dirigirá mañana a las 19 horas, en el séptimo concierto de abono, a celebrarse a las 19 horas en el Teatro Municipal', 'El director alemán ha estado en nuestro país con el conjunto orquestal chileno, desde el lunes. En este concierto, el único de la Temporada Oficial de la Filarmónica en el que no actuará ningún solista, el programa será el siguiente: "Sinfonia Inconclusa" de Schubert; "Pequeña Sinfonia Nocturna" de Mozart; "Idilio" de Siedhoff, y la obertura de la ópera "Rienzi" de Wagner', 'tranzas', 'noram', 'partido', 'toral', 'clarific', 'el con', 'mejor', 'ciudad', 'd mte', 'mo y', 'p', 'vido', 'ejecuc', 'voca', 'zación', 'ción', 'mos', 'S', 'S', 'NACION', 'El Cor', 'la NU', 'las NU', 'chando', 'mann', 'argen', 'años', 'un día', 'Fredm', 'bis', 'mann', 'traves', 'el obje', 'frase', 'des de', 'concer', 'muertos', 'cierta', 'el mot', 'infancia', 'seguir', 'Eichr', 'hombre', 'medio', 'país', 'los au', 'no es', 'para', 'los ter', 'cer su', 'Muti', 'vez de', 'vor co', 'te con', 'de Mundi', 'Eichr', 'los no', 'idib', 'del no', 'visio', 'mar lo', 'nio de', 'de Br', 'muert', 'oferta', 'lón de', 'mil c', 'le no', 'Erand', 'húnga', 'campo', 'que s', 'tiene', 'muest', 'de Br', 'campe', 'Ther', 'riles', 'y mi', 'El E', 'Eichr', 'al pr', 'di', 'ASO KLIV', 'Empresario', 'PRESIDENTE', 'SUBDIRECTOR', 'JEFE DE D...', 'Santiago', 'La in', 'La', 'clalista', 'Cen', 'resa- I.E.M.', 'go a nues', 'país, inici', 'rigir tres concier', 'temporales oficia', 'Orquesta Sinfónica en el Teatro Municipal', 'Joachim ofreció hoy, a las 18 horas, una conferencia de prensa, en Argeminas 629', 'Debutará mañana, a las 19 horas, frente al conjunto orquestal chileno, la ópera "Die Frau im Spiegel", en el siguiente programa: Obertura "Burrata", Canciones Postumae de Strauss, y "Die Sinfonia No. 7 de Schubert", 'KONIG DIRIGIRA "LA INCONCLUSA" CON LA FILARMONICA', 'El maestro Gustav König, Director titular de la Orquesta Sinfónica de Chile, dirigirá mañana a las 19 horas, en el séptimo concierto de abono, a celebrarse a las 19 horas en el Teatro Municipal', 'El director alemán ha estado en nuestro país con el conjunto orquestal chileno, desde el lunes. En este concierto, el único de la Temporada Oficial de la Filarmónica en el que no actuará ningún solista, el programa será el siguiente: "Sinfonia Inconclusa" de Schubert; "Pequeña Sinfonia Nocturna" de Mozart; "Idilio" de Siedhoff, y la obertura de la ópera "Rienzi" de Wagner', 'tranzas', 'noram', 'partido', 'toral', 'clarific', 'el con', 'mejor', 'ciudad', 'd mte', 'mo y', 'p', 'vido', 'ejecuc', 'voca', 'zación', 'ción', 'mos', 'S', 'S', 'NACION', 'El Cor', 'la NU', 'las NU', 'chando', 'mann', 'argen', 'años', 'un día', 'Fredm', 'bis', 'mann', 'traves', 'el obje', 'frase', 'des de', 'concer', 'muertos', 'cierta', 'el mot', 'infancia', 'seguir', 'Eichr', 'hombre', 'medio', 'país', 'los au', 'no es', 'para', 'los ter', 'cer su', 'Muti', 'vez de', 'vor co', 'te con', 'de Mundi', 'Eichr', 'los no', 'idib', 'del no', 'visio', 'mar lo', 'nio de', 'de Br', 'muert', 'oferta', 'lón de', 'mil c', 'le no', 'Erand', 'húnga', 'campo', 'que s', 'tiene', 'muest', 'de Br', 'campe', 'Ther', 'riles', 'y mi', 'El E', 'Eichr', 'al pr', 'di', 'ASO KLIV', 'Empresario', 'PRESIDENTE', 'SUBDIRECTOR', 'JEFE DE D...', 'Santiago', 'La in', 'La', 'clalista', 'Cen', 'resa- I.E.M.', 'go a nues', 'país, inici', 'rigir tres concier', 'temporales oficia', 'Orquesta Sinfónica en el Teatro Municipal', 'Joachim ofreció hoy, a las 18 horas, una conferencia de prensa, en Argeminas 629', 'Debutará mañana, a las 19 horas, frente al conjunto orquestal chileno, la ópera "Die Frau im Spiegel", en el siguiente programa: Obertura "Burrata", Canciones Postumae de Strauss, y "Die Sinfonia No. 7 de Schubert", 'KONIG DIRIGIRA "LA INCONCLUSA" CON LA FILARMONICA', 'El maestro Gustav König, Director titular de la Orquesta Sinfónica de Chile, dirigirá mañana a las 19 horas, en el séptimo concierto de abono, a celebrarse a las 19 horas en el Teatro Municipal', 'El director alemán ha estado en nuestro país con el conjunto orquestal chileno, desde el lunes. En este concierto, el único de la Temporada Oficial de la Filarmónica en el que no actuará ningún solista, el programa será el siguiente: "Sinfonia Inconclusa" de Schubert; "Pequeña Sinfonia Nocturna" de Mozart; "Idilio" de Siedhoff, y la obertura de la ópera "Rienzi" de Wagner', 'tranzas', 'noram', 'partido', 'toral', 'clarific', 'el con', 'mejor', 'ciudad', 'd mte', 'mo y', 'p', 'vido', 'ejecuc', 'voca', 'zación', 'ción', 'mos', 'S', 'S', 'NACION', 'El Cor', 'la NU', 'las NU', 'chando', 'mann', 'argen', 'años', 'un día', 'Fredm', 'bis', 'mann', 'traves', 'el obje', 'frase', 'des de', 'concer', 'muertos', 'cierta', 'el mot', 'infancia', 'seguir', 'Eichr', 'hombre', 'medio', 'país', 'los au', 'no es', 'para', 'los ter', 'cer su', 'Muti', 'vez de', 'vor co', 'te con', 'de Mundi', 'Eichr', 'los no', 'idib', 'del no', 'visio', 'mar lo', 'nio de', 'de Br', 'muert', 'oferta', 'lón de', 'mil c', 'le no', 'Erand', 'húnga', 'campo', 'que s', 'tiene', 'muest', 'de Br', 'campe', 'Ther', 'riles', 'y mi', 'El E', 'Eichr', 'al pr', 'di', 'ASO KLIV', 'Empresario', 'PRESIDENTE', 'SUBDIRECTOR', 'JEFE DE D...', 'Santiago', 'La in', 'La', 'clalista', 'Cen', 'resa- I.E.M.', 'go a nues', 'país, inici', 'rigir tres concier', 'temporales oficia', 'Orquesta Sinfónica en el Teatro Municipal', 'Joachim ofreció hoy, a las 18 horas, una conferencia de prensa, en Argeminas 629', 'Debutará mañana, a las 19 horas, frente al conjunto orquestal chileno, la ópera "Die Frau im Spiegel", en el siguiente programa: Obertura "Burrata", Canciones Postumae de Strauss, y "Die Sinfonia No. 7 de Schubert", 'KONIG DIRIGIRA "LA INCONCLUSA" CON LA FILARMONICA', 'El maestro Gustav König, Director titular de la Orquesta Sinfónica de Chile, dirigirá mañana a las 19 horas, en el séptimo concierto de abono, a celebrarse a las 19 horas en el Teatro Municipal', 'El director alemán ha estado en nuestro país con el conjunto orquestal chileno, desde el lunes. En este concierto, el único de la Temporada Oficial de la Filarmónica en el que no actuará ningún solista, el programa será el siguiente: "Sinfonia Inconclusa" de Schubert; "Pequeña Sinfonia Nocturna" de Mozart; "Idilio" de Siedhoff, y la obertura de la ópera "Rienzi" de Wagner', 'tranzas', 'noram', 'partido', 'toral', 'clarific', 'el con', 'mejor', 'ciudad', 'd mte', 'mo y', 'p', 'vido', 'ejecuc', 'voca', 'zación', 'ción', 'mos', 'S', 'S', 'NACION', 'El Cor', 'la NU', 'las NU', 'chando', 'mann', 'argen', 'años', 'un día', 'Fredm', 'bis', 'mann', 'traves', 'el obje', 'frase', 'des de', 'concer', 'muertos', 'cierta', 'el mot', 'infancia', 'seguir', 'Eichr', 'hombre', 'medio', 'país', 'los au', 'no es', 'para', 'los ter', 'cer su', 'Muti', 'vez de', 'vor co', 'te con', 'de Mundi', 'Eichr', 'los no', 'idib', 'del no', 'visio', 'mar lo', 'nio de', 'de Br', 'muert', 'oferta', 'lón de', 'mil c', 'le no', 'Erand', 'húnga', 'campo', 'que s', 'tiene', 'muest', 'de Br', 'campe', 'Ther', 'riles', 'y mi', 'El E', 'Eichr', 'al pr', 'di', 'ASO KLIV', 'Empresario', 'PRESIDENTE', 'SUBDIRECTOR', 'JEFE DE D...', 'Santiago', 'La in', 'La', 'clalista', 'Cen', 'resa- I.E.M.', 'go a nues', 'país, inici', 'rigir tres concier', 'temporales oficia', 'Orquesta Sinfónica en el Teatro Municipal', 'Joachim ofreció hoy, a las 18 horas, una conferencia de prensa, en Argeminas 629', 'Debutará mañana, a las 19 horas, frente al conjunto orquestal chileno, la ópera "Die Frau im Spiegel", en el siguiente programa: Obertura "Burrata", Canciones Postumae de Strauss, y "Die Sinfonia No. 7 de Schubert", 'KONIG DIRIGIRA "LA INCONCLUSA" CON LA FILARMONICA', 'El maestro Gustav König, Director titular de la Orquesta Sinfónica de Chile, dirigirá mañana a las 19 horas, en el séptimo concierto de abono, a celebrarse a las 19 horas en el Teatro Municipal', 'El director alemán ha estado en nuestro país con el conjunto orquestal chileno, desde el lunes. En este concierto, el único de la Temporada Oficial de la Filarmónica en el que no actuará ningún solista, el programa será el siguiente: "Sinfonia Inconclusa" de Schubert; "Pequeña Sinfonia Nocturna" de Mozart; "Idilio" de Siedhoff, y la obertura de la ópera "Rienzi" de Wagner', 'tranzas', 'noram', 'partido', 'toral', 'clarific', 'el con', 'mejor', 'ciudad', 'd mte', 'mo y', 'p', 'vido', 'ejecuc', 'voca', 'zación', 'ción', 'mos', 'S', 'S', 'NACION', 'El Cor', 'la NU', 'las NU', 'chando', 'mann', 'argen', 'años', 'un día', 'Fredm', 'bis', 'mann', 'traves', 'el obje', 'frase', 'des de', 'concer', 'muertos', 'cierta', 'el mot', 'infancia', 'seguir', 'Eichr', 'hombre', 'medio', 'país', 'los au', 'no es', 'para', 'los ter', 'cer su', 'Muti', 'vez de', 'vor co', 'te con', 'de Mundi', 'Eichr', 'los no', 'idib', 'del no', 'visio', 'mar lo', 'nio de', 'de Br', 'muert', 'oferta', 'lón de', 'mil c', 'le no', 'Erand', 'húnga', 'campo', 'que s', 'tiene', 'muest', 'de Br', 'campe', 'Ther', 'riles', 'y mi', 'El E', 'Eichr', 'al pr', 'di', 'ASO KLIV', 'Empresario', 'PRESIDENTE', 'SUBDIRECTOR', 'JEFE DE D...', 'Santiago', 'La in', 'La', 'clalista', 'Cen', 'resa- I.E.M.', 'go a nues', 'país, inici', 'rigir tres concier', 'temporales oficia', 'Orquesta Sinfónica en el Teatro Municipal', 'Joachim ofreció hoy, a las 18 horas, una conferencia de prensa, en Argeminas 629', 'Debutará mañana, a las 19 horas, frente al conjunto orquestal chileno, la ópera "Die Frau im Spiegel", en el siguiente programa: Obertura "Burrata", Canciones Postumae de Strauss, y "Die Sinfonia No. 7 de Schubert", 'KONIG DIRIGIRA "LA INCONCLUSA" CON LA FILARMONICA', 'El maestro Gustav König, Director titular de la Orquesta Sinfónica de Chile, dirigirá mañana a las 19 horas, en el séptimo concierto de abono, a celebrarse a las 19 horas en el Teatro Municipal', 'El director alemán ha estado en nuestro país con el conjunto orquestal chileno, desde el lunes. En este concierto, el único de la Temporada Oficial de la Filarmónica en el que no actuará ningún solista, el programa será el siguiente: "Sinfonia Inconclusa" de Schubert; "Pequeña Sinfonia Nocturna" de Mozart; "Idilio" de Siedhoff, y la obertura de la ópera "Rienzi" de Wagner', 'tranzas', 'noram', 'partido', 'toral', 'clarific', 'el con', 'mejor', 'ciudad', 'd mte', 'mo y', 'p', 'vido', 'ejecuc', 'voca', 'zación', 'ción', 'mos', 'S', 'S', 'NACION', 'El Cor', 'la NU', 'las NU', 'chando', 'mann', 'argen', 'años', 'un día', 'Fredm', 'bis', 'mann', 'traves', 'el obje', 'frase', 'des de', 'concer', 'muertos', 'cierta', 'el mot', 'infancia', 'seguir', 'Eichr', 'hombre', 'medio', 'país', 'los au', 'no es', 'para', 'los ter', 'cer su', 'Muti', 'vez de', 'vor co', 'te con', 'de Mundi', 'Eichr', 'los no', 'idib', 'del no', 'visio', 'mar lo', 'nio de', 'de Br', 'muert', 'oferta', 'lón de', 'mil c', 'le no', 'Erand', 'húnga', 'campo', 'que s', 'tiene', 'muest', 'de Br', 'campe', 'Ther', 'riles', 'y mi', 'El E', 'Eichr', 'al pr', 'di', 'ASO KLIV', 'Empresario', 'PRESIDENTE', 'SUBDIRECTOR', 'JEFE DE D...', 'Santiago', 'La in', 'La', 'clalista', 'Cen', 'resa- I.E.M.', 'go a nues', 'país, inici', 'rigir tres concier', 'temporales oficia', 'Orquesta Sinfónica en el Teatro Municipal', 'Joachim ofreció hoy, a las 18 horas, una conferencia de prensa, en Argeminas 629', 'Debutará mañana, a las 19 horas, frente al conjunto orquestal chileno, la ópera "Die Frau im Spiegel", en el siguiente programa: Obertura "Burrata", Canciones Postumae de Strauss, y "Die Sinfonia No. 7 de Schubert", 'KONIG DIRIGIRA "LA INCONCLUSA" CON LA FILARMONICA', 'El maestro Gustav König, Director titular de la Orquesta Sinfónica de Chile, dirigirá mañana a las 19 horas, en el séptimo concierto de abono, a celebrarse a las 19 horas en el Teatro Municipal', 'El director alemán ha estado en nuestro país con el conjunto orquestal chileno, desde el lunes. En este concierto, el único de la Temporada Oficial de la Filarmónica en el que no actuará ningún solista, el programa será el siguiente: "Sinfonia Inconclusa" de Schubert; "Pequeña Sinfonia Nocturna" de Mozart; "Idilio" de Siedhoff, y la obertura de la ópera "Rienzi" de Wagner', 'tranzas', 'noram', 'partido', 'toral', 'clarific', 'el con', 'mejor', 'ciudad', 'd mte', 'mo y', 'p', 'vido', 'ejecuc', 'voca', 'zación', 'ción', 'mos', 'S', 'S', 'NACION', 'El Cor', 'la NU', 'las NU', 'chando', 'mann', 'argen', 'años', 'un día', 'Fredm', 'bis', 'mann', 'traves', 'el obje', 'frase', 'des de', 'concer', 'muertos', 'cierta', 'el mot', 'infancia', 'seguir', 'Eichr', 'hombre', 'medio', 'país', 'los au', 'no es', 'para', 'los ter', 'cer su', 'Muti', 'vez de', 'vor co', 'te con', 'de Mundi', 'Eichr', 'los no', 'idib', 'del no', 'visio', 'mar lo', 'nio de', 'de Br', 'muert', 'oferta', 'lón de', 'mil c', 'le no', 'Erand', 'húnga', 'campo', 'que s', 'tiene', 'muest', 'de Br', 'campe', 'Ther', 'riles', 'y mi', 'El E', 'Eichr', 'al pr', 'di', 'ASO KLIV', 'Empresario', 'PRESIDENTE', 'SUBDIRECTOR', 'JEFE DE D...', 'Santiago', 'La in', 'La', 'clalista', 'Cen', 'resa- I.E.M.', 'go a nues', 'país, inici', 'rigir tres concier', 'temporales oficia', 'Orquesta Sinfónica en el Teatro Municipal', 'Joachim ofreció hoy, a las 18 horas, una conferencia de prensa, en Argeminas 629', 'Debutará mañana, a las 19 horas, frente al conjunto orquestal chileno, la ópera "Die Frau im Spiegel", en el siguiente programa: Obertura "Burrata", Canciones Postumae de Strauss, y "Die Sinfonia No. 7 de Schubert", 'KONIG DIRIGIRA "LA INCONCLUSA" CON LA FILARMONICA', 'El maestro Gustav König, Director titular de la Orquesta Sinfónica de Chile, dirigirá mañana a las 19 horas, en el séptimo concierto de abono, a celebrarse a las 19 horas en el Teatro Municipal', 'El director alemán ha estado en nuestro país con el conjunto orquestal chileno, desde el lunes. En este concierto, el único de la Temporada Oficial de la Filarmónica en el que no actuará ningún solista, el programa será el siguiente: "Sinfonia Inconclusa" de Schubert; "Pequeña Sinfonia Nocturna" de Mozart; "Idilio" de Siedhoff, y la obertura de la ópera "Rienzi" de Wagner', 'tranzas', 'noram', 'partido', 'toral', 'clarific', 'el con', 'mejor', 'ciudad', 'd mte', 'mo y', 'p', 'vido', 'ejecuc', 'voca', 'zación', 'ción', 'mos', 'S', 'S', 'NACION', 'El Cor', 'la NU', 'las NU', 'chando', 'mann', 'argen', 'años', 'un día', 'Fredm', 'bis', 'mann', 'traves', 'el obje', 'frase', 'des de', 'concer', 'muertos', 'cierta', 'el mot', 'infancia', 'seguir', 'Eichr', 'hombre', 'medio', 'país', 'los au', 'no es', 'para', 'los ter', 'cer su', 'Muti', 'vez de', 'vor co', 'te con', 'de Mundi', 'Eichr', 'los no', 'idib', 'del no', 'visio', 'mar lo', 'nio de', 'de Br', 'muert', 'oferta', 'lón de', 'mil c', 'le no', 'Erand', 'húnga', 'campo', 'que s', 'tiene', 'muest', 'de Br', 'campe', 'Ther', 'riles', 'y mi', 'El E', 'Eichr', 'al pr', 'di', 'ASO KLIV', 'Empresario', 'PRESIDENTE', 'SUBDIRECTOR', 'JEFE DE D...', 'Santiago', 'La in', 'La', 'clalista', 'Cen', 'resa- I.E.M.', 'go a nues', 'país, inici', 'rigir tres concier', 'temporales oficia', 'Orquesta Sinfónica en el Teatro Municipal', 'Joachim ofreció hoy, a las 18 horas, una conferencia de prensa, en Argeminas 629', 'Debutará mañana, a las 19 horas, frente al conjunto orquestal chileno, la ópera "Die Frau im Spiegel", en el siguiente programa: Obertura "Burrata", Canciones Postumae de Strauss, y "Die Sinfonia No. 7 de Schubert", 'KONIG DIRIGIRA "LA INCONCLUSA" CON LA FILARMONICA', 'El maestro Gustav König, Director titular de la Orquesta Sinfónica de Chile, dirigirá mañana a las 19 horas, en el séptimo concierto de abono, a celebrarse a las 19 horas en el Teatro Municipal', 'El director alemán ha estado en nuestro país con el conjunto orquestal chileno, desde el lunes. En este concierto, el único de la Temporada Oficial de la Filarmónica en el que no actuará ningún solista, el programa será el siguiente: "Sinfonia Inconclusa" de Schubert; "Pequeña Sinfonia Nocturna" de Mozart; "Idilio" de Siedhoff, y la obertura de la ópera "Rienzi" de Wagner', 'tranzas', 'noram', 'partido', 'toral', 'clarific', 'el con', 'mejor', 'ciudad', 'd mte', 'mo y', 'p', 'vido', 'ejecuc', 'voca', 'zación', 'ción', 'mos', 'S', 'S', 'NACION', 'El Cor', 'la NU', 'las NU', 'chando', 'mann', 'argen', 'años', 'un día', 'Fredm', 'bis', 'mann', 'traves', 'el obje', 'frase', 'des de', 'concer', 'muertos', 'cierta', 'el mot', 'infancia', 'seguir', 'Eichr', 'hombre', 'medio', 'país', 'los au', 'no es', 'para', 'los ter', 'cer su', 'Muti', 'vez de', 'vor co', 'te con', 'de Mundi', 'Eichr', 'los no', 'idib', 'del no', 'visio', 'mar lo', 'nio de', 'de Br', 'muert', 'oferta', 'lón de', 'mil c', 'le no', 'Erand', 'húnga', 'campo', 'que s', 'tiene', 'muest', 'de Br', 'campe', 'Ther', 'riles', 'y mi', 'El E', 'Eichr', 'al pr', 'di', 'ASO KLIV', 'Empresario', 'PRESIDENTE', 'SUBDIRECTOR', 'JEFE DE D...', 'Santiago', 'La in', 'La', 'clalista', 'Cen', 'resa- I.E.M.', 'go a nues', 'país, inici', 'rigir tres concier', 'temporales oficia', 'Orquesta Sinfónica en el Teatro Municipal', 'Joachim ofreció hoy, a las 18 horas, una conferencia de prensa, en Argeminas 629', 'Debutará mañana, a las 19 horas, frente al conjunto orquestal chileno, la ópera "Die Frau im Spiegel", en el siguiente programa: Obertura "Burrata", Canciones Postumae de Strauss, y "Die Sinfonia No. 7 de Schubert", 'KONIG DIRIGIRA "LA INCONCLUSA" CON LA FILARMONICA', 'El maestro Gustav König, Director titular de la Orquesta Sinfónica de Chile, dirigirá mañana a las 19 horas, en el séptimo concierto de abono, a celebrarse a las 19 horas en el Teatro Municipal', 'El director alemán ha estado en nuestro país con el conjunto orquestal chileno, desde el lunes. En este concierto, el único de la Temporada Oficial de

Empresario Periodístico "LA NACION", fundada el 14 de enero de 1917.—AGUSTINAS 1269.—TELÉFONO 82222.—CASILLA 81-D.

Santiago de Chile, jueves 23 de junio de 1960

La integración radical-socialista

La integración de los partidos Radical y Socialista Democrático, es un acontecimiento auspicioso en la vida institucional del país.

Centenario el uno, joven el otro, eso no interesa. Lo que importa es que ambos han encontrado un punto de confluencia en un movimiento político que es como la viga maestra de la arquitectura democrática de la nación.

Por lo demás, éste es el signo de los tiempos. La integración en todos los planos de las actividades humanas, para subsistir y prosperar. La disgregación es signo de muerte, y en política sólo se nutre del personalismo, siempre negativo y disolvente en esencia.

Fusiones como la de los partidos Radical y Socialista Democrático suponen una subordinación reflexiva a ciertas ideas y principios fundamentales. En este caso, no estaríamos lejos de una interpretación justa si dijéramos que estos conglomerados se unen para luchar por una convivencia nacional más justa y perfecta, sin otros sacrificios de la libertad que aquellos que sean libremente consentidos.

Progreso social, sin menoscabo de la libertad, he ahí una fórmula política de avanzada, que coloca en su verdadero sitio de postulaciones retrógradas las que propugnan cualquiera forma de dictadura con el miraje engañoso de un mayor bienestar que nunca llega, porque no hay bien estar sin libertad.

En el orden práctico, la integración de estas fuerzas de sólida raigambre popular, señala una transformación profunda que se inicia en el panorama de nuestras luchas cívicas. Los micro-partidos, por efectos de la reciente reforma electoral, tocan a su ocaso. Y eso ha de permitir una clarificación general de las diversas tendencias que orientan la opinión del electorado. Se le facilitará así la función de discernir sobre lo que mejor conviene al interés de la nación.

Se ha dado, pues, un ejemplo del más alto civismo democrático y es justo esperar un rendimiento provechoso de cuanto hay de patriotismo y abnegación cívica en esta actitud.

Por lo demás, los hombres que han promovido esta integración, todos ellos con suficiente ejecución de servicios públicos, con capacidad y vocación cívica, son garantía de que la organización política integrada por ellos, dará satisfacción a los justos anhelos del país.

Sobre todo, en la hora de prueba que estamos viviendo.

Soberanía y justicia

Por J. PUMARABIN (Especial para LA NACION)

NACIONES UNIDAS, N. Y. El Consejo de Seguridad de la ONU está reunido para tratar de la captura "ilícita y clandestina" de Adolf Eichmann en el territorio nacional argentino. Durante quince años un grupo de jóvenes judíos, a las órdenes de Tuvia Friedman, cuya familia había sido destruida por el nazismo, rastreó al criminal a través de tres continentes, con el objeto de confirmar una frase célebre y siniestra: "La conciencia pesa sobre millones de muertos" dijo Eichmann en cierta ocasión—es para mí un motivo de extraordinaria satisfacción y me llevará a la sepultura muerto de risa.

Eichmann fue siempre un hombre cuidadoso en el cumplimiento de su especialidad. Los nazis le pusieron a cargo de los asuntos judíos en 1936, año en que viajó a Palestina para establecer contacto con los terroristas árabes y ofrecer sus servicios al famoso Mufti de Jerusalén, que a su vez devolvió con creces el favor con Hitler en el transcurso de la Segunda Guerra Mundial.

Eichmann era un perfeccionista y estudió hebreo e idish, el dialecto de los judíos del norte de Europa. En 1944 viajó a Budapest para ultimarlo los detalles de un ultimatum de 200 mil judíos, y aun ofreció a cambio de 10 millones de dólares el transporte de los judíos a Hungría.

LOS JUEVES DE JOAQUIN EDWARDS BELLO

La visita del turco

LA HISTORIA que voy a contar ocurrió en la época de las tarjetas postales ilustradas, hara cosa de cuarenta años. ¿Quién no recuerda el furor con que las niñas coleccionaban esas hermosas tarjetas en álbumes de ricas tapas? Las había de todas formas y colores, con retratos de las bellas Otero—viva reclame de la España de pandereta en París—; la Cleo de Merode con su peineta en bandos, que revolucionó el arte de Figaro; la Pierat, la Robinne, la Toledo, la suavecita Gertrude Miller... Las señoras sudamericanas, siempre pensando en lontanías países, encontraron una manera de viajar con el pensamiento, sin moverse de casa, intercambiando tarjetas, retratos y firmas. Algunas de esas colecciones suelen saltar por ahí, cuando menos se piensa, en los viejos armarios con doce botones, los macfarlanes y otros vejeteronos del tiempo que se fue. Además de las bellezas parisenses, había panoramas de raros países, que ayudaban a conocer la geografía.

Beatriz X era una niña santiaguina que había aventajado a sus amigas en ese género de entretenimiento. Tenía un álbum para cada país, pero no se crea que se limitaba a juntar retratos de esas mujeres espléndidas que París incorpora como si le pertenecieran de hecho. Beatriz tenía emperadores, reyes, presidentes, ministros, banqueros, escultores, músicos, escritores, todos por orden, admirablemente clasificados en las páginas de sus libros con ricas tapas, y era una dicha de evocaciones hojear así, por jerarquías y pasar revista al mundo por sus más perfectas creaciones, o sus más privilegiados sujetos. Como en el cuento de hadas, parecía que esas figuras se animaran y que al conjuro de una simple mirada cobraban vida, salieran del cartón y contaran cosas llenas de pasión, de cultura, del lejano progreso. Aquí era el emperador de Rusia, el que había puesto su sello imperial para la colección de Beatriz en alguno de sus paraísos del Mar Negro, de Petersburgo o Moscú; allá era el venerable y simpático Nikita Khrushchev, el que trazara su firma bajo los pinos olorosos de sus montañas inaccesibles; en otra página aparecía la rubrica de Rothschild, que, al pie de un cheque, hacía la felicidad de miles de seres humanos; bajo un crisantemo dorado, el emperador del Japon escribía su nombre en los caracteres japoneses, añadiendo un "y así voyi, D'Annunzio, Roca, la Patti, Verdi, Echeagaray, Puccini, Mac-Kinley, Castro, todas las celebridades, los afiches brillantes del planeta se entremezclaban en la colección de la niña, citados allí pele-mele por el simple llamado de la ciudad o del país, como lo mismo que los juntara en Vichy o en Deauville el llamado de la salud o de la moda.

Beatriz se pasaba así, media vida, esperando las respuestas a sus cartas, añadiendo algunas veces un retrato suyo para hacer más simpática la demanda. Era rubia, esbelta, con lánguidos ojos y poseía retratos maestros que estilizaban esa realidad. En su casa el correo era recibido cada mañana con ansias pascales, como esperan los niños la mañana de Navidad, y hubo casos que marcaron fecha en su vida, como fue el que recibió un certificado de Pekin. Se trataba de un autógrafo de la emperatriz, cuidadosamente envuelto en papeles suaves al tacto, cual pieles de mujer. Cada papellito de esos había sido tocado, sin duda, por la Inefable entre las Inefables. En fin, bajo un número de la Gazeta Imperial, impresa en papel de fumar—arroz puro—, apareció el autógrafo en una tarjeta ilustrada con dragones grabados en polvo de oro... ¡De Pekin! ¡De la tierra de palanquines y la torre de porcelana!

Así transcurría la vida de la coleccionista cuando, una tarde, le anunciaron la visita de dos hijos de Constantinopla. Llevaban una tarjeta del Sultán, sellada en el Sublime Puerta bajo el signo sagrado: Sólo Allah es grande. El propio padre de Beatriz presidió la visita en la sala de recibidos. Uno de ellos era pequeño, con esa vivacidad en los ojos que es propia de las regiones cálidas. El otro era grande, majestuoso, con la cara ornada de floridas barbas grisáceas. Solamente el pequeño hablaba español, un español arcaico, de Gheto, saturado de romance toledano y granadino. La casa de la joven coleccionista se sacudió con estupor. ¿Qué querría decir esa Embajada?

El padre de Beatriz creyó comprender que se encontraba delante de un gran señor, acaso un efendi, que viajaba con intérprete o secretario. Los turcos miraban a su hija de manera respetuosa y profunda, valorando sus encantos, discretamente. Beatriz se retiró, saludando con gracia.

Los visitantes se quedaron solos, el más pequeño de los visitantes declaró: —Su Majestad, el Comendador de los creyentes, acata. —¿Acata qué?—preguntó el padre. —El sefardita se expresó sin turbación, mostrando un pesado paquete que sacó de su bolsillo. Deseizo el paquete, que pesaba en peso y mostró una taleza de terciopelo verde llena de libras turcas, de oro puro, la que hizo sonar alegremente. —Esto es para empezar—dijo. —¿Empezar qué?—preguntó el padre de Beatriz. —Ahora verás que topaste la suerte, que aquí fincan los dineros del Sultán y la tu hija no mancará de nada y ningún la toque, que la su ferrosura pertenece ya al Comendador de los creyentes...

—¿A quién?—preguntó temblando el padre de la increíble coleccionista. —A él, al grande entre los grandes, para su Serrallo, que se le ofreció con su estampa y él no es tan viejo, ni tan medroso que le rechace. ¡Por mis abuelos de la Sión de Occidente, por mis padres que me enseñaron a leer, por mi xuro que sólo criolla le faltaba en su Serrallo!

Deciendo esto, el sefardita agitaba la taleza llena de libras turcas.

Entre las ruinas de Puerto Montt, en medio de las inundaciones de Valdivia y donas de fue necesario, trabajaron dos médicos argentinos en forma anónima y eficaz: los doctores Escudero y Chouhrouh. No sé los daños materiales, que son, en muchos casos, irreparables y que han alterado hasta la geografía del país transandino.

Puerto Saavedra, totalmente destruido y cubierto por las aguas del maremoto, registra 10 muertos sobre tres mil habitantes. Providencialmente, se hallaba cerca del río un señor alemán dueño del hotel. Cuando, de repente, vio que las aguas del río se retiraban y en lugar de fluir hacia el mar, dejaba seco el lecho, lo remontaba en dirección a la Cordillera. Cuando comprobó que las aguas del mar también se retiraban, dejando en seco la playa, intuyó el desastre próximo, y corriendo hacia el pueblo, convenció a gritos a las gentes a refugiarse en los cerros próximos. En diez minutos el pueblo había sido evacuado. A los cuarenta minutos llegó la primera ola de 14 metros de altura que arrasó con todo y mató a los increíbles. Minutos después, una segunda ola aún más alta, destruyó permanentemente anegada la población y hoy alcanzan a distinguirse algunos techos de las casas más altas y muebles y enseres domésticos que aun flotan cerca de los muelles de su ubicación normal.

Mucho se ha dicho y escrito sobre Valdivia, la ciudad mártir, y los titulares de los diarios, tanto chilenos como argentinos, han anunciado su próxima inundación total por el esperado desborde del lago Riñihue. Sin pretender dárnoslos de pitonisos ni de oráculos, nos permitimos anticipar que no ocurrirá.

Dentro de su terrible desgracia, Chile tuvo suerte. El terremoto se produjo un día domingo con una magnífica tarde de sol. Como lógica consecuencia, no funcionaban ni escuelas, ni fábricas, ni el comercio. Casi todo el mundo había salido para permitir a Febo acariciar sus rostros. Además, pocos minutos antes de unos mil muertos, en todo el territorio afectado por los terremotos y maremotos.

El Sur espera de los que están en pie

Es preciso que el hombre común entienda la extraordinaria gravedad de la catástrofe que asoló y prosigue aquejando a la extensa zona nacional que se extiende entre el Bío-Bío y la región insular chilota. A veces hasta da la sensación de que en el extranjero, donde en todas las latitudes han aflorado sentimientos de solidaridad, se entiende y se siente mejor la tragedia suya.

Hay en el drama austral una realidad dura y aplomante que debe ser comprendida más allá de la conmiseración que nos provocan los relatos de prensa, las fotografías y películas. Frente a ella no bastan el gesto conmovido ni el auxilio ocasional. La destrucción tremenda causada por los terremotos requiere no sólo de reacciones emocionales, sino de una acción solidaria maciza. Las zonas no afectadas deben ayudar real y positivamente a las regiones devastadas. No sólo por un elemental sentido de solidaridad nacional, sino porque en ella no es dable esperar la ayuda exterior, sino porque el Sur no es una isla independiente cuyo porvenir sea indiferente al extranjero y al norte. Así como el pueblo chileno es uno solo, una sola, también, es la estructura económica nacional, y podemos dar por seguro de que mientras el Sur no se recupere de sus dolencias, la anomalía y el quebranto estarán presentes a lo largo de todo el territorio nacional.

La cooperación con el Sur debe ser concreta e intensa. No sólo por un elemental sentido de solidaridad nacional, sino porque en ella no es dable esperar la ayuda exterior, sino porque el Sur no es una isla independiente cuyo porvenir sea indiferente al extranjero y al norte. Así como el pueblo chileno es uno solo, una sola, también, es la estructura económica nacional, y podemos dar por seguro de que mientras el Sur no se recupere de sus dolencias, la anomalía y el quebranto estarán presentes a lo largo de todo el territorio nacional.

PINCELADAS.—

Otros tiempos

NO LO SABEN muchos ómnibus jóvenes: a René Hurtado Borre le debe el teatro nuestro el haber sobrevivido épocas en que todo parecía aplastarlo. En tiempos de vacas fiacas, ¡muy fiacas!, este hombro-nazo, que más parecía un magnate que un bohemio, mantenía vivo el fuego del entusiasmo. Por allí, bajo la lluvia, grandes de los pueblos, quedaban botadas las compañías, y era entonces cuando el autor de "Derecho a la felicidad" se movilizaba en la búsqueda de los dineros necesarios para pagar los hoteles de mala muerte donde se hospedaban los soñadores de la gloria. Hizo de todo en el linde de la farsa. Con Carlos Cariola, Rafael Frontaura, Nicolar de la Sotta, luchó por que las obras chilenas, entonces, fueran incluidas en los repertorios de las compañías españolas que solían llegar por estos mundos. Escribió más de 60 obras. Representó en Chile, durante varios años, a Jacinto Benavente. Hizo periodismo. Con Nathanael Yáñez Silva dirigió esa revista que murieron viejos guardan para recordar lo que ellos llaman tiempos mejores de la vida artística chilena: "Mundo teatral".

Lo encontré varias veces en los escenarios de ahora, con candilejas indirectas, decorados sólidos y actores de rentas fijas. Otra cosa de lo que él conocía y por lo que su juventud impetuosa. Miraba en silencio. Que diferente a lo otro: Evaristo Lillo y Arturo Buhre, muertos de la risa, en una plaza esperando a que llegara el alba, que los llevaría a cualquier parte.

O. CABRERA LEYVA

Humorismo comunista

El cable informa que los comunistas chinos dispararon 88 mil granadas sobre las islas Quemoy, en momentos en que el Presidente Eisenhower Agrega que esta lluvia de metralla causó seis muertos y treinta y tantos heridos, y fue sólo una broma. Así debe ser, porque el humorismo no puede ser igual en todas las criaturas del Señor. El de un jabali y el de un rinoceronte tiene que ser distinto del de una paloma y un conejo. Sólo cabe mirar las cosas desde nuestro punto de vista y preguntarle a nuestros comunistas criollos qué les parece esto de matar así, a ciegas, a seis inocentes y herir a muchos más, sólo para hacer una broma al señor Eisenhower. Como quien dice tirarle un paquete de "cuetes".

A cualquiera se le ocurre que han podido existir otros medios menos homicidas para demostrar el buen o mal humor de Mao Tse-tung y sus acólitos en esa ocasión. Por ejemplo, tirar "palomitas", pelotillas, aletas de tiburón, nidos de golondrina, o cualquiera otra protergia, pero granada... El hecho, desde luego, no parece ser muy alentador para los miembros del Comité "Pro Paz", que preside doña Olga Poblete.

¿Es esa la paz que ella quiere? ¿Así es como los comunistas están pavimentando el camino hacia una convivencia pacífica de las naciones?

A nadie habría extrañado que los cañones chinos hubiesen apuntado a Formosa, donde estaba el señor Eisenhower y el odiado Chiang Kai-shek. Pero apuntarlos a otro lado y matar a seis pobres chinos que no entendían "pito" del siniestro humorismo de ese cañoneo, es algo que la señora Poblete debe considerar como la quitaesencia del espíritu de paz que inspira a sus correligionarios asiáticos.

Pero, ¿y eso que se llama conciencia, en qué queda?

CRAINQUEVILLE

Por acuerdo de la Corte Suprema viaja hoy al Sur el Ministro Eduardo Varas

Por vía aérea viajará en la mañana de hoy a Puerto Montt el Ministro de la Corte Suprema Eduardo Varas Videla. El objetivo es inspeccionar los locales judiciales de la zona devastada por el sismo y apreciar la cuantía de los daños. Desde Puerto Montt se dirigirá a Valdivia, Osorno y Chilló. También se preocupará de analizar la situación que han quedado los funcionarios judiciales afectados por los terremotos.

El viaje del Ministro Varas obedece a un acuerdo tomado en un pleno de la Corte Suprema y al término de la jira—será de 15 a 20 días—deberá informar ampliamente sobre los puntos señalados.

Dr. Enrique Riveros Aliaga

El compositor Alban Berg

La presente temporada de conciertos, según lo manifiesta unánimemente por la crítica y los "connaisseurs", ha tenido su punto culminante con la presentación del Concierto para Violín y Orquesta (1935) del austriaco Alban Berg, actuando como solista Pedro Andújar, bajo la dirección del maestro mexicano Luis Herrero de la Fuente (Orquesta Sinfónica de Chile, Teatro Astor, 10 y 12 del presente). Esta obra fue estrenada en el país en 1954 por el mismo solista, bajo Víctor Tevah, y su repetición entonces mereció una fuerte polémica de prensa. A esa fecha la obra tenía escasos 15 años de vida orgánica y, en su momento, permaneció prácticamente inédita para incluso públicos, músicos y críticos avezados. Se trata de la obra capital derivada de la llamada moderna Escuela Vienesa, originada por el más conspicuo innovador musical de la primera mitad del siglo XX: Arnold Schoenberg. Es, por otra parte, el último final de la obra de Berg, uno de los compositores más contradictoriamente románticos que concierne a la historia del arte sonoro.

Alban Berg nació en Viena, el 9 de febrero de 1885, y murió en esa misma ciudad el 24 de diciembre de 1935. Su fina sensibilidad de adolescente le hizo buscar consonancias en fuentes poéticas y literarias que halló tanto en Ibsen y Wilde, como en Goethe, Rilke, Hauptmann, Albenberg, Wedekind, Büchner y Baudelaire, Schumann, Wolf y Mahler.

Berg, que lucha permanentemente contra el azar, y que sobrevive el amargor de un frustrado suicidio a los dieciocho años, muere de un desastre provocado por la picada de un insecto, justamente cuando el mundo ha visto ya su extraña "Wozzeck" (1921) en 25 ciudades, con más de 150 presentaciones en cinco idiomas. La segunda ópera, "Lulu" (1930), sólo se estrenará el 10 de mayo de 1959. En total, el músico legó escasamente una docena de obras; pero, con todo, las dos operas citadas y el concierto bastarían para otorgarle la categoría de titán de un mundo que goza otros valores universalmente conceptuados como auténticos "creadores". Chile ha sido muy afortunado, pues, en conocer su Concierto ante que muchas grandes capitales.

PABLO GARRIDO

Tribuna Libre

Bolivia: Un proceso revolucionario comunista

La revolución que se inició en 1952, constituyó un movimiento de precisión y clara concepción comunista, por las siguientes particularidades: a) La Declaración de Principios del Movimiento Nacionalista Revolucionario respondió, en último análisis, a la línea trotskista de la Cuarta Internacional, porque arrancó sus fines desde el momento que sirvió de plataforma subversiva desde el 21 de julio de 1956.

b) Por la dinámica destructiva del comunismo, existe también una vigente y real lucha de clases, profundizada y agudizada por el MNR.

Esta lucha de clases, indudablemente, toma características más dramáticas cuando conforman este cuadro conculsivo factores del campo revolucionario, que por su ignorancia es aprovechado por el comunismo para exacerbar el odio como generador de violencia. El MNR, de esta manera, la unidad de Bolivia en aras de los resentimientos raciales.

c) En atención al planteamiento se opera en Bolivia la ejecución de una revolución permanente inorgánica, cuyo común denominador es el hambre y el caos imperantes.

d) Dentro del ritmo que toma el MNR en su proceso anárquico y destructivo, las "conquistas sociales" como la Nacionalización de las Minas, la Reforma Agraria y el Voto Universal, constituyen una farsa trágica, ya que el Gobierno es incapaz de conducir estas medidas por el camino de la superación económica y social, que todo proceso socialista y revolucionario conforma.

Con respecto a la beligerancia interna de MNR y MNR Auténtico, ésta tiene todas las características de otro condicionamiento comunista, que prefabrica su oposición para las siguientes finalidades: a) Esta división aparente distorsiona la dinámica general de la oposición, cuando el MNR Auténtico practica una oposición condicionada y predefinida por el Gobierno, con las facilidades que le presta el aparente sector oficialista, facilidades que se materializan en un préstamo de 170.000.000 de bolivianos, con cargo a "gastos reservados". b) En el Parlamento a reunirse en agosto de este año se creará una oposición artificial que marche de acuerdo con los intereses generales del comunismo, ya que esta oposición condicionada sólo obedecerá a las instrucciones foráneas. Esta realidad se ha visto claramente en la última acción subversiva del 19 de marzo, cuando estas fracciones, aparentemente antagónicas, se dieron un abrazo fraternal, para conjurar el intento.

c) Por la frustración de los períodos gubernamentales, se hace necesario proyectar por más tiempo la continuidad del Gobierno movimientista, y cumplir las finalidades comunistas en América Latina. El MNR Auténtico cumple este requisito de acuerdo a los planes delineados por Lombardo Ledezano para la organización posterior de la Unión Soviética Sudamericana. d) Naturalmente, este cuadro político presenta de antemano los guarismos de un ejercicio electoral fraudulento, cuyo resultado será una nueva farsa montada por el comunismo en América, que tiene de paralogizar la conciencia de los pueblos democráticos del continente.

Para evacuar a valdivianos

Evacuación del desborde del Riñihue.

objetos pesados o de volumen para que las 24 horas previas a la inundación sean dedicadas exclusivamente a la evacuación de las personas, las que en esas circunstancias sólo podrán llevar sus elementos más indispensables en cuanto a ropa y alimentos.

Largas caravanas utilizando desde cargadores hasta camiones, carretas, carretoncitos de mano e incluso "coches de guaguas" están llevando lo necesario a los sectores que les han sido destinados.

Las medidas tomadas hasta el momento son lo suficiente para que la evacuación sea ordenada y comprenden hasta el almacenamiento de forraje para los animales que serán beneficiados para alimentar a los 35 mil evacuados de los sectores afectados por el agua.

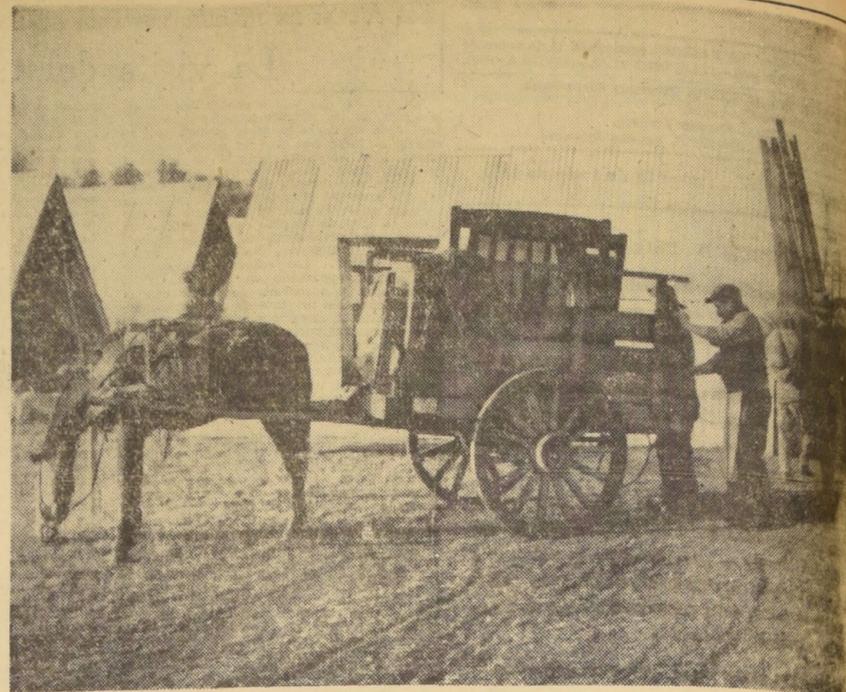
La población se encuentra advertida de que la tranquilidad y la calma son la mayor cooperación que es posible prestar en estas circunstancias y que la primera tarea será trasladar a los albergues a los niños, a los enfermos y a las

mujeres, para quienes se reservarán exclusivamente los vehículos. Los hombres, tendrán el tiempo suficiente para alcanzar a los refugios cuando las autoridades den la orden de movilización general para ellos pero una vez que el traslado de niños, enfermos y mujeres se haya completado con absoluta normalidad.

En los distintos sectores de la ciudad se han instalado altoparlantes y se encuentran listos vehículos con estos elementos para recorrer las calles, después de sea dada la alarma por las sirenas, emisoras, pitos de las fábricas y campanas de los templos, para dirigir la operación de evacuación masiva de estos miles de personas.

Los planes elaborados hasta el momento comprenden:

- Instrucciones a la población;
- Traslado de los habitantes de las zonas aisladas a sitios seguros;
- Construcción de campamento para albergar a 30 mil personas;
- Red de comunicación desde Riñihue a Valdivia, con conexiones intermedias para tener informada a la Jefatura de la ciudad;
- Protección de la propiedad privada evacuada;
- Avituallamiento de la zona;
- Limpieza de los ríos Calle Calle y Valdivia, para facilitar el escurrimiento de los ríos;
- Limpieza de las calles y avenidas que conducen a las partes altas de la ciudad, de escombros y replantamiento de los caminos para facilitar el tránsito sin entorpecimiento;
- División de la ciudad en ocho zonas;
- Designación de Jefes Militares y de Carabineros como Jefes de Evacuación de los distintos sectores;
- Concentración de vehículos fiscales, privados y militares en los respectivos sectores.



A OCUPAR SUS VIVIENDAS PROVISORIAS. — En pocos días el Gobierno levantó en los terrenos altos de Valdivia los refugios provisorios para los habitantes de esa ciudad y que serán afectados con la avenida de las aguas del Riñihue. EN EL GRABADO, un grupo descarga la carreta con sus muebles, camas y objetos más preciados, para ocupar las viviendas que les servirán de albergue. — (Fotografía de Rolando Daza).

Se normaliza tráfico marítimo entre Puerto Montt y Chiloé

Lanchas comerciales cubren sin dificultad esa ruta. — Labor del Ejército en el Sur. — Dos Globemasters volaron ayer a Pto. Montt.

El servicio de lanchas comerciales entre Puerto Montt e islas de Chiloé, se encuentra normalizado, según un comunicado dado a conocer por la Comandancia en Jefe de la Armada Nacional.

Se añade que por otra parte fondeó en Punta Arenas el transporte argentino "Bahía Buen Suceso", que trajo desde Buenos Aires ayuda y viveres enviados por la nación vecina, entretanto las naves chilenas se mantienen a la expectativa para actuar en Corral cuando las circunstancias lo requieran.

El personal de la Base Naval de Talcahuano, prosigue cooperando en la construcción de barracas de emergencia y dos bases con 12 hombres cada una están actuando en la evacuación de las poblaciones callampas de los sectores bajos de Concepción, seriamente amenazadas por el mayor caudal de los ríos Andalién y Bio Bio.

ENVIOS DEL EJERCITO. — Asimismo, la Columna de Transporte del Ejército, a cargo del coronel Emilio Araya Céspedes, ha accionado durante los días 20 y 21, las siguientes cantidades de elementos:

4 paquetes de viveres, para Castro; varios bultos con sábanas, bolsas familiares, sacos de harina, frazadas, carpas con soportes, ro-

pa surtida, etc., para Ancud, Temuco y otras ciudades damnificadas; 3.000 frazadas, para Temuco; 1.000 frazadas, 18 carpas para 6 personas, para Valdivia; 2 paquetes de frazadas y una carpa, para Castro; 4 paquetes con ropa, para Castro; 30 kilos de ropa, para Osorno; 3 cajas con trajes impermeables, con botas, para Temuco; 320 kilos en dos cajones que contienen 55 capotes impermeables, con botas, para Lautaro; 250 bolsas familiares, para Temuco; 3.000 frazadas, 24 bultos de carpas, y 13 cajones con menaje de cocina, para Puerto Montt.

ACTUACION DE LA FACH. — Los aviones del Grupo 10, de la Fuerza Aérea de Chile, han tenido una restringida labor desde el sur hacia Santiago debido a las malas condiciones del tiempo. Sin embargo, han continuado evacuando habitantes de Valdivia hasta Temuco o Concepción, según sea posible.

Dos aviones Globemasters de la Fuerza Aérea Norteamericana, volaron ayer a Puerto Montt llevando implementos de construcción donados por la Cruz Roja de Estados Unidos. Hoy lo harán los otros tres restantes que trajeron todas aquellas donaciones.



LOS PEQUEÑOS TAMBIEN SE REPONEN CON APETITOSA RACION. — En el Hogar de Emergencia del Servicio de Asistencia Social, los grupos familiares encuentran techo, camas y alimentos, mientras consiguen trabajo y habitación en la capital o pueden seguir viaje más al norte. Allí son atendidos por el personal del Servicio y por damas de la Asociación de Girls Guides de Chile, que han estado tratando de solucionar los problemas de los damnificados. Para que el alimento no falte a las 250 personas (han atendido a 1.234 familias ya) que como promedio llegan diariamente, las funcionarias y las guides, obtuvieron la ayuda de los chacareros y de los industriales del Matadero. Y aunque los dietistas no lo aprueban, se preparan diariamente caldos para dar la impresión de hogar a aquellos que lo perdieron. EN EL GRABADO, Juan Sandoval, de 2 años, los hermanos Washington, (de 4) y Walter, (de 7), Jaramillo Careces, gustan de la cazuela que ya en sus cortos años aprendieron a asociar al concepto de almuerzo.

Normalmente prosigue labor Ministerio de Obras Públicas

pese a las circunstancias que afectan al país por la tragedia ocurrida en el sur, en el Ministerio de Obras Públicas, se ha continuado el trabajo normal, dando prioridad a las obras empezadas y por ejecutar en el sur que no sufrirán modificaciones.

En la Subsecretaría del Ministerio, se informó que habían sido firmados varios decretos por el presidente de la República acordando fondos para diferentes obras.

Entre ellos figuraban el que acuerda la suma de 125 mil 467 escudos para la construcción del camino de Concepción a Santa Juana, cuyos trabajos están a cargo de la Empresa Constructora Santiago; el que aumenta en 40 mil 47 escudos el contrato de la firma Francos y Friedman Ltda. por obras extraordinarias en las terminaciones del edificio de Correos y Telégrafos de Temuco; y el que modifica en 39 mil 392 escudos la ejecución de las obras de agua potable de Colihueo, en la provincia de Nuble, por la firma Celedón Zañartu.

Los otros decretos firmados fueron para obras en ejecución en la zona norte, correspondientes a la modificación del contrato de construcción de los servicios públicos de Antofagasta, por obras extraordinarias en la suma de 11.109 escudos; el de la cárcel de Chañaral que incluye obras extraordinarias por 5.381 escudos; y el de aumento del contrato de construcciones y pavimentación de la Carretera Panamericana del sector Cuestas Buenos Cuestas Pajonales, en la provincia de Coquimbo por valor de 14.432 escudos.

El más violento temporal de los últimos 15 años azota Concepción

Graves inundaciones causan perjuicios y accidentes. — Amenazado aumento del caudal del Bio-Bio. — Informe del Ejército.

Cuantiosas pérdidas por daños en bienes muebles y la pérdida de dos vidas, han causado hasta ahora las inundaciones que han provocado en Concepción, las lluvias más intensas que registra la capital penquista en los últimos quince años.

Debido al agua caída se desbordaron los el puente carretero, seriamente dañado por el sismo del día 22 de mayo. Sin embargo, dicho puente está transitable.

En Tomé, la pequeña de cinco años, Nancy Díaz Cárdenas, luego de ser evacuada hacia la Escuela Industrial, cayó a un pozo pereciendo ahogada.

Igual suerte corrió el obrero Manuel Carrillo, de 38 años, que al regresar por la tarde a su casa desde la cantera Lonco, donde trabajaba, intentó cruzar en medio de la escurridad un estero cuyas aguas lo arrastraron.

INFORME DEL EJERCITO. "Graves inundaciones en la ciudad, y muy especialmente en las poblaciones cercanas a ambos ríos", han producido los desbordos del Bio-Bio y Andalién en Concepción, iniciados por su parte la Comandancia en Jefe del Ejército. Los informes enviados por el Comandante de la IIIA. División, con sede en la capital

esteros Longen, San Ramón y Andalién, los que comenzaron sin embargo, a bajar su nivel en las primeras horas de ayer. Pero, el Bio-Bio por su parte, ha continuado subiendo alcanzando su mayor nivel al mediodía de ayer, permaneciendo estacionario.

penquista, general Arturo Vergara Puga, indican que desde hace tres días se registra un violento temporal y lluvias torrenciales.

Expresa que "personal de las Fuerzas Armadas y de Carabineros, trabajan en la evacuación de numerosas familias afectadas por estas inundaciones. Los cuarteles del "Silva Renard" y "Guitas", se encuentran anegados y las vías de comunicación terrestre y ferroviarias están seriamente afectadas permitiendo sólo el tráfico limitado y con muchas dificultades de los medios de locomoción. No obstante las lluvias, el personal militar sigue trabajando en la extracción de escombros a fin de disminuir los anegamientos de las calles de la ciudad y refuerzan las obras de defensa de los tramos de reparación del puente carretero sobre el río Bio-Bio, destruido por el sismo del 21 de mayo p.p.d."

El inmueble ubicado en Santa Laura 1280 se derrumbó la muralla del frente, sin que se registraran desgracias personales. El accidente ocurrió a las 17 horas.

El Zanjón de la Aguada se desbordó a las 17.30 horas e inundó la población Lo Errázuriz. Cuatro grupos familiares fueron evacuados y recibieron hospedaje entre sus vecinos.

En la población La Legua desahíes insuficientes provocaron acumulación de aguas lluvias y se inundaron las calles Santa Elena, Nuño de Silva, Sánchez Pinzón, Santa Catalina y Francisco de Zárata. Este hecho se registró a las 18 horas.

A las 19.15 horas el canal El Carmen rebalsó su límite e inundó las poblaciones La Palmilla y Einstein. Los grupos familiares

Se 23 millones para obras públicas en zona devastada

Un completo programa elaboró el Ministerio de Obras Públicas.

El Ministerio de Obras Públicas ha elaborado un programa de inversiones por una suma de 23 millones 450 mil escudos, con el objeto de ejecutar trabajos de emergencia a cargo de las diversas reparticiones y direcciones de su dependencia, en la zona devastada.

Las direcciones deberán recibir para las obras a su cargo las siguientes sumas: Arquitectura, \$ 3.220.000; Obras Sanitarias, \$ 1.710.000; Pavimentación, \$ 1.220.000; Vialidad, \$ 6.820.000; Obras Portuarias, \$ 1.240.000. En las obras de arquitectura se contempla la construcción de locales y pabellones para instalar escuelas, liceos, escuelas industriales, comisarías y otras reparticiones.

Además, se consulta 6 millones 510 escudos, para la terminación de los edificios existentes y reposición de los destruidos. Para el presente año, en las obras en ejecución en la zona devastada, se precisa 780 mil escudos en las de Arquitectura; \$ 1.400.000 para Obras Sanitarias, y para las obras de

pavimentación urbana 500 mil escudos. Las obras de vialidad y portuarias, se ejecutarán en carácter provisorio, hasta que pase el período crítico.

EL AVISO ECONOMICO MAS EFICAZ
\$ 25 LA PALABRA
"LA NACION"

VENDEDOR PARA LICORES

Firma mayorista necesita vendedor licores ciudad Santiago con experiencia y conocimiento clientela. Dirigirse por escrito a CLASIFICADOR 943, SANTIAGO.

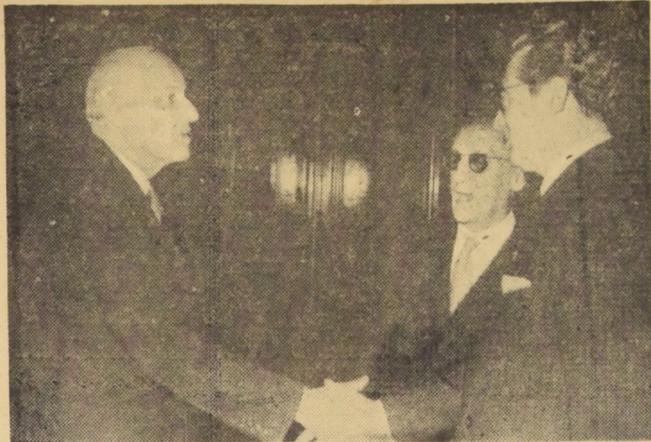
Importadora HERMAN GASTELLU S.A.C.
EXISTENCIA PERMANENTE DE TODA CLASE DE REPUESTOS Y ACCESORIOS PARA AUTOMOVILES, CAMIONES Y TRACTORES. NEUMATICOS Y LUBRICANTES.
ALAMEDA 1850, CASILLA 32 D, FONOS 82465, SANTIAGO

TOLVAS METALICAS
Con equipos hidráulicos de volteo OFRECE PARA ENTREGA INMEDIATA
MAESTRANZA JUAN WINTER
GARCIA REYES 37

MADMSA
SERVICIO TECNICO DE REPARACIONES
Estufas Calíforas, Lavadoras, Cocinas, Enceradoras, Servicio a domicilio garantido.
IRARRAZAVAL 2374, FONO 460161, Vicuña Mackenna N.º 40, Teléfono 392915

S. E. aceptó renunciaciones de censores cinematográficos

En relación con las divergencias producidas en el Consejo de Censura Cinematográfica, la Secretaría General de Gobierno entregó ayer la siguiente declaración: "Algunas damas que, aprovechando el estreno de la película 'Ben-Hur', organizaron funciones de beneficio en favor de los damnificados del sur y vendido ya las entradas, informaron a S. E. que, según lo expresara la firma distribuidora, esta cinta no sería exhibida en Chile, por cuanto el Consejo de Censura Cinematográfica la había declarado no apta para menores de 14 años. Teniendo en cuenta que esta película ha contado con la aprobación de las autoridades eclesiásticas de diversos países y que en todas partes ha sido exhibida sin inconvenientes de público. Aquí, no obstante, se estimó que era conveniente y presentables para la salud mental de los menores de 14 años, después de oír la opinión de un distinguido psiquiatra, pidió amistosamente a varios miembros del Consejo de Censura Cinematográfica, a quienes había sido reiteradas muestras de deferencia de distinto orden, que recomendaran de algunos de éstos fue categórica y desfavorable, por lo cual S. E. les hizo saber que no debían ser considerados por un acto de deferencia personal, sino por los cargos que habían sido nombrados directamente por parte de la semana pasada, la que se aceptó por determinados organismos de acuerdo con el primer artículo del respectivo decreto con fuerza de ley, en su última versión que en la actualidad deben ser elegidos de circunstancias que en la actualidad deben ser elegidos de circunstancias presentadas por esas entidades. Esto provocó la renuncia del representante titular de la Universidad Católica el día viernes de la semana pasada, la que se aceptó de inmediato, pues el Jefe del Estado, con motivo de estas incidencias, pudo imponerse de que no siempre se proceda con la prudencia y serenidad de que él cree conveniente estar revestido un organismo de esta clase, sin que esto signifique que no tenga el mayor respeto y consideración por los que piensan de otro modo. El S. E. una importancia trascendental, y para que no se desprestige es preciso, de parte de quienes lo integran, gran independencia y particular ponderación. Ha resultado, por eso, aceptar todas las renunciaciones que se han presentado hasta este momento, lo que han hecho, aparte del representante de la Universidad Católica, los delegados titulares y suplente de los padres de familia de colegios particulares, que, de acuerdo con el último decreto con fuerza de ley, deben ser elegidos de ternas confeccionadas por aquéllos. Ni la firma distribuidora ni persona alguna, a no ser las damas a que se ha hecho referencia al principio de esta declaración, han intervenido para nada en este proceso, y la determinación ha sido tomada directa y personalmente por el Presidente de la República, en obediencia a las convicciones y razones que ha expresado. Con posterioridad a esta declaración, se ha recibido la renuncia del delegado suplente de la Universidad de Chile, quien lo ha hecho en términos descomedidos y que demuestran revelar que no está suficientemente informado del problema."



EL MARQUÉS DE GRACIA REAL, portador de la ayuda española a los damnificados del sismo, ofreció ayer al Presidente Alessandri la colaboración del Gobierno de Madrid, a la reconstrucción del Sur. EN EL GRABADO, el Marqués de Gracia Real, saluda a S. E. durante la visita que hizo al Jefe del Estado en la Moneda. Observa el Embajador de España, Tomás Suner y Ferrer.

Veinte mil bautistas se reunirán en Río de Janeiro

Ayer partieron 40 representantes chilenos. Aproximadamente unos 40 chilenos partieron ayer para asistir en Río de Janeiro al Congreso de la Alianza Bautista Mundial. La delegación chilena forma parte de los 20.000 representantes de casi 70 países que se espera se reunirán en la capital brasileña. Entre los viajeros chilenos se encuentran Gustavo López Berrios, presidente de la Convención Evangélica de Chile y pastor de la Primera Iglesia Bautista de Santiago; Manuel Gaete Muñoz, Eduardo Ríos Hernández, Dr. Cecil Moore, Abdías Mora, Oscar Pereira y Nilda Inostroza de Stauden, presidenta de la Convención de Señoras Bautistas de Chile. Más de mil visitantes, que se dirigen a Río de Janeiro, han pasado o se encuentran actualmente en Santiago, Provenien de Estados Unidos, Canadá, Australia, Guatemala, Panamá, Colombia, Bolivia y Rumania. Este Congreso al que asistirán representantes de los 23 millones de bautistas que hay en cien países del mundo, se realizará en el Estadio Maracanã, con capacidad para más de 150 mil personas, y en el gimnasio techado Maracanzinho, con capacidad para 25 mil.

Nuevo reglamento para los OO. del Municipio

La Comisión de Asuntos Legales de la Municipalidad aprobó un nuevo reglamento para ascensos, comisiones de servicio y nombramientos de obreros. Dispone que en lo sucesivo sólo podrán secretarse tales designaciones "a proposición de los jefes de servicios respectivos".

Racionamientos eléctricos serán mínimos y transitorios

Se efectuarán sólo para restablecer nivel de Laguna La Invernada y recuperación total de la planta Abanico.

La Subsecretaría del Ministerio del Interior, en el día de ayer, emitió el siguiente comunicado:

"Las reparaciones del Canal de la Central Abanico se terminaron el viernes 17, y se tenía proyectado que la Central entraría en servicio normal el lunes 20, pero, desgraciadamente, en la noche del domingo 19, un movimiento sísmico produjo nuevas filtraciones, obligando a paralizar la Planta para ejecutar los trabajos de urgencia requeridos, trabajos que debido al mal tiempo se terminaron solamente ayer martes. Por las razones anteriormente expuestas, la Central Abanico estuvo paralizada el lunes y entró en servicio a las 17.45 horas de ayer martes, con una capacidad de 50.000 KW. En el día de ayer miércoles 22 la situación se presentó prácticamente normal, pues Abanico llegó a generar 80.000 KW. Además, la lluvia mantuvo alto el gasto del Cachapoal, por lo que Sanzal generó a plena capacidad, gracias a lo cual se evitaron los racionamientos en el sistema de la Compañía Chilena de Electricidad en el día de hoy. La paralización de Abanico, desde el 21 de mayo, tuvo como consecuencia una mayor generación de la Central Cipreses, disminuyendo las reservas de la Laguna de la Invernada, y como medida de precaución ante cierta posibilidad de que la generación de Abanico no se recupere totalmente, la Dirección General de Servicios Eléctricos y de Gas ha estimado prudente establecer un programa de racionamientos que permitan recuperar el nivel normal de la Invernada. Estos racionamientos mínimos se estudiarán en forma que no perjudiquen la producción industrial y se suspenderán en cuanto se recupere el nivel normal de la Laguna La Invernada y la capacidad total de generación de la Central Abanico. La resolución de la Dirección se publicará en los Diarios del próximo viernes 24. En resumen, puede asegurarse a todos los usuarios del Sistema Interconectado que la crisis tiende a superarse favorablemente, y que por lo tanto no existen razones de alarma".

E I LA MONEDA.- Transporte gratuito de auxilios

Ofreció la Marina Argentina para colaborar en la atención a damnificados del Sur.— España ofrece colaboración en reconstrucción.

Jacobo Schaulsohn visitó ayer a S. E.

El diputado radical por Santiago, Jacobo Schaulsohn, se entrevistó ayer con el Presidente Alessandri, a quien ofreció su colaboración de parlamentario y ciudadano ante la emergencia de la zona sur. El diputado Schaulsohn, que se encontraba en Europa al producirse el sismo, anticipó su regreso al país a fin de estudiar diversas iniciativas, entre ellas, un proyecto de ley tendiente a facilitar la acción del Ejecutivo en la región devastada.

Municipalidad de Antofagasta pidió prórroga de deuda

El diputado Juan de Dios Carmona, y el alcalde de Antofagasta, Santiago Gajardo, se entrevistaron ayer con el Ministro del Interior y de Salud Pública, Dr. Sótero del Río, a quien pidieron su intervención para que se conceda al municipio nortino una prórroga en una deuda que mantiene con el Servicio Nacional de Salud. El Dr. del Río, pronunció consultar el caso con el Director General del SNS.

El Embajador en Buenos Aires, Sergio Gutiérrez Olivares, informó a la Cancillería que el Comando de la Armada Argentina ha resuelto transportar 50 toneladas quincenales de abastecimientos para los damnificados en viajes hasta Punta Arenas. El Canciller instruyó al Embajador Gutiérrez Olivares, para aceptar y agradecer esa ofrecimiento que se complementará con el transporte de los auxilios hacia el norte en naves chilenas.

ESPAÑA OFRECE AYUDAR EN LA RECONSTRUCCIÓN

El Marqués de Gracia Real que viajó a Chile para hacer entrega de un envío especial de auxilios remitidos por el Gobierno de Madrid, se despidió ayer del Presidente Alessandri a quien informó que España tenía especial interés en participar en la reconstrucción de la zona sur. S. E. agradeció este gesto señalando que los técnicos de la CORFO y del Ministerio de Obras Públicas, informarán sobre este tipo de necesidades.

Mañana viaja a Nueva York delegado ante la CEPAL

Mañana viajará a Nueva York, el gerente general de la CORFO, Humberto Díaz Contreras, quien —junto con el Embajador chileno en la NU, Daniel Schweitzer—, representará a Chile en la reunión extraordinaria que efectuará la CEPAL, para considerar la situación chilena a raíz de los sismos. En el día de ayer, Díaz Contreras recibió instrucciones finales para su cometido, de parte de los Ministros de Relaciones Exteriores y de Finanzas.

Embajador peruano es condecorado hoy

El Embajador del Perú, Enrique Goytisolo, será condecorado hoy, a las 11 horas, con la Gran Cruz de la Orden al Mérito, al terminar su misión en Chile. El diplomático será festejado posteriormente con un almuerzo que le ofrecerá el Canciller Enrique Ortúzar, ex. el Club de la Unión.

E° 1150 MENSUAL

Con lo que gasta en lavado pague su **LAVADORA**

RADIO CITY ESTADO 64 y 96 DOS LOCALES PARA SERVIR A UD.

HOOVER —chica	11.50
HOOVER —grande	16.20
HOOVER MATIC	30.80
BENDIX SINDELLA	17.20
BENDIX AUTOMÁTICA	35.90
MIELE — Cuota mensual	20.00

otros grandes regalos en pequeñas cuotas

ESTUFAS		ENCERADORAS	
FACTOMET	Mensual E° 6.00	SINDELEN Trimatic	Mensual E° 6.60
JUGUERAS		SINDELEN Economatic	Mensual E° 5.50
SINDELITA La Reina	Mensual E° 4.55	ASPIRADORA FAMELA	Mensual E° 4.80
FAMELA Múltiple L-1	Mensual E° 4.10	ENCERADORA ASPIRADORA	
FAMELA Royal L-2	Mensual E° 3.70	FAMELA	Mensual E° 6.00
MOTOS		MAQUINAS DE AFEITAR	
DUCATI	Mensual E° 38.00	BRAUN	Mensual E° 4.40
BICICLETAS		ETASCO	Mensual E° 4.50
ROAMER	Mensual E° 10.00	REFRIGERADORES	
CIC	Mensual E° 7.00	HUMBOLT	Mensual E° 27.00

RADIO CITY ESTADO 64 Y 96 Dos Locales para servir a usted

En resumen, puede asegurarse a todos los usuarios del Sistema Interconectado que la crisis tiende a superarse favorablemente, y que por lo tanto no existen razones de alarma".

NO ES MUNICIPAL FILM SOBRE LA LOCOMOCION

Un noticiario cinematográfico que se está rodando sobre la locomoción colectiva de Santiago, no cuenta con el auspicio, ni el financiamiento municipal.

Así se informó en esferas autorizadas, a raíz de un supuesto aporte de 1.500 escudos que habría acordado la Corporación para tal trabajo. El referido aporte no existe, y así se informó al Ministerio de Economía, que formuló una consulta sobre la materia.

Carrousel por Rafael KITTSTEINER

Fallas eléctricas originan bromas y penurias radiales

Las repentinas interrupciones en el suministro de energía eléctrica —causadas por emergencias en las plantas de la zona del sismo— se han transformado en la desesperación de los radiodifusores. Pero también han dado origen a situaciones divertidas: en Radio Agricultura, el locutor Pompeyo Saavedra, leyó un boletín y animó un espacio completo de media hora... para beneficio de las paredes del estudio. Sus compañeros no le advirtieron que la estación no estaba en el aire y siguieron la broma. Y en Radio Portales, después de una interrupción similar, Hugo de Arce, anunció un programa muy complicado: "Restablecida la energía, reanudamos nuestros programas en forma normal". En ese instante, la corriente volvió a cortarse... por espacio de dos horas...

No aciertan una

Decididamente, los meteorólogos han andado de malas desde el domingo. En los últimos tres días, los pronósticos para la capital han sido: "lluvia declinando al mediodía". Y ya ven Uds., como ha caído el agua. El lunes y martes se registraron precipitaciones de 85 milímetros en la capital. El pronóstico para hoy es que se nublará al mediodía para producirse algunas precipitaciones en la tarde... Vámonos a ver...

Como para imitarlo

Los ejemplos de solidaridad con ocasión de la tragedia sureña han sido múltiples. He aquí uno más: el Cuerpo de Carabineros costeará la educación de los cuatro hijos del cabo Alfredo Vergara Díaz, motorista de la lancha "Gloria", hundida por el maremoto en Chileo cuando evacuaba a las primeras víctimas del sismo ocurrido minutos antes. El personal de tropa de Carabineros amoblará la casa que ya la CORVI concedió en Santiago a la viuda del abnegado servidor público, señora Edilia Alvarado de Díaz...

De todo un poco...

Ocurrió ayer en la madrugada en el "Goyescas": el show final fue presentado sólo ante un cliente. La concurrencia disminuyó por el mal tiempo y porque el miércoles es "día malo" para los centros nocturnos. Pero aparte de que todos los artistas actuaron para una sola persona, esta también puso un número extra de su parte: al salir el animador Francisco Hernández, y decir: "Señoras y señores, muy buenas noches", el solitario espectador lo interrumpió para decirle: "¡Llámeme González, no más!". En carta desde Madrid, el periodista de "El Diario Ilustrado", Orosnel Valenzuela, cuenta de la recuperación del Canciller Germán Vergara Donoso. Según el Ministro, que se destacó siempre por su agudo humor, la operación a la vista a que fue sometido en Barcelona, "no me ha devuelto a los veinte años, pero sí a los cincuenta"... Y una última: en todas partes se han hecho ofertas a las representaciones diplomáticas chilenas para recibir a menores víctimas del sismo sureño. Ecuador pidió 200 niños, y desde Estados Unidos, Mr. y Mrs. Merward W. Stainton, de Arlington, Virginia, y Mr. y Mrs. Joseph Schoenwetter, de Adelphi, Maryland, pidieron un par de hermanitos en cada caso. La respuesta fue un agradecimiento y una cortés negativa. El criterio oficial es que los niños permanezcan en Chile para ser educados y mantenidos a expensas de su propio país... ¡HASTA EL SABADO!

EUROPA

A SOLO 24 HORAS EN VUELO DIRECTO POR **B.O.A.C. COMET JET**

Mayor rapidez en vuelo directo. Mejores conexiones a las principales ciudades del mundo entero. El confort y la suavidad de los jets. La tradicional atención personalizada de BOAC.

CONSULTE A SU AGENTE DE VIAJES O A

PRIMEROS CON JET **B.O.A.C. EN EL MUNDO**

BRITISH OVERSEAS AIRWAYS CORPORATION Líneas Aéreas Británicas

Teléfonos 81712/3 y 87538 Agustines 1243 SANTIAGO Casillo 927

Contratarán empréstitos por 50 millones de marcos

Decreto autoriza al Tesorero General de la República para concertar dichos empréstitos

En el "Diario Oficial" de ayer se publicó un decreto por el cual se autoriza la contratación por el Fisco de préstamos hasta por cincuenta millones de marcos.

El texto del mencionado decreto es el siguiente:

10.- Autoriza al Tesorero General de la República para que, en representación del Fisco, celebre con el Banco Central de Chile uno o más préstamos hasta por una cantidad equivalente en dólares a la suma de cincuenta millones de marcos (DM. 50.000.000).

11.- Los préstamos a que se refiere el número anterior devengarán un interés de seis un cuarto por ciento (6 1/4%) anual.

12.- El servicio de estos préstamos será hecho por intermedio de la Caja Autónoma de Amortización de la Deuda Pública, en dólares en los plazos y por las cantidades a que resulte debitado el Banco Central de Chile con el Kreditanstalt für Wiederaufbau, de Frankfurt Main, Alemania Occidental, de acuerdo con el convenio suscrito por estas entidades con fecha 18 de diciembre de 1959.

13.- Para estos efectos facilitase al Tesorero General de la República para suscribir uno o más préstamos por las cantidades que correspondan al capital e intereses en conformidad al número anterior.

Director de American Cyanamid.



Ayer llegó a nuestro país el Dr. Juan Figueroa I., Director de Desarrollo de los Productos Veterinarios de la Div. Agropecuaria de la American Cyanamid de E.E.U.U., quien estará algunos días en la capital observando el mercado chileno. Fue recibido en Los Cerillos por el Dr. Jorge Reátegui, representante especial de la misma Compañía para la Costa del Pacífico, y altos ejecutivos del Laboratorio Chile, firma que representa en el país a la Cyanamid.

Preocupación del Gobierno por el Sur destaca la Cámara de Comercio

Se han adoptado las medidas necesarias para la pronta normalización de la vida económica en esas provincias, declaró Gerald Cooper, vicepresidente de la institución. — Instrucciones del Ministro de Finanzas para otorgar facilidades crediticias al comercio

"El Gobierno tiene sumo interés y ha adoptado las medidas necesarias para la pronta normalización de la vida económica de las provincias afectadas", expresó el vicepresidente de la Cámara Central de Comercio, Gerald Cooper, al formular declaraciones sobre el viaje realizado a Chillán, Concepción, Talcahuano y zona carbonífera, para imponerse de los daños sufridos por el Comercio Mayorista y Minorista.

Esta Jirya la realizaron el presidente de la Cámara, Tomás Eduardo Rodríguez, los vicepresidentes Gerald Cooper y Miguel Llodrá, y el asesor jurídico de la institución, Eduardo Dagnino Mañana, presidida por el vicepresidente, Gerald Cooper, viajaron al sur Miguel Llodrá y Eduardo Dagnino. Visitaron las provincias de Chillán, Llanquihue, Osorno, Valdivia y Cautín, gracias a las facilidades otorgadas por el Gobierno.

SITUACION REAL. — El motivo de estas visitas, dijo el exacto de los daños causados por los sismos, así como la situación de emergencia que se ha creado. "Sostuvimos una entrevista con el Ministro de Hacienda, Roberto Vergara Herrera, con el presidente del Banco del Estado y gerente del Banco Central, y los señores de Hacienda, escucharon nuestros primeros informes y los planteamientos hechos, considerando el comercio y Talcahuano, el comercio sufrió daños en un 35% por derrumbes de edificios o los que hay que demoler". La mayoría de ellos eran edificios patéticos o reparados después del terremoto de 1939. Los edificios modernos no sufrieron. Ahora, la reconstrucción debe ser total.

SITUACION CREDITICIA. — El Comercio hace un esfuerzo magnífico para colaborar con el Gobierno en la normalización de la actividad económica, pero es necesario darles seguridad a las medidas crediticias acordadas por el Gobierno. "El Ministro de Hacienda, en nuestra presencia, dio instrucciones telefónicas para que se adoptaran estas medidas, no por medio de cartas o instrucciones escritas, sino telefónicas o telegráficas, si fuera necesario, para que los Bancos regionales o locales acuerden las facilidades crediticias al comercio y la industria. En esta forma — dijo — se pondrá en marcha esta maquinaria que estoy seguro, tendrá el resurgimiento económico del sur".

Al plantearse la situación de emergencia, expresó, los bancos vieron disminuidos sus depósitos, debido a que los clientes retiraron parte de ellos para atender sus urgentes necesidades, lo que, lógicamente, afectó al comercio y las industrias al suspenderse las operaciones crediticias.

CONCLUSIONES. — La reconstrucción deberá traer una afluencia de capitales a la zona devastada y mantendrá una gran fuente de trabajo. Por la solución de la situación que afronta la población y el comercio, mayorista y minorista, deberá estar encuadrada en actividad crediticia; trabajo pleno y vuelta a la normalidad en la distribución de mercaderías al comercio.

Respecto al trabajo, manifestó que en el sur faltaban brazos.

HUELGA DEL CARBON. — Otro de los perjuicios en la economía de la zona carbonífera y Concepción, ha sido, sin duda, la larga huelga en la industria del carbón. Felizmente, ella ha sido solucionada, y como consecuencia, dará un impulso a la normalización de las actividades económicas de la zona.

Finalmente, expresó que el resurgimiento vendrá con la ayuda crediticia y la inyección de circulante que recibirán esas zonas, cuyas medidas adecuadas aplica el Gobierno, para salvar este momento de transición entre la emergencia y la normalidad.

INSTITUTO SAN CRISTOBAL

Escuela de Choferes

MAE-IVER 728

MUEBLES DE OCASION

Living Normando, tres piezas \$ 80.000—
Living Chippendale, tres piezas \$ 85.000—
Comedor Normando, 8 piezas \$ 108.000—
Dormitorio Normando, modelo especial en líneas estilizadas \$ 215.000—
Comedor Chippendale, 10 piezas \$ 220.000—
657 - NATANIEL - 657
NO TENEMOS SUCURSAL

"EJERCITO DE CHILE". HOSPITAL MILITAR AL COMERCIO

Con motivo de la revista económica del establecimiento, se ruega al comercio presentar las cuentas pendientes antes del 30-VI-1960.

La Dirección

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS DIRECCION DE VIALIDAD OFICINA CENTRAL

Llámanse a propuestas públicas a los Contratistas inscritos en Primera Categoría en el Registro General de la Dirección de Vialidad, para la colocación de un sello asfáltico en la pista del Aeródromo de La Serena, provincia de COQUIMBO, con un presupuesto oficial de \$ 19.000.—

La propuesta se abrirá el 6 de julio, a las 12 horas. Las firmas contratistas podrán presentar los documentos y antecedentes que exige el Reglamento para Contratos de Obras Públicas hasta el 30 del presente, a las 12 horas.

Bases y demás antecedentes estarán a disposición de los interesados, a partir del 23 del presente, en la Secretaría del Departamento de Estudios de Caminos y Aeródromos, diariamente, de 10.30 a 12.30 horas.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS DIRECCION DE VIALIDAD OFICINA CENTRAL

Llámanse a propuestas públicas a los Contratistas inscritos en Primera Categoría en el Registro General de la Dirección de Vialidad, para la terminación de la construcción del Aeródromo de Chamonate en COPIAPO, provincia de ATACAMA, con un presupuesto oficial de \$ 230.096,20.

La propuesta se abrirá el día 9 de julio, a las 11.30 horas.

Los señores Contratistas podrán presentar los documentos y antecedentes que exige el Reglamento para Contratos de Obras Públicas hasta el día 4 de julio, a las 12 horas.

Bases y demás antecedentes del proyecto estarán a disposición de los interesados a partir del día 24 de junio en la Secretaría del Departamento de Estudios de Caminos y Aeródromos, diariamente, de 10.30 a 12.30 horas.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS DIRECCION DE VIALIDAD OFICINA CENTRAL

Llámanse a propuestas públicas a los Contratistas inscritos en Primera Categoría en el Registro General de la Dirección de Vialidad, para la pavimentación de la losa de estacionamiento y calle de carrete y construcción de obras de saneamiento del Aeródromo El Tepual en PUERTO MONTT, provincia de Llanquihue, con un presupuesto oficial de \$ 146.300,32.

La propuesta se abrirá el 7 de julio, a las 12 horas. Los señores Contratistas podrán presentar los documentos y antecedentes que exige el Reglamento para Contratos de Obras Públicas hasta el 1.º de julio, a las 12 horas.

Bases y demás antecedentes estarán a disposición de los interesados, a partir del 24 del presente, en la Secretaría del Departamento de Estudios de Caminos y Aeródromos, diariamente, de 10.30 a 12.30 horas.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS DIRECCION DE VIALIDAD OFICINA CENTRAL

Se solicitan cotizaciones para la construcción de uno o más puentes metálicos de acuerdo con la capacidad de cada MAESTRANZA para la construcción de un puente de 12 toneladas de carga.

Los antecedentes se pueden consultar en el Departamento de Puentes, Morande 71, 2.º piso.

Las cotizaciones deberán ser entregadas al Jefe del Departamento de Puentes, el sábado 25, a las 12 horas, indicando el número de unidades que puede entregar cada Maestranza por semana y su precio.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS DIRECCION DE VIALIDAD OFICINA CENTRAL

COTIZACIONES PUBLICAS POR NEUMATICOS

Solicítanse cotizaciones públicas de precios por veinte (20) neumáticos de 900 x 25 y 12 telas; y veinte (20) cámaras de 900 x 25.

Bases, solicitarlas en el Departamento de Maquinarias y Adquisiciones, oficina No 3, 2.º piso, Morande 71, de 10.30 a 12.30 horas, diariamente.

Las cotizaciones deberán presentarse en la Secretaría General, 2.º piso del Ministerio de Obras Públicas, el 1.º de julio de 1960, a las 11 horas.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS DIRECCION DE VIALIDAD OFICINA CENTRAL

PROVINCIA DE ATACAMA

Solicítanse Propuestas Públicas para la ejecución de los trabajos de mejoramiento del puente CEMENTERIO, sobre el río Copiapó, en el Camino Longitudinal Sur Acceso Copiapó, con un presupuesto oficial de \$ 1.368,60.

Bases y demás antecedentes pueden solicitarse en la Secretaría Provincial de Vialidad, Copiapó.

Las propuestas se abrirán el día 9 de julio del año en curso, a las 11 horas, en la Oficina del Ingeniero de la Provincia, y podrán optar a ellas los contratistas inscritos en todas las Categorías.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS DIRECCION DE VIALIDAD OFICINA CENTRAL

DIRECCION DE PAVIMENTACION

Solicítanse Propuestas Públicas para la ejecución de Trabajos de Reparación en cualquier Sector de la Comuna de LA LIGUA, con un Presupuesto Oficial de \$ 16.609,04.

APERTURA: Alcaldía de La Ligua, el martes 28 de junio de 1960 a las 16 horas.

CATEGORIA: Primera, Segunda o Tercera.

Consultar bases y antecedentes en la Oficina de Partes de esta Dirección, calle Moneda 723, Santiago o en la Delegación de SAN FELIPE.

Siembra extraordinaria de papas en Puerto Varas

En la región de Puerto Varas se están sembrando papas en forma extraordinaria, según informó al Ministerio de Economía, el Gobernador de ese departamento, Lucio Díaz Cardenas.

Agrega en su comunicación que se está sembrando especialmente la variedad "grata", de la cual se obtienen muy buenos rendimientos en esa zona. Las causas de que se haya producido esta siembra tan grande se basan en el deseo de los agricultores de utilizar sus existencias de papas, que corren el riesgo de pudrirse. Asimismo han manifestado que emplean toda su actividad en ello, para demostrar a los demás agricultores que los problemas deben enfrentarse de inmediato y con resuelto ánimo de resolverlos.

Renovación total de la vía férrea hará FF. CC. en 1961

Fue rechazada por la Contraloría General de la República, una reclamación interpuesta por el señor Eugenio Vidal de la Fuente, en contra de la propuesta otorgada por los Ferrocarriles del Estado a la Empresa japonesa Mitsubishi Shojia Kaisha.

Después de una exhaustiva investigación efectuada por ese organismo, se desechó dicha demanda, quedando a firme, en consecuencia, la compra de rieles por valor de 19 millones de dólares a la mencionada firma del Japon.

En nota enviada por el Director de los Ferrocarriles, Fernando Guada, al Subsecretario de Transportes, Patricio Humeau, manifiesta que esta investigación demoró la suscripción de los contratos respectivos, por lo cual las obras mismas de renovación de la enrielladura no podrá iniciarse sino hasta, el primer trimestre del próximo año.

300 millones para mejorar la ganadería en O'Higgins

El acuerdo fue adoptado ayer por el Consejo de la Corporación de Fomento de la Producción

300 millones de pesos se entregarán en créditos a los agricultores de la provincia de O'Higgins, según resolución aprobada ayer por el Consejo de la Corporación de Fomento de la Producción.

Estos créditos se destinarán sustancialmente a mejorar e incrementar la producción ganadera de la zona, para lo cual se desarrollarán los siguientes rubros: producción de forrajes, construcciones para protección y explotación del ganado y mejoramiento de la masa de ganado.

Exito de los Ford Falcon y Comet.

DEARBORN. — Los autos compactos de Ford Motor Company, el Falcon y el Comet, han sobrepasado en sus ventas a todas las marcas importadas a los EE.UU. Se han importado a USA durante los 5 primeros meses, 230.000, y las ventas del Falcon y Comet en este mismo lapso fueron de 239.900 unidades.

Aunque el Falcon todavía no tiene un año de vida, está a la cabeza de las ventas en el campo de los automóviles compactos y, además, está en tercer lugar en toda la industria automotriz de los EE.UU.

Las ventas de los Comets, si se toma en cuenta que se ofrece a la venta desde marzo de 1960 solamente, son igualmente sorprendentes.

TAMBORES DE FRENO

Ford 46 al 58, Dodge: 57 delanteros

SIERRA

S. Francisco 2947

(Entre Carnot y Gambetta)

100 CARROS DE VOLTEO

de 1 1/2, 1, 3/4, 1/2 y 1/4 metro cúbico, trochas 0,60 metro y 0,50 metro.

Perfecto estado. Entrega inmediata. Verlos en bodega: Alameda Bernardo O'Higgins 4474

INGENIEROS RUPERTO, ECHEVERRÍA Y CIA. LTDA.

FONO 93269, SANTIAGO

JESUS F. CARMONA

TECNICO-MECANICO Servicio de afinamiento, carburadores, encendido, bomba de bencina. Experiencia, responsabilidad, garantía.

NUEVO LOCAL: TOESCA N.º 2504 FONO: 90390 (Entre Avenida España y Molina)

CAJA DE CREDITO POPULAR

OFICINA MATRIZ - SAN PABLO N.º 1130

HOY, de 8.30 horas adelante, REMATE DE ROPA

Préstamos concedidos en OCTUBRE de 1959, con vencimiento en ABRIL de 1960.

HAY:

Cortes de casimir, lana y algodón; cortes de seda, ternos, ambos, sobretodos, pilotos, vestones, pantalones, zapatones, mantas, ponchos, sábanas, colchas, frazadas, cubrecamas, chalones, camisas, etc. Abrigos, chaquetones, batas, trajes dos piezas, zapatos, ropa interior, cortinas, manteles, etc.

PAGO AL CONTADO — ENTREGA INMEDIATA

VENTA Y RECAMBIO Neumáticos recuperados SISTEMA FIRESTONE

650 x 16 600 x 16 550 x 16 760 x 15 670 x 15 570 x 15 890 x 14 750 x 14 590 x 14 640 x 13 165 x 400

Un juego nuevo de PANTANEROS 750 x 14, para autos modernos.

REPRESENTANTES: INDUSTRIA RECUPERADORA DE NEUMATICOS FIRESTONE

Entregamos sus neumáticos viejos, y en 24 horas los dejamos NUEVOS.

JOSE MIGUEL DE LA BARRA N.º 454

REPARADORA DE TERNOS

ARRIÉLOS - Finos, orlas, cuellos, ojales, bañados, entrepiezas, etc. Zurecidos perfectos. Virados de ternos y abrigos.

TRANSFORMACIONES - Vestido cruzado a derecho ternos corte antiguo a la moderna, ternos grandes a chicos; composturas en general.

ATENDE, MOISES JARA, SASTRE.

FIERRO

5/16", \$ 278; 3/4", \$ 248 3/8" - 3/4" y 3/4", \$ 245.

CARGO: 6 a 10 Mts.

TODA CLASE DE MATERIALES DE CONSTRUCCION

SOCOMAT

ALAMEDA 3435 FONO 93558

REMATO JUDICIAL

El miércoles 6 de julio de 1960, a las 15.30 horas, ante el Quinto Juzgado de Letras en lo Civil de Mayor Cuantía de Santiago, en el juicio ejecutivo caratulado Kadis Sar, Ramón, con Sociedad Jorge Kadis e Hijos se REMATARÁ la propiedad ubicada en esta ciudad, calle Chacabuco N.º 310, 33, 33-A y 33-B, esquina de Romero N.º 3186, 3188, 3190, 3192 y 3194.

Mínimum: \$ 82.131, equivalente a los dos tercios de la tasación.

El precio se pagará con una mitad al contado y el otro en dos cuotas iguales, a tres y seis meses, respectivamente, con el interés del 12% anual y del 15% anual, en caso de mora, quedando hipotecada la propiedad, para responder al saldo de precio insoluto.

Boleta: Por el 10% del mínimum.

Mayores antecedentes en la Secretaría del Juzgado.

LUIS MANTEROLA AVILA Secretario

ROSA EGUIGUREN 813

2-PISO Ascensor

Altura 28 por San Antonio

AVISO

Habiéndose extraviado los títulos N.ºs 47 y 108, por \$ 86.299 y 28.071 acciones respectivamente, de la Importadora y Exportadora Davisco S.A.C., quedan nulificados sin valor por haberse dado el aviso correspondiente.

INFORMACIONES COMERCIALES

Proporcionadas por Swett & Eyzaguirre, Corredores de la Bolsa

MERCADO BURSATIL

Con bastante actividad y precios sostenidos se desarrolló el mercado bursátil en el día de ayer. Los principales cotizados se dieron en Cartones, Cerres, Banco de Chile, Tierra del Oro, Cemento Melón, Vaporos, etc.

El Oro Fiscal bajó en su cotización aumentando en el volumen de operaciones; su precio de cierre fue de \$ 23,00. Los Bonos Hipotecarios mantuvieron sus precios con transacciones de regular importancia.

El cierre acusó 28 alzas contra 10 bajas y tendencia BOGUCEDUD en Bonos Nacionales.

El volumen de operaciones fue de 444.031 acciones y 3.419.000 pesos.

PRECIOS AL CIERRE

BONOS:	Vina C. y Toro 16	Imbb. Hueque 300
D. Interna 7-1 84 c	14 c	14 c
Garantía 7-1 84 c	Vina La Rosa 12 n	Interamericana 3 1/4
Paviment 7-1 84 c	SALITRERAS:	Interoceánica 3 1/4
Mun. Sigo. 8-1 31 n	Anglo Lautaro C 49	Interoceánica 3 1/4
Caja 6 3/4 85 n	Iquique Port. c 12	La Rural 13 1/2
Hip. Ch. 6-1 45 t	Tarapacá 7 n	Loza de Franco 4
Hip. Ch. 10-6 75 c	Bco. Est. 10-6 75 c	Lucchetti 4 n
		Mol. Bateria 14 n
		Mol. S. Cristóbal 3
		12 n
		Muelles P. Vaporos
		2 1/2 n
		Nav. Franco 6 1/2
		Peñ. y Cartóna 6 1/2
		Parlatto 4 1/2
		Refinerías L. 4
		Refinería de Vina 12
		Renia Urbana 20 t
		Saavedra Benard 12
		12 c
		Santitas 9 1/2 n
		Sonaveia 4 1/2 n
		Tabusco 14 t
		Tatferal 1 1/2
		Telefones 8 3/4 v
		Univero 13 n
		Vitros Pianos 22 t
		Volcan 13 n
		Ziz Zag 4 3/4 c
		METALURGICAS:
		CAP 32 t
		CIC 10 c
		Cobra Cerillos 1
		19 14 n
		Electro Mt. X. Km.
		19 14 n
		ENVASA 1 1/2 t
		FENSA 1 1/2 t
		INDAC 9 1/2 t
		Indema 1 5/8 t
		Indura 2 1/2 n
		Madeco 18 t
		Medema 8 n
		Mecanica Ind. 3 1/4
		SEGUROS:
		Ch. Coma. Grifos 12
		Ch. Coma. Vida 12
		Estrella 11 t
		Lloyer de Chile-A
		40 c
		Lloyd de Chile-A
		12 t
		Maritima 16 1/2 n

CAMARA DE DIPUTADOS CONCURSO

La H. Comisión de Policía Interior y Reglamento de la Cámara de Diputados, ha resuelto llamar a concurso de antecedentes para proveer un cargo de Ayudante Contratado en el Personal de Administración.

Los antecedentes se recibirán en la Tesorería de la Corporación hasta el día lunes 4 de julio, a las 12 horas.

SANTIAGO, 23 de junio de 1960.

El Secretario

AL COMERCIO

Con motivo del Balance Anual del Economato de la Fuerza Aérea de Chile (Agustinas N.º 2149) a practicarse con fecha 30 de junio, se ruega a las firmas comerciales con las cuales el Economato tenga compromisos o deudas de carácter comercial, confirmar por escrito sus créditos antes del 30 de junio.

LA DIRECCION DE BIENESTAR SOCIAL

CORPORACION DE LA VIVIENDA PROPUESTAS PUBLICAS

Construcción de locales de emergencia y casa del Administrador para el Servicio de Seguro Social

Solicítanse propuestas públicas y suma alzada para la construcción de locales de emergencia y casa del Administrador en las ciudades que se indican:

CONSTRUCCION INMEDIATA. — Quirihue, Lebu, Cañete, Rio Bueno, Puerto Montt.

CONSTRUCCION CONDICIONADA A SU INICIACION. — Curanilahue, Valdivia, Nacimiento, Carahue, Rio Negro, Toltén y Castro.

Podrán optar a la presente licitación todos los Contratistas inscritos en los Registros vigentes de la Corporación de la Vivienda.

Los interesados podrán retirar gratuitamente los antecedentes correspondientes a este proyecto en el Archivo Técnico del Departamento de Construcción, calle Arturo Prat N.º 48, 4.º piso, a contar del día 23 de junio de 1960.

Las propuestas se abrirán el día 30 de junio de 1960, a las 16 horas, en la oficina del jefe del Departamento de Construcción, 4.º piso, de esta Corporación.

SANTIAGO, junio de 1960.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

PROPUESTAS PUBLICAS PARA DESCARGA DE TRIGO

Llámanse a propuestas públicas para la descarga de trigo en el Puerto de San Antonio.

Bases y antecedentes, en el Departamento de Trigo, Avda. Bernardo O'Higgins 1170, 6.º piso.

La apertura se efectuará el viernes 24, a las 11 horas, en la Sala del Consejo.

EMPRESA DE COMERCIO AGRICOLA

CONCLUSIONES DE CABILDO DE TALCAHUANO
Vio a conocer Aguirre Doolan
Fueron aprobados dos proyectos del senador Durán en favor de las Municipalidades de Temuco y de Traiguén

A las resoluciones tomadas por un Cabildo Abierto celebrado el domingo último en Talcahuano se refirió el senador Aguirre Doolan en la sesión ordinaria de la tarde de ayer del Senado.
El senador Aguirre que se refirió a las resoluciones del Cabildo al que concurrieron los señores Durán y Doolan, dijo que se ha tratado de un problema de la ocupación de las escuelas con alumnos que han perdido sus viviendas por los sismos.

INICIATIVA DE SCHAULSOHN:
Se busca rápido procedimiento para el despacho de leyes en casos de emergencia
Formación de Comisión Mixta de Senadores y Diputados para reformar Reglamentos del Congreso. Proyecto de acuerdo fue aprobado por la Cámara.

El diputado Jacobo Schaulsohn presentó a la Cámara un proyecto de acuerdo destinado a buscar el procedimiento más adecuado para la rápida dictación de leyes en casos de "calamidad pública" u otras emergencias semejantes a las actuales, producidas por los sismos de las provincias del sur.
La iniciativa de Schaulsohn, que fue aprobada por la Sala de Diputados radicales en la reunión que tuvo a mediodía de ayer, contempla la invitación al Senado para designar una Comisión Mixta que estudie, a la brevedad posible, la reforma de los Reglamentos de ambas Corporaciones, de modo que sea posible prescindir de largas y obligadas tramitaciones, y obtener así el rápido despacho de leyes en casos determinados.

Convenio Cultural con México fue aprobado por el Parlamento

El Congreso despachó totalmente ayer el proyecto de acuerdo que aprueba el Convenio Cultural celebrado entre Chile y México el 28 de enero del presente año, durante la estada en nuestro país del Presidente Adolfo López Mateos.
Primero, en la sesión del Senado, a indicación del Presidente de la Comisión de Relaciones Exteriores de la Corporación, Ulises Correa, se acordó eximir del trámite de Comisión y tratarlo de inmediato, siendo aprobado por unanimidad.

Comisión de la Cámara aprobó proyecto jurídico para el Sur
Sólo quedó pendiente un empate en el artículo 12, que será dirimido hoy. La Corporación será citada mañana a sesiones especiales

Salvo un empate sobre el artículo 12, que será dirimido a mediodía de hoy, la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia dejó despachado anoche el proyecto que establece preceptos jurídicos de excepción con motivo de los sismos ocurridos en la zona sur del país.

En la tarde se aprobó por 5 votos contra 4 el artículo 11 del proyecto, que contempla facultades al Presidente de la República para la atención de las provincias de Ñuble a Chile, según las cuales "podrá decretar libremente comisiones de servicio y destinaciones hasta el 31 de octubre del año en curso, de empleados de cualquiera repartición del Estado, sea fiscal, semifiscal, o de administración autónoma o de empresas del Estado, sin las limitaciones establecidas en el Estatuto Administrativo. Exceptuase el personal de los Servicios, a que se refiere el artículo 208 de la ley N.º 13.305".

El artículo, que había sido aprobado en primer trámite constitucional por el Senado, establecía que las comisiones de servicios serían por "un tiempo determinado", pero la Comisión aprobó una indicación del diputado Fuentealba que fija hasta "el 31 de octubre del año en curso".

Votaron a favor de la aprobación del artículo 11, los diputados Raúl Yrarrázaval, conservador; Sergio Sepúlveda y Armando Jaramillo, liberales; Renán Fuentealba, demócrata cristiano; y Ramón Espinosa, nacionalpopular. En contra lo hicieron los diputados radicales Mario Videla, Rolando Schmauk y Carlos Morales, y el comunista José Oyarce. No votaron por estar pasados el radical Florencio Galleguillos y el conservador Héctor Correa.

TRIPLE EMPATE - En el artículo 12, que se refiere a la destinación que el Ministerio del Interior dará a las ayudas que se han hecho o se hagan al Gobierno para las zonas damnificadas, se produjo un triple empate a 6 votos en el inciso 20, que dispone que "las erogaciones que consistan en alimentos, vestuarios, medicamentos u otros bienes corporales, el Ministerio podrá poner a disposición de los servicios o reparticiones fiscales, semifiscales, o de administración autónoma o empresas del Estado y de las entidades públicas o privadas de beneficencia o educacionales que estime más adecuadas para su distribución o aprovechamiento".

Proyecto que crea Colegio de Matronas trató ayer la Cámara

Lo informó el diputado Florencio Galleguillos y quedó pendiente para el martes próximo. Inicia-tivas aprobadas

El proyecto del Ejecutivo que crea el Colegio de Matronas empezó a ser tratado por la Cámara de Diputados en su sesión ordinaria de ayer, quedando pendiente su despacho para el martes próximo. Informó la iniciativa el diputado Florencio Galleguillos, e intervinieron en el debate los diputados Juan Eduardo Puentes, José Fonseca, Salvador Correa, Luis Valdés Larrain y Adolfo Moreno.

Democráticos firmaron acuerdo de fusión

En forma de referéndum, una Comisión designada por los Partidos Democrático y Democrático Popular, aprobó un acuerdo de fusión de ambas colectividades. Según este documento, el presidente del partido fusionado sería un miembro del Democrático Popular y el Secretario General del Democrático. Se establece también que la nueva colectividad actuaría electoralmente con el FRAP.

La información que UD. NECESITA

Table with 2 columns: Location/Service and Phone Number. Includes entries for Carabineros, Santoral, Bomberos, Investigaciones, and Itinerario de Aviones.

Table with 2 columns: Route and Schedule. Includes entries for Itinerario de Aviones (LAN-CHILE) and Itinerario de Trenes.

Table with 2 columns: Location and Schedule. Includes entries for Farmacias de Turno in various locations like Valparaíso, Santiago, and Talcahuano.

Table with 2 columns: Location and Phone Number. Includes entries for Asistencia Pública in various locations.

Table with 2 columns: Location and Phone Number. Includes entries for Funerales serios y económicos.

Advertisement for 'FORLIVESI' funeral services, including contact information for 'Andrade'.

La Cámara trató también, y aprobó, tres proyectos: uno, informado por el diputado Julio Sepúlveda Rondanelli, que autoriza la transferencia de un predio fiscal en Angol a la Caja Nacional de EE.PP. y Peñidistas, para destinarlo a la construcción de una población; otro, que autoriza a la Municipalidad de Copiapó para permitir mutar diversos lotes de terrenos por otros de propiedad del Consorcio Hotelero, y el tercero, que modifica la ley 10.088 que destinó fondos para obras públicas en la ciudad de Curico.

DEFUNCION - Ha dejado de existir en el Hospital Naval de Valparaíso don EMILIO ERRAZURIZ LARRAIN. Sus funerales se efectuarán hoy, en Santiago, a las 16.30 horas, en el Cementerio General. La familia.

IN MEMORIAM - Con motivo del onomástico de don JUAN DE LA CRUZ QUINENA QUINENA se oficiará una misa mañana 24 del Pte., a las 9 horas, en la Parroquia de Nuestra Señora de Dolores, Catedral 4422, Rosa Palacios vda. de Quintana.

Advertisement for 'SEPTURAS FAMILIARES' by Jorge Correa Rohdis, including contact information and services offered.

Large advertisement for 'LIBERTY' cigarettes, featuring a woman's face and the brand name. Text includes 'Nos gustan!', 'Dondequiera que estemos - en el club, en una boite, en una reunión social - en lugares de ambiente selecto, todos fuman LIBERTY. Son los cigarrillos que más nos gustan y los que tienen la mayor aceptación.', and 'Esté en ambiente con LIBERTY'.



CULVER CITY, California. — La Armada prueba una nueva embarcación denominada "Hidrotrack", que difiere de otros vehículos marinos en la aplicación del principio de la "muralla de agua", según el cual se encierra el aire detrás de la nave y así exige menor poder de propulsión. El modelo del grabado tiene 21 pies, aunque los ingenieros que la construyen señalan que el tamaño no importa para los efectos del empuje. — (Telefoto UPI).

Eisenhower con autoridad para rebajar compra de azúcar a Cuba

WASHINGTON, 22 (UPI). — Los dirigentes demócratas agrícolas de la Cámara de Representantes cambiaron hoy de actitud y convinieron en dar al Presidente Eisenhower plena autoridad para rebajar las ventas de azúcar de Cuba en los mercados norteamericanos.

Su cambio de posición se produjo después que el Secretario de Estado Christian A. Herter, manifestó en una audiencia pública de la Comisión de Agricultura de la Cámara que había llegado el momento de que se rebajasen las ventas de azúcar de Cuba en el país.

Una disminución en la cuota azucarera cubana constituiría un duro golpe económico al Primer Ministro cubano, Fidel Castro, y a su gobierno antinorteamericano.

El presidente de la Comisión, Harold D. Cooley, demócrata, negó que las acusaciones de "castristas" que un jefe de la campaña política republicana hizo a los demócratas tuviesen algo que ver con el mencionado cambio de frente, el que atribuyó a una reunión informativa secreta con Herter a propósito de la situación en Cuba.

Hace dos semanas, la Comisión rechazó por 19 votos contra 14 la otorgación de autoridad al Presidente para reducir la cuota cubana. Pero Cooley dijo ahora que la Comisión daba toda su aprobación a la idea.

Herter dijo a los demócratas en la audiencia pública que ellos habían adoptado una posición "indeseable" al negar la petición hecha por el Presidente.

Interrogado por los periodistas después de la audiencia acerca de si el Gobierno tenía el propósito de hacer inmediatamente una rebaja de las ventas de azúcar de Cuba en el país, el Secretario replicó "no".

Cuba exporta a Estados Unidos más o menos una tercera parte del azúcar que este país consume, cantidad que corresponde a más o menos la mitad del azúcar que produce Cuba, cuya economía depende en alto grado de tales ventas, que hace a precios superiores a los del mercado mundial.

Hay la posibilidad de que la Comisión, que dominan los elementos demócratas, además de aprobar las facultades discrecionales al Presidente en esta materia, agregue alguna disposición de cumplimiento obligatorio en el sentido de rebajar las ventas de azúcar cubana proyectadas para este año en Estados Unidos.

Durante las preguntas hechas a Herter, los parlamentarios demócratas dejaron perfectamente bien en claro que ellos se encontraban tan disgustados con las acusaciones que se les hicieron, que bien pudieran imponer una rebaja de la cuota de azúcar cubana nada más que para demostrar que los demócratas "no son blandos con los comunistas".

Ben Gurion con la Reina Juliana

AMSTERDAM, 22 (UPI). — El Primer Ministro de Israel, David Ben Gurion, a quien acompañaban su esposa y su hija, almorzó hoy con la Reina Juliana en el Palacio Real de Súdidaik.

No concurrió al almuerzo el Príncipe Bernardo, esposo de la Reina, por haberle ordenado sus médicos seguir recluido en sus habitaciones a raíz de la neumonía que sufrió recientemente.

Posteriormente, Ben Gurion se dirigió en avión a visitar las usinas Poolder del Zuider Zee, y el gigantesco conjunto de represas en construcción actualmente en la provincia de Zelanda para impedir la repetición de las trágicas inundaciones de 1953, que costaron la vida a mil ochocientas personas.

Por su parte, la señora de Gurion y su hija asistieron a una reunión del Congreso anual de la Organización Internacional de Mujeres Sionistas, que se está realizando actualmente en el Hotel Hoge Vuurse, cerca del Palacio de Súdidaik.

CASO EICHMANN EN LA NU:

Argentina pidió una adecuada reparación a los israelitas

Esto supone la devolución del nazi y presentación de excusas.

NACIONES UNIDAS, 22 (UPI). — Dejando claramente establecido que, de ninguna manera, su resolución debe interpretarse como tendiente a excusar los repudiables crímenes de que está acusado Adolfo Eichmann, Argentina pidió hoy que el Consejo de Seguridad haga que el Gobierno de Israel proceda a una adecuada reparación por el secuestro del ex coronel nazi en territorio argentino. Esto supone la devolución del nazi, el castigo de quienes lo secuestraron y la presentación de excusas.

Al fundamentar el proyecto de resolución sometido al Consejo el delegado argentino, Mario Amadeo, señaló que "no tiene tanto a dar la razón a quien la tiene, sino a garantizar la preservación del orden internacional en uno de sus aspectos más esenciales: el respeto recíproco y la seguridad dentro de las fronteras del propio territorio".

En un extenso discurso, el delegado argentino planteó, en términos jurídicos el problema argentino-israelí. Antes de que se iniciara la sesión del Consejo, se creyó que existía alguna posibilidad de arreglo entre las partes, pues el Primer Ministro de Israel, David Ben Gurion, había anunciado ayer, en Bruselas, que antes que expirase la semana se entrevistaría con el Presidente argentino, Arturo Frondizi, que está en gira europea. Pero, al mismo tiempo, excluyó toda posibilidad de devolver a Eichmann a la Argentina.

Amadeo anunció que la entrevista había sido cancelada por Frondizi, considerando que, en vista de la intransigencia del Estado judío, la conversación debía ser de mano muerta.

El Ministro de Relaciones Exteriores de Israel, Golda Meir, que pronunció un discurso en la sesión de la tarde, desplegó la nota emocional del caso.

Hizo hincapié en el carácter excepcional y único de los crímenes atribuidos a Eichmann. Sostuvo que el crimen de la segunda guerra mundial, el que había costado 21 millones de vidas, había sido reducido a 12 al terminar. "Jamas en los tiempos modernos —subrayó— se enlutó un pueblo por la pérdida de su tercera parte". Dijo más adelante que su Gobierno había expresado su sincero pesar por la violación de la soberanía argentina.

En una nota publicada en París, los jefes rebeldes dijeron que habían designado su delegado para las conversaciones preliminares y estaban esperando al arreglo de sus planes de viaje "de acuerdo entre ambas partes".

Aparte del forcejeo sobre los planes de viaje, se informó que los jefes rebeldes están irritados por la insistencia francesa en que las negociaciones de París se limiten exclusivamente a la suspensión de hostilidades y los detalles accesorios a ésta.

Los jefes rebeldes han exteriorizado su esperanza de que en las conversaciones se empapele, por lo menos, la suspensión de hostilidades con la discusión de planes para el eventual referéndum sobre "auto-determinación" prometido por De Gaulle una vez que quede restaurada la paz.

Fuentes allegadas a los nacionalistas dijeron que el "Primer Ministro" Fernat Abbas, y sus Ministros consideraban que el no se muestran estrictos en los detalles protocolares desde un principio se encontrarán en desventaja una vez abiertas las conversaciones.

A pesar de todo, en ambas partes se observan señales claras de una disposición a no permitir que la pugna sobre prestigio malogre completamente las negociaciones.

CONFERENCIA DE DESARME LLEGO AYER AL BORDE DEL FRACASO

GINEBRA, 22. — (Por Wellington Long). — (UPI). — La Conferencia de Desarme Este-Oeste de 10 naciones llegó hoy al borde del fracaso entre

Alarma por secuestro de niños africanos

Esclavitud en el siglo XX

LONDRES, 22 (UPI). — Según se ha informado hoy las autoridades británicas en la zona occidental de África se hallan alarmadas antes una epidemia de secuestros de niños aborígenes en la región, los que son vendidos luego en forma de esclavos o para sacrificios rituales.

La información la proporcionó la Sociedad Británica contra la Esclavitud, un organismo no gubernativo que tiene calidad de Grupo de Consulta para las Naciones Unidas.

El problema, se dice en la información, tiene especial gravedad en la vastísima colonia británica de Nigeria, en el África occidental, país que obtendrá su independencia en el tercer trimestre del año en curso.

En un intercambio de correspondencia con el Gobierno, la Sociedad dijo que el Subsecretario de Relaciones Exteriores, Lord Lansdowne, admitió el aumento de secuestros de niños en África occidental.

El funcionario aludido añadió que en muchos casos se encuentran cadáveres mutilados y que se había establecido el secuestro de niños. En la región de Ibadan, añadió, la policía investigó este año el caso de un niño a quien se secuestró, y cuyo cadáver mutilado se encontró posteriormente. Como consecuencia, sin duda de algún sacrificio ritual.

Otra información habla de un caso en el que tres hombres comparecieron ante un tribunal en la localidad de Ibadan, también en Nigeria, acusados de secuestrar a un niño de diez años y de su venta para un sacrificio "Juju", por la suma de 300 libras esterlinas.

acusaciones soviéticas a los aliados occidentales de estar saboteando el acuerdo de las conversaciones.

Los soviéticos lanzaron este cargo después de una sesión en la que ninguna delegación pidió la palabra, por lo que se suspendió sólo a los cuatro minutos las conversaciones.

Las reuniones anteriores se han caracterizado por pausas hasta de 10 minutos entre un orador y otro. Pero esta fue la primera vez que no hubo oradores desde que comenzó la Conferencia el 15 de marzo. Las delegaciones occidentales están, patentemente, esperando el regreso de Washington, del jefe de la delegación de los Estados Unidos, Frederick Eaton, pensando que este podrá proporcionarles una nueva orientación.

Los occidentales creen que se arriesgan los "muestros" de bien contestar a varias preguntas que les han hecho acerca del plan de control del desarme que los últimos presentaron el día dos del corriente. Pero los comunistas en una declaración conjunta expedida después de la 17ª sesión, dijeron haber "explicado la esencia de las nuevas propuestas soviéticas... y contestado varias preguntas de los representantes occidentales".

"Se saca la impresión —termina diciendo el comunicado comunista—, de que los Estados Unidos de América, y sus aliados occidentales, están interesados en hacer progresos en las negociaciones de desarme, sino en convertir estas en un interminable campamento de espera, o generalmente en llevarlas al fracaso".

Las delegaciones occidentales, aunque negándose a hacer comentarios oficiales, dieron a conocer, por medio de un comunicado en el lenguaje diplomático se

llama "fuentes occidentales", que dudan de que una "conferencia a base de comunicaciones" pueda adelantar las discusiones aquí.

Todavía es un misterio la cuestión de si los soviéticos piensan poner fin a la Conferencia, diga lo que diga Eaton al volver de Washington, o si meramente hacen la amenaza con esperanza de forzar al Oeste a hacer concesiones para lograr que continúen las reuniones.

La próxima sesión se celebrará mañana por la mañana.

URGENTE:

Kishi anunció su propósito de renunciar

TOKIO, 23 (UPI). — El Primer Ministro Nobusuke Kishi, anunció hoy su propósito de renunciar a la jefatura del Gobierno.

El anuncio fue hecho por el Secretario del Gabinete, que se celebró a las diez de la mañana a las 10:00 GMT. La declaración dice que el Primer Ministro renunciará porque estima que debe haber un cambio de Gobierno después de entrar en vigencia el Pacto de Seguridad con Estados Unidos.

"Considero que existe la necesidad de un cambio de la situación política, y por ello veo la necesidad de yo renunciar", dijo Kishi en declaración.

Audaz ruptura de Nikita con el comunismo tradicional

Apoyo a su proclama es un importante triunfo sobre China roja

LONDRES, 22 (UPI). Por K. C. Thaler. — Noticias que van filtrándose acerca de una superconferencia a puerta cerrada de gobernantes comunistas en Bucarest indican que el Primer Ministro soviético, Nikita Khrushchev, logró un importante triunfo sobre China Comunista para su política de existencia pacífica, y proclamó una impresionante ruptura con el pasado.

Khrushchev hizo una declaración, considerada como la más audaz ruptura con el comunismo tradicional, de que los comunistas deben interpretar los principios de Marx y Lenin del discurso de Khrushchev en Bucarest.

Khrushchev declaró que los dirigentes de hoy deben no sólo leer las enseñanzas marxistas-leninistas, sino también comprenderlas e interpretarlas, dentro de las limitaciones de los tiempos, para el triunfo último del comunismo.

Esta opinión representa un radical contraste con la sostenida por China Comunista y su principal teorizante, Mao Tse-Tung, que se ha aferrado dogmáticamente al intransigente principio de que la guerra con el Oeste capitalista es inevitable. Contra esta actitud ha venido batallando Khrushchev y tratando de atraer a su lado a otras naciones del bloque comunista.

Ya había indicios previos de que iba ganando terreno, y hoy TASS informa que ha logrado el apoyo completo de los partidos comunistas de Bulgaria y Checoslovaquia.

Fronidzi fue recibido ayer en París por el general De Gaulle

PARIS, 22 (UPI). — El Presidente argentino, Arturo Frondizi, llegó a París a las 10:05 GMT, y fue recibido en el aeropuerto por su colega francés, el General Charles de Gaulle.

El bimotor francés Bretagne se arrojó al aeropuerto quince minutos antes. También estaba presente el Primer Ministro, Michel Debré. De Gaulle se dirigió al extremo de la rojal alfombra de mas de 200 metros que llevaba al pie de la escalera que descendía del avión, para recibir al Primer Magistral argentino.

Con Debré llegaron también el Ministro de Relaciones Exteriores, Maurice Couve de Murville; el Embajador argentino en Francia, Alejandro Ceballos; el Embajador argentino en la UNESCO, Alfredo Canciano; el Embajador francés en la Argentina, Armand Du Chayla; y el jefe del protocolo del Ministerio de Relaciones Exteriores francés, Ludovic Chancel.

En un breve discurso de bienvenida el Presidente De Gaulle dijo: "Nos alegra mucho recibirlo a Ud. y a la señora de Frondizi. Saludo en Ud. a un estadista cuyos esfuerzos al frente de su país contemplan Francia con la mayor simpatía."

"La Argentina, que es nuestra amiga, ha estado vinculada a nosotros por muchos años durante ciento cincuenta años. Me siento especialmente complacido por esta visita porque nos da ocasión de considerar cuestiones que interesan a nuestros dos países y los asuntos mundiales en momentos de crisis."

El Embajador de Estados Unidos, Douglas Mitchell Fulbright, y el Ministro de RR. EE., Aitchiro Fujimura, se reunieron en breve conferencia en la residencia oficial de De Gaulle, para cambiar los documentos de ratificación.

La Embajada norteamericana fue informada de la hora y hora de la ceremonia antes de su realización, para evitar



CABO CASAVERAL. — Un proyectil Thor Able, de dos etapas, deja su plataforma de lanzamiento el 22 de junio, con un satélite doble en su nariz. Las dos "Able Stars" fueron colocadas con todo éxito en una órbita de gran radio sobre la Unión Soviética. Una de ellas investigará asuntos de navegación; la otra, de radiación solar. — (Radiofoto UPI).

Exitoso disparo de un proyectil autopropulsado realizó EE. UU.

CABO CANAVERAL, Florida, 22 (UPI). — Con todo éxito fue disparado hoy, a un punto situado a más de ochocientos kilómetros de aquí, en el Atlántico sur, un proyectil autopropulsado intercontinental "Atlas", con el objeto de probar el comportamiento, en vuelo efectivo, de una carga de guerra simulada.

En el extremo superior del "Atlas", que fue disparado a las 9:50 de la mañana, se colocó un artefacto dotado de instrumentos que le permiten su vuelo intacto a tierra. Hora y media después, la Dirección de la Fuerza Aérea informó que el artefacto cayó al océano, frente a la isla Ascension.

No se habían tomado disposiciones para la recuperación del cohete en que fue el artefacto. La prueba de hoy es la primera de las siete que se han proyectado desde Cabo Canaveral, para estudiar la complejidad de la supuesta carga de guerra con el proyectil "Atlas", e igualmente los efectos del vuelo a grandes alturas y el regreso a tierra sobre la carga.

La prueba permitió al mismo tiempo, observar el funcionamiento del sistema direccional y de impulsión del "Atlas".

Paraguay notificó a la OEA de invasiones desde Argentina

WASHINGTON, 22. (Por Henry Raymond). — (UPI). — Paraguay notificó hoy al Consejo de la OEA, (Organización de Estados Americanos), que sus fronteras "han sido violadas cinco veces por bandas armadas adiestradas y equipadas en la Argentina".

El Embajador paraguayo, Juan Plat, aclaró que se trata de formular un cargo contra el Gobierno argentino, simplemente informando al Consejo de una amenaza territorial sobre su país.

Según el enviado, el último incidente lo provocó una banda de 200 hombres armados que cruzaron el río Paraná desde la Argentina, el 29 de abril, pero fueron repelidos por fuerzas paraguayas.

Plat recalco que había esperado hasta ahora para elevar el informe, porque no había querido empañar la celebración del aniversario de la Independencia Argentina en la sesión del Consejo del 25 de mayo.

El representante paraguayo hizo las declaraciones inespereadamente al término de un prolongado debate sobre las críticas de la República Dominicana a la Confederación del Régimen de Trujillo por parte del Comité Interamericano de la Paz.

El Embajador argentino, Emilio Donato del Carril, deplojó por su parte la presentación ante el Consejo de un asunto, que, dijo, está actualmente en discusión entre ambos gobiernos.

"No estoy seguro de que este tipo de acción ante el Consejo sea de utilidad", expresó. "Claramente hace muy poco por mejorar la causa del panamericanismo".

Plat destacó nuevamente que su informe tenía un mero carácter informativo, sin formular cargos.

"No se puede ocultar que haya habido una amenaza a la paz", dijo. "Como será posible negarle al Paraguay el derecho de concurrir a la OEA, cuando ha sido víctima de cinco invasiones y existiendo la posibilidad de una sexta?"

Vertical text on the far right edge of the page, including page numbers and other markings.

M/N "OSORNO"

anuncia su próximo viaje al puerto de **ARICA** e intermedios.

30 de JUNIO de 1960 a las 12 horas desde **VALPARAISO**

Valor de los pasajes, ida y regreso, incluyendo dos días de estadía en **ARICA**

Primera clase, desde **E° 74.-** imp. incl.
Turista id. **E° 49.-** id.
Económica (solo ida) **E° 16,50.-** id.

Mayores informes en su agencia de viajes, o en lo

EMPRESA MARITIMA DEL ESTADO

Santiago/Moneda 1160 - 2°Piso - Valparaíso/Errázuriz 711

OBRA Y REMIENDOS EN GENERAL

TALLERES GRAFICOS "LA NACION" AGUSTINAS 1269

muebles

extenso surtido en muebles de todos los estilos y modelos

Dormitorios Normandos, 11 piezas, \$ 220.000
Dormitorios Chippendale, 11 piezas, \$ 320.000
Dormitorios Sheraton, enchapado, \$ 240.000
Comedor Normando, 10 piezas, \$ 190.000

Comedor Chippendale, en placa, 10 piezas, \$ 260.000
Comedor Chippendale, enchapado, 10 piezas, \$ 350.000
Living Normando, \$ 115.000
Living Chippendale, \$ 145.000
Living Recamado, \$ 140.000
Living Capitoné, \$ 180.000

FABRICACION PROPIA
CONSULTE CREDITOS
Visitenos sin compromiso
DESPECHO A PROVINCIAS

FCA. DE MUEBLES LAS DELICIAS

AV. B O'HIGGINS 1625

KID DINAMITA

COMIC strip with dialogue:

— CORONEL, UN PERIODISTA DESEA HABLAR CON UD., SENOR!

— PASAR, HIJO!

— ¿QUÉ SE LE OFRECE, MI AGITADO AMIGO?

— ¿QUÉ LOURA / UD. NOS DEJA VER A CLEM ENTRENÁIDOSE?

— PERO NO NOS PERMITE RETRATARLO, ¿POR QUÉ?

— ¿PORQUE SI KID DINAMITA QUERER LE...?

POR SAM LEFF

Hogar y la Mujer.



LA MODA ITALIANA - En jersey listado café con negro, está confeccionado este modelo de dos piezas de Alberta Bertina, Roma. - (Foto ANSA).

RECETA CASERA

RUDIN DE CASTANAS Vaciar en un molde enmantado con azúcar y espolvoreado con azúcar flor. Cocer al horno en una cazuela...

Funerales de la señorita Raquel Barros Vicuña.

A una impresionante manifestación de duelo dieron lugar ayer los funerales de la señorita Raquel Barros Vicuña. A las 10 y media de la mañana se rezó una misa de cuerpo presente en la Basílica de la Merced.

Enfermos.

Restablecida se encuentra la señorita Cristina Sánchez Edwards. — Delicada de salud la señorita Nieves Domínguez Salas.

Residencia.

El señor Embajador del Ecuador y señora de López Arteta han fijado su domicilio en la Av. Lyon N.º 93. Fono 42239.

NACIMIENTOS. — En la Maternidad del Hospital San Fco. de Borja, ha nacido un hijo del señor Emilio Martínez Ch. y de la señora Ana Fragnaud de Martínez.

EN LA SALA "BEAUX ARTS". — En la Galería Irarrázaval, en calle Bandejas, se encuentra abierta la exposición de cuadros del joven pintor Luis Vargas Saavedra.

EN EL INSTITUTO CHILENO-FRANCS DE CULTURA. — El Instituto Chileno-Francés de Cultura ha programado para el próximo jueves, 23 de junio, a las 18.45 horas, una conferencia en francés sobre el interesante tema de gran actualidad: "La nueva ola en el cine francés".

ROTARY CLUB DE SANTIAGO. — Hoy a las 21.30 horas, en el 4º piso del Club, de la Unión, celebrará su sesión semanal el Rotary Club de Santiago.

ALMUERZO SUSPENDIDO DEL CLUB ZONTA. — Por motivo de duelo de la ex presidenta, señora María Correa de Yrarrázaval, se ha suspendido la reunión-almuerzo de mañana jueves.

NO obstante, ella se ajustará al ceremonial habitual. El Club verá con especial agrado la asistencia a esta reunión de los rotarios extranjeros y de provincias, que se encuentren en la capital.

GRAN MUNDO POR E.B.V.

A Europa.

Próximamente se dirigirán a Europa el señor Manuel Salas Delano y señora Paulina Metzendorf de Salas.

En la diplomacia

Hoy jueves, el Secretario de la Embajada de Estados Unidos, señor Charles Katsinos y señora, ofrecerán una comida en su residencia de calle Carmencia.

De los EE. UU.

Han regresado de los Estados Unidos el señor Guillermo Marín Carmona y señora Elisa Infante Lecaros de Marín; el señor Marín es el Intendente de la ciudad de Los Angeles y se ha dirigido a esa ciudad.

En honor y despedida de los Embajadores Goytisolo.

El Nuncio de Su Santidad, Monseñor Opilio Rossi, ofreció un almuerzo de despedida al señor Embajador del Perú, don Enrique Goytisolo y Bolognesi.

Comida.

El señor Alfonso Larraín Izquierdo y señora Loreto, Vial de Larraín, ofrecerán el próximo sábado una comida en honor del señor Eduardo Guzmán Ureña, con motivo de trasladar su residencia a Sewell.

REGINA ORREGO CONSULTA A LOS ASTROS PARA USTED

Del 23 al 29 de junio

EXCLUSIVO PARA LA NACION

SIGNOS ZODIACALES Y FECHAS DE NACIMIENTO

EL AMOR EL DINERO EL TRABAJO LA SALUD

CAPRICORNIO DIC 22 - ENF 20

ACUARIO ENF 21 - FEB 19

PISCIS FEB 20 - MAR 20

ARIES MAR 21 - ABR 20

TAURO ABR 21 - MAY 21

GEMINIS MAY 22 - JUN 21

CANCER JUN 22 - JUL 22

LEO JUL 23 - AGO 23

VIRGO AGO 24 - SEP 23

LIBRA SEP 24 - OCT 23

ESCORPION OCT 24 - NOV 23

SAGITARIO NOV 24 - DIC 21

Destinados a la madurez atenderán a las ilusiones de la juventud. Pero a los 30 años también se puede amar, abrigando esperanzas. Usted está pasando por un ciclo de éxitos económicos, el camino recto y aceptando responsabilidades y tareas algo molestas.

Descubrirá que el conocimiento de los hechos que han de suceder a su alrededor tienen mayor elevación y que todo parece de vital interés. Aunque tome las medidas necesarias para desviar los poderes efervescentes que su astro le dará, serán notados por aquélla que tienen autoridad.

Indicado para hacer operar sin que sobrevenga complicación, y velar por el restablecimiento de la salud. Empezar tratamientos médicos en relación con afecciones de la piel o desequilibrios nerviosos recientes.

Té y Desfile de modelos

COMUNICAMOS A NUESTRAS INVITADAS QUE, DEBIDO AL MAL TIEMPO, CREEMOS CONVENIENTE POSTERGAR PARA EL PROXIMO JUEVES 30 A LAS 5 P.M. EL TE Y DESFILE DE MODELOS DE NUESTRA COLECCION DE CALZADO PARA ESTA TEMPORADA.

LAS INVITACIONES ENVIADAS SON VALIDAS PARA EL DIA Y HORA YA INDICADOS POR ESTA RAZON ROGAMOS CONFIRMAR SU ASISTENCIA A LOS TELEFONOS 87444, 393343 Y 380323

ORLANDO, GIANNINI DONNA

GRAN DEPOSITO DE LANA

LANA JAZMIN LINDOS COLORES OVILLO DE 40 GRS. \$ 290 Madejon. LANABEL DE 3-4 Y 6 HEBRAS MADEJON 40 GRS. \$ 270 Madejon.

...y no olvide... Casa Samur PUENTE 540 LOCAL 1044 interior

NOVIOS

Compre sus argollas en la fabrica más antigua de Chile.

CASA SOSTIN

Fabrica de Argollas Calle Nueva York 66 SANTIAGO Garantía, Seriedad, Rapidez.

CHEQUES LETRAS

Cobramos sin gastos para el cliente. Abogados especializados. AGUSTINAS 1350 Oficina 680

Sindelen Eº 15

Y a encorderas importadas y nacionales, recambio total del motor con embobinados, carbones y ambos rodamientos nuevos y garantizados. Reparación y repuestos lavadoras importadas y nacionales, Mademsa, etc.

¿Viaja Ud. a Buenos Aires?

No deje de visitarnos; carteras, valijas, ropa de cuero, mantas y todo artículo de marroquinería de alta calidad a precios sin competencia.

Recuerde: "EL PUMA", Florida 971, local 8, Galería Plaza San Martín, Buenos Aires.

Vacaciones de Ensueño

LA HABANA

desde us. \$ 44.50

Más el valor del pasaje aéreo.

Incluyendo: Transporte del aeropuerto a la Ciudad. Alojamiento en lujosos hoteles. Paseo en automóvil por los lugares más interesantes. Gira por los Clubes nocturnos.

En sus VACACIONES DE ENSUEÑO a México, Miami, Washington o Nueva York Ud. puede incluir La Habana a un pequeño costo adicional.



Consulte a su Agente de Viajes, él es un representante de LAN CHILE.

LAN-CHILE

PIENSE... EN EL AVION QUE SALIO HOY HABIA UN ASIENTO PARA USTED.

INSTITUTO DE BELLEZA PILMARI

(EX PEINADORAS DE AELME) Invita a su distinguida clientela a su nuevo local de MONJITAS 879 - ENTREPISO LOCALES 120 Y 122 ABIERTO TODO EL DIA, DE LUNES A SABADO

Haga a su niño feliz

compre



CALZADOS Ritz HUERFANOS 790 - SAN ANTONIO 237

ECONOMICÉ AVISANDO EN "LA NACION"

Próximamente en sello RCA. Vacaciones de Ensueño

MR. ALAN SMITH LAN - CHILE - CASILLA 147-D-SANTIAGO Ruego envíeme informas y folletos de mis "Vacaciones de Ensueño con LAN-CHILE".

Nombre: Calle: Ciudad: País:

TEXTO DEL DEBATE

Se abrió la sesión a las 16 horas y 15 minutos.

El señor JULIET (Presidente).— En el nombre de Dios, se abre la sesión. Las actas de las sesiones 5a, 4a, están aprobadas por no haber merecido observaciones. Las actas de las sesiones 5a, y 6a, quedan a disposición de los señores Diputados. Se dará lectura a la Cuenta.

El señor YAVAR (Prosecretario).— Se han recibido: 1.º— Dos Mensajes de Su Excelencia el Presidente de la República, con los que se somete a la consideración del Congreso Nacional los siguientes asuntos:

Aprueba las exenciones de derecho, impuestos y tasas a que refiere el artículo III del Memorandum de Acuerdo entre el Gobierno de Chile y el "American Foundation For Overseas Blind, Inc.", y Autoriza a Su Excelencia el Presidente de la República para enajenar en propuestas públicas a diversas unidades de la Armada Nacional retiradas del servicio.

Un oficio de Su Excelencia el Presidente de la República, con el que hace presente la urgencia para el despacho del proyecto de ley, remitido por el Honorable Senado, que propone medidas de carácter jurídico ante la situación de emergencia producida por los fenómenos sísmicos que afectaron la zona sur del país.

Dos oficios del señor Ministro del Interior, con el que da respuesta a los que se le enviaron en nombre de los señores Diputados que se indican, acerca de las materias que a continuación se expresan:

Del señor Aldunate, don Raúl, sobre la designación de una visitadora social en la ciudad de Castro; y Del señor Fuentealba, relacionado con la cesión de terrenos de propiedad de la Empresa de los Ferrocarriles del Estado a la Municipalidad de Ovalle.

Un oficio del señor Ministro de Relaciones Exteriores, con el que contesta el que se le envió en nombre del señor Lavandero por la espontánea actitud de solidaridad adoptada por la Cámara de Diputados de la República Argentina y, en especial, por el Honorable Diputado Nacional de ese país, señor Enrique Baudouco, frente a la catástrofe que ha afectado a la zona sur del país.

Tres oficios del señor Ministro de Salud Pública, con los que contesta los que se le dirigieron en nombre de los señores Diputados que se indican, acerca de las materias que a continuación se señalan:

Del señor Correa Larraín, relacionado con la entrega de ambulancias para el servicio de Pichidagua; y Del mismo señor Diputado, sobre dotación de una ambulancia para el Hospital de Rancagua; y Del señor Martínez, don Gustavo, respecto de la indicación de las obras de construcción del Hospital de Curacautín.

Treinta y nueve oficios del señor Ministro de Obras Públicas, con los que contesta los que se le enviaron en nombre de los señores Diputados que se indican, acerca de las materias que a continuación se expresan:

Del señor Aldunate, don Raúl, sobre construcción de viviendas en la provincia de Chiloé; Del mismo señor Diputado, relacionado con la necesidad de reparar el puente sobre el Estero Yutuy, del departamento de Castro; y Del señor Barrionuevo, respecto de los problemas sanitarios que indica en las ciudades de Chañaral y de Valparaíso, en la provincia de Atacama;

Del señor Correa Letelier, referente a la construcción de un puente que una el continente con la localidad de Calbuco; Del mismo señor Diputado, sobre dotación de agua potable en la localidad de Quellón, en la provincia de Chiloé; Del mismo señor Diputado, relacionado con la construcción del camino de Corral a La Unión;

Del señor Domínguez, respecto de la pavimentación del camino de acceso a la ciudad de Rengo; Del señor Donoso, referente al problema habitacional de la ciudad de Talca; Del señor González Maertens, sobre reparación del puente sobre el río Chol-Chol, en Nueva Imperial;

Del señor Hernández, acerca de la construcción del camino de Chaitén a Futaleufú, en el departamento de Palena, en la provincia de Chiloé; Del señor Hillmann, sobre la reparación de los caminos y puentes en la provincia de Cautín;

Del señor Magalhaes, relacionado con la construcción de la Cárcel y Juzgado de Chañaral; Del señor Martínez, don Gustavo, referente a diversos problemas que afectan a la ciudad de Curacautín, en la provincia de Malleco;

Del mismo señor Diputado, acerca de la destinación de fondos para iniciar los trabajos del trazado definitivo del camino de Los Sauces a Lumaco; Del señor Mombreg, sobre la construcción de la red de agua potable a diversos sectores de la ciudad de Temuco;

Del mismo señor Diputado, acerca de la reparación del puente sobre el río "Puyehue", en la localidad de Lastarria, de la provincia de Cautín;

Del mismo señor Diputado, referente a la reparación del puente Codihue y el del río Sañuelhue; Del mismo señor Diputado, sobre la reparación del puente Damas, en la localidad de Carahue;

Del mismo señor Diputado, relacionado con la reparación del puente Toitén, en la provincia de Cautín; Del mismo señor Diputado, acerca de la inclusión de la ciudad de Gorbea en el Plan de Construcciones de la Corporación de la Vivienda;

Del mismo señor Diputado, respecto a la reparación del puente Allipén, en Las Hortensias; Del mismo señor Diputado, sobre reparación del puente carretero sobre el río Chol-Chol;

Del mismo señor Diputado, relacionado con la reparación del local del Retén de Carabineros de Allipén; Del mismo señor Diputado, acerca de la posibilidad de dotar de agua potable a la localidad de Chol-Chol;

Del mismo señor Diputado, sobre construcción de un estadio en la ciudad de Temuco; Del mismo señor Diputado, relacionado con la ejecución del tramo que falta ejecutar en el camino Faja Ricci, de la provincia de Cautín;

Del mismo señor Diputado, acerca de la construcción del camino internacional de Pucón a Curruhue; Del señor Morales Adriasola, relacionado con los estudios realizados para dotar de agua potable a las localidades de Chonchi y Dalcahue, en la provincia de Chiloé;

Del señor Loyola, sobre reparación del camino de Lautaro a Calle del Medio, en la provincia de Cautín; Del señor Oyarzún, referente a la ampliación de la red de alcantarillado de Villa Alemana;

Del señor Palestro, respecto de diversos reclamos formulados por los vecinos de la Población "Villa Sur", de Santiago; Del señor Sáez, sobre realización de obras de carácter urgente en los talleres y laboratorios de la Universidad Técnica del Estado, Escuela Industrial, de Concepción;

Del señor Schumak, sobre mejoramiento del servicio de agua potable en la localidad de Laja, de la provincia de Bio Bio; Del señor Sepúlveda Garcés, acerca de las obras de canalización del río "Las Minas", en la provincia de Magallanes;

Del señor Sivori, relacionado con la reparación del camino de Capitán Pastene a Pichi-Pellahúen, de la provincia de Malleco; Del señor Suárez, sobre la entrega de obras de alcantarillado en Nueva Imperial;

Del señor Videla, don María, relacionado con la construcción de gimnasios en Puanran, río Negro y Población Rahue, de Osorno; De los señores Galleguillos y Palestro, sobre terminación de las obras de acueducto de abastecimiento de agua potable en la comuna de Conchalí, y

De los señores Diputados del Comité Parlamentario del Partido Radical, acerca de la construcción del Túnel "Lo Prado"; Un oficio del señor Ministro de Economía, con el que contesta el que se le dirigió en nombre de los señores Espinoza y Poblete, con respecto a la ayuda para los pequeños agricultores damnificados por las condiciones climáticas del año pasado;

Cinco oficios del señor Ministro del Trabajo y Previsión Social, con los que contesta los que se le enviaron en nombre de los señores Diputados que se indican, acerca de las materias que a continuación se expresan:

Del señor Ahumada Pacheco, sobre la necesidad de que el Servicio de Seguro Social conceda la autorización indispensable para que la sede del Club de la Población Obrera de Rancagua, pueda funcionar en los terrenos adyacentes a los estancos del agua potable de esa ciudad;

Del señor Concha, relativo a la creación de una Agencia o Subagencia de la Caja de Previsión de Empleados Particulares en la ciudad de Linares; Del señor Correa Letelier, sobre la entrega de casas construidas por el Servicio de Seguro Social en la ciudad de Valdivia;

De los señores Hernández y Ballesteros, relacionado con la intervención de este Ministerio en favor de la solución de los conflictos del trabajo que afectan a los obreros de la construcción, minería y de la Empresa Nacional de Petróleo en la provincia de Magallanes; y

Del señor Martínez Camps, acerca de la liquidación que se proyecta de la Central de Leche "Chile", S. A., del Servicio de Seguro Social; 9.º— Un oficio del señor Ministro de Defensa Nacional, con el que contesta el que se le dirigió en nombre del señor Aldunate, don Raúl, relacionado con el envío de implementos deportivos al Club Deportivo "Baquedano", de Añud;

Un oficio del señor Contralor General de la República, con el que remite copia del decreto N.º 2.860, de 1960, del Ministerio del Interior, del que tomó razón este organismo contralor, en virtud de encontrarse comprendido dentro de los términos del N.º 10, del artículo 72 de la Constitución Política del Estado;

Seis oficios del Honorable Senado. Con los dos primeros devuelve aprobados, en los mismos términos en que lo hizo esta Honorable Cámara, los

Cámara de Diputados

SESION 8ª ORDINARIA, EN MARTES 21 DE JUNIO DE 1960

(De 16.15 a 19.44 horas)

PRESIDENCIA DE LOS SEÑORES JULIET Y GALLEGUILLOS

(Versión Oficial)

siguientes proyectos de ley: El que concede determinados beneficios al señor Armando Munta Munita, y El que reconoce tiempo al señor Pedro Becerra Muñoz. Con el que sigue, devuelto aprobado con modificaciones el proyecto de ley que otorga recursos a las Universidades de Concepción y Austral de Valdivia, para que puedan rehabilitarse de los daños causados por los terremotos de los días 21 y 22 de mayo del año en curso.

Con el quinto, remite un proyecto de ley que propone modificaciones de carácter jurídico, ante la situación de emergencia producida por los fenómenos sísmicos que afectaron la zona sur del país. Con el último, remite para que tenga su origen constituido en esta Corporación una moción del señor Allende que establece normas para la rehabilitación de las zonas del país, devastadas por los fenómenos sísmicos del mes de mayo p.p.d.

Dos informes de la Comisión de Gobierno Interior, respecto de los siguientes proyectos de ley: Mensaje que autoriza a la Municipalidad de Copiapó para permutar diversos terrenos por otros de propiedad del Consorcio Hotelero de Chile S. A., ubicados en esa ciudad; y Moción del señor Gormaz, que modifica la Ley N.º 10.085, que destinó fondos para ejecutar diversas obras en la ciudad de Curicó.

Con la última, el señor Pedro 2.º Díaz Pérez solicita copia autorizada de la moción e informe que dieron origen a la ley N.º 12.558 que le concedió diversos beneficios al señor Enrique Becerra Muñoz. Tiene la palabra Su Señoría el señor ENRIQUEZ.— Señor Presidente, quiero pedir que la Honorable Cámara tenga la misma actitud que tuvo al aprobar el proyecto de ley que autoriza a la Municipalidad de Copiapó para permutar diversos terrenos por otros de propiedad del Consorcio Hotelero de Chile S. A., ubicados en esa ciudad.

Con las dos siguientes, los señores Encarnación de Neut y Sarmiento de Británica y de Portugal acusan recibo de la Nota enviada por acuerdo de la Cámara, con motivo de la ayuda prestada por sus respectivos países a los damnificados por los recientes sismos que afectaron a la zona sur del país. El señor JULIET (Presidente).— Terminada la cuenta.

1.º— CATASTROFE SISMICA OCURRIDA EN LA ZONA SUR DE CHILE.— MEMORIAS DE CARACTER JURIDICO.— RECURSOS PARA LAS UNIVERSIDADES DE CONCEPCION Y AUSTRAL.— ACUERDOS DE LOS COMITES PARLAMENTARIOS.

El señor JULIET (Presidente).— Con respecto a la calificación de la urgencia que Su Excelencia el Presidente de la República ha pedido para el proyecto que propone medidas de carácter jurídico, ante la situación de emergencia producida por los fenómenos sísmicos del mes de mayo p.p.d., hay un acuerdo de Comités, al cual se le va a dar lectura.

El señor GOYCOOLEA (Secretario).— Reunidos los Comités de la zona sur del país, hoy, bajo la presidencia del señor Juliet, y con asistencia de los señores Urutia, don Ignacio, y Donoso, por el Comité Liberal; Valdes Larraín, por el Comité Conservador Unido; Sotomayor, por el Comité Nacional Popular; Montes, por el Comité Socialista Unido; Lora, por el Comité Demócrata Cristiano; y Lavandero, por el Comité Democrático, por unanimidad, aceptaron los siguientes acuerdos:

1.º— Proponer el trámite de extrema urgencia para el proyecto que legisla sobre medidas de carácter jurídico, ante la situación de emergencia producida por los sismos en el sur del país.

2.º— Autorizar a la Comisión de Legislación, Constitución y Justicia para sesionar paralelamente con la Corporación, hasta el total desahucio del proyecto antes mencionado.

3.º— Conceder la autorización para efectuar por Secretaría los cambios de miembros de la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia que propongan los Comités, mientras esta Comisión tenga en estudio el citado proyecto.

4.º— Tratar, con o sin informe de Comisión, el proyecto ya indicado, el viernes 24 del presente, en sesiones especiales a que citará el señor Presidente de la Corporación.

5.º— Conceder un tiempo especial a cada Comité de hasta 30 minutos en la discusión general de este proyecto.

6.º— Conceder en la discusión particular del proyecto indicado un tiempo de hasta cinco minutos a un señor Diputado que haya dado cuenta artículo en la Tabla del Orden del Día, o otro señor Diputado que lo impugne.

7.º— Destinar, en la sesión especial del viernes próximo, en que se despahe totalmente el proyecto que legisla sobre medidas de carácter jurídico en la zona afectada por el terremoto, un tiempo especial de hasta 60 minutos para discutir y votar el proyecto calificado de "suma urgencia", que modifica la ley N.º 12.435, sobre pensiones de accidentes del trabajo.

8.º— Mantener el carácter

de "suma urgencia" al proyecto antes referido. 9.º— Tratar en el último lugar de la Tabla de Fácil Despacho de la presente sesión, el proyecto que modifica la ley N.º 12.640, que autorizó la transferencia de un predio fiscal a la zona sur del país. El mismo señor Diputado, que concede aumento de pensión a doña Elena Farías viuda de Rojas; y El mismo señor Diputado, que concede determinados beneficios al señor Nicolás Fuenzalida Valdivia.

16.— Catorce presentaciones: Con las trece primeras, las personas que beneficiarían solían los beneficios que a continuación se señalan: Don José Sanhueza Figueroa, aumento de pensión; Don Carlos Guerrero Ferrer, diversos beneficios; Doña María Díaz viuda de Huerfía, pensión; Doña Laura Sotomayor Eguren viuda de Díaz, aumento de pensión; Don Pedro Segundo Norambuena Vergara, pensión; Don Alfonso González Vásquez, pensión; Don Viviano Muñoz Aranda, aumento de pensión; Don Lisandro Matamala Matuc, pensión; Doña Ernestina Thayer viuda de Pinochet, pensión; Doña María Díaz viuda de Samthi, aumento de pensión; Don José Alfonso Lizana Alvarez, pensión; Doña Ramona Serrano viuda de Yañez, aumento de pensión; y Don Genaro Pereira Meza, pensión.

Con la última, el señor Pedro 2.º Díaz Pérez solicita copia autorizada de la moción e informe que dieron origen a la ley N.º 12.558 que le concedió diversos beneficios al señor Enrique Becerra Muñoz. Tiene la palabra Su Señoría el señor ENRIQUEZ.— Señor Presidente, quiero pedir que la Honorable Cámara tenga la misma actitud que tuvo al aprobar el proyecto de ley que autoriza a la Municipalidad de Copiapó para permutar diversos terrenos por otros de propiedad del Consorcio Hotelero de Chile S. A., ubicados en esa ciudad.

Con las dos siguientes, los señores Encarnación de Neut y Sarmiento de Británica y de Portugal acusan recibo de la Nota enviada por acuerdo de la Cámara, con motivo de la ayuda prestada por sus respectivos países a los damnificados por los recientes sismos que afectaron a la zona sur del país. El señor JULIET (Presidente).— Terminada la cuenta.

1.º— CATASTROFE SISMICA OCURRIDA EN LA ZONA SUR DE CHILE.— MEMORIAS DE CARACTER JURIDICO.— RECURSOS PARA LAS UNIVERSIDADES DE CONCEPCION Y AUSTRAL.— ACUERDOS DE LOS COMITES PARLAMENTARIOS.

El señor JULIET (Presidente).— Con respecto a la calificación de la urgencia que Su Excelencia el Presidente de la República ha pedido para el proyecto que propone medidas de carácter jurídico, ante la situación de emergencia producida por los fenómenos sísmicos del mes de mayo p.p.d., hay un acuerdo de Comités, al cual se le va a dar lectura.

El señor GOYCOOLEA (Secretario).— Reunidos los Comités de la zona sur del país, hoy, bajo la presidencia del señor Juliet, y con asistencia de los señores Urutia, don Ignacio, y Donoso, por el Comité Liberal; Valdes Larraín, por el Comité Conservador Unido; Sotomayor, por el Comité Nacional Popular; Montes, por el Comité Socialista Unido; Lora, por el Comité Demócrata Cristiano; y Lavandero, por el Comité Democrático, por unanimidad, aceptaron los siguientes acuerdos:

1.º— Proponer el trámite de extrema urgencia para el proyecto que legisla sobre medidas de carácter jurídico, ante la situación de emergencia producida por los sismos en el sur del país.

2.º— Autorizar a la Comisión de Legislación, Constitución y Justicia para sesionar paralelamente con la Corporación, hasta el total desahucio del proyecto antes mencionado.

3.º— Conceder la autorización para efectuar por Secretaría los cambios de miembros de la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia que propongan los Comités, mientras esta Comisión tenga en estudio el citado proyecto.

4.º— Tratar, con o sin informe de Comisión, el proyecto ya indicado, el viernes 24 del presente, en sesiones especiales a que citará el señor Presidente de la Corporación.

5.º— Conceder un tiempo especial a cada Comité de hasta 30 minutos en la discusión general de este proyecto.

6.º— Conceder en la discusión particular del proyecto indicado un tiempo de hasta cinco minutos a un señor Diputado que haya dado cuenta artículo en la Tabla del Orden del Día, o otro señor Diputado que lo impugne.

7.º— Destinar, en la sesión especial del viernes próximo, en que se despahe totalmente el proyecto que legisla sobre medidas de carácter jurídico en la zona afectada por el terremoto, un tiempo especial de hasta 60 minutos para discutir y votar el proyecto calificado de "suma urgencia", que modifica la ley N.º 12.435, sobre pensiones de accidentes del trabajo.

8.º— Mantener el carácter

de "suma urgencia" al proyecto antes referido. 9.º— Tratar en el último lugar de la Tabla de Fácil Despacho de la presente sesión, el proyecto que modifica la ley N.º 12.640, que autorizó la transferencia de un predio fiscal a la zona sur del país. El mismo señor Diputado, que concede aumento de pensión a doña Elena Farías viuda de Rojas; y El mismo señor Diputado, que concede determinados beneficios al señor Nicolás Fuenzalida Valdivia.

16.— Catorce presentaciones: Con las trece primeras, las personas que beneficiarían solían los beneficios que a continuación se señalan: Don José Sanhueza Figueroa, aumento de pensión; Don Carlos Guerrero Ferrer, diversos beneficios; Doña María Díaz viuda de Huerfía, pensión; Doña Laura Sotomayor Eguren viuda de Díaz, aumento de pensión; Don Pedro Segundo Norambuena Vergara, pensión; Don Alfonso González Vásquez, pensión; Don Viviano Muñoz Aranda, aumento de pensión; Don Lisandro Matamala Matuc, pensión; Doña Ernestina Thayer viuda de Pinochet, pensión; Doña María Díaz viuda de Samthi, aumento de pensión; Don José Alfonso Lizana Alvarez, pensión; Doña Ramona Serrano viuda de Yañez, aumento de pensión; y Don Genaro Pereira Meza, pensión.

Con la última, el señor Pedro 2.º Díaz Pérez solicita copia autorizada de la moción e informe que dieron origen a la ley N.º 12.558 que le concedió diversos beneficios al señor Enrique Becerra Muñoz. Tiene la palabra Su Señoría el señor ENRIQUEZ.— Señor Presidente, quiero pedir que la Honorable Cámara tenga la misma actitud que tuvo al aprobar el proyecto de ley que autoriza a la Municipalidad de Copiapó para permutar diversos terrenos por otros de propiedad del Consorcio Hotelero de Chile S. A., ubicados en esa ciudad.

Con las dos siguientes, los señores Encarnación de Neut y Sarmiento de Británica y de Portugal acusan recibo de la Nota enviada por acuerdo de la Cámara, con motivo de la ayuda prestada por sus respectivos países a los damnificados por los recientes sismos que afectaron a la zona sur del país. El señor JULIET (Presidente).— Terminada la cuenta.

1.º— CATASTROFE SISMICA OCURRIDA EN LA ZONA SUR DE CHILE.— MEMORIAS DE CARACTER JURIDICO.— RECURSOS PARA LAS UNIVERSIDADES DE CONCEPCION Y AUSTRAL.— ACUERDOS DE LOS COMITES PARLAMENTARIOS.

El señor JULIET (Presidente).— Con respecto a la calificación de la urgencia que Su Excelencia el Presidente de la República ha pedido para el proyecto que propone medidas de carácter jurídico, ante la situación de emergencia producida por los fenómenos sísmicos del mes de mayo p.p.d., hay un acuerdo de Comités, al cual se le va a dar lectura.

El señor GOYCOOLEA (Secretario).— Reunidos los Comités de la zona sur del país, hoy, bajo la presidencia del señor Juliet, y con asistencia de los señores Urutia, don Ignacio, y Donoso, por el Comité Liberal; Valdes Larraín, por el Comité Conservador Unido; Sotomayor, por el Comité Nacional Popular; Montes, por el Comité Socialista Unido; Lora, por el Comité Demócrata Cristiano; y Lavandero, por el Comité Democrático, por unanimidad, aceptaron los siguientes acuerdos:

1.º— Proponer el trámite de extrema urgencia para el proyecto que legisla sobre medidas de carácter jurídico, ante la situación de emergencia producida por los sismos en el sur del país.

2.º— Autorizar a la Comisión de Legislación, Constitución y Justicia para sesionar paralelamente con la Corporación, hasta el total desahucio del proyecto antes mencionado.

3.º— Conceder la autorización para efectuar por Secretaría los cambios de miembros de la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia que propongan los Comités, mientras esta Comisión tenga en estudio el citado proyecto.

4.º— Tratar, con o sin informe de Comisión, el proyecto ya indicado, el viernes 24 del presente, en sesiones especiales a que citará el señor Presidente de la Corporación.

5.º— Conceder un tiempo especial a cada Comité de hasta 30 minutos en la discusión general de este proyecto.

6.º— Conceder en la discusión particular del proyecto indicado un tiempo de hasta cinco minutos a un señor Diputado que haya dado cuenta artículo en la Tabla del Orden del Día, o otro señor Diputado que lo impugne.

7.º— Destinar, en la sesión especial del viernes próximo, en que se despahe totalmente el proyecto que legisla sobre medidas de carácter jurídico en la zona afectada por el terremoto, un tiempo especial de hasta 60 minutos para discutir y votar el proyecto calificado de "suma urgencia", que modifica la ley N.º 12.435, sobre pensiones de accidentes del trabajo.

8.º— Mantener el carácter

de "suma urgencia" al proyecto antes referido. 9.º— Tratar en el último lugar de la Tabla de Fácil Despacho de la presente sesión, el proyecto que modifica la ley N.º 12.640, que autorizó la transferencia de un predio fiscal a la zona sur del país. El mismo señor Diputado, que concede aumento de pensión a doña Elena Farías viuda de Rojas; y El mismo señor Diputado, que concede determinados beneficios al señor Nicolás Fuenzalida Valdivia.

16.— Catorce presentaciones: Con las trece primeras, las personas que beneficiarían solían los beneficios que a continuación se señalan: Don José Sanhueza Figueroa, aumento de pensión; Don Carlos Guerrero Ferrer, diversos beneficios; Doña María Díaz viuda de Huerfía, pensión; Doña Laura Sotomayor Eguren viuda de Díaz, aumento de pensión; Don Pedro Segundo Norambuena Vergara, pensión; Don Alfonso González Vásquez, pensión; Don Viviano Muñoz Aranda, aumento de pensión; Don Lisandro Matamala Matuc, pensión; Doña Ernestina Thayer viuda de Pinochet, pensión; Doña María Díaz viuda de Samthi, aumento de pensión; Don José Alfonso Lizana Alvarez, pensión; Doña Ramona Serrano viuda de Yañez, aumento de pensión; y Don Genaro Pereira Meza, pensión.

Con la última, el señor Pedro 2.º Díaz Pérez solicita copia autorizada de la moción e informe que dieron origen a la ley N.º 12.558 que le concedió diversos beneficios al señor Enrique Becerra Muñoz. Tiene la palabra Su Señoría el señor ENRIQUEZ.— Señor Presidente, quiero pedir que la Honorable Cámara tenga la misma actitud que tuvo al aprobar el proyecto de ley que autoriza a la Municipalidad de Copiapó para permutar diversos terrenos por otros de propiedad del Consorcio Hotelero de Chile S. A., ubicados en esa ciudad.

Con las dos siguientes, los señores Encarnación de Neut y Sarmiento de Británica y de Portugal acusan recibo de la Nota enviada por acuerdo de la Cámara, con motivo de la ayuda prestada por sus respectivos países a los damnificados por los recientes sismos que afectaron a la zona sur del país. El señor JULIET (Presidente).— Terminada la cuenta.

1.º— CATASTROFE SISMICA OCURRIDA EN LA ZONA SUR DE CHILE.— MEMORIAS DE CARACTER JURIDICO.— RECURSOS PARA LAS UNIVERSIDADES DE CONCEPCION Y AUSTRAL.— ACUERDOS DE LOS COMITES PARLAMENTARIOS.

El señor JULIET (Presidente).— Con respecto a la calificación de la urgencia que Su Excelencia el Presidente de la República ha pedido para el proyecto que propone medidas de carácter jurídico, ante la situación de emergencia producida por los fenómenos sísmicos del mes de mayo p.p.d., hay un acuerdo de Comités, al cual se le va a dar lectura.

El señor GOYCOOLEA (Secretario).— Reunidos los Comités de la zona sur del país, hoy, bajo la presidencia del señor Juliet, y con asistencia de los señores Urutia, don Ignacio, y Donoso, por el Comité Liberal; Valdes Larraín, por el Comité Conservador Unido; Sotomayor, por el Comité Nacional Popular; Montes, por el Comité Socialista Unido; Lora, por el Comité Demócrata Cristiano; y Lavandero, por el Comité Democrático, por unanimidad, aceptaron los siguientes acuerdos:

1.º— Proponer el trámite de extrema urgencia para el proyecto que legisla sobre medidas de carácter jurídico, ante la situación de emergencia producida por los sismos en el sur del país.

2.º— Autorizar a la Comisión de Legislación, Constitución y Justicia para sesionar paralelamente con la Corporación, hasta el total desahucio del proyecto antes mencionado.

3.º— Conceder la autorización para efectuar por Secretaría los cambios de miembros de la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia que propongan los Comités, mientras esta Comisión tenga en estudio el citado proyecto.

4.º— Tratar, con o sin informe de Comisión, el proyecto ya indicado, el viernes 24 del presente, en sesiones especiales a que citará el señor Presidente de la Corporación.

5.º— Conceder un tiempo especial a cada Comité de hasta 30 minutos en la discusión general de este proyecto.

6.º— Conceder en la discusión particular del proyecto indicado un tiempo de hasta cinco minutos a un señor Diputado que haya dado cuenta artículo en la Tabla del Orden del Día, o otro señor Diputado que lo impugne.

7.º— Destinar, en la sesión especial del viernes próximo, en que se despahe totalmente el proyecto que legisla sobre medidas de carácter jurídico en la zona afectada por el terremoto, un tiempo especial de hasta 60 minutos para discutir y votar el proyecto calificado de "suma urgencia", que modifica la ley N.º 12.435, sobre pensiones de accidentes del trabajo.

8.º— Mantener el carácter

de Beneficencia en un 10.º a beneficio de la Universidad de Concepción. La Lotería de Concepción y la Polilotería de Beneficencia entregarán directamente el producido de este gravamen a la Universidad de Concepción. Del rendimiento de este 10.º, la Lotería de Concepción y la Polilotería de Beneficencia deducirán un 10 por ciento anual que entregará por duodécimos a la Universidad Austral de Valdivia.

Artículo 2.º Autorízase al Banco del Estado de Chile para otorgar préstamos a la Universidad de Concepción hasta por el monto correspondiente a cinco años de rendimiento estimativo de esta ley, los que serán servidos con los mismos recursos. También podrá otorgar préstamos a la Universidad Austral de Valdivia hasta por \$ 250.000 con cargo a los recursos que para ella establece esta ley.

No regirán para los efectos de la contratación de los préstamos que autoriza esta ley las disposiciones restrictivas de la ley orgánica y reglamentos del Banco del Estado de Chile. Los préstamos sólo podrán ser aplicados a construcciones, reparaciones, dotaciones, instalaciones y materiales de laboratorio.

El Banco Central de Chile descontará las letras u otros efectos de comercio que las Universidades nombradas a aceptar u otorguen al Banco del Estado de Chile para los fines indicados. Servirá de suficiente garantía para estos préstamos la constitución de prendas sobre los recursos que esta ley les otorga.

Las modificaciones del Senado son las siguientes: "ARTICULO 1.º Ha sido redactado como sigue: "Artículo 1.º— Por el término de diez años, gravase el premio mayor de cada sorteo que efectúen la Lotería de Concepción y la Polilotería de Beneficencia en un 10.º a beneficio de las Universidades de Concepción y Austral de Valdivia. La Lotería de Concepción y la Polilotería de Beneficencia entregarán directamente el producido de este gravamen a las Universidades de Concepción y Austral de Valdivia. El monto de los premios mayores, se distribuirán de la manera que sigue: En la Lotería de Concepción, el 60 por ciento para la Universidad de Concepción; el 10 por ciento para la Universidad Técnica del Estado, a fin de que sea invertido en la rehabilitación de los establecimientos de la Suble a Chiloé, inclusive; el 2 por ciento para la Fundación Adolfo Matthei, de Osorno, y el 28 por ciento para los beneficiarios actuales de la Polilotería de Beneficencia, con exclusión de la Fundación de Concepción, Austral y Técnica del Estado, en proporción a su actual participación en dicha Lotería.

En la Polilotería de Beneficencia, el 60 por ciento para la Universidad Austral; el 10 por ciento para la Universidad Técnica del Estado, con el fin señalado en el inciso anterior; el 2 por ciento para la Fundación Adolfo Matthei, de Osorno, y el 28 por ciento para los beneficiarios actuales de la Polilotería de Beneficencia, con exclusión de la Fundación de Concepción, Austral y Técnica del Estado, en proporción a su actual participación en dicha Lotería.

En la Polilotería de Beneficencia, el 60 por ciento para la Universidad Austral; el 10 por ciento para la Universidad Técnica del Estado, con el fin señalado en el inciso anterior; el 2 por ciento para la Fundación Adolfo Matthei, de Osorno, y el 28 por ciento para los beneficiarios actuales de la Polilotería de Beneficencia, con exclusión de la Fundación de Concepción, Austral y Técnica del Estado, en proporción a su actual participación en dicha Lotería.

En la Polilotería de Beneficencia, el 60 por ciento para la Universidad Austral; el 10 por ciento para la Universidad Técnica del Estado, con el fin señalado en el inciso anterior; el 2 por ciento para la Fundación Adolfo Matthei, de Osorno, y el 28 por ciento para los beneficiarios actuales de la Polilotería de Beneficencia, con exclusión de la Fundación de Concepción, Austral y Técnica del Estado, en proporción a su actual participación en dicha Lotería.

En la Polilotería de Beneficencia, el 60 por ciento para la Universidad Austral; el 10 por ciento para la Universidad Técnica del Estado, con el fin señalado en el inciso anterior; el 2 por ciento para la Fundación Adolfo Matthei, de Osorno, y el 28 por ciento para los beneficiarios actuales de la Polilotería de Beneficencia, con exclusión de la Fundación de Concepción, Austral y Técnica del Estado, en proporción a su actual participación en dicha Lotería.

En la Polilotería de Beneficencia, el 60 por ciento para la Universidad Austral; el 10 por ciento para la Universidad Técnica del Estado, con el fin señalado en el inciso anterior; el 2 por ciento para la Fundación Adolfo Matthei, de Osorno, y el 28 por ciento para los beneficiarios actuales de la Polilotería de Beneficencia, con exclusión de la Fundación de Concepción, Austral y Técnica del Estado, en proporción a su actual participación en dicha Lotería.

En la Polilotería de Beneficencia, el 60 por ciento para la Universidad Austral; el 10 por ciento para la Universidad Técnica del Estado, con el fin señalado en el inciso anterior; el 2 por ciento para la Fundación Adolfo Matthei, de Osorno, y el 28 por ciento para los beneficiarios actuales de la Polilotería de Beneficencia, con exclusión de la Fundación de Concepción, Austral y Técnica del Estado, en proporción a su actual participación en dicha Lotería.

En la Polilotería de Beneficencia, el 60 por ciento para la Universidad Austral; el 10 por ciento para la Universidad Técnica del Estado, con el fin señalado en el inciso anterior; el 2 por ciento para la Fundación Adolfo Matthei, de Osorno, y el 28 por ciento para los beneficiarios actuales de la Polilotería de Beneficencia, con exclusión de la Fundación de Concepción, Austral y Técnica del Estado, en proporción a su actual participación en dicha Lotería.

En la Polilotería de Beneficencia, el 60 por ciento para la Universidad Austral; el 10 por ciento para la Universidad Técnica del Estado, con el fin señalado en el inciso anterior; el 2 por ciento para la Fundación Adolfo Matthei, de Osorno, y el 28 por ciento para los beneficiarios actuales de la Polilotería de Beneficencia, con exclusión de la Fundación de Concepción, Austral y Técnica del Estado, en proporción a su actual participación en dicha Lotería.

En la Polilotería de Beneficencia, el 60 por ciento para la Universidad Austral; el 10 por ciento para la Universidad Técnica del Estado, con el fin señalado en el inciso anterior; el 2 por ciento para la Fundación Adolfo Matthei, de Osorno, y el 28 por ciento para los beneficiarios actuales de la Polilotería de Beneficencia, con exclusión de la Fundación de Concepción, Austral y Técnica del Estado, en proporción a su actual participación en dicha Lotería.

En

terrenos más altos, que deben ser adquiridos o expropiados por la Corporación de la Vivienda.

Por lo tanto, deseo que estas observaciones, que desde luego, pido que se transmitan a los señores Ministros de Economía, Obras Públicas y de Fomento, vayan especialmente, con la petición de que funcionarios de la CORVI, utilicen una disposición de la autoridad provincial, lleven cuanto antes a todos estos pequeños poblados, y alivien con una urgencia de auxilio municipal, los lugares bajos de la provincia, los cuales, como es fácil comprender, son los más afectados por las inundaciones.

Pido, señor Presidente, que estas observaciones se transmitan a los señores Ministros de Economía, Obras Públicas y de Fomento, con la petición de que funcionarios de la CORVI, utilicen una disposición de la autoridad provincial, lleven cuanto antes a todos estos pequeños poblados, y alivien con una urgencia de auxilio municipal, los lugares bajos de la provincia, los cuales, como es fácil comprender, son los más afectados por las inundaciones.

Creo también que en atención a la geografía de Chile, se debería tener en cuenta el hecho de que la lentitud con que han procedido en algunos aspectos, lo cual no va en detrimento de la intención de su recta intención—y teniendo en cuenta las circunstancias tan extraordinarias que se están viviendo en esta zona, que hay que prestar deben llegar con mucha premura. Como las dificultades o imposibilidades de comunicación y transporte, no me cabe duda, debe haber una autoridad ágil, en lo posible con conocimientos de orden económico, que visite permanentemente la zona, y vaya adoptando, en el terreno mismo, las medidas necesarias.

Aquí se ha recordado la acción de un ex oficial de nomenclatura, el señor Nagel, quien, con motivo de una grave epidemia de tizón que afectó la producción de papas en el año 1959, realizó un trabajo de auxilio municipal, de lo que se evidencia, la necesidad de reparar viviendas, vestuario y semillas, pero que, en definitiva, el mismo se reconoció como muy eficiente. No conozco personalmente a este ex militar; pero, me parece, que una persona como él, que tenga experiencia sobre el tizón, que posee el mando, el espíritu de organización y el ascendente necesario, debería encargarse, durante algún tiempo, de las actividades que se refieren a la isla, y a la provincia en general, dentro de los cauces normales. Enseguida, el tiempo que se le otorga, me parece evidente que esta acción de reconstrucción. Es indispensable ampliar las atribuciones de los representantes de las diversas instituciones que intervendrán en ella, como son el Banco del Estado, la Corporación de la Vivienda y la Corporación de Fomento. En esta emergencia extraordinaria, me parece evidente que deben enmendarse los procedimientos ordinarios, para permitir que estos funcionarios, que están en la zona, y condonan los trabajos, antecedentes, puedan tener mayores atribuciones para resolver el sinnúmero de peticiones que van a recibirse. Me parece, además, como medida de emergencia, postergar el pago de las contribuciones de bienes raíces e impuesto a la renta, y condonar los tributos a todos aquellos predios rústicos y urbanos, de bajo avalúo, lo que no significaría gran cosa para el erario, pero que aliviaría precisamente a los pequeños propietarios de menor potencialidad económica. Esto, mientras se hace un reavalúo de la propiedad raíz comercial, y se reanuda la recaudación de los tributos correspondientes a las diversas actividades, teniendo presente los daños sufridos. Asimismo, es necesario una amplia acción de las importaciones, aprovechando las franquicias de puerto libre de que goza esta zona, proyectando sobre esta materia, el proyecto aprobado por la Cámara en su primer trámite, el cual espero que pronto pueda ser aprobado por el Honorable Senado. Es indispensable que se vaya a requerir una serie de elementos importados que, hoy día, no se consiguen, por lo que se sabe, por las importaciones de esas tres provincias australes no pueden exceder al monto de las exportaciones del año anterior.

Habría que permitir, por un periodo de dos años, mientras se estudia un sistema definitivo de importaciones, una mayor libertad, y ella orientada exclusivamente hacia los elementos necesarios para la reconstrucción y rehabilitación económica de la región.

Considero indispensable, además, terminar cuanto antes el acuerdo tomado por el Consejo de la Corporación de Fomento de la Producción de destinar la suma de diecisiete mil sucudos a la realización de estudios, encaminados a determinar la conveniencia de instalar una planta elaboradora de cemento en Antofagasta, ya que en años anteriores este organismo realizó estudios definitivos en Iquique y llegó a la conclusión, ampliamente difundida, de que la abundancia de materia prima de buena calidad aconsejaba, técnica y comercialmente, la construcción en esta ciudad. Debe recordarse que la Corporación adquirió las maquinarias necesarias para instalar la planta en Iquique, las mismas que posteriormente, por intereses creados y por razones políticas, fueron llevadas a Coquimbo, donde se construyó la planta de Juan Soldado, de triste memoria. Después de realizar los estudios a que me he referido, que determinarían favorablemente la construcción de la planta en la ciudad de Iquique, se descubrió la existencia de abundante materia prima de buena ley en la pampa de Tana y en Soronal, factor que, unido a las franquicias que otorga la ley sobre zona franca industrial, asegura a la Corporación de Fomento de la Producción un éxito total al resolver instalar la planta en Iquique. Por intermedio de sus peritos, el Supremo Gobierno ha prometido estudiar y elaborar los proyectos necesarios para sacar a Iquique de su actual postergación. Nada es más lógico, por consiguiente, que ordene la construcción de esta fuente de trabajo en esta ciudad, pues los estudios, terminados ya hace tiempo, comprueban que comercial y técnicamente da mejores resultados en esta región que en cualquier otra.

Por lo tanto, pido que se

envíe un oficio al señor Ministro de Economía para que se reactiven esos estudios, ya realizados hace tiempo, cuando se pensó en la posibilidad de instalar una fábrica de cemento en Iquique.

El señor GALLEGUILLOS (Presidente Accidental).— Se dirigirá el oficio en nombre de Su Señoría, al señor Ministro de Economía.

21.—EXPLOTACION DE LA OFICINA SALITRERA DE SANTA ROSA DE HUARA. POR PARTE DE LA CORPORACION DE FOMENTO DE LA PRODUCCION DE OBRAS PUBLICAS. Peticion de Oficio.

El señor MUGA.— Señor Presidente, la prensa, tanto de Santiago como de Iquique, ha estado informando sobre la subsistencia de la oficina salitrera independiente Santa Rosa de Huara, la cual laboró durante muchos años en el departamento de Iquique y desde hace más o menos dos años se encuentra paralizada.

Esta Oficina pertenece, en gran parte, a la Corporación de Fomento de la Producción. Estimó que en este remate debe instituirse una sociedad que sea la propietaria, con el fin de que trabaje y explote esta oficina, cuyo salitre tiene bastante mercado tanto en Chile, como en el extranjero, por lo que, para su explotación, hace falta un trabajo a muchos obreros y asegurando la estabilidad económica del departamento de Iquique.

Además, es necesario tomar en cuenta que la Corporación de Fomento es dueña de las maquinarias que se encuentran en las oficinas Salitreras, con las de la oficina San Martín, de Antofagasta, que se encuentra paralizada.

Por tanto, señor Presidente, solicito se oficie al señor Ministro de Hacienda para que se estudie, a la brevedad posible, la conveniencia de que se abra un estudio de solución a este problema, en el sentido que he expresado.

El señor GALLEGUILLOS (Presidente Accidental).— Se dirigirá el oficio solicitado por Su Señoría.

22.—DOTACION DE SERVICIO DE AGUA POTABLE A LA POBLACION "CAUPOLICAN", DE LA CIUDAD DE IQUIQUE, PROVINCIA DE TARAPACA.— Peticion de Oficio.

El señor MUGA.— Señor Presidente, en Iquique existe una población nueva, las afueras de la ciudad, llamada "Población Caupolican". No hace mucho, el Honorable señor Guerra, colega de representación, solicitó la ampliación de la red de agua potable a esa población. Se enviaron los oficios correspondientes a la Dirección General de Obras Públicas del Ministerio de Obras Públicas, para que se efectuaran los estudios pertinentes y poder llegar a la ampliación de esta red. A pesar de que las oficinas de esta red de agua potable, que, aun no ha sido despatchada por esa repartición para ejecutar estas obras. Por eso, pido que se oficie al señor Ministro de Obras Públicas para que, a la brevedad, se envíe la orden del caso a las oficinas que la Dirección General de Obras Públicas tiene en Iquique, con el objeto de realizar esta ampliación de servicio de agua potable.

El señor GALLEGUILLOS (Presidente Accidental).— Se dirigirá el oficio solicitado en nombre de Su Señoría, al señor Ministro de Obras Públicas.

23.—DEROGACION DEL DECRETO N. 2.500 SOBRE EXPROPIACION DE TERRENOS PARA LA CONSTRUCCION DE UN ESTADIO EN LA CIUDAD DE LICANTÉN, PROVINCIA DE CURICO.— Peticion de Oficio.

El señor MUGA.— He congedado una interrupción, señor Presidente, al Honorable señor GORMAZ.

El señor GALLEGUILLOS (Presidente Accidental).— Con la palabra de Su Señoría, tiene la palabra el Honorable señor GORMAZ.

El señor GORMAZ.— Señor Presidente, el pueblo de Licantén, capital del departamento de Maitike, venía luchando desde muchos años por obtener un estadio para practicar deporte, por lo menos, una cancha de fútbol. En los presupuestos nacionales de los años figuraba una partida para la construcción de un estadio en Licantén; pero como era relativamente pequeña y muchas veces introducida con fines de propaganda política, no se pudo realizar. Gracias al espíritu comprensivo del ex Director de Arquitectura, señor Díaz, se acordó la necesidad de desarrollar los deportes en el país, se logró que se estudiara la expropiación de los únicos terrenos aptos para estos fines. También se acordó que los fondos necesarios para la construcción de este estadio, se tomarían de la recaudación de los terrenos expropiados.

Por decreto supremo número 2.500, de 30 de noviembre de 1959, que lleva la firma del actual Ministro de Obras Públicas, señor Pablo Pérez, se aprobaron los planos y estudios hechos y se ordenó la expropiación de los terrenos necesarios para el estadio. Este decreto se disponía en la forma de pago que ya estaba consultado por decreto N. 145, de 17 de enero de 1958, ITEM 2.061-2, modificado por decreto N. 438, de 25 de febrero del mismo año, ambos del Ministerio de Obras Públicas.

Como puede verse, todo estaba conforme. Los estudios se habían realizado y los fondos estaban reservados desde hace dos años.

Por desgracia para los intereses de los deportistas de Licantén y del pueblo mismo, la propietaria de los terrenos que se iban a expropiar, doña Victoria Filomena Ormazabal de Fuenzalida, fue quien ahora ha presentado la candidatura de actual Presidente de la República, título suficiente para que la propia secretaria del Presidente de la República, señor Pablo Pérez, ordenara al actual Director de Arquitectura, señor Risopatrón, se dejara sin efecto el decreto que disponía la única medida adelantada que hasta ahora ha sido tomada en esta materia, en favor de esa localidad y de todo el departamento de Maitike, y esto, gracias a que yo había dispuesto el anterior Director de Arquitectura del Gobierno, He tenido conocimiento que en estas obscuras gestiones para burlar una vez más las esperanzas de los vecinos de Licantén, se ha intervenido la intención directa de la expropiación de los terrenos de Su Excelencia, también han intervenido algunos parlamentarios y otros dignatarios de los partidos de Gobierno.

Pueden estar contentos estas personas. Han logrado que se derogado el decreto que al fin daba posibilidad de un estadio; de contar algún día con un estadio; unos, por pago de apoyo político; otros, por desprecio, porque nunca se les ocurrió trabajar por una cosa así.

Parece, señor Presidente, que la mala suerte hubiera caído sobre nuestra provincia. Siempre ha sido postergada en todas las gestiones que se han tramitado sobre estas esperanzas y necesidades, no obstante que muchos de sus hijos han ocupado altos cargos en todos ellos, se han propuesto para cargos agrícolas, así quedará Curicó postergado; si se estudia la construcción de plantas para la elaboración de azúcar de remolacha, así quedará a saltar a Curicó, bajo el pretexto de que otras provincias tienen fondos especiales. Si van a construir frigoríficos para frutas, no obstante que los informes técnicos favorables con seguridad que se construyan en cualquiera otra parte, aunque no se justifique o sea difícil su construcción, porque en Curicó, donde se cosecha la mayor producción de manzanas y peras del país, y así, señor Presidente, Curicó siempre tendrá su parte.

Tengo la esperanza que por el hecho de ser la provincia de Curicó uno de los departamentos históricos, durante esta campaña electoral, se haya dado justicia con nuestra provincia, tal como lo pregonaban sus peritos durante las elecciones presidenciales pasadas, cuando se acordó la expropiación de los posibles lazos espirituales que unirían al actual Presidente de la República con esta zona, a la cual se sustruyeron los terrenos de la zona de Palma, representado con tanto brillo en su iniciación parlamentaria en esta Honorable Cámara, podrían servir, en el futuro, para que se acordara el traslado de la provincia de Curicó como es debido. Pero no, Honorable Cámara, precisamente la provincia de Curicó, que ha sido la primera afectada con esta medida económica instaurada por el Gobierno. Tenemos dos Bancos regionales, formados con el esfuerzo de los curicanos que sirven ampliamente a la zona, sobre todo a la agricultura, pero uno de ellos, con más de ochenta años de vida, el Banco de Curicó, debió cerrar sus puertas, para que se activara un Banco santiaguino. El otro, deberá cerrar la misma suerte, si los curicanos no lo rescatamos como es debido y lo dejamos en manos de los Bancos poderosos. También, en la provincia de Curicó, la acción de la política en las modestas cosas, como la expropiación de un terreno para un modesto estadio en el pueblo de Licantén, la expropiación de terrenos para la construcción de un estadio en la ciudad de Licantén, no obstante que los fondos estaban consultados desde el año 1958.

El señor GALLEGUILLOS (Presidente Accidental).— Se dirigirá el oficio que he solicitado al Ministerio de Obras Públicas.

El señor LAVANDERO.— Y en nombre del Comité Democrático Nacional Popular.

El señor GALLEGUILLOS (Presidente Accidental).— También se dirigirá el oficio en nombre de los Comités que lo han solicitado.

El señor MUGA.— He congedado una interrupción al Honorable señor Fonca, señor Presidente.

El señor GALLEGUILLOS (Presidente Accidental).— Puede usar de la interrupción Su Señoría.

El señor FONCA.— ¿Cuántos minutos quedan, señor Presidente?

El señor GALLEGUILLOS (Presidente Accidental).— Un minuto, Honorable Diputado.

El señor FONCA.— Entiendo que el uso de la palabra, señor Presidente.

24.—CATASTROFE SISMICA OCURRIDA EN LA ZONA SUR DE CHILE. MEDIDAS CONSIDERANDAS EN EL PROYECTO DE LEY PRESENTADO POR EL PARTIDO NACIONAL POPULAR.

El señor GALLEGUILLOS (Presidente Accidental).— El turno siguiente corresponde al Comité Democrático.

El señor LAVANDERO.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor GALLEGUILLOS (Presidente Accidental).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor LAVANDERO.— Señor Presidente, el Partido Nacional Popular y su Comisión Técnica han tenido una destacada labor frente a la presentación de un proyecto de ley destinado a otorgar nuevas atribuciones y funciones a la Corporación de Fomento de la Producción para la reconstrucción y auxilio de la zona devastada.

Este proyecto fue uno de los primeros que se presentó al Consejo Nacional y, junto con los de los primeros, se le entregó a Su Excelencia el Observador de la República observaciones tendientes a solucionar el problema de la reconstrucción por la catástrofe del Sur a través de los sismos, sino también destinado a solucionar el problema de la permanente catástrofe en que vive nuestro pueblo.

El señor GALLEGUILLOS (Presidente Accidental).— ¿Me permite, Honorable Diputado? Ha llegado la hora de votar.

El señor GALLEGUILLOS (Presidente Accidental).— Tiene la palabra el Honorable señor Correa Letelier.

El señor CORREA LETELIER.— Señor Presidente, a las observaciones hechas en la sesión pasada sobre las consecuencias que tuvo el terremoto en la zona de Curicó, deseo hacer un comentario sobre el objeto de la acción del Ministro que corresponde.

Es obvio que entre las medidas que hay que tomar en esta zona, se encuentran las que tienen un carácter inmediato y urgente y aquellas que constituyen una planificación de obras para el futuro. Entre las primeras está el especial establecimiento de un transporte marítimo y terrestre.

A raíz del sismo quedaron suspendidas las líneas regulares de vapores de la Empresa Marítima del Estado y los embarques de particulares, de tal manera que hay muchos lugares de la provincia y aún las más importantes ciudades de ella, que quedaron sin medios de comunicación o transporte. Es obvio que no se puede esperar a la normalización en la isla, de los canales regulares de la producción y el comercio no se abren.

Con este objeto, me he entrevistado con el Director de la Empresa Marítima del Estado, quien ha coincidido con mi criterio en que este problema acrecienta el problema de las líneas regulares de vapores que salen de Puerto Montt a Aisén y pasan por Chiloé, reanuden sus viajes normales, con una modificación que insinúe que solamente uno de ellos lleve hasta Aisén y el otro retorne desde el último puerto de Chiloé hasta Puerto Montt, para que el mismo barco pueda servir a la línea Puerto Montt a Aisén durante cierto tiempo.

Esta línea había estado suspendida, porque no se pudo disponer del transporte de personas ni en el de mercaderías. Pero ahora, interrumpidos los caminos terrestres por ambos lados del canal de Chacao y paralizados los viajes de las embarcaciones particulares, es evidente que el Estado debe realizar esta labor supletoria, para nuestra doctrina acepta, para restablecer el transporte en ese sector de la isla de Chile.

También debe restablecerse el servicio de ferrocarril de la zona del barco que había semestralmente el recorrido por los diversos puertos del llamado "Chiloé continental" hasta la gran zona de Puerto Montt, Chiloé continental, hasta en la isla grande.

Asimismo, es indispensable que la Dirección de Vialidad disponga de todos los recursos necesarios para restablecer los caminos, terraplenes y puentes de esta zona. Especialmente es imprescindible instalar una barca motorizada para cruzar el Río Puelo, próximo a la ciudad de Aisén, donde el puente provisional del viejo puente probablemente no será posible ni siquiera continuar la ejecución de las obras del nuevo puente que se estaba ejecutando y respecto a los caminos para hacer nuevos estudios para variar su ubicación. Interante, el Comité de Fomento necesita estar comunicado con Puerto Montt mediante los servicios terrestres y marítimos, que han existido durante el tiempo que insistió en la absoluta necesidad de establecer una línea motorizada que cruce el Río Puelo y pueda normalizar el tránsito de personas y mercaderías por el sistema mencionado.

Enseguida, señor Presidente, creo que la Corporación de Fomento debería comenzar a realizar una labor en esta zona, debe dar más actividad a su acción. Me parece que no comparten el funcionamiento de la geografía exacta, que es indispensable, para los sectores damnificados y poblados en las cañadas y poblados de levanderos, los préstamos en materia de construcción, que necesitan para su labor restauradora.

Como observaba el Honorable Diputado, señor Raúl Alarcón, en Chiloé ha sucedido un fenómeno que en Valdivia, la tierra se ha hundido un metro o un metro cincuenta centímetros; las poblaciones ribereñas, casi todas, han sido destruidas y en algunas otras mareas. Estas cosas se pueden salvar en un 50 por ciento; pero es indispensable que se ponga a trabajar en las zonas que se van a edificar y

quitar, y esto, gracias a que yo había dispuesto el anterior Director de Arquitectura del Gobierno, He tenido conocimiento que en estas obscuras gestiones para burlar una vez más las esperanzas de los vecinos de Licantén, se ha intervenido la intención directa de la expropiación de los terrenos de Su Excelencia, también han intervenido algunos parlamentarios y otros dignatarios de los partidos de Gobierno.

Pueden estar contentos estas personas. Han logrado que se derogado el decreto que al fin daba posibilidad de un estadio; de contar algún día con un estadio; unos, por pago de apoyo político; otros, por desprecio, porque nunca se les ocurrió trabajar por una cosa así.

Parece, señor Presidente, que la mala suerte hubiera caído sobre nuestra provincia. Siempre ha sido postergada en todas las gestiones que se han tramitado sobre estas esperanzas y necesidades, no obstante que muchos de sus hijos han ocupado altos cargos en todos ellos, se han propuesto para cargos agrícolas, así quedará Curicó postergado; si se estudia la construcción de plantas para la elaboración de azúcar de remolacha, así quedará a saltar a Curicó, bajo el pretexto de que otras provincias tienen fondos especiales. Si van a construir frigoríficos para frutas, no obstante que los informes técnicos favorables con seguridad que se construyan en cualquiera otra parte, aunque no se justifique o sea difícil su construcción, porque en Curicó, donde se cosecha la mayor producción de manzanas y peras del país, y así, señor Presidente, Curicó siempre tendrá su parte.

Tengo la esperanza que por el hecho de ser la provincia de Curicó uno de los departamentos históricos, durante esta campaña electoral, se haya dado justicia con nuestra provincia, tal como lo pregonaban sus peritos durante las elecciones presidenciales pasadas, cuando se acordó la expropiación de los posibles lazos espirituales que unirían al actual Presidente de la República con esta zona, a la cual se sustruyeron los terrenos de la zona de Palma, representado con tanto brillo en su iniciación parlamentaria en esta Honorable Cámara, podrían servir, en el futuro, para que se acordara el traslado de la provincia de Curicó como es debido. Pero no, Honorable Cámara, precisamente la provincia de Curicó, que ha sido la primera afectada con esta medida económica instaurada por el Gobierno. Tenemos dos Bancos regionales, formados con el esfuerzo de los curicanos que sirven ampliamente a la zona, sobre todo a la agricultura, pero uno de ellos, con más de ochenta años de vida, el Banco de Curicó, debió cerrar sus puertas, para que se activara un Banco santiaguino. El otro, deberá cerrar la misma suerte, si los curicanos no lo rescatamos como es debido y lo dejamos en manos de los Bancos poderosos. También, en la provincia de Curicó, la acción de la política en las modestas cosas, como la expropiación de un terreno para un modesto estadio en el pueblo de Licantén, la expropiación de terrenos para la construcción de un estadio en la ciudad de Licantén, no obstante que los fondos estaban consultados desde el año 1958.

El señor GALLEGUILLOS (Presidente Accidental).— Se dirigirá el oficio que he solicitado al Ministerio de Obras Públicas.

El señor LAVANDERO.— Y en nombre del Comité Democrático Nacional Popular.

El señor GALLEGUILLOS (Presidente Accidental).— También se dirigirá el oficio en nombre de los Comités que lo han solicitado.

El señor MUGA.— He congedado una interrupción al Honorable señor Fonca, señor Presidente.

El señor GALLEGUILLOS (Presidente Accidental).— Puede usar de la interrupción Su Señoría.

El señor FONCA.— ¿Cuántos minutos quedan, señor Presidente?

El señor GALLEGUILLOS (Presidente Accidental).— Un minuto, Honorable Diputado.

El señor FONCA.— Entiendo que el uso de la palabra, señor Presidente.

24.—CATASTROFE SISMICA OCURRIDA EN LA ZONA SUR DE CHILE. MEDIDAS CONSIDERANDAS EN EL PROYECTO DE LEY PRESENTADO POR EL PARTIDO NACIONAL POPULAR.

El señor GALLEGUILLOS (Presidente Accidental).— El turno siguiente corresponde al Comité Democrático.

El señor LAVANDERO.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor GALLEGUILLOS (Presidente Accidental).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor LAVANDERO.— Señor Presidente, el Partido Nacional Popular y su Comisión Técnica han tenido una destacada labor frente a la presentación de un proyecto de ley destinado a otorgar nuevas atribuciones y funciones a la Corporación de Fomento de la Producción para la reconstrucción y auxilio de la zona devastada.

Este proyecto fue uno de los primeros que se presentó al Consejo Nacional y, junto con los de los primeros, se le entregó a Su Excelencia el Observador de la República observaciones tendientes a solucionar el problema de la reconstrucción por la catástrofe del Sur a través de los sismos, sino también destinado a solucionar el problema de la permanente catástrofe en que vive nuestro pueblo.

El señor GALLEGUILLOS (Presidente Accidental).— ¿Me permite, Honorable Diputado? Ha llegado la hora de votar.

El señor GALLEGUILLOS (Presidente Accidental).— Tiene la palabra el Honorable señor Correa Letelier.

El señor CORREA LETELIER.— Señor Presidente, a las observaciones hechas en la sesión pasada sobre las consecuencias que tuvo el terremoto en la zona de Curicó, deseo hacer un comentario sobre el objeto de la acción del Ministro que corresponde.

Es obvio que entre las medidas que hay que tomar en esta zona, se encuentran las que tienen un carácter inmediato y urgente y aquellas que constituyen una planificación de obras para el futuro. Entre las primeras está el especial establecimiento de un transporte marítimo y terrestre.

A raíz del sismo quedaron suspendidas las líneas regulares de vapores de la Empresa Marítima del Estado y los embarques de particulares, de tal manera que hay muchos lugares de la provincia y aún las más importantes ciudades de ella, que quedaron sin medios de comunicación o transporte. Es obvio que no se puede esperar a la normalización en la isla, de los canales regulares de la producción y el comercio no se abren.

Con este objeto, me he entrevistado con el Director de la Empresa Marítima del Estado, quien ha coincidido con mi criterio en que este problema acrecienta el problema de las líneas regulares de vapores que salen de Puerto Montt a Aisén y pasan por Chiloé, reanuden sus viajes normales, con una modificación que insinúe que solamente uno de ellos lleve hasta Aisén y el otro retorne desde el último puerto de Chiloé hasta Puerto Montt, para que el mismo barco pueda servir a la línea Puerto Montt a Aisén durante cierto tiempo.

Esta línea había estado suspendida, porque no se pudo disponer del transporte de personas ni en el de mercaderías. Pero ahora, interrumpidos los caminos terrestres por ambos lados del canal de Chacao y paralizados los viajes de las embarcaciones particulares, es evidente que el Estado debe realizar esta labor supletoria, para nuestra doctrina acepta, para restablecer el transporte en ese sector de la isla de Chile.

También debe restablecerse el servicio de ferrocarril de la zona del barco que había semestralmente el recorrido por los diversos puertos del llamado "Chiloé continental" hasta la gran zona de Puerto Montt, Chiloé continental, hasta en la isla grande.

Asimismo, es indispensable que la Dirección de Vialidad disponga de todos los recursos necesarios para restablecer los caminos, terraplenes y puentes de esta zona. Especialmente es imprescindible instalar una barca motorizada para cruzar el Río Puelo, próximo a la ciudad de Aisén, donde el puente provisional del viejo puente probablemente no será posible ni siquiera continuar la ejecución de las obras del nuevo puente que se estaba ejecutando y respecto a los caminos para hacer nuevos estudios para variar su ubicación. Interante, el Comité de Fomento necesita estar comunicado con Puerto Montt mediante los servicios terrestres y marítimos, que han existido durante el tiempo que insistió en la absoluta necesidad de establecer una línea motorizada que cruce el Río Puelo y pueda normalizar el tránsito de personas y mercaderías por el sistema mencionado.

Enseguida, señor Presidente, creo que la Corporación de Fomento debería comenzar a realizar una labor en esta zona, debe dar más actividad a su acción. Me parece que no comparten el funcionamiento de la geografía exacta, que es indispensable, para los sectores damnificados y poblados en las cañadas y poblados de levanderos, los préstamos en materia de construcción, que necesitan para su labor restauradora.

Como observaba el Honorable Diputado, señor Raúl Alarcón, en Chiloé ha sucedido un fenómeno que en Valdivia, la tierra se ha hundido un metro o un metro cincuenta centímetros; las poblaciones ribereñas, casi todas, han sido destruidas y en algunas otras mareas. Estas cosas se pueden salvar en un 50 por ciento; pero es indispensable que se ponga a trabajar en las zonas que se van a edificar y

quitar, y esto, gracias a que yo había dispuesto el anterior Director de Arquitectura del Gobierno, He tenido conocimiento que en estas obscuras gestiones para burlar una vez más las esperanzas de los vecinos de Licantén, se ha intervenido la intención directa de la expropiación de los terrenos de Su Excelencia, también han intervenido algunos parlamentarios y otros dignatarios de los partidos de Gobierno.

Pueden estar contentos estas personas. Han logrado que se derogado el decreto que al fin daba posibilidad de un estadio; de contar algún día con un estadio; unos, por pago de apoyo político; otros, por desprecio, porque nunca se les ocurrió trabajar por una cosa así.

Parece, señor Presidente, que la mala suerte hubiera caído sobre nuestra provincia. Siempre ha sido postergada en todas las gestiones que se han tramitado sobre estas esperanzas y necesidades, no obstante que muchos de sus hijos han ocupado altos cargos en todos ellos, se han propuesto para cargos agrícolas, así quedará Curicó postergado; si se estudia la construcción de plantas para la elaboración de azúcar de remolacha, así quedará a saltar a Curicó, bajo el pretexto de que otras provincias tienen fondos especiales. Si van a construir frigoríficos para frutas, no obstante que los informes técnicos favorables con seguridad que se construyan en cualquiera otra parte, aunque no se justifique o sea difícil su construcción, porque en Curicó, donde se cosecha la mayor producción de manzanas y peras del país, y así, señor Presidente, Curicó siempre tendrá su parte.

Tengo la esperanza que por el hecho de ser la provincia de Curicó uno de los departamentos históricos, durante esta campaña electoral, se haya dado justicia con nuestra provincia, tal como lo pregonaban sus peritos durante las elecciones presidenciales pasadas, cuando se acordó la expropiación de los posibles lazos espirituales que unirían al actual Presidente de la República con esta zona, a la cual se sustruyeron los terrenos de la zona de Palma, representado con tanto brillo en su iniciación parlamentaria en esta Honorable Cámara, podrían servir, en el futuro, para que se acordara el traslado de la provincia de Curicó como es debido. Pero no, Honorable Cámara, precisamente la provincia de Curicó, que ha sido la primera afectada con esta medida económica instaurada por el Gobierno. Tenemos dos Bancos regionales, formados con el esfuerzo de los curicanos que sirven ampliamente a la zona, sobre todo a la agricultura, pero uno de ellos, con más de ochenta años de vida, el Banco de Curicó, debió cerrar sus puertas, para que se activara un Banco santiaguino. El otro, deberá cerrar la misma suerte, si los curicanos no lo rescatamos como es debido y lo dejamos en manos de los Bancos poderosos. También, en la provincia de Curicó, la acción de la política en las modestas cosas, como la expropiación de un terreno para un modesto estadio en el pueblo de Licantén, la expropiación de terrenos para la construcción de un estadio en la ciudad de Licantén, no obstante que los fondos estaban consultados desde el año 1958.

El señor GALLEGUILLOS (Presidente Accidental).— Se dirigirá el oficio que he solicitado al Ministerio de Obras Públicas.

El señor LAVANDERO.— Y en nombre del Comité Democrático Nacional Popular.

El señor GALLEGUILLOS (Presidente Accidental).— También se dirigirá el oficio en nombre de los Comités que lo han solicitado.

El señor MUGA.— He congedado una interrupción al Honorable señor Fonca, señor Presidente.

El señor GALLEGUILLOS (Presidente Accidental).— Puede usar de la interrupción Su Señoría.

El señor FONCA.— ¿Cuántos minutos quedan, señor Presidente?

El señor GALLEGUILLOS (Presidente Accidental).— Un minuto, Honorable Diputado.

El señor FONCA.— Entiendo que el uso de la palabra, señor Presidente.

24.—CATASTROFE SISMICA OCURRIDA EN LA ZONA SUR DE CHILE. MEDIDAS CONSIDERANDAS EN EL PROYECTO DE LEY PRESENTADO POR EL PARTIDO NACIONAL POPULAR.

El señor GALLEGUILLOS (Presidente Accidental).— El turno siguiente corresponde al Comité Democrático.

El señor LAVANDERO.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor GALLEGUILLOS (Presidente Accidental).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor LAVANDERO.— Señor Presidente, el Partido Nacional Popular y su Comisión Técnica han tenido una destacada labor frente a la presentación de un proyecto de ley destinado a otorgar nuevas atribuciones y funciones a la Corporación de Fomento de la Producción para la reconstrucción y auxilio de la zona devastada.

Este proyecto fue uno de los primeros que se presentó al Consejo Nacional y, junto con los de los primeros, se le entregó a Su Excelencia el Observador de la República observaciones tendientes a solucionar el problema de la reconstrucción por la catástrofe del Sur a través de los sismos, sino también destinado a solucionar el problema de la permanente catástrofe en que vive nuestro pueblo.

El señor GALLEGUILLOS (Presidente Accidental).— ¿Me permite, Honorable Diputado? Ha llegado la hora de votar.

El señor GALLEGUILLOS (Presidente Accidental).— Tiene la palabra el Honorable señor Correa Letelier.

El señor CORREA LETELIER.— Señor Presidente, a las observaciones hechas en la sesión pasada sobre las consecuencias que tuvo el terremoto en la zona de Curicó, deseo hacer un comentario sobre el objeto de la acción del Ministro que corresponde.

Es obvio que entre las medidas que hay que tomar en esta zona, se encuentran las que tienen un carácter inmediato y urgente y aquellas que constituyen una planificación de obras para el futuro. Entre las primeras está el especial establecimiento de un transporte marítimo y terrestre.

A raíz del sismo quedaron suspendidas las líneas regulares de vapores de la Empresa Marítima del Estado y los embarques de particulares, de tal manera que hay muchos lugares de la provincia y aún las más importantes ciudades de ella, que quedaron sin medios de comunicación o transporte. Es obvio que no se puede esperar a la normalización en la isla, de los canales regulares de la producción y el comercio no se abren.

Con este objeto, me he entrevistado con el Director de la Empresa Marítima del Estado, quien ha coincidido con mi criterio en que este problema acrecienta el problema de las líneas regulares de vapores que salen de Puerto Montt a Aisén y pasan por Chiloé, reanuden sus viajes normales, con una modificación que insinúe que solamente uno de ellos lleve hasta Aisén y el otro retorne desde el último puerto de Chiloé hasta Puerto Montt, para que el mismo barco pueda servir a la línea Puerto Montt a Aisén durante cierto tiempo.

Esta línea había estado suspendida, porque no se pudo disponer del transporte de personas ni en el de mercaderías. Pero ahora, interrumpidos los caminos terrestres por ambos lados del canal de Chacao y paralizados los viajes de las embarcaciones particulares, es evidente que el Estado debe realizar esta labor supletoria, para nuestra doctrina acepta, para restablecer el transporte en ese sector de la isla de Chile.

También debe restablecerse el servicio de ferrocarril de la zona del barco que había semestralmente el recorrido por los diversos puertos del llamado "Chiloé continental" hasta la gran zona de Puerto Montt, Chiloé continental, hasta en la isla grande.

Asimismo, es indispensable que la Dirección de Vialidad disponga de todos los recursos necesarios para restablecer los caminos, terraplenes y puentes de esta zona. Especialmente es imprescindible instalar una barca motorizada para cruzar el Río Puelo, próximo a la ciudad de Aisén, donde el puente provisional del viejo puente probablemente no será posible ni siquiera continuar la ejecución de las obras del nuevo puente que se estaba ejecutando y respecto a los caminos para hacer nuevos estudios para variar su ubicación. Interante, el Comité de Fomento necesita estar comunicado con Puerto Montt mediante los servicios terrestres y marítimos, que han existido durante el tiempo que insistió en la absoluta necesidad de establecer una línea motorizada que cruce el Río Puelo y pueda normalizar el tránsito de personas y mercaderías por el sistema mencionado.

Enseguida, señor Presidente, creo que la Corporación de Fomento debería comenzar a realizar una labor en esta zona, debe dar más actividad a su acción. Me parece que no comparten el funcionamiento de la geografía exacta, que es indispensable, para los sectores damnificados y poblados en las cañadas y poblados de levanderos, los préstamos en materia de construcción, que necesitan para su labor restauradora.

Como observaba el Honorable Diputado, señor Raúl Alarcón, en Chiloé ha sucedido un fenómeno que en Valdivia, la tierra se ha hundido un metro o un metro cincuenta centímetros; las poblaciones ribereñas, casi todas, han sido destruidas y en algunas otras mareas. Estas cosas se pueden salvar en un 50 por ciento; pero es indispensable que se ponga a trabajar en las zonas que se van a edificar y

quitar, y esto, gracias a que yo había dispuesto el anterior Director de Arquitectura del Gobierno, He tenido conocimiento que en estas obscuras gestiones para burlar una vez más las esperanzas de los vecinos de Licantén, se ha intervenido la intención directa de la expropiación de los terrenos de Su Excelencia, también han intervenido algunos parlamentarios y otros dignatarios de los partidos de Gobierno.

Pueden estar contentos estas personas. Han logrado que se derogado el decreto que al fin daba posibilidad de un estadio; de contar algún día con un estadio; unos, por pago de apoyo político; otros, por desprecio, porque nunca se les ocurrió trabajar por una cosa así.

Parece, señor Presidente, que la mala suerte hubiera caído sobre nuestra provincia. Siempre ha sido postergada en todas las gestiones que se han tramitado sobre estas esperanzas y necesidades, no obstante que muchos de sus hijos han ocupado altos cargos en todos ellos, se han propuesto para cargos agrícolas, así quedará Curicó postergado; si se estudia la construcción de plantas para la elaboración de azúcar de remolacha, así quedará a saltar a Curicó, bajo el pretexto de que otras provincias tienen fondos especiales. Si van a construir frigoríficos para frutas, no obstante que los informes técnicos favorables con seguridad que se construyan en cualquiera otra parte, aunque no se justifique o sea difícil su construcción, porque en Curicó, donde se cosecha la mayor producción de manzanas y peras del país, y así, señor Presidente, Curicó siempre tendrá su parte.

Tengo la esperanza que por el hecho de ser la provincia de Curicó uno de los departamentos históricos, durante esta campaña electoral, se haya dado justicia con nuestra provincia, tal como lo pregonaban sus peritos durante las elecciones presidenciales pasadas, cuando se acordó la expropiación de los posibles lazos espirituales que unirían al actual Presidente de la República con esta zona, a la cual se sustruyeron los terrenos de la zona de Palma, representado con tanto brillo en su iniciación parlamentaria en esta Honorable Cámara, podrían servir, en el futuro, para que se acordara el traslado de la provincia de Curicó como es debido. Pero no, Honorable Cámara, precisamente la provincia de Curicó, que ha sido la primera afectada con esta medida económica instaurada por el Gobierno. Tenemos dos Bancos regionales, formados con el esfuerzo de los curicanos que sirven ampliamente a la zona, sobre todo a la agricultura, pero uno de ellos, con más de ochenta años de vida, el Banco de Curicó, debió cerrar sus puertas, para que se activara un Banco santiaguino. El otro, deberá cerrar la misma suerte, si los curicanos no lo rescatamos como es debido y lo dejamos en manos de los Bancos poderosos. También, en la provincia de Curicó, la acción de la política en las modestas cosas, como la expropiación de un terreno para un modesto estadio en el pueblo de Licantén, la expropiación de terrenos para la construcción de un estadio en la ciudad de Licantén, no obstante que los fondos estaban consultados desde el año 1958.

El señor GALLEGUILLOS (Presidente Accidental).— Se dirigirá el oficio que he solicitado al Ministerio de Obras Públicas.

El señor LAVANDERO.— Y en nombre del Comité Democrático Nacional Popular.

El señor GALLEGUILLOS (Presidente Accidental).— También se dirigirá el oficio en nombre de los Comités que lo han solicitado.

El señor MUGA.— He congedado una interrupción al Honorable señor Fonca, señor Presidente.

El señor GALLEGUILLOS (Presidente Accidental).— Puede usar de la interrupción Su Señoría.

El señor FONCA.— ¿Cuántos minutos quedan, señor Presidente?

El señor GALLEGUILLOS (Presidente Accidental).— Un minuto, Honorable Diputado.

El señor FONCA.— Entiendo que el uso de la palabra, señor Presidente.

24.—CATASTROFE SISMICA OCURRIDA EN LA ZONA SUR DE CHILE. MEDIDAS CONSIDERANDAS EN EL PROYECTO DE LEY PRESENTADO POR EL PARTIDO NACIONAL POPULAR.

El señor GALLEGUILLOS (Presidente Accidental).— El turno siguiente corresponde al Comité Democrático.

El señor LAVANDERO.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor GALLEGUILLOS (Presidente Accidental).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor LAVANDERO.— Señor Presidente, el Partido Nacional Popular y su Comisión Técnica han tenido una destacada labor frente a la presentación de un proyecto de ley destinado a otorgar nuevas atribuciones y funciones a la Corporación de Fomento de la Producción para la reconstrucción y auxilio de la zona devastada.

Este proyecto fue uno de los primeros que se presentó al Consejo Nacional y, junto con los de los primeros, se le entregó a Su Excelencia el Observador de la República observaciones tendientes a solucionar el problema de la reconstrucción por la catástrofe del Sur a través de los sismos, sino también destinado a solucionar el problema de la permanente catástrofe en que vive nuestro pueblo.

El señor GALLEGUILLOS (Presidente Accidental).— ¿Me permite, Honorable Diputado? Ha llegado la hora de votar.

El señor GALLEGUILLOS (Presidente Accidental).— Tiene la palabra el Honorable señor Correa Letelier.

El señor CORREA LETELIER.— Señor Presidente, a las observaciones hechas en la sesión pasada sobre las consecuencias que tuvo el terremoto en la zona de Curicó, deseo hacer un comentario sobre el objeto de la acción del Ministro que corresponde.

Es obvio que entre las medidas que hay que tomar en esta zona, se encuentran las que tienen un carácter inmediato y urgente y aquellas que constituyen una planificación de obras para el futuro. Entre las primeras está el especial establecimiento de un transporte marítimo y terrestre.

A raíz del sismo quedaron suspendidas las líneas regulares de vapores de la Empresa Marítima del Estado y los embarques de particulares, de tal manera que hay muchos lugares de la provincia y aún las más importantes ciudades de ella, que quedaron sin medios de comunicación o transporte. Es obvio que no se puede esperar a la normalización en la isla, de los canales regulares de la producción y el comercio no se abren.

Con este objeto, me he entrevistado con el Director de la Empresa Marítima del Estado, quien ha coincidido con mi criterio en que este problema acrecienta el problema de las líneas regulares de vapores que salen de Puerto Montt a Aisén y pasan por Chiloé, reanuden sus viajes normales, con una modificación que insinúe que solamente uno de ellos lleve hasta Aisén y el otro retorne desde el último puerto de Chiloé hasta Puerto Montt, para que el mismo barco pueda servir a la línea Puerto Montt a Aisén durante cierto tiempo.

Esta línea había estado suspendida, porque no se pudo disponer del transporte de personas ni en el de mercaderías. Pero ahora, interrumpidos los caminos terrestres por ambos lados del canal de Chacao y paralizados los viajes de las embarcaciones particulares, es evidente que el Estado debe realizar esta labor supletoria, para nuestra doctrina acepta, para restablecer el transporte en ese sector de la isla de Chile.

También debe restablecerse el servicio de ferrocarril de la zona del barco que había semestralmente el recorrido por los diversos puertos del llamado "Chiloé continental" hasta la gran zona de Puerto Montt, Chiloé continental, hasta en la isla grande.

Asimismo, es indispensable que la Dirección de Vialidad disponga de todos los recursos necesarios para restablecer los caminos, terraplenes y puentes de esta zona. Especialmente es imprescindible instalar una barca motorizada para cruzar el Río Puelo, próximo a la ciudad de Aisén, donde el puente provisional del viejo puente probablemente no será posible ni siquiera continuar la ejecución de las obras del nuevo puente que se estaba ejecutando y respecto a los caminos para hacer nuevos estudios para variar su ubicación. Interante, el Comité de Fomento necesita estar comunicado con Puerto Montt mediante los servicios terrestres y marítimos, que han existido durante el tiempo que insistió en la absoluta necesidad de establecer una línea motorizada que cruce el Río Puelo y pueda normalizar el tránsito de personas y mercaderías por el sistema mencionado.

Enseguida, señor Presidente, creo que la Corporación de Fomento debería comenzar a realizar una labor en esta zona, debe dar más actividad a su acción. Me parece que no comparten el funcionamiento de la geografía exacta, que es indispensable, para los sectores damnificados y poblados en las cañadas y poblados de levanderos, los préstamos en materia de construcción, que necesitan para su labor restauradora.

Como observaba el Honorable Diputado, señor Raúl Alarcón, en Chiloé ha sucedido un fenómeno que en Valdivia, la tierra se ha hundido un metro o un metro cincuenta centímetros; las poblaciones ribereñas, casi todas, han sido destruidas y en algunas otras mareas. Estas cosas se pueden salvar en un 50 por ciento; pero es indispensable que se ponga a trabajar en las zonas que se van a edificar y

quitar, y esto, gracias a que yo había dispuesto el anterior Director de Arquitectura del Gobierno, He tenido conocimiento que en estas obscuras gestiones para burlar una vez más las esperanzas de los vecinos de Licantén, se ha intervenido la intención directa de la expropiación de los terrenos de Su Excelencia, también han intervenido algunos parlamentarios y otros dignatarios de los partidos de Gobierno.

Pueden estar contentos estas personas. Han logrado que se derogado el decreto que al fin daba posibilidad de un estadio; de contar algún día con un estadio; unos, por pago de apoyo político; otros, por desprecio, porque nunca se les ocurrió trabajar por una cosa así.

Parece, señor Presidente, que la mala suerte hubiera caído sobre nuestra provincia. Siempre ha sido postergada en todas las gestiones que se han tramitado sobre estas esperanzas y necesidades, no obstante que muchos de sus hijos han ocupado altos cargos en todos ellos, se han propuesto para cargos agrícolas, así quedará Curicó postergado; si se estudia la construcción de plantas para la elaboración de azúcar de remolacha, así quedará a saltar a Curicó, bajo el pretexto de que otras provincias tienen fondos especiales. Si van a construir frigoríficos para frutas, no obstante que los informes técnicos favorables con seguridad que se construyan en cualquiera otra parte, aunque no se justifique o sea difícil su construcción, porque en Curicó, donde se cosecha la mayor producción de manzanas y peras del país, y así, señor Presidente, Curicó siempre tendrá su parte.

Tengo la esperanza que por el hecho de ser la provincia de Curicó uno de los departamentos históricos, durante esta campaña electoral, se haya dado justicia con nuestra provincia, tal como lo pregonaban sus peritos durante las elecciones presidenciales pasadas, cuando se acordó la expropiación de los posibles lazos espirituales que unirían al actual Presidente de la República con esta zona, a la cual se sustruyeron los terrenos de la zona de Palma, representado con tanto brillo en su iniciación parlamentaria en esta Honorable Cámara, podrían servir, en el futuro, para que se acordara el traslado de la provincia de Curicó como es debido. Pero no, Honorable Cámara, precisamente la provincia de Curicó, que ha sido la primera afectada con esta medida económica instaurada por el Gobierno. Tenemos dos Bancos regionales, formados con el esfuerzo de los curicanos que sirven ampliamente a la zona, sobre todo a la agricultura, pero uno de ellos, con más de ochenta años de vida, el Banco de Curicó, debió cerrar sus puertas, para que se activara un Banco santiaguino. El otro, deberá cerrar la misma suerte, si los curicanos no lo rescatamos como es debido y lo dejamos en manos de los Bancos poderosos. También, en la provincia de Curicó, la acción de la política en las modestas cosas, como la expropiación de un terreno para un modesto estadio en el pueblo de Licantén, la expropiación de terrenos para

Gran Premio Solidaridad tendrá el automovilismo

Hoy, a las 18 horas, quedarán cerradas en las oficinas del Automóvil Club de Chile las inscripciones para la carrera de regularidad denominada "Gran Premio de la Solidaridad", Santiago-Melipilla-Santiago, organizada por el Auto Club de Regularidad de Santiago, a beneficio total de los damnificados del sur.

Esta segunda demostración de adhesión del automovilismo nacional a la campaña de ayuda a las víctimas de las catástrofes sufridas tendrá por característica especial el hecho de que se ha fijado una subida cuota de inscripción mínima a los participantes, los que no sólo correrán gratis, sino derecho a premio alguno, sino que podrán elevar cada uno de ellos al monto que desee, el valor de su anotación. La cuota mínima de la inscripción ha sido fijada en la suma de cinco mil pesos.

ESTE COLCHAGUINO prueba no consultada en el calendario anual de actividades, hasta ayer el número de inscritos sobrepasaba los 50, por lo que las autoridades de la Comisión Deportiva del Automóvil Club de Chile y el Automóvil Club de Regularidad, han resuelto asignar a la carrera un puntaje oficial para el campeonato de 1960.

Pese a que se trata de una

BASQUETBOL UNIVERSITARIO:

SIGUE INVICTO NORMAL: VENCIO AYER A AVIACION

Militar ganó también a Leyes. — Cinco partidos hubo en Famae

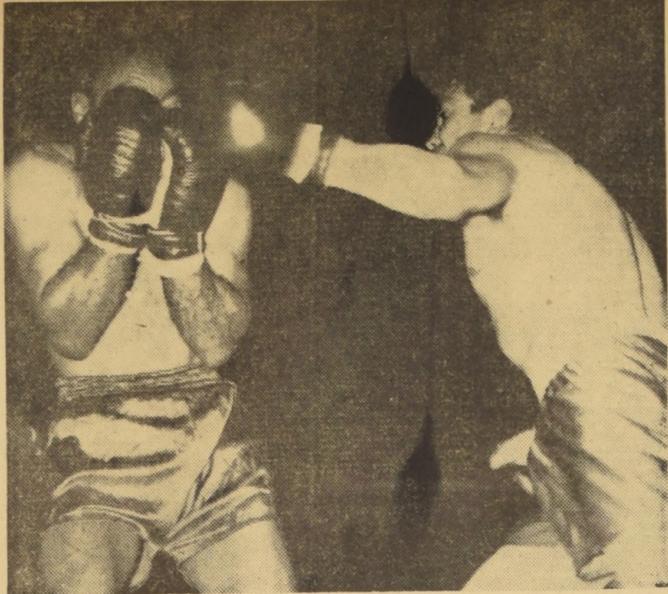
Cinco partidos — tres de escolares y dos oficiales de la competencia de la Universidad de Chile — tuvieron lugar ayer en el Gimnasio de Famae. En el encuentro de fondo, Militar obtuvo una buena victoria al superar al fogado conjunto de Leyes por 52 a 43, luego de igualar la primera etapa a 24 puntos, en tanto que en el semifondo, el invicto Normal aprovechó algunas fallas del joven conjunto de Aviación para vencerlo por 70 a 65.

En los partidos de la competencia escolar, Amunátegui venció por 33 a 26 al más destacado equipo de Aviación; Instituto Nacional venció sin mayores apremios a Juan Antonio Ríos por 38 a 19 y San Miguel se impuso también sin zozobra a Manuel de Salas por 32 a 11. El ganador y Darío Salas son finalistas del Grupo C de la competencia escolar; Aviación, a pesar de su defeción, quedó en primer lugar del Grupo A junto con el Liceo 9 y el Instituto Nacional e Internado Barros Arana definirán el primer lugar del Grupo B, aunque ambos tienen asegurada su pase a la final. En la serie D se clasificaron Lastarria y Gabriela Mistral.

NORMAL MAS AVEZADO resante y atractiva. Escuela Militar se impuso por 52 a 43 jugadores, se impuso con dificultad al ágil equipo de Aviación, luego de un primer tiempo que finalizó 36 a 33 en favor del vencedor. Fue un buen encuentro jugado a velocidad y con planteos técnicamente bien concebidos. Los puntos fueron los siguientes:

- NORMAL: Sánchez, 22; Torres, 4; Meléndez, 22; Slavic, 6; Tepes, 14; Bórquez, 2; y Tapia 0.
- AVIACION: Montalegre, 21; Trapp, 17; Becker, 12; Bullo, 10; Boetto, 1; y Mülltzen, 4.
- ABOGADOS
- SORPRENDIDOS

Luego de una lucha interes-



LA ESCENA ES UN DOCUMENTO de lo que fue la insubscrible pelea de anoche. Loayza ganó de izquierda — la derecha la usa solo para sonarse —, y el brasileño "Maniteca" Rodrigues (seguramente por lo escurridizo), cubriéndose sin ninguna elegancia.

NOCHE DE SUEÑO EN EL CAUPOLICAN: Loayza ganó por aburrimento

El brasileño Rodrigues salió a durar las diez vueltas, sin consideración al pobre espectáculo. — "Silencio" Rosa noqueó a N. Rubio.

Pobre y aburrido espectáculo ofreció el medio pesado brasileño Walter Rodrigues (76.400 Kg.), cubriéndose febrilmente, amarrando con desesperación y arrancando de la cercanía del doble campeón chileno, Humberto Loayza (74.600), que, a su vez, no supo atacar y resolver un combate que, desde

PLAN PARA SOBREVIVIR Rodrigues subió al ring, tan seguro como su rival que la izquierda del campeón chileno terminaría con las acciones en cuanto llegara a su destino. Se limitó a no dar distancia, a cubrirse como si tuviera los guantes pegados a la cara, y cuando entraban al cuerpo a cuerpo, así a Loayza de cualquier parte, con la desesperación de un naufrago.

Loayza no supo resolver el problema de las escapadas, las agarradas con la cara cubierta y los agarrones de Rodrigues. Se dedicó las 10 vueltas a una improductiva persecución, sin más expectativa que un milagro le acercara el blanco preciso para sus im-

En contadas ocasiones entre con derecha o izquierda a la línea baja, con alguna efectividad; pero no insistió, y cayó en la aburridora acción de puntear de derecha para abrir blanco a su izquierda, que nunca pudo cumplir todo lo posible por salvar el lance sin conseguirlo.

OTRA VEZ, RUBIO En la LONA brasileño José "Silencio" Rosa Dos Santos (61.200), noqueó a los 2 minutos un segundo del 6.0 round al nacional Nibaldo Rubio (61.100). Buena actuación cumplió Rubio, con golpes ácidos y cruzados, de distancia, hasta la 4.ª vuelta.

"Silencio" resistió bien los impactos y mostró un plausible ánimo combatoivo; allí se originó su triunfo. Aprovechó la posición confundida en que quedó Rubio cada vez que éste se acercaba, y lo derribó dos veces, antes del K. O. que completó en pie.

En los primeros combates, Ricardo Pulgar (33) venció por puntos a José Soto (32.500); Juan Bernero (61.100) y Segundo Chamorro (60), empatados, también en 4 vueltas, y Luis López (71) derrotó por puntos a los encarnizados novatos a Guillermo Guajardo (72.400).

Artes Aplicadas puntea voleibol de la U de Chile Por el Torneo Femenino de Apertura del voleibol de la "U", se jugaron ayer tres encuentros en el Gimnasio de la Escuela de Leyes, ante numerosa concurrencia, que siguió con gran interés las alternativas del juego.

SENTIDA NOTA ENVIÓ EL TIRO DE ARGENTINA Ante la catástrofe del Sur La Federación de Tiro Argentino envió una nota al presidente de la Federación chilena, comandante Waldo Ramirez, transmitiéndole sus expresiones de profunda solidaridad ante el dolor que aflige a nuestro país por la catástrofe que azotó la zona sur. En el último acápite de la nota argentina dice: "Que los hijos de la vieja tradición y espíritu de la tierra araucana, vuelvan pronto a reanudar la marcha por el camino del trabajo y de la felicidad trazada por la historia de Chile".

CAMARA... (De la página 17) la reconstrucción zonal del país, jerarquizando a cada uno de ellos, según su importancia y densidad de población.

Al lado de estas medidas, señores Presidentes, los parlamentarios de estos bancos hemos sugerido otras conexas, destinadas a complementar esta acción de los organismos estatales señalados. Por ejemplo, proponemos una moratoria destinada a resolver totalmente el problema económico y crediticio que se ha creado en la zona devastada, y que afectará a casi entero cuando los habitantes de las regiones no damnificadas reciben prorrogados todos los documentos girados en la zona sur. De esa manera, se les creará un problema, pues se encontrarán sin los medios económicos para solventar sus propios compromisos, en base a los documentos de plazo fijo que les llegan del sur. Los Diputados de estos bancos consideramos que mediante la moratoria se resolverán totalmente estos problemas. Y no podemos ser timoratos, contentándonos con una solución parcial, que a la postre, traerá dificultades económicas tremendas a toda el país.

También haremos indicaciones al artículo 9.º del proyecto del Gobierno, a fin de "despolitizar" las medidas que consulta el Ejecutivo, y que permitan "saltarse" toda la reglamentación y las exenciones legales vigentes, para la entrega de parcelas. Nosotros comprendemos que no existe urgencia inmediata para la entrega de parcelas, ya que los períodos agrícolas son de un año; de manera que bien puede esperarse veinte o treinta días para cumplir con los trámites reglamentarios que ello requiere. Así se evitaría que se haga una "repartija" política de parcelas, lo que serviría, incluso, para criticar al actual Gobierno, por cuanto algunas de las parcelas podrían ser entregadas a sus amigos políticos.

Junto con estas indicaciones, hemos estimado conveniente presentar otras de menor importancia, que daremos a conocer durante la discusión del proyecto. Igualmente, haremos una exposición amplia sobre el proyecto presentado por el Partido Nacional Popular. Pero era necesario destacar que la Comisión Técnica de nuestro partido realizó un trabajo de extraordinaria importancia, y que nuestra colectividad política fue la primera que combatió muchas de las medidas que posteriormente el Ejecutivo ha dado a conocer a la prensa como suyas. Para nosotros es grato haber colaborado en la reconstrucción del país con las medidas que se consultan en la iniciativa de ley que el Gobierno presentará a la consideración del Congreso Nacional. Consideramos, eso sí, que estos proyectos se demora extraordinariamente, y nos hacemos eco del editorial del diario "El Mercurio", que critica veladamente al Ejecutivo, por no haber remitido al Parlamento un proyecto que solucionara rápidamente el problema, por que atraviesan los habitantes de las zonas devastadas que, hasta el día de hoy, están sufriendo, no solamente las inclemencias del tiempo, sino también, con temor, los efectos de la sequía, que continúan asolando el sur de nuestro país.

Creo oportuno señalar la deferencia que ha existido en este respecto del Gobierno de don Pedro Aguirre Cerda, el cual, antes de veinticinco días de ocurrir un terremoto, de mucho menores consecuencias que el actual, ya tenía presentado un proyecto macizo de reconstrucción a la consideración del Congreso Nacional. Y debo destacar la premura con que lo hizo, porque existía en aquella época una oposición mayoritaria de Derecha, de extraordinaria virulencia, que hizo todo lo posible para obstruir el despacho de ese proyecto, y que hizo decir, al entonces Ministro Enrique Alfonso, "¡Me permito, señor Diputado! He terminado el tiempo de su Comisión".

Habiéndose cumplido los turnos de todos los Comités, se levanta la sesión.

— Se levantó la sesión, a las 10 horas y 44 minutos.

"NO TENEMOS NADA QUE VER CON EL", DIJO.

JOHANSSON RECHAZO LA ASESORIA DE JOE LOUIS

NUEVA YORK, 22 (UPI). Por Jack Cuddy. — Ingemar Johansson rechazó hoy de plano los propósitos de Joe Louis de ofrecérselo como instructor para una tercera pelea con Floyd Patterson.

"No lo necesito —dijo el destronado campeón antes de tomar el avión en que viajó a Florida para pasar allí una semana de descanso. (Louis) no tiene nada que ver con mí."

Se entiende que Louis no había hecho aún formalmente su proposición a Johansson, pero éste la rechazó, al parecer, aun antes de recibirla. Louis, quien preparó a Patterson para que recuperara antenochas su corona en el Felo Grounds, está convencido, según se dijo, de que el apuesto pugil sueco asesinaría solo un poco de "pulmónito", especialmente en su jab y gancho de izquierda, para vencer a Patterson en una nueva pelea, a pesar de su desastre del lunes.

Loayza, sin embargo, quería poner a Johansson una condición: "Asesoraría a Johansson sólo a condición de que cambie su sistema de entrenamiento — declaró Louis, que es un amigo—. Con esto quiero decir que tendría que dejar a su familia y a su novia en Suecia y olvidarse de los negocios hasta después de la pelea".

Ingemar, quien partió a Florida con su novia, Birgit Lundgren, reiteró en el aeropuerto su deseo de medirse de nuevo con Patterson "en cualquier fecha".

El contrato entre Patterson y Johansson incluye el compromiso de realizar una tercera pelea en el plazo de 120 días a contar del lunes, cuando el norteamericano cumplió la hazaña, inesperada y sin precedentes en la historia de la categoría máxima del boxeo, de recuperar la corona tras vencer a Johansson en cinco vueltas.

Johansson y Patterson dijeron ayer que estaban dispuestos a medirse de nuevo dentro de ese plazo, pero se cree improbable que lo hagan este año. Ambos pugilistas recibieron casi 1.000.000 de dólares cada uno por su pelea del lunes, y si combaieran de nuevo este año, la mayor parte de lo que les correspondiera de esa tercera pelea iría a las arcas del tío Sam por concepto de impuestos.

Cuando Patterson recibió el título a Ingemar el año pasado, fue una víctima de la causa de su estilo de pelea, con los guantes y el peso frente al rostro, casi siempre una misma posición, que modificó ese estilo, empujándole a pelear con el puño izquierdo algo adelantado. También dio a Floyd un paso de baile en el ring para hacerlo más esquivo.

Patterson no pagó nada a Louis por sus servicios como asesor. El ex campeón fue pagado por los promotores que realizaron las hostilidades de Patterson (al que no le daban muchas) estímulo de interés del público y contribución a la publicidad de la pelea. La suma que se le pagó por todo eso no ha sido revelada.

La Comisión de Campeonato de la Asociación Santiago de Boxeo acordó resumir la segunda y cuarta vueltas, en una sola velada, la que se efectuará el sábado próximo en la noche, en el México Boxing Club, calle San Pablo 1617.

La segunda etapa fue suspendida por falta de energía eléctrica, y con el principal objeto de ofrecer un sano entretenimiento al populoso barrio San Pablo y al público en general.

Es así como para el martes 22, en el combate entre el profesional, cuyas utilidades irán a incrementar los fondos pro festividades del 26º aniversario de la institución. En efecto, todos los profesionales que actuarán el día indicado han salido de las filas azules.

Como match de fondo estará la pelea de José Pavéz con Roberto Urrutia, quienes harán diez vueltas. Como semifondo, el combate entre el Club El Peumo, Sergio Alvarado con José Soto, en ocho rounds, y como preliminar, el encuentro de Manuel Gailardo con

Ricardo Pulgar, en seis etapas. Iniciarán la velada de combates preliminares, entre momentos del México Boxing Club, en el Club El Peumo, El Bosque, de la FACE.

CLUB ANDRES PRIETO En los partidos jugados en el Deportivo Barrancas, se registraron los siguientes resultados: el segundo equipo venció 2 por 1, y el primero se ganó 3 por 2, ganando el equipo una pelota. El jueves anterior jugó con el Club El Peumo, los estudiantes que se inscribieron en el tercer equipo ganó 1 por el segundo perdió 1 por 0, el primero venció 1 por 0.

TENIENTE GODOY — El día extraordinario de las 21 horas, en su sede Avenida General Bustamante 552, con el objeto de establecer una relación con el público del primer equipo y el segundo a juzarse el próximo domingo frente al Deportivo Barrancas.

CUERPO DE ARBITROS SANTIAGO — A las 20.30 horas de hoy, tendrán un momento especial en la sede de la Asociación Santiago, Domingo 1334, con el objeto de tratar asuntos de carácter especial en los exámenes Yagne, Palma y Moreno.

UNION CARMEN — Este mantiene con el equipo de primera y corrió del Club de Fútbol de la Independiente. En su partido, se enfrentó al Deportivo Sporting que se ganaron a continuación; el equipo ganó 2 por 0; y el primero ganó 5 por 1, y el primero ganó 5 por 1, y el primero ganaron campeones el primer equipo en la misma competencia.

UNION ARAUCO — Deportivo Lautaro jugará este fin de semana, en el estadio 13.30 horas, en la cancha ubicada en San Ignacio con los leales.

UNION CONDELL — valioso trofeo, donde el deportista Alejandro Bustamante dismutará la mencionada copa con el Club Santa Teresita.

CLUB SANTA TERESITA — Este mantiene con el equipo de adultos, en la cancha de Conchali. En su partido con el Club Santa Teresita, ganó 3 x 1, y el primero ganó 2 x 0. Los jugadores jugaron con el primer equipo en la competencia de la segunda división, el día 1 x 3; la Juventus ganó 3 por 0; y el primero ganó 3 por 0. Este equipo aceptó los desafíos de la categoría de calle Tercera línea 1326.

Fabrica de Calzado Vende directamente al público Calzado para Caballeros y Niños, tipo GOOD YEAR, empujando hecho a mano.

N os 27 al 30, \$ 950 — N os 31 al 34, \$ 550 — N os 35 al 38, \$ 6450 — N os 39 al 44, \$ 7500 —

Fábrica: GENERAL GANA 822 (entre A. Prat y Chilo) Sabado abierto todo el día.

RADIOS DE AUTOMOVIL PHILIPS, holandeses para todo coche o camión. Antenas alemanas "Hirschmann" con llave para evitar robos.

WALTERIO SASTRE HECHURAS FINAS A Eº 16 TRABAJO A MANO POR SUS DISEÑOS Y OPERARIOS COMPETENTES. SABADOS ABIERTO TODO EL DIA. PUENTE 559 3º PISO-OF. 5 FONO 89556.

BOXEO A ROMA:

Alfredo Cornejo no fue llamado a la Selección

"ESTA FUERA DE FORMA", DICEN LOS DIRIGENTES. — PROGRAMA COMPLETO DE LAS PELEAS PARA ELEGIR A LOS REPRESENTANTES CHILENOS.

Alfredo Cornejo no fue considerado, por hallarse actualmente fuera de formas, en el programa que confeccionó la Comisión de Boxeo Aficionado de la Federación, para la preselección que servirá para formar el equipo chileno, que actuará en la olimpiada de Roma, en agosto.

El programa inicial, que se efectuará en la primera semana de julio próximo, quedó ajustado al siguiente orden:

- MOSCA: Nelson Carrasco (Ejército) con Luis Acevedo (S. Fernando).
- GALLO: Domingo Rubio (Santiago) con Rolando Gallardo (Osorno).
- PLUMA: Mario Gárate (Iquique) con Juan Díaz (FACH).
- LIVIANO: Luis Silva (Santiago) con Mario Loayza (FACH); y Luis Zúñiga (Ferroviario) con Luis Medina (Ejército).
- MEDIOMEDIANO LIGERO: José Gajardo (Ejército) con un adversario que se designará; Luis Valenzuela (FACH) con Mario Hernández (Ejército).
- MEDIOMEDIANO: Rubén Loayza (Ferroviario) con Agustín Rivera (FACH).
- MEDIANO: Carlos Lucas (Temuco) con Luis Ulloa (Valparaíso).
- MEDIO PESADO: Héctor Cabrini (Santiago) con Raúl Jáuregui (Santiago).
- PESADO: Gilberto Otárola (Temuco) con Bernardo López (Ejército). La reunión tendrá como match de fondo una pelea profesional aún no fijada.



CORNEJO: Según la Federación, está muy gordo para aspirar a ir a Roma. No tendrá tiempo para bajar de peso antes del viaje. EN EL GRABADO, con el entrenador Giacomo Rodorigo, en los felices tiempos en que hacía la categoría mediom-diano.

OTRA FECHA DEL BASQUETBOL:

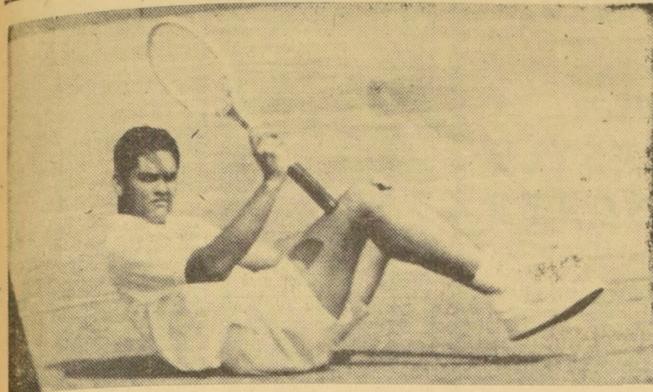
Universidades estudian bases de torneo nacional

El sábado, en la sede de la Universidad de Chile, se sesionará en forma extraordinaria el Consejo de Delegados de la Confederación Universitaria de Básquetbol. Los representantes de todas las universidades, aparte de diversas materias de rutina, estudiarán la situación de los distintos planteles que pueden participar en torneos nacionales, además de tomar conocimiento de la situación de la Universidad Austral de Valdivia, sede del próximo Campeonato Nacional fijado para octubre próximo.

Según sean las informaciones que proporcionen al Consejo los delegados de Valdivia, se resolverá sobre nuevas fechas o sede del certamen. Se ha sabido que las Universidades de Chile de Valparaíso y Universidad Técnica del Estado están interesadas en la sede del torneo, si Valdivia debe hacer dejación de ella.

También estudiará el Consejo la situación de las Universidades de Concepción y Valdivia y la labor que le corresponde a la Confederación ante la desgracia que afecta a esas entidades congeneres.

LUIS AYALA SE DESQUITO DEL ITALIANO TACCHINI



RAMANATHAN KRISHNAN tuvo ayer la labor más difícil al enfrentar al excelente tenista español Andrés Gimeno, que lo había derrotado en el torneo de los Queen's. El hindú se desquitó esta vez, venciendo a Gimeno en cinco sets.

LO VENCIO FACILMENTE POR 6-1, 6-1 Y 6-3.— TAMBIEN GANÓ EN DOBLES.— A LA TERCERA RUEDA AVANZARON TODOS LOS CABEZAS DE SERIE.— KRISHNAN DERROTO A ANDRES GIMENO EN EL PARTIDO MAS IMPORTANTE

WIMBLEDON, Inglaterra, 22.— (Por Robert Musel).— (UPI).— El chileno LUIS AYALA y los mexicanos Mario Llamas y Rafael Osuna fueron los únicos jugadores latinoamericanos que triunfaron hoy para ganarse un puesto entre los 32 sobrevivientes que competirán en la tercera rueda de individuales masculinos del Torneo Internacional de Tenis de Wimbledon.

Otros tres jugadores latinoamericanos —Carlos Fernandes, de Brasil; Francisco Contreras, de México, y Patricio Rodríguez, de Chile— fueron eliminados.

Otra baja sensible en el contingente latinoamericano fue el de la pareja mexicana de Alfonso Ochoa y Antonio Palafox, que fue eliminada en la competencia de dobles por el poderoso binomio australiano de Rod Laver y Bob Mark, el número dos del torneo.

La tercera jornada se cumplió con un programa que incluía los partidos de segunda rueda de individuales femeninos y una serie de encuentros de dobles masculinos.

Con una sola excepción, no hubo sorpresas en el programa de hoy.

En individuales masculinos triunfaron todos los jugadores cabezas de grupo; el chileno Luis Ayala, los australianos Neale Fraser, Rod Laver y Roy Emerson; el norteamericano Barry Mackay; el italiano Nicola Pietrangeli; el indio Ramanathan Krishnan; y el jugador número uno de Francia, Uli Schmidt, de Suecia; Bobby Wilson, de Gran Bretaña; el veterano Gardnar Mulloy, de Estados Unidos; el poderoso Kurt Nielsen, de Dinamarca, y su compatriota Jorgen Ulrich; el australiano Bob Mark; el francés Jean Noel Grinda; el español Manuel Santana; el sudamericano Ian Vermaak; y el ruso Toomas Lejus.

Osuna, en cambio, tuvo más trabajo para superar al neozelandés Lew Gerrard por 6-4, 8-6 y 6-2.

Entre las damas triunfaron dos de las tres jugadoras cabezas de grupo que jugaron hoy: las británicas Christine Truman y Ann Haydon.

La única sorpresa del día fue la derrota de la líder Zusi Kormoczi, cabeza del grupo seis, que fue superada por Janet Hopps, capitana del equipo norteamericano que disputó recientemente la Copa Wightman, con Inglaterra.

Otras jugadoras que pasaron a la tercera rueda fueron Lea Pericoli, de Italia; la campeona juvenil de Estados Unidos, Karen Hantze; y su veterana compatriota Dorothy Knode; la checoslovaca Vera Pulejova, y la sudáfricana Renée Schurman.

TAMBIEN EN DOBLES LUIS AYALA, CHILE, y Don Candy, Australia, vencieron a Gardnar Mulloy y Budge Patty, Estados Unidos, por 5-7, 16-14, 4-6, 8-6 y 6-2 (concluyó el partido interrumpido ayer por la oscuridad).

John Cranston y Jon Douglas, Estados Unidos, vencieron a Roberto Aubone, Argentina y Waladyslaw Gasiorek, Polonia, por 6-3, 6-4 y 11-9.

Juan Manuel Couder y Manuel Santana, España, vencieron a Christian Kuhne y Wolfgang Stuck, Alemania, por 7-5, 6-4, 4-6 y 6-4.

Jean Noel Grinda y Jean Claude Molinari, Francia, vencieron a Keith Diepraem y Robin Sanders, Sudáfrica, por 6-3, 6-2 y 6-4.

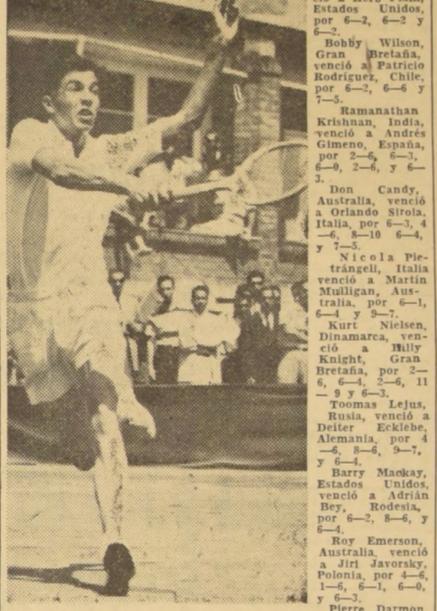
AYALA, FACIL Ayala no tuvo que esmerarse mucho para vencer al italiano Sergio Tacchini, por 6-1, 6-1 y 6-3.

Llamas, también, obtuvo una victoria cómoda sobre el experimentado australiano Warren Woodcock, al que venció por 6-3, 7-5 y 6-2, aunque este partido resultó de escasa calidad.

TENIS Mundial

WIMBLEDON, 22 (UPI).— Hoy se cumplió el tercer día del Septuagésimo Cuarto Campeonato Internacional de Tenis de Wimbledon, con un programa que comprende 32 partidos de segunda rueda de individuales masculinos, 16 partidos de segunda rueda de individuales femeninos y una serie de dobles masculinos.

A continuación los resultados principales:



RODRIGUEZ: Perdió con el inglés Bobby Wil-Francia, venció a son, bastante superior a él y suspendió un par-Chuck McKinley, tido de dobles jugando en combinación con Estados Unidos, nor 6-4, 6-2, 3-6, 4-6, y 6-1.

Ulf Schmidt, Suecia, venció a Jean Claude Molinari, Francia, por 4-6, 6-4, 7-5 y 6-2.

Wolfgang Stuck, Alemania, venció a Carlos Fernández, Brasil, por 7-5, 6-1 y 7-5.

Gardnar Mulloy, Estados Unidos, venció a Mike Davies, Gran Bretaña, por 6-3, 6-3 y 6-4.

DOBLES:— Rafael Osuna, México, y Dennis Ralston (campeón juvenil de Estados Unidos) vencieron a Gerald Oakley y Humphrey Truman, Gran Bretaña, por 6-3, 6-4, 9-11, 5-7, y 16-14.

Dos partidos de dobles fueron suspendidos por falta de luz, incluyendo uno en el que la pareja chilena de Ernesto Aguirre, y Patricio Rodríguez perdía ante los británicos Trevor Adamson y Charles Applewhite por 6-3, 8-10, 6-4, y 3-5.

(Dos sets a uno en ventaja para los británicos, pero con ventaja para los chilenos en el cuarto set).

Designados cargos de cronistas deportivos

La asamblea general de socios del Círculo de Cronistas Deportivos eligió la nueva directiva para el periodo 1960-61, quedando formada por las siguientes personas: Presidente, señor Simón Stancic; vicepresidente, señor Alfredo Olivares; secretario, señor Juan Las Heras; tesoroero, señor Roberto Herrera; prosecretario, señor Carlos Vergara; protesoroero, señor Johnny Teperman; y director, señor Julio Martínez.

Futboleras

El sábado pasado, en Buenos Aires, un camión conducido por 75 personas, de las cuales 43 eran menores, luego de presenciar el partido entre Deportivo Morón y Tigre, por la Primera B. Los enterventados ninchas venían dando toda suerte de gritos en favor de uno de los equipos, cuando fueron detenidos por un ciclista de la policía, que procedió a detener al chofer del vehículo y a los 75 ocupantes, a los que condujo a la Comisaría.

Dos desgraciadas jugadoras de la defensa dieron el lunes la victoria a Boca Juniors sobre Everton. En la primera, Hernán Marín preferió dar el balón al arquero Contreras, sin advertir que Garabal estaba más cerca del arco que él, lo que aprovechó el alero para burlar al meta y hacer el tanto sin mayores problemas. El segundo tanto tuvo similar gestación, cuando Ortiz trató de antergar el balón a Córdoba, siendo interceptado por el brasileño Valentín, quien no tuvo inconvenientes para señalar la nueva ventaja.

Por dos goles a uno venció anoche Flamengo al equipo alemán de Rottegg, en un encuentro jugado en Leeuwarden, Holanda.

El primer tiempo terminó uno a cero en favor de los ganadores.

A pesar de que el domingo pasado Santos defraudó al público marroquí en su partido con Español, que finalizó empatado, se volverá a presentar esta noche en Toulouse, enfrentando al conjunto local. Santos se mostró tan agotado en su partido de Casablanca, que se vio obligado a efectuar frecuentes alteraciones en su alineación, siendo pisado por el público.

A pesar del cansancio y del partido de esta noche, Santos proyecta jugar un cuadrangular en Barcelona, antes de desenvolverse a Brasil.

A LAS 9 DIRAN SI HAY FUTBOL

Tres partidos sin jugar estará el imponente Manuel Contreras, de La Serena, luego de su expulsión de la última fecha. Los restantes expulsados fueron también suspendidos por un partido. Ellos son Leonel Sánchez, de Universidad de Chile; Héctor Gatti, de Wanderers, y Mario Ortiz, de Colo Colo. Además de los mencionados, el Tribunal de Penas multó en su sesión de anoche a los siguientes jugadores: Ricardo Oteiza y Juan Martínez, de Alianza, 5 escudos; Roberto Vidovic, de Transandino, 5 escudos; Héctor Toledo de Audaz, 3 escudos; Jorge Herrera, de Colo Colo, 10 escudos, y Oscar Meléndez, de San Bernardo Central, expulsado en el match con Alianza, un partido.

El Tribunal hizo llegar una amonestación al Club Unión Española, a raíz de una reclamación de C. Robles, que arbitró el partido de los rojos con Magallanes, en el sentido de que había sido insultado por los socios de la entidad de colonia.

NO LLEGO EVERTON.— A raíz del mal tiempo, Everton no pudo arribar a Los Cerrillos, esperándose que pueda hacerlo hoy. La Asociación Central de Fútbol dará a conocer en la mañana de hoy —luego de una visita inspección que hará, a las 9 horas, a los campos de juego— si se cumplen o no los dos partidos fijados para hoy entre Universidad de Chile y Ferrobádminton y Colo Colo con O'Higgins en el Estadio Nacional.

REUNION CON LOS JUGADORES.— Luego de una reunión previa de ayer de Riera con los jugadores, se dará esta tarde a conocer la nómina definitiva de los jugadores que integrarán el equipo de Chile que jugará con Brasil el 23.

3 SEGUNDOS en la ZONA

ARGENTINA mantiene en su programa deportivo del sesuicentenario, el Torneo Cuadrangular Femenino, al que han invitado a los equipos de Brasil, Paraguay y Chile. La fecha inicial es el 10 del próximo mes. En la Federación chilena no se ha recibido informe alguno sobre la realización o suspensión de este torneo; pero se sabe que la competencia se mantiene en programa.

EL BASQUETBOL universitario acelera su competencia oficial. Su propósito es terminar la primera rueda de la división de honor antes de las vacaciones de invierno del próximo mes de julio. En agosto y septiembre se jugará la segunda rueda, para dejar octubre para el torneo nacional universitario y para el Campeonato Metropolitano.

La división de ascenso de la "U" juega por el sistema de series: en una rueda por puntos se clasifican los tres mejores elencos de cada uno de los dos grupos en que están divididos los equipos participantes. Estos seis finalistas jugarán una rueda por puntos, para clasificar al campeón de ascenso que en el año próximo deberá actuar en división de honor.

Advertisement for Comet heaters. It features a cartoon illustration of a family (a man, a woman, and two children) sitting around a table, with a Comet heater in the center. The text reads: 'su prestigio ES GRANDE porque es EL MEJOR! CALEFACTORES Comet a parafina, por aire caliente. Grato calor para todos! ECONOMICOS! SEGUROS! Es un producto CIMET'. It also mentions 'DISTRIBUYE: COOPERATIVA SODIMAC' and 'MATIAS COUSINO 126'.

Advertisement for Lancaster perfume. It features a black and white illustration of a man in a top hat and a woman in a hat, standing in a park-like setting with a horse-drawn carriage. The text reads: 'Distinguido en todo momento. LOCION COLONIA LANCASTER fresca... fragante... distinta...'. It also shows a bottle of the perfume and mentions 'Laboratorios García' and 'FONO 89924 LORD COCHRANE 326 - SANTIAGO'.

6) ALIMENTACION Y AFINES

BANQUETES, CASAMIENTOS, Cócteles, Recepciones, etc. Atendidos a domicilio. Precios módicos. Moneda 720. Of. 612. Fono 380888.

8) ANIMALES DIVERSOS

VENDO canarios, roller, salmón, rojos, canela. Avda. Portales 2183. (8) 25-6.

15) ARRIENDOS OFRECEN

ARRIENDO local con patente alcañal. Educadora Adela Edwards 1038. (15) 23-VI P.

23) BICICLETAS, MOTOS, etc.

REPUESTOS legítimos Vespa, accesorios. Científicos N.º 16. (23) 7-7 O.

24) BOMBEROS

SEPTIMA COMPANIA DE BOMBAS, "Honor y Patria". De orden del capitán, cito a la Compañía a ejercicio para el miércoles 22 del presente, a las 22 horas, en el cuartel. Uniforme de trabajo. El ayudante. (24) 22-6 O.

SEGUNDA COMPANIA DE BOMBAS "Esmeralda". De orden del señor Capitán, cito a la Compañía a ejercicio para el jueves 23, a las 21.30 horas. Uniforme de trabajo. El ayudante. (24) 22-6 O.

4eme. COMPAGNIE DE POMPIERS "Pompe France". Reunión extraordinaria de Compañía, Jeudi 23 courant, a 20 Hrs. Ordre du jour: Dimisión du L.º Lieutenant et élection qu'il y ait lieu. - Caisse de Volontaires. Le Secrétaire. (24) 22-VI O.

25) CITACIONES

SINDICATO Profesional de Peluqueros S.º. Cita a reunión a efectuarse el 30 junio, en la citación, 18 horas; en segunda, a las 18.15 horas, a objeto de elegir la nueva directiva de la institución, calle Pintor Durero N.º 5479. La presente publicación conforme a la ley. - El secretario. (25) 25-6 P.

30) CONSEJOS UTILES

CECILIA. Nalpe Inglés. Consejos psicológicos. Montalvo, París 849, (segunda Londres). (30) 24-VI-P.

PINTURAS de propiedades, reparaciones económicas. Alfredo Ojguin. Blanco García 522. (10) 23-VI P.

32) CONSTRUCCION. MATERIALES

PIERRO redondo en rollos: 1/4, 3/8, 1/2, 5/8, 3/4, 1, 1 1/4, 1 1/2, 1 3/4, 2, 2 1/2, 3, 3 1/2, 4, 4 1/2, 5, 5 1/2, 6, 6 1/2, 7, 7 1/2, 8, 8 1/2, 9, 9 1/2, 10, 10 1/2, 11, 11 1/2, 12, 12 1/2, 13, 13 1/2, 14, 14 1/2, 15, 15 1/2, 16, 16 1/2, 17, 17 1/2, 18, 18 1/2, 19, 19 1/2, 20, 20 1/2, 21, 21 1/2, 22, 22 1/2, 23, 23 1/2, 24, 24 1/2, 25, 25 1/2, 26, 26 1/2, 27, 27 1/2, 28, 28 1/2, 29, 29 1/2, 30, 30 1/2, 31, 31 1/2, 32, 32 1/2, 33, 33 1/2, 34, 34 1/2, 35, 35 1/2, 36, 36 1/2, 37, 37 1/2, 38, 38 1/2, 39, 39 1/2, 40, 40 1/2, 41, 41 1/2, 42, 42 1/2, 43, 43 1/2, 44, 44 1/2, 45, 45 1/2, 46, 46 1/2, 47, 47 1/2, 48, 48 1/2, 49, 49 1/2, 50, 50 1/2, 51, 51 1/2, 52, 52 1/2, 53, 53 1/2, 54, 54 1/2, 55, 55 1/2, 56, 56 1/2, 57, 57 1/2, 58, 58 1/2, 59, 59 1/2, 60, 60 1/2, 61, 61 1/2, 62, 62 1/2, 63, 63 1/2, 64, 64 1/2, 65, 65 1/2, 66, 66 1/2, 67, 67 1/2, 68, 68 1/2, 69, 69 1/2, 70, 70 1/2, 71, 71 1/2, 72, 72 1/2, 73, 73 1/2, 74, 74 1/2, 75, 75 1/2, 76, 76 1/2, 77, 77 1/2, 78, 78 1/2, 79, 79 1/2, 80, 80 1/2, 81, 81 1/2, 82, 82 1/2, 83, 83 1/2, 84, 84 1/2, 85, 85 1/2, 86, 86 1/2, 87, 87 1/2, 88, 88 1/2, 89, 89 1/2, 90, 90 1/2, 91, 91 1/2, 92, 92 1/2, 93, 93 1/2, 94, 94 1/2, 95, 95 1/2, 96, 96 1/2, 97, 97 1/2, 98, 98 1/2, 99, 99 1/2, 100, 100 1/2, 101, 101 1/2, 102, 102 1/2, 103, 103 1/2, 104, 104 1/2, 105, 105 1/2, 106, 106 1/2, 107, 107 1/2, 108, 108 1/2, 109, 109 1/2, 110, 110 1/2, 111, 111 1/2, 112, 112 1/2, 113, 113 1/2, 114, 114 1/2, 115, 115 1/2, 116, 116 1/2, 117, 117 1/2, 118, 118 1/2, 119, 119 1/2, 120, 120 1/2, 121, 121 1/2, 122, 122 1/2, 123, 123 1/2, 124, 124 1/2, 125, 125 1/2, 126, 126 1/2, 127, 127 1/2, 128, 128 1/2, 129, 129 1/2, 130, 130 1/2, 131, 131 1/2, 132, 132 1/2, 133, 133 1/2, 134, 134 1/2, 135, 135 1/2, 136, 136 1/2, 137, 137 1/2, 138, 138 1/2, 139, 139 1/2, 140, 140 1/2, 141, 141 1/2, 142, 142 1/2, 143, 143 1/2, 144, 144 1/2, 145, 145 1/2, 146, 146 1/2, 147, 147 1/2, 148, 148 1/2, 149, 149 1/2, 150, 150 1/2, 151, 151 1/2, 152, 152 1/2, 153, 153 1/2, 154, 154 1/2, 155, 155 1/2, 156, 156 1/2, 157, 157 1/2, 158, 158 1/2, 159, 159 1/2, 160, 160 1/2, 161, 161 1/2, 162, 162 1/2, 163, 163 1/2, 164, 164 1/2, 165, 165 1/2, 166, 166 1/2, 167, 167 1/2, 168, 168 1/2, 169, 169 1/2, 170, 170 1/2, 171, 171 1/2, 172, 172 1/2, 173, 173 1/2, 174, 174 1/2, 175, 175 1/2, 176, 176 1/2, 177, 177 1/2, 178, 178 1/2, 179, 179 1/2, 180, 180 1/2, 181, 181 1/2, 182, 182 1/2, 183, 183 1/2, 184, 184 1/2, 185, 185 1/2, 186, 186 1/2, 187, 187 1/2, 188, 188 1/2, 189, 189 1/2, 190, 190 1/2, 191, 191 1/2, 192, 192 1/2, 193, 193 1/2, 194, 194 1/2, 195, 195 1/2, 196, 196 1/2, 197, 197 1/2, 198, 198 1/2, 199, 199 1/2, 200, 200 1/2, 201, 201 1/2, 202, 202 1/2, 203, 203 1/2, 204, 204 1/2, 205, 205 1/2, 206, 206 1/2, 207, 207 1/2, 208, 208 1/2, 209, 209 1/2, 210, 210 1/2, 211, 211 1/2, 212, 212 1/2, 213, 213 1/2, 214, 214 1/2, 215, 215 1/2, 216, 216 1/2, 217, 217 1/2, 218, 218 1/2, 219, 219 1/2, 220, 220 1/2, 221, 221 1/2, 222, 222 1/2, 223, 223 1/2, 224, 224 1/2, 225, 225 1/2, 226, 226 1/2, 227, 227 1/2, 228, 228 1/2, 229, 229 1/2, 230, 230 1/2, 231, 231 1/2, 232, 232 1/2, 233, 233 1/2, 234, 234 1/2, 235, 235 1/2, 236, 236 1/2, 237, 237 1/2, 238, 238 1/2, 239, 239 1/2, 240, 240 1/2, 241, 241 1/2, 242, 242 1/2, 243, 243 1/2, 244, 244 1/2, 245, 245 1/2, 246, 246 1/2, 247, 247 1/2, 248, 248 1/2, 249, 249 1/2, 250, 250 1/2, 251, 251 1/2, 252, 252 1/2, 253, 253 1/2, 254, 254 1/2, 255, 255 1/2, 256, 256 1/2, 257, 257 1/2, 258, 258 1/2, 259, 259 1/2, 260, 260 1/2, 261, 261 1/2, 262, 262 1/2, 263, 263 1/2, 264, 264 1/2, 265, 265 1/2, 266, 266 1/2, 267, 267 1/2, 268, 268 1/2, 269, 269 1/2, 270, 270 1/2, 271, 271 1/2, 272, 272 1/2, 273, 273 1/2, 274, 274 1/2, 275, 275 1/2, 276, 276 1/2, 277, 277 1/2, 278, 278 1/2, 279, 279 1/2, 280, 280 1/2, 281, 281 1/2, 282, 282 1/2, 283, 283 1/2, 284, 284 1/2, 285, 285 1/2, 286, 286 1/2, 287, 287 1/2, 288, 288 1/2, 289, 289 1/2, 290, 290 1/2, 291, 291 1/2, 292, 292 1/2, 293, 293 1/2, 294, 294 1/2, 295, 295 1/2, 296, 296 1/2, 297, 297 1/2, 298, 298 1/2, 299, 299 1/2, 300, 300 1/2, 301, 301 1/2, 302, 302 1/2, 303, 303 1/2, 304, 304 1/2, 305, 305 1/2, 306, 306 1/2, 307, 307 1/2, 308, 308 1/2, 309, 309 1/2, 310, 310 1/2, 311, 311 1/2, 312, 312 1/2, 313, 313 1/2, 314, 314 1/2, 315, 315 1/2, 316, 316 1/2, 317, 317 1/2, 318, 318 1/2, 319, 319 1/2, 320, 320 1/2, 321, 321 1/2, 322, 322 1/2, 323, 323 1/2, 324, 324 1/2, 325, 325 1/2, 326, 326 1/2, 327, 327 1/2, 328, 328 1/2, 329, 329 1/2, 330, 330 1/2, 331, 331 1/2, 332, 332 1/2, 333, 333 1/2, 334, 334 1/2, 335, 335 1/2, 336, 336 1/2, 337, 337 1/2, 338, 338 1/2, 339, 339 1/2, 340, 340 1/2, 341, 341 1/2, 342, 342 1/2, 343, 343 1/2, 344, 344 1/2, 345, 345 1/2, 346, 346 1/2, 347, 347 1/2, 348, 348 1/2, 349, 349 1/2, 350, 350 1/2, 351, 351 1/2, 352, 352 1/2, 353, 353 1/2, 354, 354 1/2, 355, 355 1/2, 356, 356 1/2, 357, 357 1/2, 358, 358 1/2, 359, 359 1/2, 360, 360 1/2, 361, 361 1/2, 362, 362 1/2, 363, 363 1/2, 364, 364 1/2, 365, 365 1/2, 366, 366 1/2, 367, 367 1/2, 368, 368 1/2, 369, 369 1/2, 370, 370 1/2, 371, 371 1/2, 372, 372 1/2, 373, 373 1/2, 374, 374 1/2, 375, 375 1/2, 376, 376 1/2, 377, 377 1/2, 378, 378 1/2, 379, 379 1/2, 380, 380 1/2, 381, 381 1/2, 382, 382 1/2, 383, 383 1/2, 384, 384 1/2, 385, 385 1/2, 386, 386 1/2, 387, 387 1/2, 388, 388 1/2, 389, 389 1/2, 390, 390 1/2, 391, 391 1/2, 392, 392 1/2, 393, 393 1/2, 394, 394 1/2, 395, 395 1/2, 396, 396 1/2, 397, 397 1/2, 398, 398 1/2, 399, 399 1/2, 400, 400 1/2, 401, 401 1/2, 402, 402 1/2, 403, 403 1/2, 404, 404 1/2, 405, 405 1/2, 406, 406 1/2, 407, 407 1/2, 408, 408 1/2, 409, 409 1/2, 410, 410 1/2, 411, 411 1/2, 412, 412 1/2, 413, 413 1/2, 414, 414 1/2, 415, 415 1/2, 416, 416 1/2, 417, 417 1/2, 418, 418 1/2, 419, 419 1/2, 420, 420 1/2, 421, 421 1/2, 422, 422 1/2, 423, 423 1/2, 424, 424 1/2, 425, 425 1/2, 426, 426 1/2, 427, 427 1/2, 428, 428 1/2, 429, 429 1/2, 430, 430 1/2, 431, 431 1/2, 432, 432 1/2, 433, 433 1/2, 434, 434 1/2, 435, 435 1/2, 436, 436 1/2, 437, 437 1/2, 438, 438 1/2, 439, 439 1/2, 440, 440 1/2, 441, 441 1/2, 442, 442 1/2, 443, 443 1/2, 444, 444 1/2, 445, 445 1/2, 446, 446 1/2, 447, 447 1/2, 448, 448 1/2, 449, 449 1/2, 450, 450 1/2, 451, 451 1/2, 452, 452 1/2, 453, 453 1/2, 454, 454 1/2, 455, 455 1/2, 456, 456 1/2, 457, 457 1/2, 458, 458 1/2, 459, 459 1/2, 460, 460 1/2, 461, 461 1/2, 462, 462 1/2, 463, 463 1/2, 464, 464 1/2, 465, 465 1/2, 466, 466 1/2, 467, 467 1/2, 468, 468 1/2, 469, 469 1/2, 470, 470 1/2, 471, 471 1/2, 472, 472 1/2, 473, 473 1/2, 474, 474 1/2, 475, 475 1/2, 476, 476 1/2, 477, 477 1/2, 478, 478 1/2, 479, 479 1/2, 480, 480 1/2, 481, 481 1/2, 482, 482 1/2, 483, 483 1/2, 484, 484 1/2, 485, 485 1/2, 486, 486 1/2, 487, 487 1/2, 488, 488 1/2, 489, 489 1/2, 490, 490 1/2, 491, 491 1/2, 492, 492 1/2, 493, 493 1/2, 494, 494 1/2, 495, 495 1/2, 496, 496 1/2, 497, 497 1/2, 498, 498 1/2, 499, 499 1/2, 500, 500 1/2, 501, 501 1/2, 502, 502 1/2, 503, 503 1/2, 504, 504 1/2, 505, 505 1/2, 506, 506 1/2, 507, 507 1/2, 508, 508 1/2, 509, 509 1/2, 510, 510 1/2, 511, 511 1/2, 512, 512 1/2, 513, 513 1/2, 514, 514 1/2, 515, 515 1/2, 516, 516 1/2, 517, 517 1/2, 518, 518 1/2, 519, 519 1/2, 520, 520 1/2, 521, 521 1/2, 522, 522 1/2, 523, 523 1/2, 524, 524 1/2, 525, 525 1/2, 526, 526 1/2, 527, 527 1/2, 528, 528 1/2, 529, 529 1/2, 530, 530 1/2, 531, 531 1/2, 532, 532 1/2, 533, 533 1/2, 534, 534 1/2, 535, 535 1/2, 536, 536 1/2, 537, 537 1/2, 538, 538 1/2, 539, 539 1/2, 540, 540 1/2, 541, 541 1/2, 542, 542 1/2, 543, 543 1/2, 544, 544 1/2, 545, 545 1/2, 546, 546 1/2, 547, 547 1/2, 548, 548 1/2, 549, 549 1/2, 550, 550 1/2, 551, 551 1/2, 552, 552 1/2, 553, 553 1/2, 554, 554 1/2, 555, 555 1/2, 556, 556 1/2, 557, 557 1/2, 558, 558 1/2, 559, 559 1/2, 560, 560 1/2, 561, 561 1/2, 562, 562 1/2, 563, 563 1/2, 564, 564 1/2, 565, 565 1/2, 566, 566 1/2, 567, 567 1/2, 568, 568 1/2, 569, 569 1/2, 570, 570 1/2, 571, 571 1/2, 572, 572 1/2, 573, 573 1/2, 574, 574 1/2, 575, 575 1/2, 576, 576 1/2, 577, 577 1/2, 578, 578 1/2, 579, 579 1/2, 580, 580 1/2, 581, 581 1/2, 582, 582 1/2, 583, 583 1/2, 584, 584 1/2, 585, 585 1/2, 586, 586 1/2, 587, 587 1/2, 588, 588 1/2, 589, 589 1/2, 590, 590 1/2, 591, 591 1/2, 592, 592 1/2, 593, 593 1/2, 594, 594 1/2, 595, 595 1/2, 596, 596 1/2, 597, 597 1/2, 598, 598 1/2, 599, 599 1/2, 600, 600 1/2, 601, 601 1/2, 602, 602 1/2, 603, 603 1/2, 604, 604 1/2, 605, 605 1/2, 606, 606 1/2, 607, 607 1/2, 608, 608 1/2, 609, 609 1/2, 610, 610 1/2, 611, 611 1/2, 612, 612 1/2, 613, 613 1/2, 614, 614 1/2, 615, 615 1/2, 616, 616 1/2, 617, 617 1/2, 618, 618 1/2, 619, 619 1/2, 620, 620 1/2, 621, 621 1/2, 622, 622 1/2, 623, 623 1/2, 624, 624 1/2, 625, 625 1/2, 626, 626 1/2, 627, 627 1/2, 628, 628 1/2, 629, 629 1/2, 630, 630 1/2, 631, 631 1/2, 632, 632 1/2, 633, 633 1/2, 634, 634 1/2, 635, 635 1/2, 636, 636 1/2, 637, 637 1/2, 638, 638 1/2, 639, 639 1/2, 640, 640 1/2, 641, 641 1/2, 642, 642 1/2, 643, 643 1/2, 644, 644 1/2, 645, 645 1/2, 646, 646 1/2, 647, 647 1/2, 648, 648 1/2, 649, 649 1/2, 650, 650 1/2, 651, 651 1/2, 652, 652 1/2, 653, 653 1/2, 654, 654 1/2, 655, 655 1/2, 656, 656 1/2, 657, 657 1/2, 658, 658 1/2, 659, 659 1/2, 660, 660 1/2, 661, 661 1/2, 662, 662 1/2, 663, 663 1/2, 664, 664 1/2, 665, 665 1/2, 666, 666 1/2, 667, 667 1/2, 668, 668 1/2, 669, 669 1/2, 670, 670 1/2, 671, 671 1/2, 672, 672 1/2, 673, 673 1/2, 674, 674 1/2, 675, 675 1/2, 676, 676 1/2, 677, 677 1/2, 678, 678 1/2, 679, 679 1/2, 680, 680 1/2, 681, 681 1/2, 682, 682 1/2, 683, 683 1/2, 684, 684 1/2, 685, 685 1/2, 686, 686 1/2, 687, 687 1/2, 688, 688 1/2, 689, 689 1/2, 690, 690 1/2, 691, 691 1/2, 692, 692 1/2, 693, 693 1/2, 694, 694 1/2, 695, 695 1/2, 696, 696 1/2, 697, 697 1/2, 698, 698 1/2, 699, 699 1/2, 700, 700 1/2, 701, 701 1/2, 702, 702 1/2, 703, 703 1/2, 704, 704 1/2, 705, 705 1/2, 706, 706 1/2, 707, 707 1/2, 708, 708 1/2, 709, 709 1/2, 710, 710 1/2, 711, 711 1/2, 712, 712 1/2, 713, 713 1/2, 714, 714 1/2, 715, 715 1/2, 716, 716 1/2, 717, 717 1/2, 718, 718 1/2, 719, 719 1/2, 720, 720 1/2, 721, 721 1/2, 722, 722 1/2, 723, 723 1/2, 724, 724 1/2, 725, 725 1/2, 726, 726 1/2, 727, 727 1/2, 728, 728 1/2, 729, 729 1/2, 730, 730 1/2, 731, 731 1/2, 732, 732 1/2, 733, 733 1/2, 734, 734 1/2, 735, 735 1/2, 736, 736 1/2, 737, 737 1/2, 738, 738 1/2, 739, 739 1/2, 740, 740 1/2, 741, 741 1/2, 742, 742 1/2, 743, 743 1/2, 744, 744 1/2, 745, 745 1/2, 746, 746 1/2, 747, 747 1/2, 748, 748 1/2, 749, 749 1/2, 750, 750 1/2, 751, 751 1/2, 752, 752 1/2, 753, 753 1/2, 754, 754 1/2, 755, 755 1/2, 756, 756 1/2, 757, 757 1/2, 758, 758 1/2, 759, 759 1/2, 760, 760 1/2, 761, 761 1/2, 762, 762 1/2, 763, 763 1/2, 764, 764 1/2, 765, 765 1/2, 766, 766 1/2, 767, 767 1/2, 768, 768 1/2, 769, 769 1/2, 770, 770 1/2, 771, 771 1/2, 772, 772 1/2, 773, 773 1/2, 774, 774 1/2, 775, 775 1/2, 776, 776 1/2, 777, 777 1/2, 778, 778 1/2, 779, 779 1/2, 780, 780 1/2, 781, 781 1/2, 782, 782 1/2, 783, 783 1/2, 784, 784 1/2, 785, 785 1/2, 786, 786 1/2, 787, 787 1/2, 788, 788 1/2, 789, 789 1/2, 790, 790 1/2, 791, 791 1/2, 792, 792 1/2, 793, 793 1/2, 794, 794 1/2, 795, 795 1/2, 796, 796 1/2, 797, 797 1/2, 798, 798 1/2, 799, 799 1/2, 800, 80

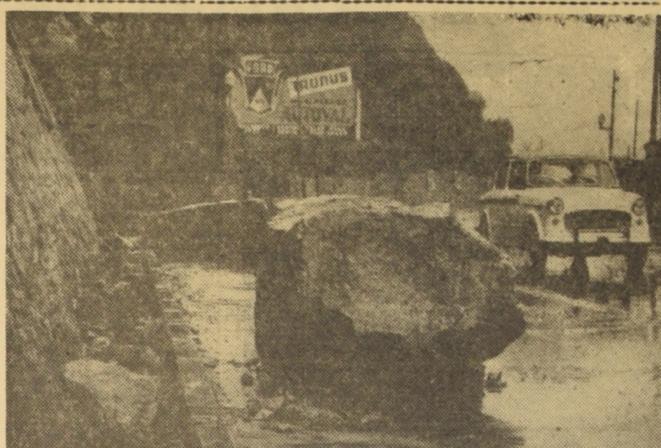
INFORMACIONES DE VALPARAISO

Lluvias provocan inundaciones y derrumbe de cerros y caídas

Lluvias en la alta cordillera causan desbordes del río Aconcagua.

VALPARAISO.— Por cuarto día consecutivo, el gran temporal de lluvia que cae sobre Valparaíso, a las 21 horas del domingo, seguía azotando de cerros, de casas, causando derrumbes de caminos, calles, e inundaciones de grupos habitacionales.

La propiedad de Luis Alberto Núñez, que- dando sepultados bajo los escombros cinco niños, todo de corta edad, Carolina de 7 años Patrio de 4, Juan Carlos de 4, Luisa de 2, y una guajita de tres meses. Los niños fueron rescatados vivos, pero lesionados después de intensa labor de salvamento de los vecinos y de la escasa dotación de Carabineros del Cerro. Los niños fueron enviados a la Posta Infantil, después de los primeros auxilios prestados por la Posta de la Cruz Roja existente en el Cerro.



DERRUMBE DE ROCAS SOBRE EL CAMINO PLANO A VINA DEL MAR.— Entre los múltiples derrumbes registrados en los cerros de Valparaíso, con motivo de las intensas lluvias que han azotado la ciudad, el grabado muestra la roca que se desprendió de lo alto del Cerro Bano, sobre el camino plano de Valparaíso a Vina del Mar, Avda. España, y que destruyó una postación de la línea de trolebuses.

OTROS DERRUMBES SEPULTAN UNA CASA.— Mas o menos a la misma hora de la mañana de ayer, cesa de caer el derrumbe en que se afectó el Cerro de la Cruz, en el Cerro de la Cruz, en calle del Cerro Rojas 217, alturas del Cerro Yungay, se produjo un derrumbe de cerro, se produciendo parcialmente la caída de un edificio en ese sitio, habiéndose ubicado en ese sitio, habiéndose ubicado por 15 personas, y de propiedad de Lidia Uribe. Felizmente no se produjeron consecuencias personales y la casa fue evacuada pues quedó en muy mala condición.

MAS DERRUMBES EN VALPARAISO.— En casi todos los cerros y quebradas de Valparaíso, se han producido derrumbes y deslizamientos de tierras sin mayores consecuencias. Sin embargo entre esos derrumbes hay algunos que hubieran podido tener trágicos resultados como el desprendimiento de rocas en el sector de la Avenida España, camino plano que une a Valparaíso con Vina del Mar, frente a la casa de máquinas de los Ferrocarriles del Estado. Una roca gigantesca cayó sobre la Avenida España, destruyendo uno de los postes de la línea de los trolebuses.

SE FUGARON DOS REOS DE CÁRCEL DEL PUERTO.— En el barrio Forestal de Valparaíso, dos reos se fugaron en la madrugada de ayer de la Cárcel de Valparaíso, después de limar los barrotes de su celda, al amparo de las fuertes lluvias, y huir a la vigilancia de los guardarmas de guardia, saltando finalmente las altas murallas del presidio por el lado de la calle Cuming. Los prófugos desaparecieron entre las sombras y bajo la lluvia torrencial que amparó su espectacular fuga, la que sólo fue descubierta, a las 6.30 horas de ayer, al pasarse la lista de los reclusos.

INUNDACIONES EN VALPARAISO Y VINA DEL MAR.— El inmenso volumen de las precipitaciones de agua hizo insuficientes las capacidades de varios cauces, desagües y alcantarillas en diversos sectores de Valparaíso y Vina del Mar. Esta última ciudad, principalmente, como en otros inviernos se vio completamente inundada en sus calles más céntricas, y también en la Avenida Jorge Montt que une a Vina del Mar con Las Salinas y que el camino costanero a Concón que quedó convertido en un torrente río.

CAUQUENES: Habrá mayor fiscalización en el tránsito.— El Prefecto Jefe de Carabineros de Maule, Benjamin Acuña Arellano, en vista del gran número de accidentes del tránsito que a diario ocurren en la ciudad de Cauquenes, dispuso un total reordenamiento del Reglamento que existe sobre el particular.

INUNDACIONES EN VALPARAISO Y VINA DEL MAR.— Tanto de Limache como de La Calera se informa que la intensidad de las lluvias ha provocado las inundaciones de numerosas de sus calles. En el caso de La Calera el aumento de las aguas del río Aconcagua hace temer que las precarías defensas contra el río en el sector urbano, no resistan a los desbordes y puedan producirse inundaciones de aún mayor magnitud.

INFORMACIONES DE TRAIUGEN

PRECIOS DE MADERA.— Con la cooperación de Impuestos Internos han quedado fijados recientemente los precios de la madera, tanto puesta en Capitán Pastene como en Traiguén.

CAUQUENES: Habrá mayor fiscalización en el tránsito

El Prefecto Jefe de Carabineros de Maule, Benjamin Acuña Arellano, en vista del gran número de accidentes del tránsito que a diario ocurren en la ciudad de Cauquenes, dispuso un total reordenamiento del Reglamento que existe sobre el particular.

Esta gestión se ha estimado de suma importancia en el momento presente, en que la gran demanda exige determinar con absoluta exactitud los precios, posibilitando de ese modo la adquisición por parte de las personas que desean reparar sus viviendas.

Para comenzar, se retirará el permiso para manejar a las personas que no reúnan las condiciones físicas y psicológicas para hacerlo, y en segundo lugar se suspenderán los permisos acordados a los menores de edad.

Los precios fijados, después de detenido estudio, son los que estaban vigentes al 20 de mayo, con lo que se ha dado cumplimiento a las disposiciones que rigen al respecto.

Con estas medidas se trata de evitar que gente no capacitada ocasione accidentes cuyas consecuencias a menudo son fatales.— (MUNOZ LEON, corresponsal).

VISITA A LA GUARNICION

Recientemente llegó a la ciudad el Director de los Servicios del Ejército, general Conledo, con el objeto de imponerse en el terreno de las necesidades del Regimiento de Artillería N.º 4 "Miraflores". Lo acompañaban el Jefe de Sanidad del Ejército, el Director de Obras Militares y el Jefe de Bienestar Social de dicha rama de las Fuerzas Armadas.

CAUQUENES: Habrá mayor fiscalización en el tránsito

El Prefecto Jefe de Carabineros de Maule, Benjamin Acuña Arellano, en vista del gran número de accidentes del tránsito que a diario ocurren en la ciudad de Cauquenes, dispuso un total reordenamiento del Reglamento que existe sobre el particular.

Durante su visita, el general Conledo se informó sobre los daños sufridos en la reciente catástrofe por las instalaciones de la unidad militar local, arbitrando de inmediato algunas medidas tendientes a solucionar los problemas surgidos.

Esta gestión se ha estimado de suma importancia en el momento presente, en que la gran demanda exige determinar con absoluta exactitud los precios, posibilitando de ese modo la adquisición por parte de las personas que desean reparar sus viviendas.

Entre otros aspectos, dispuso la inmediata construcción de una barraca de emergencia, destinada a albergar provisoriamente al actual contingente de reclutas.

Con todo su ríor han llegado las lluvias. Traiguén, resentido hondamente en su edificación con el terremoto de mayo, sufre las consecuencias de carecer de materiales de techo.

NOTICARIO RANCAGUINO VIAJEROS

Via Buenos Aires partió a Francia Denise Santuente de García-Huidobro, esposa del Intendente de la provincia. Permanecerá 3 meses en ese país, visitando sus familiares. La acompañó hasta Buenos Aires su esposo el Intendente de O'Higgins, Alejandro García-Huidobro Garcés.

TECHOS: APREMIANTE NECESIDAD

Con todo su ríor han llegado las lluvias. Traiguén, resentido hondamente en su edificación con el terremoto de mayo, sufre las consecuencias de carecer de materiales de techo.

MANIFESTACION

Con un almuerzo el próximo sábado 25 en el Club Radical de Rancagua será celebrado el onomástico de Juan Chorrini Alveit, candidato a senador del Partido Radical. En este almuerzo, al que se han adherido hasta hoy más de 300 personas, se congruilará también a los nuevos Consejeros ante la Caja de Empleados Particulares señores Juan Atala González y Washington Zúñiga Carvacho, cuyas designaciones han sido muy aplaudidas.

VISITA A LA CARCEL

El teniente coronel Ramón Rojas efectuó una visita a la Cárcel local, a fin de imponerse en detalle de la situación de los reclusos y sus necesidades en relación con los daños sufridos en el reciente sismo.

OFRECEMOS PARA ENTREGA INMEDIATA

- Reductores de Presión para Vapor, Agua, etc.
● Reguladores de Temperatura.
● Trampas de Vapor.
● Purgadores de Aire.
● Filtros de Impurezas.
● Amortiguadores de Vibración.

REPRESENTANTES EXCLUSIVOS: interma CIA. DE INSTALACIONES TERMICAS LTDA. SANTIAGO - SANTA ROSA 537 CASILLA 2509 - FONOS 397561

Advertisement for SAMSON APPARATEBAU & G. featuring a logo and the company name.

Advertisement for PSNC SALIDAS DE VALPARAISO listing ship names and departure dates.

Advertisement for interma CIA. DE INSTALACIONES TERMICAS LTDA. listing services and contact information.

Advertisement for KNUTSEN LINE featuring a ship and service details.

Advertisement for REGRESO ALCALDE DE MACHALI featuring a portrait of Manuel Bustos Guzmán.

Advertisement for AEROLINEAS PERUANAS S.A. featuring a DC-6 Super C aircraft and flight routes.

Advertisement for TALCA: DIERON HABITACIONES A FAMILIAS DAMNIFICADAS. Text describes aid for families affected by flooding.

Advertisement for Medidas de prevención ante posibles inundaciones: Renca. Text describes preventive measures in Renca.

Advertisement for TALCA: Intendente reasumió sus funciones. Text reports on the mayor's return to office.

Advertisement for GANE MAS AVISANDO EN "LA NACION". Text promotes advertising in the newspaper.

Advertisement for Gran Noticia: Para Mueblistas, Tapiceros, Carpinteros, etc. HOY inauguramos nuestra sucursal SAN PABLO. Text promotes a furniture store opening.

Advertisement for Distribuidor IMPLATEX. Text lists various products like resorces, nails, and paints.

Advertisement for Ferretería "LA MAGALLANES" and SUCURSAL SAN PABLO 3202. Text provides address and contact info.

Advertisement for AEROLINEAS PERUANAS S.A. featuring a map of South America and flight routes.

Nehru reaparece en Concepción

CORRERA EN UN CLASICO MILLONARIO

CONCEPCION.— (Especial para LA NACION).— El premio Hipódromo Chileno, competencia ya tradicional en nuestro medio, ofrece este domingo el Club Hípico de Concepción. La carrera, que ha despertado mucho interés, al igual que en otros años, será disputada sobre 1.600 metros, ofreciendo, en esta ocasión, una bolsa de un millón de pesos para el vencedor.

El día de hoy (ayer) ratificaron su inscripción los 11 ejemplares anotados. Los participantes y sus respectivos jinetes son:

- 1) Nehru, 61; A. López.
- 2) Culebrón, 53; L. Saavedra.
- 3) Predilecto, 53; A. Naranzo.
- 4) Demón, 52; B. Parra.
- 5) Blue Love, 51; Edo. González.
- 6) Portofin, 51; D. Muñoz.
- 7) Habitoso, 49; J. Baeza.
- 8) Moretón, 49; R. Chamorro.
- 9) Bandeirante, 49; M. Sánchez.
- 10) Kyber, 48; J. Bravo.
- 11) Montijo, 48; N.N.

Entre los aficionados locales, este premio, que se ha corrido desde el año 1952 en nuestro medio, ha despertado enorme interés, ya que la presencia de Nehru, ejemplar que tuvo buenas actuaciones en Santiago, significa el entusiasmo entre algunos propietarios. Respalda, también, en nuestras pistas, Habitoso, ejemplar que en Santiago, pese a tentar suerte en varias ocasiones, no pudo alcanzar ninguna victoria.

Entre los preferidos de los aficionados figuran Predilecto, Bandeirante y Kyber.

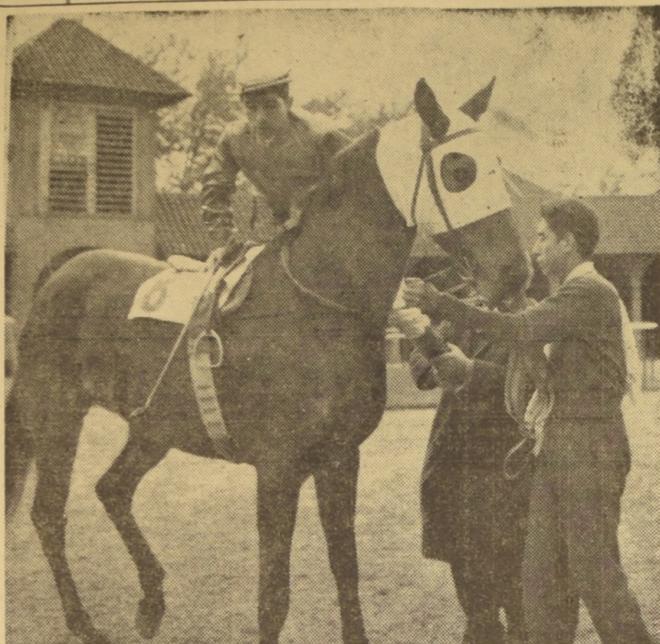


CARLOS SEPULVEDA, por haber completado ya 32 victorias, cambió de categoría. Ahora sólo descargará 1 kilo. Pertenece, desde el domingo, a los jinetes catalogados "verde".

ABREN REGISTRO PARA CABALLOS DE ELIMINACION

Registro de eliminados se llevará en el futuro. En efecto, el Consejo Superior de la hípica acordó abrir un registro permanente, donde se anotarán los ejemplares que deseen eliminarse. De allí los beneficiados, vale decir, Ejército, Cuerpo de Carabineros e hipódromos de provincias, mes a mes, podrán retirar los ejemplares que más le agradan.

USE **ALMIDON SIBERIA** DE ARROZ BLANCO Y PURO PROTEGE Y HERMOSEA SU ROPA. Fono 90214



RAUL GATICA es uno de los jinetes livianos más solicitados. Para esta semana muchos fueron los entrenadores que requirieron sus servicios. El, con mucha visión, prefirió a los elementos más capaces para el barro, ya que la pista del Club Hípico, donde corre con mayor frecuencia, estará muy pesada con el agua caída hasta el momento.

Inscripciones para el miércoles 29 en el Chile

Premio VALPARAISO SPORTING CLUB.— 2.000 metros.— Clásico.— Handicap.	Premio MARQUES.— Sexta Serie.	DOMINGO 6 DE JULIO
Zorro Veloz, 59 Práfor . . . 46	Nalade . . . 54 Madonna . . . 51	(Inscripciones, lunes 27 de junio).
Blackbushes, 58 7.º de Línea, 46	Aduanero . . . 53 Querubin . . . 51	I.— Premio MARIA PIEDAD.—
Bob . . . 56 Porentino . . . 45	El Cuyano . . . 52 El Pirata . . . 50	1.400 metros.— Para potrancas de
Apolonio . . . 53 Frontal . . . 43	Mi Preciosa . . . 52 Emula . . . 50	tres años, nacidas en Chile, no
Carochista . . . 52 Pepling . . . 43	Barquico . . . 51 Huasmanca . . . 50	ganadoras.— Peso 54 kilos.— Ins-
Trecoar . . . 52 Poincaré . . . 43	G. Faid . . . 51 Thorz . . . 50	cripción: Eº 750.— Premio 1.000
Sabrina . . . 51 Mala Gente . . . 50	Gruñona . . . 51 Totoral . . . 50	escudos a la primera.
Spardicho . . . 49 Querellador . . . 45	Sabrino . . . 51 Mala Gente . . . 50	II.— Premio MARQUEMADA.—
Michigana . . . 48 Saltarello . . . 45	El Chimborazo . . . 51 Rabito . . . 49	1.200 metros.— Para potrillos de
	zo . . . 51 Claridad . . . 49	tres años, ganadores de una ca-
	Lauz . . . 51	rrera.— Peso 56 kilos.— Inscrip-
		ción: Eº 750.— Premio 1.000 escu-
		dos al primero.
		III.— Premio MATE AMARGO.—
		1.400 metros.— Para machos de
		cuatro años, y más no ganadores.—
		Peso 58 kilos, descargo de 1 kilo
		por carrera corrida.— Este des-
		cargo no excederá de 8 kilos.—
		Inscripción: Eº 450.— Premio 600
		escudos al primero.
		IV.— Premio MAYORIA.— 1.200
		metros.— Handicap para tres años
		ganadores de dos o más carreras,
		y para cuatro años y más gana-
		dores.— Inscripción: 3/4 por cien-
		to de premio.— Premios: entre
		620 y 850 escudos al primero.
		V.— Premio EDUARDO IN-
		GUEZ TAGLE.— Handicap para
		tres años y más.— Inscripción:
		Eº 1125.— Premio 1.500 escudos
		al primero.
		VI.— Premio LICENCIOSO.— 1.400 me-
		tros.— Condicional.— Serie "A".
		Dos años no ganadores.
		A. m. Plata, 53 Fiamante . . . 55
		Alouet . . . 53 Gettysburg . . . 55
		A. de Gaulle . . . 53 Gregory Peck . . . 55
		Arquero . . . 53 Kleber . . . 55
		Ateniense . . . 53 Kong . . . 55
		Azuclio . . . 53 Montalván . . . 55
		Castañar . . . 53 Mosquete . . . 55
		Clavelón . . . 53 Pireo . . . 55
		Comogane . . . 53 Pretor . . . 55
		C. Lindo . . . 53 Stefan . . . 55
		Plador . . . 53
		Premio MASCARON.— 1.400 me-
		tros.— Condicional.— Serie "B".
		Dos años no ganadores.
		Alazán . . . 53 Memorial . . . 55
		Burillo . . . 53 M. Chulí . . . 55
		Corral . . . 53 Montecarlo . . . 55
		Estilón . . . 53 Palcavi . . . 55
		Fanel . . . 53 P. Todos . . . 55
		Go . . . 53 Perejil . . . 55
		Huamachuco . . . 53 P. Verde . . . 55
		J. Chis . . . 53 Ranchipur . . . 55
		Lombardero . . . 53 Sensato . . . 55
		Magyar . . . 53 Tabell . . . 55
		Premio LIGHT CRAF.— 1.200 me-
		tros.— Condicional.— Tres años y
		más, no ganadores.
		I. de Pascua, 54 Kuka Mía . . . 48
		Sargalina . . . 53 Mineola . . . 48
		Finella . . . 53 Penita . . . 48
		Apenitas . . . 48 Pepino . . . 48
		Bonina . . . 48 Polbría . . . 48
		Consciente . . . 48 R. Caras . . . 48
		Chacabucana . . . 48 S. Amelia . . . 48
		Devanette . . . 48 S. Carolina . . . 48
		Pulalla . . . 48 Senegambía . . . 48
		Ptolilla . . . 48 Sorena . . . 48
		Gerda . . . 48 Tuliagel . . . 48
		PRIMERA SERIE ANULADOS:
		Retucano
		ANULADO POR ESTAR
		SUSPENDIDO:
		Peach Meiba
		ANULADOS POR ESTAR SUSPEN-
		DIDOS POR VETERANIDAD:
		Chafal y Wall Well
		CABALLOS REAJUSTADOS EN EL
		HANDICAP:
		Huechucito, Caladzo y M. Gente
		NOTA: Se avisó a los interesados
		que el sorteo para el orden de
		partida se efectuará al día si-
		guiente de las inscripciones, a las
		3 de la tarde.

PILLITO GANO EN PEÑUELAS

Varios elementos capitalinos ganaron en la última reunión disputada en Peñuelas. Los ganadores de las diferentes pruebas realizadas fueron los siguientes:

	Escudos
1a. Pillito, 56; J. Ramirez . . .	0,57
2a. El Pacifico, 58; L. Plaza . . .	0,29
3a. Arrebol, 53; L. Plaza . . .	0,32
4a. Ottago, 47; B. Muñoz . . .	0,30
5a. Motoneta, 50; J. Trigo . . .	0,43
6a. Pesca dor, 58; O. Meneses . . .	0,17
7a. Nitchevo, 49; J. Amestely . . .	0,31

Cortas del TURF

Beaujolais y Nat King Cole cambiaron de entrenador. Su futuro adiestrador será Daniel Solís.

Eugenio Cifuentes, uno de nuestros buenos jinetes de salto y gran amasador, presentó sus papeles para obtener licencia de entrenador. Entre sus futuros pupilos, estarán La Romanche, Laraguet y Malos Vientos.

A fines de mes viaja a los Estados Unidos el entrenador Ulises Bravo. Aún no se sabe quiénes acudirán con sus ejemplares.

Hugo Inda presentará a Zorro Veloz en el Hipódromo Chile. Cree el competente entrenador que allí anotará una nueva victoria.

La Comisión de Patentes, reunida ayer tarde, tomó conocimiento del llamado "caso Riachuelo". Quedaron en estudio las determinaciones a tomarse, para la próxima reunión.



FERNANDO TORO es ahora jinete libre. Como lo sabemos muy empeñado y trabajador, los triunfos no lo abandonarán y seguirá cumpliendo con su eficiencia de siempre. Augusto Breque, con quien tenía "contrato", le prometió que, cuando hubiesen montas a su peso, las solicitará, ya que lo considera una excelente monta.

Funny Lord, defendido en un alto precio, debuta en el Club Hípico

DEBUTA ESTA semana en la pista del Club Hípico, en la segunda carrera, el ejemplar llamado Funny Lord. Este mulato, nacido el 18 de octubre, es uno de los altos precios en las subastas del año pasado. Según nuestras anotaciones, hasta la suma de 5 millones 400 mil pesos. Es hijo de Lucky Lord y Acacia, es decir, propio hermano de Miss Brunette,embra que por largo tiempo se mantuvo invicta en pistas panameñas, transformándose en campeona de aquellas canchas. Nació este ejemplar en el Haras Los Angeles.



HACE MUCHO TIEMPO la pareja formada por Jorge Castro y Juan Argagnon conquistó muchas victorias. Posteriormente, los triunfos, para el látigo, han estado escasos, pero ello no es motivo para que todas las mañanas se le vea trabajando con el mismo entusiasmo. Argagnon, por su parte, nuevamente lo ha buscado como monta y se asegura que muy luego darán un dividendo de muchos escudos. Observarles atentamente

FARFAN, UNA SENSACION EN LA HIPICA PERUANA

Ganó cuatro carreras el domingo

LIMA.— (Especial, por Ricardo Espinosa).— Continúan los éxitos chilenos en San Felipe. Este fin de semana volvió a destacar Gustavo Farfán, siguiéndolo en méritos José Morales y Toño Vázquez. Felicitaciones recibieron también Atala, Marchesini, Chamorro y el elevage, que estuvo presente con una victoria.

Los detalles: el triunfo más importante lo obtuvo Gustavo Farfán, al lograr la victoria en el clásico "Jockey Club de Panamá", prueba que otorgó una recompensa de 30.000 de origen argentino, que defiende las sedas de "La Cabaña". 2a., Liana, a 4 cuerpos 1/4, y 3a., Tssets, con Atala, sobre sus lomos.

Si bien es cierto que el anterior fue el premio más importante ganado por Farfán, debemos reconocer que no fue el más aplaudido. Lejos lo superó en palmas el logrado con Terrific, del cual "La Crónica", dijo al día siguiente: "La victoria que obtuvo Terrific se debió a Farfán, jinete que demostró enorme valentía, ya que no se desanimó nunca, y pese a venir actuando encalzanado la mayor parte de la recta, en los metros finales, con pericia de "maestro" logró pasar por un hueco y llevarse un triunfo sensacional."

Completó su racha de triunfos hoy domingo (esta crónica la escribo a las 20 horas del domingo) con dos nuevas victorias, siendo ellas Corras y Príncipe Negro.

Entre los otros jinetes chilenos que triunfaron en estas dos últimas reuniones, figuran: Jorge Guajardo (Parodia); Antonio Vázquez (Pontaval); y José Atala (Fair Princess).

Entre los preparadores chilenos hicieron "doblete" Víctor Fuentes y José Morales.

El elevage chileno también tuvo un ganador, fue Chermain, hijo de Talal y Chester, vencedor de la sexta carrera del día sábado.

Como noticia de pasada, puedo contar a los chilenos que en el Hipódromo de Chiclayo, gana aún un viejo conocido de esos lados. Es el ejemplar Chico Yañez, que según cuentan se encuentra con un potrillo.

Para finalizar, informaré a ustedes que este domingo, en el Comedor de Cristales del Hipódromo de San Felipe, un grupo de amigos ofreció un almuerzo al turfman chileno señor Jorge Nazar Sellan, que se encuentra en este país.

MIRILLA INDISCRETA

FOR MAUREEN O'HOLYWAY

Los modistos de Roma han enviado una docena de sombreros a Ava Gardner con esperanza de que, revivirá así la moda, hoy día prácticamente desparecida, de llevar sombrero.

Laf Schmidt, marido de Ingrid Bergman y conocido productor, está tratando de convencer a Greta Garbo de volver al cine sueco.

William Wyler realizará "Toys in the Attic", según la pieza de Lillian Hellman. Por el momento, Wyler se encuentra de vacaciones en Cannes.

Gina Lollobrigida ha regresado al estudio de la Metro Goldwyn para reanudar su actuación en "Go Naked in the World" (Sal desnuda al mundo), que fue interrumpida por la huelga de los actores.

Junto con la 20th Century Fox, George Stevens filmará la vida de Cristo. Ha ido a Europa y Tierra Santa a buscar los lugares más adecuados para "The Greatest Story Ever Told". Utilizará el procedimiento "Multivox" que permite obtener una traducción simultánea en seis idiomas y en ciertos países donde se hablan varios idiomas, con unos aparatos individuales de cada idioma en inglés, español, francés, italiano, alemán o ruso.

Elizabeth Taylor está tratando de mejorar el papel de su marido Eddie Fisher en "Butterfly" para darle mayor importancia en las películas donde aparece con ella.

Doris Day ha renunciado a su viaje a Europa. Permanecerá este verano con su familia en un playa de California.

Noel Coward pasó unos días en Marbella y visitó a Gibraltarr, Londres y Suiza.

La 20th Century Fox ha pagado 75.000 dólares al productor del famoso restaurante de Hollywood, Mike Roman, para los derechos de producción de un film sobre la historia de su vida.

Universidad Católica de Chile

Departamento de Música

TEMPORADA DE 1960

TEATRO CAMILO HENRIQUEZ

SEGUNDO CONCIERTO

Martes 28 de junio, a las 22 horas

Festival Mahler - Wolf - Schumann

CLARA OYUELA - Soprano

HERNAN WÜRTH - Tenor

FEDERICO HEINLEIN - Piano

ENTRADAS EN VENTA EN LA BOLETARIA DEL TEATRO

Este Concierto se realizará a las 22 horas debido al homenaje que se rendirá a S. S. el Papa, ese mismo día, a las 19 horas, en el Teatro Municipal

Teatro SATCH

Compañía de Comedias Comicas

OLVIDO LEGUIA LUCHO CORDOBA

Presenta

PEREJIL

ULTIMOS DIAS

LUNES 27

100 REPRESENTACIONES

GRAN ACTO DE VARIEDADES

PROXIMO ESTRENO

LA COCINERA Y EL MILLONARIO

Del autor argentino ABEL SANTA CRUZ

Precios populares de lunes a viernes. PLATEA: Eº 0,60. PLATEA ALTA, Eº 0,40. Sábados, domingos y festivos, PLATEA, Eº 0,80. PLATEA ALTA, Eº 0,50.

HOY BANDERA LAS LILAS

2-4-6-10 3-7-10

El capitán naufrago EN SU PROPIO CAMAROTE... ¡ENAGUAS BORRASCOSAS!

JOHN GREGSON PEGGY CUMMINGS DONALD SINDEN NADIA GRAY MAURICE DENHAM RICHARD WATTS

MAYORES DE 14 AÑOS

SEPRE HOY EL REGALO PARA SU SANTO

En ELECTRO RADIO

RADIO PHILIPS MOD. 185 DESDE \$ 5.500 MENSUAL

RADIO PHILIPS MOD. 345 DESDE \$ 6.500 MENSUAL

RADIO PHILIPS MOD. VITAL \$ 5.000 MENSUAL

TOCADISCOS GARRARD INGLIS TRO-MATIC AMERICANO ODEON INGLIS DESDE \$ 9.000 MENSUAL

TOCADISCOS ALEMAN "PERPETUUM-EBNER" 4 VELOCIDADES, 2 AGUIAS SALIDA ESTEREOFONICA \$ 9.500 MENSUAL Y SEIS DISCOS DE REGALO

AFETADORAS PHILIPS JET REMINGTON ROLL-A-MATIC DESDE \$ 5.000 MENSUAL

ESTUFA A GAS DE PARAFINA MADENSA \$ 7.000 MENSUAL

TERMOELECTRICOS TERMOSTATO IMPORTADO AISLACION LANA VIDRIO \$ 15.000 MENSUAL

ENTRADORAS ARDILLA SINDLER FAMELA FAKIR ECONOMATIK DESDE \$ 6.500 MENSUAL

LAVADORAS FENSA HIERVE THOMAS EL AGUA BIANCO BEMER HOOPER MADREMA DESDE \$ 6.950 MENSUAL

REFRIGERADORES FENSA FRIGIDARE MADENSA DESDE \$ 15.000 MENSUAL

MEJORES CREDITOS

MAQUINA DE COSER WERTHEIM 3 GAVETAS JOYA DE LA INDUSTRIA ESPAÑOLA DESDE \$ 9.950 MENSUAL

ELECTROLA PHILIPS MOD. 6 SP 78 A REDA FIDELIDAD \$ 29.000 MENSUAL

Electro Radio LTDA

SAN ANTONIO 339.

ECONOMICAMENTE AVISANDO

EN "LA NACION"

COMEDORES:	Capitoné gobelino, con cojines de plumo y flecos
Normando 8 piezas \$ 108.000	Funcional de lana
Chippendale, diez piezas . . . 215.000	DORMITORIOS:
Funcional maño, enchapado. Tapiz lana . . . 180.000	Normando completo en liguje
LIVINGS:	Francés en liguje
Normando, funcional, bombón, abanico . . . \$ 80.000	Funcional maño DESPACHOS PROVINCIAS

MUEBLES DE OCASION

47 - LIRA - 47

Continuamos la Campaña de los Precios Bajos

COMEDORES: Normando 8 piezas \$ 108.000 Chippendale, diez piezas . . . 215.000 Funcional maño, enchapado. Tapiz lana . . . 180.000 LIVINGS: Normando, funcional, bombón, abanico . . . \$ 80.000

Capitoné gobelino, con cojines de plumo y flecos Funcional de lana DORMITORIOS: Normando completo en liguje Francés en liguje Funcional maño DESPACHOS PROVINCIAS

Toda la vida íntima de los volcanes en un film francés

Un grupo de vulcanólogos-cinematografistas, muestran en "Las citas del diablo", impresionantes vistas de los volcanes más famosos del mundo

Por PIERRE LAMBER

PARIS. (Intercontinental).— El film que el ingeniero-geólogo-espólogo, Harun Tazieff, de presentar en París, y del que todo el mundo habla, es a la exploración de los volcanes lo que fue "El Mundo del Silencio" a la exploración submarina. De un continente a otro, de cráter en cráter, Harun Tazieff ha grabado en la película extraordinarios "Tuzieff artificiales", proyectados ahora ante el público de la capital francesa.

La naturaleza es el mejor escenarista imaginable. En cuanto a los volcanes —la película podría titularse "La vuelta al mundo en 40 cráteres"—, todos ellos son incomparables actores. La intriga la constituyen, sencillamente, las diferentes etapas de la formación de la capa terrestre tal como es hoy. Pero es también, al mismo tiempo, la gesta audaz de dos hombres: Harun Tazieff y su amigo, el pintor parisense Pierre Bichet, que abordan, cámara en mano, las fuerzas telúricas más colosales del orbe.

Tazieff nos conduce al borde del abismo de los cráteres, de los que surgen ruidos y los gases mágicos, en los que hierven a veces lacas de basalto en fusión y de los que desbordan torrentes de ricas lavas. El espectáculo es impresionante: el esplendor de las erupciones, el flujo y reflujo de cobres y oros, deslumbrantes ramilletes, granizadas de fuego y de tinta, amenazadoras humaredas de tal espesor que dan la sensación de soledad, etc. El conjunto parece cargado de terror. Las imágenes exaltan y embrujan.

La película ofrece cierto número de momentos cumbres: por ejemplo, asomado a la enorme boca del Stromboli, filmó la lava en fusión. Al borde del Etna recogió en la película el prodigioso y rojizo río de lava que sale del monstruo. Mientras roaba la escena, el Etna arrojó 171 millones de metros cúbicos de lava, es decir, el equivalente del peso transportado por un tren de mercancías tan largo como el Ecuador de la Tierra. En las Azores vemos, casi minúscula silueta, sobre el cono del monstruo en erupción, filmando tranquilamente el extraordinario juego de artefactos del Capelinhos a tan corta distancia, que, instintivamente, el espectador equilibra los proyectiles que parecen alcanzar hasta su butaca.

Sobre el Stromboli, uno de los más antiguos y temibles volcanes del mundo, Tazieff vivió uno de los momentos más dramáticos de su carrera de vulcanólogo, ya que...



LA VIDA DE RED NICHOLS.— La atractiva y aventurera vida del jazzista norteamericano Red Nichols se podrá conocer próximamente en el cine Rex. Se trata del film de la Paramount "Las cinco monedas". Esta película ha reunido como estrellas al extraordinario comediante que es Danny Kaye y al trompetista negro Louis Armstrong. En el grabado, que corresponde al "Armstrong ensayar la canción "Las cinco monedas".

¡LA PERGOLA DE LAS FLORES!



JUSTO UGARTE tiene a su cargo un gracioso papel en "La Pergola de las Flores", la comedia musical que Camilo Henríquez. Hoy jueves, funciones dobles populares. Mañana y sábado, matinee a las 3.30 y vermouth a las 7 P.M. Se ruega reservar con anticipación las localidades.

AVISOS ECONOMICOS

S 25 LA PALABRA "LA NACION"

ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO THE BRITISH COUNCIL

BALLET DE ARTE MODERNO

Director: OCTAVIO CINTOLESI PRESENTAN A LA FAMOSA BAILARINA MARGOT FONTEYN CON MICHAEL SOMMES

del Royal Ballet de Inglaterra "REDES" — "LAS SILFIDES" (Remontada por Nicholas Beriosoff) "SYLVIA" — "PASION"

HOY, 19 HORAS — TEATRO MUNICIPAL Orquesta Filarmónica de Chile Director: Juan Matutecci

Table with ticket prices for Ballet de Arte Moderno

ENTRADAS FUERA DE ABONO, AGOTANDOSE EN BOLETERIAS

INSTITUTO DE EXTENSION MUSICAL Orquesta Sinfónica de Chile 8.º Concierto de la XIX Temporada Oficial TEATRO ASTOR VIERNES 24 DE JUNIO, A LAS 19 HORAS

EL REGALO MAS ADMIRADO... Look-at-me! LA NUEVA MEDIA NYLON Belinyani MAS ELASTICAS MAS LARGAS MAS SUAVES

HOY ASTOR • EL GOLF 3-645-10 PM, 5:17-7:10 PM BURT LANCASTER KIRK DOUGLAS LAURENCE OLIVIER EL DISCIPULO DEL DIABLO (THE DEVIL'S DISCIPLE)

TEATROS CUPOLIOLAN (San Diego 840, teléfono 82427) — N.º: Festival homenaje a Carlos Gardel. Asunción de Tito Liguari. MARGONI (Manuel Montt 832, teléfono 82887) — Teatro Alemán N.º: Recordando a Nira. MUNICIPAL (Agustinas esquina San Antonio, teléfono 31407) — Ballet de Arte Moderno. Y.º: Erise una vez. Las silfides. CASCANUECAS. El Jolo. (Actuación de Margot Fonteyn y Michael Sommes). MONEDA (Estado 82, teléfono 31477) — El Amorío Vargas. Pury Durante. V.º y N.º: La casa por el agua. PETIT REX (Huérfanos 735, teléfono 31144) — Compañía de los Cuatro. V.º y N.º: Cuento de ve. BATCHE (San Diego 242, teléfono 80350) — Compañía Leguía-Córdoba. V.º y N.º: Persejil. REVISTAS COUSIRO (San Ignacio 1249, teléfono 50657) — Compañía de Revistas. Hamorrique. V.º y N.º: Colerios al abordaje. V.º y N.º: 80325) — V.º y N.º: Compañía "Navist". P.º: Pam. IMPERIAL (San Diego 1344, teléfono 31112) — Compañía de Revistas. Rim Bon. V.º y N.º: La cosa está que arde. OPERA (Huérfanos 837, teléfono 30156) — Compañía de Revistas. Rim Bon. V.º y N.º: El Obelisco al Mapecho. Ballet de Enrique Brown. PRINCESA (Avenida Recoleta 748, teléfono 327866) — Compañía de Revistas. Picasque. V.º y N.º: Desnudo y con las manos en los bolsillos. CINES (HORARIO FIJO) ASTOR (Estado y Huérfanos, teléfono 32112) — M. S. V. y N.º: El discípulo del diablo. ALCÁZAR (Avenida Brasil 373, teléfono 80122) — M. S. V. y N.º: Retos. BANDA (Bandera 76, teléfono 30113-37953) — M. S. V. y N.º: "HUNDAN AL BISMARCK". CALIFORNIA (Irrazával 1564, teléfono 488061) — M. S. V. y N.º: Opción Amsterdam. CAPRI (Mercedes 825, teléfono 30113) — M. V. y N.º: Cuando lloran los violines. CENTRAL (Huérfanos 930, teléfono 33555) — M. S. V. y N.º: Debut de primera plaza. DENTE (Washington 26, teléfono 401350) — M. V. y N.º: He-

GUIA DEL ESPECTADOR

PLAZA (Compañía 1068, teléfono 84714) — M. S. V. y N.º: La cámara y el millonario. CITY (Agustinas 1072, teléfono 66687) — Zorro, el vencedor. CINE SUR (San Diego 933, teléfono 61324) — El ángel azul. Comenzó con un beso. COLON (San Pablo esquina Maipú, teléfono 90577) — Oasis maldito. La paloma y el gavilán. Carretera infernal. CONTINENTAL (Plaza Bulnes 41, teléfono 60735) — Su última lucha. CHILE (Recoleta 2104, teléfono 372566) — El vencedor de su padre. El motivo de los copulados. Esta tierra es mía. EGANA (Los Guindos 3268, teléfono 47125) — Tontos de altura. Un bebé a bordo. EL SALTO (Avenida El Salto 3130, teléfono 37334) — Los tigres del cine. Primera y segunda parte. Secuestro diabólico. ESMERALDA (San Diego 1035, teléfono 64303) — Crimen en las calles. La aventura de Juan Verne. El perro indomito. FLORIDA (Estado 276, teléfono 34288) — La muerte selló sus labios. GRAN AVENIDA (Gran Avenida 4830, teléfono 52163) — Crimen en las calles. Las aventuras de Julio Verne. El perro indomito. HOLLYWOOD (Avenida Irrazával 2900, teléfono 42389) — La ley Furia en las montañas. IDEAL CINEMA (Mapocho 417, teléfono 92188) — La sombra maligna. La senda de Oregon. La maja desnuda. ITALIA (Avenida Bilbao esquina Avenida Italia, teléfono 41833) — Hércules. Frontas de fuego. LAUTARO (Plaza Recreo, Carmen Mena 602) — Mis padres se divorciaron. La vida salvada. El hombre que desaparece. LIBERTAD (Avenida Fermin VI, vaceta 1564, teléfono 371827) — El cohete lunático. El desierto Rutilia. LIRA (Pintor Ciccarelli 253, teléfono 52181) — La gloria se escribe con sangre. La momia. El hombre de paja. LO CASTILLO (Vitacura y Goyeneche, teléfono 481981) — Juan Charrasquedo. Demonio de la carne. LO FRANCO (Carraval 4604, teléfono 92703) — El ataque del vampiro. Piel canela. La mentira maldita. MAIPO (San Pablo 4251, teléfono 32989) — Una noche en el Kakká Verde. La familia Trapp. MARU (Huérfanos 786, teléfono 37390) — Ratas del desierto. MAYO (Monjas 879, teléfono 391201) — El guardián enmascarado. LIDO (Huérfanos 680, teléfono 34366) — M. S. V. y N.º: Los amantes de París. MEIRO (Bandera-Unión Central, M. S. V. y N.º: Cerrado por transformación. NIJO (Monjas 879, teléfono 392078) — M. S. V. y N.º: La cámara y el millonario. ORIENTE (Avenida Pedro de Valdivia 699, teléfono 41343) — V.º y N.º: Drama de primera plan. PACIFICO (Huérfanos 1147, teléfono 62921) — M. S. V. y N.º: Crimen y castigo. PLAZA (Compañía 1068, teléfono 84714) — M. S. V. y N.º: La cámara y el millonario. PEDRO DE VALDIVIA (P. de Valdivia con Co. Bilbao, teléfono 4348) — V.º y N.º: Crimen y castigo. REAL (Compañía 1040, teléfono 65555) — M. V. y N.º: La revolución de los gladiadores. REIX (Huérfanos 735, teléfono 31143-31144) — M. V. y N.º: Debiles son las mujeres. SANTA LUCIA (Avenida B. O'Higgins esquina de San Isidro, teléfono 34718) — V.º y N.º: Los Diez Mandamientos. WINDSOR (Moneda 1025, teléfono 89761) — M. V. N.º: Tierra inoxidable. ROTATIVOS ALAMEDA (Avenida B. O'Higgins 2987, teléfono 91254) — El ángel azul. Comenzó con un beso. ALMAGRO (Plaza Almagro, teléfono 82425) — El hombre fantasma. Río sagrado. AUDITORIUM (Bandera 236, teléfono 84688) — La casa de las tres niñas. AMERICA (Sudle 390, teléfono 52443) — La paloma y el gavilán. FRANCISCA. La casa de vidrio. ANDES (Avenida Irrazával 435, teléfono 43811) — Tres amores en París. El fugitivo. Horizontes de grandeza. AVENIDA MATTA (Avenida Matta 618, teléfono 31455) — Río bravo. Naci por mí. El espectro del mar chino. BALMACEDA (Balmaceda 821, teléfono 337279) — El misterio de latigo negro. El niño de las m. j. n. AUDITORIUM (Plaza Baquedano, teléfono 31787) — La espada de Robin Hood. El capitán maravilla. BLANCO ENCALADA (Avenida Blanco Encalada 2820, teléfono 91787) — Desigios de mujer. El caso de la estrangulada. Padres e hijos. CERVANTES (Matías Cousiño 124, teléfono 381894) — Secretos de la mafia. CAPITOL (Avenida Independencia 234, teléfono 37406) — Los signos reyes. El hombre que logró ser invisible. Siempre estará contigo. CARRER (Avenida B. O'Higgins 2191, teléfono 86685) — La gran aventura de Tarzán. Tú, mi conejo y yo. CINELANDIA (Fuentes 540, teléfono 61532) — El centauzo vengador.

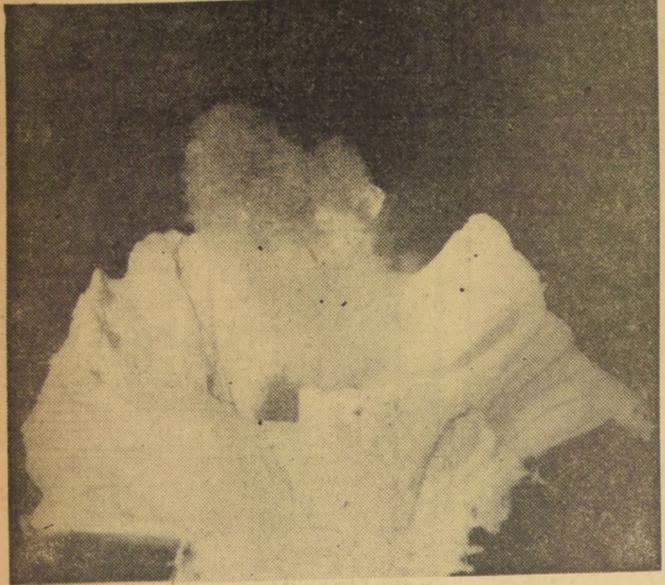
ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO TEATRO MUNICIPAL ORQUESTA FILARMONICA DE CHILE MAÑANA, 19 HORAS 7º CONCIERTO DE ABONO Director: GUSTAV KONIG

ENTRADAS NUMERADAS EN VENTA! BOLETERIA ABIERTA A PARTIR DE LAS 10 A. M. Canadora de 11 Oscars. La mejor película del año! METRO-GOLDWYN-MAYER presenta la obra maestra de WILLIAM WYLER Para mayores y menores

REAPERTURA DEL METRO BANDA 141 TELEF. 83361 HOY: BOMBA ISRAEL. MAÑANA: CAMARÁ JUNIOR. SABADO: JUVENTUD CALIFORNIA ORBEA.

DISCOS De todos las marcas y velocidades. Obsequie a "su santito" con música. ORDINA ALAMEDA 2981

No es una orquídea...es una explosión



ARGENTINA, Terranova. — El estallido de una bomba de mil libras, crea los efectos de una orquídea dentro de un tiempo, lanzando un géiser de agua por el aire. La bomba fue lanzada por un avión del Servicio de Guardacostas en una prueba de destrucción de témpanos, en Terranova, entre el 23 y 30 de mayo. — (Foto UPI).

La otra cara del cable

UN TREN FANTASMA RECORRE 15 KILOMETROS POR SU CUENTA

POGGIBONSI (ANSA). — Durante la noche, los jefes y empleados de estación, entre Castellina, Chianti y Poggibonsi, vieron pasar un tren sin luces, sin anuncio, sin horario, que más o menos a unos 30 kilómetros por hora avanzaba imperturbable por las vías. Nada de silbidos para decir que llegaba. Llegada y pasada, sencillamente, como los días. En Poggibonsi se tuvo noti-

cia con tiempo de la proximidad del extraño tren y un valiente maquinista, Alfredo Benocci, lo esperó y logró saltar al mismo a su paso por la estación. Inmediatamente se dirigió a la locomotora y detuvo la marcha del convoy, integrado por la máquina, la leñera y cinco furgones de carga. Pudo establecerse después que el tren había escapado de una vía muerta de Castellina, por fallas en los frenos del mismo. Y tomó cuesta abajo hasta que

el maquinista Benocci logró dominarlo.

TORMENTAS QUE RIZAN LOS CABELLOS SE PRODUCEN EN ITALIA

CATANIA (ANSA). — Un curioso fenómeno se produjo hace algunos días en Stazzo, una región de Acireale. Había un ambiente de tormenta y, de pronto, la mayoría de los habitantes de la zona empezaron a notar que se les encrespaba la cabellera, sobre todo entre los jóvenes, tanto varones como mujeres. Llegó la tormenta, se oyeron los primeros truenos, empezó a llover, se dispersó el ambiente y las cabelleras volvieron a su estado normal. Al día siguiente, cuando el párroco don Antonio trató de explicar que se trataba de un fenómeno muy natural, puesto que lo mismo se produce en los cerdos, los asnos y los caballos y que los barómetros funcionan en base a una carga de cola de caballo, se encontró por primera vez frente a una inesperada oposición. Sus fieles creyeron que los estaba insultando.

POLLERAS MUY CORTAS, Y REVOLUCIONARIAS, EN EL CANADA

TORONTO (ANSA). — Ha sido lanzada y se ha impuesto de inmediato una moda de polleras extremadamente cortas. (Diez centímetros sobre la rodilla). Algunas modelos pasaron las nuevas polleras por las calles de Toronto, se anunció que la moda venía de Londres o de París, y fue aceptada de inmediato.

LE ROBARON LA PISTOLA Y EL ESTILOGRAFICO A UN FUNCIONARIO POLICIAL

OPORTO. — (ANSA). — Hace dos semanas el comisario de la sección 22a, de la policía local dejó sobre su escritorio la pistola de reglamento y una lapicera estilográfica, y se fue a un negocio de la ciudad. Cuando volvió, encontró que los dos objetos habían desaparecido. Se realizó toda clase de gestiones en la repartición, pero las mismas resultaron infructuosas, en vista de lo cual el comisario se dirigió al Ministerio de Salud, y escribiendo comentarios sobre teatro para el diario "Crónica", de Montevideo, dos grandes amigos suyos, Fernando García Esteban e Irma Abirad — pioneros de los conjuntos vocacionales del Uruguay — comienzan a reírse. Pura dice adios a los pizarrones de la escuela, a los papeles estadísticos del Ministerio y a la Underwood del periódico, decidida a llevar a cabo su anhelo de ser actriz.

QUIEREN COMPRAR EL TRANVIA EN QUE SE CONOCIERON

BALTIMORE ANSA. — Hace nada menos que treinta años Margaret Howe y Charles Powers se conocieron en un tranvía de esta ciudad. Ella había perdido u olvidado la mojadita para el pelo y él se ofreció a abonárselo, y así nació el romance. Se casaron. El hijo fortuna y ahora, en ocasión de las bodas de plata, felices y con hijos ya grandes quieren comprar el tranvía en que se conocieron. La compañía lo retiró de servicio hace ya algún tiempo; fue vendido después a otra compañía de una pequeña ciudad y hasta allá se han dirigido los esposos Powers, en busca de un "tranvía llamado felicidad".

¿Dónde está mi mamita...?

FLOR GUTIERREZ, DE SIETE AÑOS, ES LA UNICA SOBREVIVIENTE DEL DERRUMBE EN EL PANGUIPULLI. — SE HA QUEDADO SIN PADRES, HERMANOS, NI PARIENTES.

VALDIVIA, 22 (Por Rolando Daza, enviado especial). — "¿Por qué no ha venido mi mamita...?" "¿Dónde están la Sonia y el Tito...?" "¿Mi papito...?" Y la voz implorante de la pequeña Flor Gutiérrez, tendida en una cama del hospital de emergencia, se quebra, para dar paso a su grito angustioso de niña desesperada.

—Mamitaaa... mamitaaa... Yo quiero a mi mamita...

Hunde en la almohada su cara bañada en lágrimas y grita, y grita. No sabe que a sus padres y a sus dos hermanitos menores los enterraron anteayer. Flor Gutiérrez Anabalón tiene sólo siete años, y es la única sobreviviente del derrumbe que sepultó a tres familias en el lazo Panguipulli, hace sólo cinco días. Fue rescatada quince horas después de permanecer en un lodazal. La hallaron los carabineros y soldados que rápidamente se trasladaron al lugar de la tragedia. Recibió los primeros auxilios ahí mismo, y un helicóptero la trajo al hospital de emergencia.

Los médicos han prohibido que la visiten, y sólo ha cruzado algunas palabras con las enfermeras. Todo lo que recuerda es un ruido atronador que la hi-

zo pensar en un segundo terremoto, y después corrió, corrió, corrió. Ahora está tendida en una cama, a ratos sollozando, a ratos implorando la presencia de sus padres, a ratos gritando desesperada. La consuela una samaritana de hospital que está a su lado permanentemente.

El jefe de la Plaza, general Cañas Ruiz-Tagle, conoce el caso, del que se ha preocupado y seguido de cerca. Al referirse a Flor, ha dicho:

—Esa pequeña sólo vive por su tremenda fortaleza de campesina.

Es la misma opinión de los médicos. Sus nervios de niña están quebrados, deshechos. Sufre el más violento de los "shocks", pero sigue adelante. Físicamente es muy poco lo que tiene: unos cuantos rasguños, y nada más. Se salvará. Será largo el camino, pero volverá a reír, tiene que volver a reír.

A los que tanto llama eran: Ernesto Gutiérrez Villablanca, 29 años, su padre; Herminia Anabalón Valenzuela, 25 años, su madre; la Sonia, 5 años, su hermana, y Tito, 2 años, su hermano.

El alud sepultó tres casas: en una vivía ella con los suyos; en las otras dos, sus abuelos, sus tíos, sus primos... Todo su mundo.

Pury Durante, ¿la importancia de sonreír

Por RENATO VALENZUELA

En el pequeño mundo teatral de Santiago son muy pocas las actrices que han conquistado tantas simpatías y afectos como esta uruguayita chilenzada por el matrimonio y por una docena de años de permanencia en nuestro país. Y es que Pury Durante aprendió desde chica la importancia de sonreír, virtud que le enseñaron sus tutores; porque luego de perder a su padre, siendo muy niña, se crió con tres tíos solterones que la educaron y modelaron su carácter, inculcándole una máxima que le ha servido de ganza para abrir puertas y corazones: "más moscas se cazan con una gota de miel que con un barril de vinagre".

Aquellos tres celébricos, como buenos hijos de españoles, eran inveterados amantes del teatro, y le contagiaron el amor al arte escénico. Desde los diez años de edad, la pequeña Pury iba con ellos a todos los teatros, y enseguida, en la escuela, se pavoneaba de haber visto representadas las obras de Florencio Sánchez y de cada uno de los comediógrafos rioplatenses. A medida que fue creciendo, crecieron también sus nociones teatrales. Montevideo es una ciudad donde actúan todas las compañías europeas que vienen a Buenos Aires. Y esto le permitió conocer las mejores piezas del teatro español, francés e italiano, representadas por notables artistas de los respectivos países.

Después de terminar sus estudios humanísticos, sellados con el diploma de bachiller, Pury Durante ingresó a la Facultad de Leyes, donde obtuvo la primera derrota de las aspiraciones de su vida, al enfrentarse con el Derecho Romano. Pero, sin desmayar, recogió la espada y cambió de aula, matriculándose en el Liceo Pedagógico, donde se graduó de profesora. Sin embargo, el ejercicio de su profesión de maestra fue corto, porque, mientras llenaban las horas libres sus obligaciones en un colegio de señoritas, desempeñando un puesto subalterno en el Ministerio de Salud, y escribiendo comentarios sobre teatro para el diario "Crónica", de Montevideo, dos grandes amigos suyos, Fernando García Esteban e Irma Abirad — pioneros de los conjuntos vocacionales del Uruguay — comienzan a reírse. Pura dice adios a los pizarrones de la escuela, a los papeles estadísticos del Ministerio y a la Underwood del periódico, decidida a llevar a cabo su anhelo de ser actriz.

Desde ese momento la existencia de Pury Durante no tiene otro norte que el prosencio. Cambia de nombre, anteponiendo al común apellido el de la madre, y entregada por entero al cultivo del arte escénico, se inicia en las tablas interpretando un pequeño papel en el drama de Lenormand "El tiempo es un sueño".

Interviene luego en los repartos de numerosas comedias, superándose sin prisas, pero sin tregua, hasta el día en que llega a la capital uruguayita Luis Sandrini, quien le ofrece llevarla a Buenos Aires para integrar el nuevo elenco que está formando para el estreno de "Juan Globito". Pury suscribe el contrato y, al cabo de una semana, cruza el Río de la Plata, sin imaginarlo lo que el destino va a proporcionar en ese viaje. Dentro de la compañía argentina donde

llega a trabajar figura también otro extranjero, el actor chileno Américo Vargas, joven, soltero y millonario en ilusiones. Cuando se lo presentan, ella recuerda haberlo conocido fugazmente, un año atrás, en Montevideo; pero no se lo dice, porque en aquella ocasión le había parecido un chico simpático en grado sumo. Llegada la hora de la distribución de camarines, el azar les coloca frente a frente. Los noventa centímetros del pasillo que los separa no consiguen entibiar la frialdad con que se miran. Aunque el galán transandino da constantes pruebas de ser un gentleman, que nunca se desmide de sus palabras, la joven uruguayita lo escucha un día — casualmente — expresarse de ella con muy poca amabilidad, calificándola como la peor actriz que ha visto en su vida.

Pero el trabajo en común y los dictados de la buena educación se encargan de ir limando las asperezas. Los mutuos ofrecimientos de un whisky, o de un chocolate, terminan borrando poco a poco la recíproca aversión, y antes de terminar la temporada en el Politeama, el chileno y la uruguayita comienzan a salir juntos después de la función, frecuentando las confiterías y las boites de la calle Corrientes.



PURY DURANTE

Pero el trabajo en común y los dictados de la buena educación se encargan de ir limando las asperezas. Los mutuos ofrecimientos de un whisky, o de un chocolate, terminan borrando poco a poco la recíproca aversión, y antes de terminar la temporada en el Politeama, el chileno y la uruguayita comienzan a salir juntos después de la función, frecuentando las confiterías y las boites de la calle Corrientes.

Cuando Américo Vargas regresa a Chile, Pury va a despedirlo al puerto aereo y le dice: "Quiera Dios que volvamos a encontrarnos algún día". Y aquel deseo de "algún día" no tarda en realizarse, porque el pronto le envía, desde Santiago, un telegrama anunciándole su regreso y pidiéndole que acuda a recibirlo. Al bajar del avión, Américo estrecha a Pury entre sus brazos, y en un cerrar de ojos le confiesa, sin vacilar: "Vengo a casarme contigo".

—Pero tú sabes que soy casada y que aún no he obtenido el divorcio.

—No importa. Lo conseguirás cueste lo que cueste.

Tres meses más tarde, en Montevideo, un Oficial del Registro Civil les declaraba marido y mujer. Desde entonces, todos conocemos la carrera artística que ha cumplido en Chile Pury Durante junto a su esposo. Poco a poco ha ido escalando la nombradía de que hoy disfruta. Y sus triunfos inobjetables en "La casa de los 7 balcones", y ahora en "La dama de alba", no son más que los frutos de una larga paciencia, sostenida a través del estudio, la lectura, la inteligencia y el autoanálisis.

Por su temperamento imaginativo siente, más que ninguno, los personajes irreales, a los que sabe dárles un matiz especial, que ha merecido el aplauso del propio Casanova. Pero detrás de las criaturas de ficción que anima en el escenario, Pury Durante sabe pisar en tierra firme con sentido práctico, decisión e infatigable laboriosidad. Con Américo Vargas comparte muchas de las pesadas faenas materiales que entraña conducir una compañía de comediantes. Y le alcanza el tiempo para escribir y leer todas las noches antes de dormirse, y para charlar animadamente con los amigos, que los tiene a montones, porque su conversación resulta siempre tan reconfortante como una taza de buen té en una tarde de lluvia.

Así Citendemos al Público

Circunstancias especiales obligan al racionamiento de energía eléctrica

Plantas productoras fueron afectadas por los sismos

La Industria Metalúrgica Winter se queja por los frecuentes trastornos que le están provocando a la empresa, las repetidas suspensiones del suministro de energía eléctrica que cumple la Cia. Chilena de Electricidad quien aparte de los días fijos de racionamiento que ha anunciado, y que cumple rigurosamente desde hace un tiempo, procede a dejar sin corriente a los mismos sectores a quienes racionó el día antes y en las horas que mejor le place.

Sobre este asunto, conversamos con un funcionario de la Sección Reclamos de la Cia. de Electricidad. Este funcionario nos indicó que todas las molestias que están sufriendo sus clientes o consumidores, surgen no por voluntad de la Compañía, que siempre procura atender el servicio con toda regularidad, sino que por circunstancias especiales, mejor dicho, de fuerza mayor. "Por los anuncios aparecidos en los diarios

locales, nos damos cuenta que se trata de un problema que puede ser circunstancialmente resuelto, pero que no es posible conocer con precisión los motivos que lo ocasionan".

El día de ayer a las 8:00 horas, y sin mediar aviso alguno, se interrumpió el suministro de energía eléctrica en la zona de la Compañía Chilena de Electricidad. El suministro de energía eléctrica fue suspendido nuevamente a las 8:00 horas, pero a las 13:30 horas, volvió a ser normalizado. El suministro de energía eléctrica fue suspendido nuevamente a las 13:30 horas, pero a las 19:00 horas, volvió a ser normalizado.

El día de ayer a las 8:00 horas, y sin mediar aviso alguno, se interrumpió el suministro de energía eléctrica en la zona de la Compañía Chilena de Electricidad. El suministro de energía eléctrica fue suspendido nuevamente a las 8:00 horas, pero a las 13:30 horas, volvió a ser normalizado. El suministro de energía eléctrica fue suspendido nuevamente a las 13:30 horas, pero a las 19:00 horas, volvió a ser normalizado.

El día de ayer a las 8:00 horas, y sin mediar aviso alguno, se interrumpió el suministro de energía eléctrica en la zona de la Compañía Chilena de Electricidad. El suministro de energía eléctrica fue suspendido nuevamente a las 8:00 horas, pero a las 13:30 horas, volvió a ser normalizado. El suministro de energía eléctrica fue suspendido nuevamente a las 13:30 horas, pero a las 19:00 horas, volvió a ser normalizado.

El día de ayer a las 8:00 horas, y sin mediar aviso alguno, se interrumpió el suministro de energía eléctrica en la zona de la Compañía Chilena de Electricidad. El suministro de energía eléctrica fue suspendido nuevamente a las 8:00 horas, pero a las 13:30 horas, volvió a ser normalizado. El suministro de energía eléctrica fue suspendido nuevamente a las 13:30 horas, pero a las 19:00 horas, volvió a ser normalizado.

El día de ayer a las 8:00 horas, y sin mediar aviso alguno, se interrumpió el suministro de energía eléctrica en la zona de la Compañía Chilena de Electricidad. El suministro de energía eléctrica fue suspendido nuevamente a las 8:00 horas, pero a las 13:30 horas, volvió a ser normalizado. El suministro de energía eléctrica fue suspendido nuevamente a las 13:30 horas, pero a las 19:00 horas, volvió a ser normalizado.

El día de ayer a las 8:00 horas, y sin mediar aviso alguno, se interrumpió el suministro de energía eléctrica en la zona de la Compañía Chilena de Electricidad. El suministro de energía eléctrica fue suspendido nuevamente a las 8:00 horas, pero a las 13:30 horas, volvió a ser normalizado. El suministro de energía eléctrica fue suspendido nuevamente a las 13:30 horas, pero a las 19:00 horas, volvió a ser normalizado.

El día de ayer a las 8:00 horas, y sin mediar aviso alguno, se interrumpió el suministro de energía eléctrica en la zona de la Compañía Chilena de Electricidad. El suministro de energía eléctrica fue suspendido nuevamente a las 8:00 horas, pero a las 13:30 horas, volvió a ser normalizado. El suministro de energía eléctrica fue suspendido nuevamente a las 13:30 horas, pero a las 19:00 horas, volvió a ser normalizado.

El día de ayer a las 8:00 horas, y sin mediar aviso alguno, se interrumpió el suministro de energía eléctrica en la zona de la Compañía Chilena de Electricidad. El suministro de energía eléctrica fue suspendido nuevamente a las 8:00 horas, pero a las 13:30 horas, volvió a ser normalizado. El suministro de energía eléctrica fue suspendido nuevamente a las 13:30 horas, pero a las 19:00 horas, volvió a ser normalizado.

El día de ayer a las 8:00 horas, y sin mediar aviso alguno, se interrumpió el suministro de energía eléctrica en la zona de la Compañía Chilena de Electricidad. El suministro de energía eléctrica fue suspendido nuevamente a las 8:00 horas, pero a las 13:30 horas, volvió a ser normalizado. El suministro de energía eléctrica fue suspendido nuevamente a las 13:30 horas, pero a las 19:00 horas, volvió a ser normalizado.

El día de ayer a las 8:00 horas, y sin mediar aviso alguno, se interrumpió el suministro de energía eléctrica en la zona de la Compañía Chilena de Electricidad. El suministro de energía eléctrica fue suspendido nuevamente a las 8:00 horas, pero a las 13:30 horas, volvió a ser normalizado. El suministro de energía eléctrica fue suspendido nuevamente a las 13:30 horas, pero a las 19:00 horas, volvió a ser normalizado.

El día de ayer a las 8:00 horas, y sin mediar aviso alguno, se interrumpió el suministro de energía eléctrica en la zona de la Compañía Chilena de Electricidad. El suministro de energía eléctrica fue suspendido nuevamente a las 8:00 horas, pero a las 13:30 horas, volvió a ser normalizado. El suministro de energía eléctrica fue suspendido nuevamente a las 13:30 horas, pero a las 19:00 horas, volvió a ser normalizado.

El día de ayer a las 8:00 horas, y sin mediar aviso alguno, se interrumpió el suministro de energía eléctrica en la zona de la Compañía Chilena de Electricidad. El suministro de energía eléctrica fue suspendido nuevamente a las 8:00 horas, pero a las 13:30 horas, volvió a ser normalizado. El suministro de energía eléctrica fue suspendido nuevamente a las 13:30 horas, pero a las 19:00 horas, volvió a ser normalizado.

El día de ayer a las 8:00 horas, y sin mediar aviso alguno, se interrumpió el suministro de energía eléctrica en la zona de la Compañía Chilena de Electricidad. El suministro de energía eléctrica fue suspendido nuevamente a las 8:00 horas, pero a las 13:30 horas, volvió a ser normalizado. El suministro de energía eléctrica fue suspendido nuevamente a las 13:30 horas, pero a las 19:00 horas, volvió a ser normalizado.

El día de ayer a las 8:00 horas, y sin mediar aviso alguno, se interrumpió el suministro de energía eléctrica en la zona de la Compañía Chilena de Electricidad. El suministro de energía eléctrica fue suspendido nuevamente a las 8:00 horas, pero a las 13:30 horas, volvió a ser normalizado. El suministro de energía eléctrica fue suspendido nuevamente a las 13:30 horas, pero a las 19:00 horas, volvió a ser normalizado.

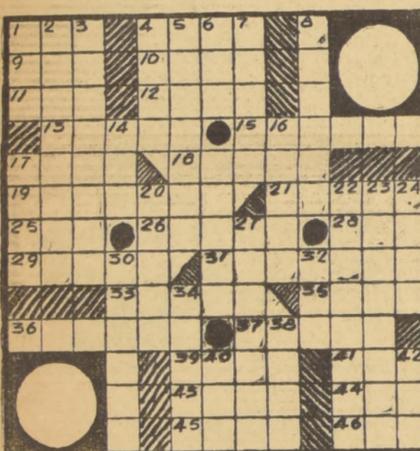
El día de ayer a las 8:00 horas, y sin mediar aviso alguno, se interrumpió el suministro de energía eléctrica en la zona de la Compañía Chilena de Electricidad. El suministro de energía eléctrica fue suspendido nuevamente a las 8:00 horas, pero a las 13:30 horas, volvió a ser normalizado. El suministro de energía eléctrica fue suspendido nuevamente a las 13:30 horas, pero a las 19:00 horas, volvió a ser normalizado.

El día de ayer a las 8:00 horas, y sin mediar aviso alguno, se interrumpió el suministro de energía eléctrica en la zona de la Compañía Chilena de Electricidad. El suministro de energía eléctrica fue suspendido nuevamente a las 8:00 horas, pero a las 13:30 horas, volvió a ser normalizado. El suministro de energía eléctrica fue suspendido nuevamente a las 13:30 horas, pero a las 19:00 horas, volvió a ser normalizado.

El día de ayer a las 8:00 horas, y sin mediar aviso alguno, se interrumpió el suministro de energía eléctrica en la zona de la Compañía Chilena de Electricidad. El suministro de energía eléctrica fue suspendido nuevamente a las 8:00 horas, pero a las 13:30 horas, volvió a ser normalizado. El suministro de energía eléctrica fue suspendido nuevamente a las 13:30 horas, pero a las 19:00 horas, volvió a ser normalizado.

El día de ayer a las 8:00 horas, y sin mediar aviso alguno, se interrumpió el suministro de energía eléctrica en la zona de la Compañía Chilena de Electricidad. El suministro de energía eléctrica fue suspendido nuevamente a las 8:00 horas, pero a las 13:30 horas, volvió a ser normalizado. El suministro de energía eléctrica fue suspendido nuevamente a las 13:30 horas, pero a las 19:00 horas, volvió a ser normalizado.

PALABRAS CRUZADAS



HORIZONTALES

- 1.—Barra que une las ruedas de un vehículo.
4.—Canoa.
9.—Carente de una cosa.
10.—Manténase en la superficie del agua por medios propios.
11.—Ondulación en el agua.
12.—Estimar, querer.
13.—Bot. cubierta floral de las gramíneas.
15.—Capaz, apta.
17.—Apocope de cuánto.
18.—Batacos anuros.
19.—Obscuros.
21.—Entrar en contacto con algo.
25.—Roturo el campo.
26.—Fútil, vano.
28.—En este lugar.
34.—Unen por medio de hilo y agua.
37.—Enfermedades de las bestias.
38.—Hito.
39.—Cambio de rumbo.
40.—Extensión de agua menor de un lago.

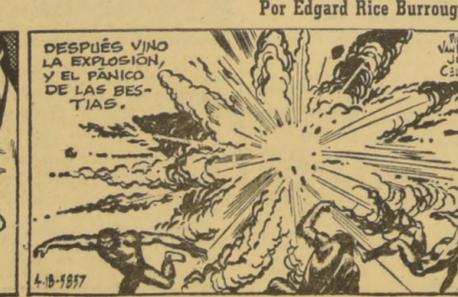
SOLUCION DEL PUZZLE ANTERIOR



TARZAN



Por Edgard Rice Burroughs



RAMONA



POR JORGE PALACIO

